

شَارِ الْمَلِكِ

تأليف

ه. و. كارلس — ديفز

H. W. C. DAVIS

الأستاذ بجامعة أكسفورد سابقاً

نقله إلى العربية

الدكتور السيد الباز العريبي

الأستاذ المساعد لتاريخ العصور الوسطى

بكلية الآداب — بجامعة القاهرة

ملتزمة الطبع والنشر

مكتبة النهضة المصرية

٩ شارع عدلي بالقاهرة

شَارِ الْمَاءِ

تأليف

ه. و. كارليس - ديفز

H. W. C. DAVIS

الأستاذ بجامعة أكسفورد سابقاً

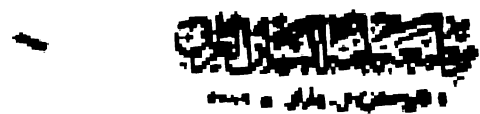
نقله إلى العربية

الدكتور السيد الباز العريضي

الأستاذ المساعد لتاريخ العمود الوسطى
بكلية الآداب - جامعة القاهرة

رفع بواسطة محمود المهدي

مكتبة الطبع والنشر
مكتبة النهضة المصرية
شارع عدلي بالقاهرة



هذه ترجمة كتاب :

Charlemagne

(Charles the Great)

By

H.W. Carless Davis

London & New York

G.P. Putnam's Sons

1929

من سلسلة :

Heroes of The Nations

محتويات الكتاب

صفحة

تر

١

مقدمة

تصدير

الفصل الأول : أوروبا قبيل ظهور شارلمان

روما والإمبراطورية — بيزنطة والغرب — هبة قسطنطين —
أوروبا في القرن الثامن لليالدي — الفرنجة واللومبارديون —
سياسة الكنيسة — مملكة شارل — شارل والإمبراطورية
المسيحية . (ص ٢ — ١٧)

الفصل الثاني : الفرنجة قبل ظهور شارل ٤٠٠ — ٧٩٨ م

القوميات في بلاد الفرنجة — النوستريون واليافاريون — البيت
الميروفنجي — البيت الكارولنجي — القديس ارنولف —
تتويج بين — سياسة الكارولنجيين — الحكومة المحلية
عند الفرنجة — مدن الفرنجة — الحياة في مدن الفرنجة —
المجتمع القروي — التاج والسيد — الكنيسة والسلطة —
النيل الفرنجي — قانون الأسرة عند الفرنجة — الحافظ
التبشيري . (ص ١٨ — ٤٦)

الفصل الثالث : شارل وكارلومان ٧٦٨ — ٧٧١ م

فتح اكينانيا — شارل وكارلومان — مولد شارل — الاستيلاء
على اكينانيا للمرة الثانية — محالفات شارل — قلق البابا —
ديزير براتا وهدم جاردنا — الفتوح اللومباردية — انجاء البابوية .
(ص ٤٧ — ٦٣)

صفحة

الفصل الرابع : سقوط بافيا ٧٧٣ - ٧٧٤ م

فرار جرجرجا -- ديدير والبابا هادريان -- المجلس القبلى العام
فى جنيف -- مونت سويس -- شارل فى بافيا -- شارل يدخل
روما -- شارل وهادريان -- الهبة الجديدة -- سلطة البابا .
(ص ٦٥ - ٨٢)

الفصل الخامس : الحرب السكونية الأولى - روتنه روتنيسفل

(٧٧٥ - ٧٧٨ م)

ويكند الرستقال - عادات السكون - الاستراتيجية السكونية
سير الفتوح -- اذعان السكون فى سنة ٧٧٥ -- سوء الأحوال
فى إيطاليا -- تعاليم المبشرين -- الروح الصليبية -- المسلمون
ومحاربة شارل -- روتنيسفل . (ص ٨٣ - ١٠٣)

الفصل السادس : الحرب السكونية الثانية : بافاريا - نسوية أمر ألمانيا

(٧٧٩ - ٨٠٠ م)

تفتربطباع شارل -- القتال فى سكونيا -- التنظيم الإدارى
فى سكونيا -- ضريبة العشور فى سكونيا -- مذبحه فردان --
اسفلام وبنيكند -- مرسوم ماتتوا -- مشاكل هادريان --
شارل وايرين -- ناسيلودوق بافاريا -- استسلام ناسيلو --
معاملة ناسيلو ونفدها -- الآفار -- الحرب مع الآفار -- الثورات
والمؤامرات -- بين الأحاد -- قتاة بافاريا -- نهاية الآفار --
شارل وأوفا (ص ١٠٤ - ١٣٨)

الفصل السابع : التشريع -- السيادة الدينية -- النهضة

(٧٧٤ - ٨٠٠ م)

صفحة

أعمال المبعوثين — التشريع الكنسى — مسألة عبادة الصور —
اتجاهات شارل والكوين — أخلاق الكوين — حياة
الكوين — مدرسة القصر — دراسات شارل — تشريعات
التعليم — المدارس الإقليمية — الأدب فى ذلك العصر —
اجينهارد وأخليات — شارل والعلماء — النهضة الكارولنجية
وعيوها . (ص ١٣٩ — ١٦٦)

الفصل الثامن : تنوير شارلمان امبراطورا (٨٠٠ م)

انطاليم الثالث - «سكاييس وكومبولس» — محاكمة البابا —
سارن غينى فى «مغنيين» — الذعر وانزعاج فى الحرب — شارل
فى روما — تنوير شارلمان (ص ١٦٧ — ١٨١)

الفصل التاسع : فكره الأمبراطورية وآثارها

قيام امبراطوريتين فى أوروبا المصور الوسطى — فكرة بيزنطة —
امبراطورية الفرنجة ونظرياتها — اللاتران — البابوية
والأمبراطورية — الفلكرة الأولية عن الأمبراطورية — المرومات
إصلاحات شارل — النبوهون — جمع القوانين — شارل وحماية
الكنائس — شارل وهرون الرشيد . (ص ١٨٤ — ٢٠٣)

الفصل العاشر : الأمبراطور وبلاطه

شخصية شارل — ملابس شارل — اجينهارد ومدى صدقه —
فضائح العصر — نفوذ النساء — زوجات الأمبراطور — فكاكة
الأمبراطور — عاصمة الأمبراطور — المباني والأعمال العامة —
السلطان التنفيذية والتشريعية — المظهر الديمقراطي للأمبراطور .
(ص ٢٠٤ — ٢٢٦)

الفصل الحادى عشر : ٨٠٠ - ٨١٤ م

مشاغل الأمبراطور - السلام العام - أسباب سقوط الأمبراطورية
نمو الإقطاع - الكنيسة والإقطاع - سوء الإدارة فى إسبانيا -
علاج الإدارة السيئة - انهيار الديانة - نمو الكنيسة الأثنية
أخطار النظام الكنسى - برينانى - الطرف الأسبانى -
جريمولاد صاحب بنيفنتو - البابا وجنوب إيطاليا - التطورات
المتأخرة فى إيطاليا - الحملات على يوهيميا - الصقالية والنيوتون -
طرف نهر الألب - شارل والديانثريون - تقسيم سنة ٨٠٦ -
تفاصيل التقسيم - طباع لوبس - ضعف نوبس - الساعات
الأخيرة فى حياة شارل . (ص ٢٢٧ - ٢٧٤)

الفصل الثانى عشر : مصير الفرنجة - أسطورة شارلمان

انهيار الفرنجة - الشماليون والفرنجة - تأثير شارل - شارل
فى القصص - الأساطير المتقدمة - أنشودة رولان - العامل
الصليبي فى الملحمة - علاج من الملاحم الإقطاعية - نواحي
الضعف فى تأليف الملاحم . (ص ٢٧٥ - ٢٩٢)

ملحق عن العلاقات بين الفرنجة والمسلمين (ص ٢٩٦ - ٣١٥)

١٠٣ الخرائط - خريطة توضح الحروب الأسبانية .

١١٢ خريطة توضح الحروب السكونية .

١١٨ خريطة توضح الحروب الإيطالية

٢٩٥ خريطة توضح امبراطورية شارلمان

ص ٣١٧ - ٣٢٢

ص ٣٢٣ - ٣٣٠

ص ٣٣١

المصادر والمراجع

كشاف للأعلام والمصطلحات

تصحيحات

مقدمة

اجتمع لشارل أثناء حياته من الألقاب والتعوت ، ما تعتبر باللغة الروعة ، شديدة الوقع . فاشتهر بأنه لامع ، مجيد ، مظفر ، وأنه حكيم . غير أن لقباً آخر أطلقته عليه الأجيال التالية ، فاق كل ما سبق من الألقاب ، وهذا اللقب القوي اشتهر به ، وهو الكبير أو العظيم ، لم يلبث أن ارتبط باسمه . ففى فترة من فترات قصة ترجع إلى القرن الحادى عشر الميلادى ، وردت عبارة *Karolus magnus* فى لفظة واحدة ، فصارت *Carlemaines* أو *Charlemaines* ، التى أصبحت « شارلمان » .

والواقع أن هذه المظمة إنما استمدتها شارل من أسرته ، التى تعتبر من أشهر أسر العريقة ، التى حازت فى آخر عهد الميروفنجيين شهرة فائقة بسبب ارتباطها بالكيسة والدولة . فارتولف الجد الأكبر لشارلمان ، أحبه والدهان شريفلان ، اشتهرا بالثراء الضخم ، والإيمان الشين ، وهو الذى تولى أسقفية متز من سنة ٦١٢ حتى سنة ٦٢٧ م . أما بين حفيد ارتولف ، فيعتبر من أكبر دهاة الفرنجة ، ومن خبرة مستشاريهم ، وصار حاجياً للقصر زمن داجوبرت ، وهو الذى وحد دولة الفرنجة بعد أن أوشكت على الزوال ، وظل فى منصبه ٢٧ سنة . واشتهر ابنه شارل مارتل بكفائته الحربية والإدارية ، وهو الذى زاد فى مشاة وحدة الدولة . وتم فتح أكيثانيا زمن شارل الصغير .

وبفضل هذه السلطة الطويلة من للشجعان والدعاة ، نهضت دولة الفرنجة ، واتسعت رقعتها ، فلم تعد تشتمل فحسب على ممالك استراسيا ونوستريا وبرجنديا ، التى نالت منها أساساً مملكة الفرنجة *Regnum Francorum* ، التى امتدت حتى بلغت نهر الإلب ، بل إن فتح أكيثانيا جعلها تتاخم جبال البرانس . غير أن

هذه الحدود لم تلبث أن تغيرت ، إذ صار بين بحكم فيها وراء الراين ، ما يقع من ألمانيا بين سكسونيا وسهر الدانوب ونهر الراين ونهر السال ، ويفصل بين النورنجنين والسوراب ، واشتهر سكان هذا الجزء باسم الجرمان الشرقيين ، وحكم أيضاً ألمانيا ، يضاف إلى ذلك ما وجهه أجداده وأباؤه من الحملات ضد الكون والبافاريتين واللومباردين .

واعترف هؤلاء المحاربون الأشداء من الأفكار ما يدل على الذكاء النادر وبعد النظر السياسي ، فأدركوا ، بفصل ما اشتبهوا به من التقدي ، وفي زمن سيطرت فيه الديانة على سلوك الناس وحياتهم ، أن تنظيم المسيحية ينبغي أن يقوم أساساً ، في داخل البلاد وخارجها ، على العائد المسيحية ، لجسوا كل اعتماد على رجال تولوا نشر الدين وتوطئه قوتهم كالكاثوليكس والبيروود . والفيلسوف يونيفاس ، لم يحرى عقد الختام الدينية بعد أن مضى زمن طويل دون أن تتخذ ، وبذلك تم تنظيم الكنيسة ، والتخلص مما تنق بين الجرمان من آثار المهرطقة القديمة ، ونشر المسيحية بين من تبقى من الوثنيين في هس ونورنجا . وأدرك البابوات والمبشرون أنه سوف لا تتحقق أغراضهم ، إلا إذا حضروا بتأييد ملك الفرنجة ، ومن الدليل على ذلك ، ما أشكلوا إليه يونيفاس من « أنه لا يستطيع ، دون تأييد ملك الفرنجة ، أن يحكم الرعايا المؤمنين ، أو يتكفل بأمر الرهبان والراهبات ، أو يحمي من ألمانيا الشعائر الوثنية ، أو يمنع تقديم القرابين للأصنام » .

وما أصلب نظم الفرنجة السياسية والإدارية عن انهيار زمن الميرونجنين ، لم يلبث أن تبدد ، فعاد إلى هذه النظم القوة والنشاط ، بعد أن دخل عليها من التعديل ما تقتضيه الأحوال .

والواقع أن ما قام به أجداد شارلمان من أعمال ، تجاوزت آثارها حدود دولة الفرنجة ، وأصبحت في مستقبل العالم . فما قام به شارل مارتل من المحافظة على أملاك الدولة ، وما أجراه أبناؤه من تنظيم الكنيسة ، حفظ المسيحية التي لم تكن

وتخذ ذلك سوى المدنية والحضارة . وهذا هو السر في أن المعاصرين رأوا أن في اتخاذ هؤلاء الرجال ألقاب حجاب القصر أو اللوق ، لا يتناسب مع أعمالهم وجهودهم ، فأحلوا مكانها لقب الأمير أو نائب الملك ، وهذا هو السر أيضاً فيما حدث في نوفمبر سنة ٧٥١ من أن الملكية لم تستند لحسب إني رضا ما يخضع لها من الأقوام ، بل استمدت قوتها أيضاً من صفة دينية ، بما نالته من موافقة زعيم الكنيسة ، الذي لم يكف بتأييد بين في ولاية الحكم ، بل قدم بنفسه سنة ٧٥٤ لرسمه ملكاً على الفرنجة ، وحرّم الحكم على كل من لم يكن من هذه الأسرة ، التي ارتقت العرش بفضل الثموى ، والعناية الإلهية ، وبسعى الرسل المقدسين ، وعلى يدي قسيسهم اسند النيا .

وما حدث ، بعد أن تولى العرش الأمراء الذين يصح أن يتخذ كل منهم لقب عظيم ، من اختصاص شارل بهذا القرب ، إنما يدل على أهمية حكمه . فما اشتهر به شارل من أنه قاهر القومباردين والسكسون والآفار ، وناسر المسيحية في شمال ألمانيا ، وضيق وحايك البابوات ، وملوك بريطانيا واشتوريس ، والخلفاء المسلمين ببغداد ، وأباطرة بيزنطة ، ومصلح الإدارة المدنية والقضاء ، وحامي العقائد الأرثوذكسية ضد الأساطير والمهرطقات ، ومبتدع اللاهوت والطقوس الدينية ، ومنظم المبعوثين ، ورئيس الدولة والكنيسة ، وأمبراطور الرومان ، جعله يفوق جميع أجداده ، فأضحت دولة الفرنجة قطب المدنية في العصور الوسطى في الغرب ؛ وصار شارل يعتبر واحداً من أولئك الذين غيروا تاريخ العالم . على أن المؤرخين الألمان جعلوه أميراً ألمانياً ، وأن كل ما عمله يعتبر ألمانياً ، إذ أن توحيد كل العناصر الجرمانية في مملكته ، كان الغرض الذي سعى إليه ، وجعله نصب عينيه ، منذ بداية الحرب السكونية ، لأنه كان يرى أن قوة المملكة تركزت في أقوامه من الجرمان . على أن بعض المؤرخين يرى أن ما دفع شارل إلى الاهتمام بالعنصر الجرمانى لم يكن سوى الرغبة في الحد من قوة العنصر اللاتينى .

على أنه ينبغي أن تعرف أن شارلمان إنما يمثل مجتمعاً سادت فيه العناصر الجرمانية، غير أنه لا زالت تسوده أيضاً روح غاله ، وروح روما الإمبراطورية والمسيحية . فلم يكن شارل فرنسياً ولم يكن ألمانياً ، فإذا كان تعليمه جذبته إلى اللاتين ، فإن أصله ربطه بالتيوتون ، وإذا جاز أن تكون آماله وميوله لاتينية ، فإن تقايد الحياة السياسية والاجتماعية ، التي يدين بها ، تعتبر من غير شك تيوتونية ، وهاتان الصفتان اجتماعتا واختلطتا في طبيعته المتعددة الجوانب ، والواقع أن شارل انتمى إلى الأمة الوحيدة ، التي كانت زمنه جديرة باسمها ، إلى تلك الأمة التي انعدمت فيها الاختلافات المحلية والعنصرية ، وهي أمة الكنيسة الكاثوليكية ^(١) .

على أن شارلمان لم يكن من الأشخاص الذين نستطيع أن نتعرف إليهم من دراسة أعمالهم حسب ترتيبها الزمني ، إذ أنه لم يجر في أعماله وفقاً للأحوال أو الأطماع الشخصية ، إنما ألزم نفسه بنظام خاص وخطة معينة ، يضاف إلى ذلك أنه لم يقف ساكناً إزاء ما يجري أمامه من مناقشات ومناظرات ، عن المشاكل الأساسية المتعلقة بالكنيسة والدولة ، إنما شارك في كل ذلك .

وعلى الرغم من أن إمبراطورية شارلمان قد انحطت ، ولم يمض على وفاته ثلاثون عاماً ، فإنها تركت أثراً بلغ من الشدة والقوة ، أنه توافر في نظم كل من الدول الجديدة وقوانينها والنظام الكنسي بها ، وحضارتها ، من العوامل ما يكفي للبقاء على المدنية الأوروبية في المصور الوسطى .

ولقد واجه الأستاذ ديفيز ، مؤلف هذا الكتاب ، كل اهتمامه إلى دراسة البيئة التي نشأ فيها شارلمان ، والأوضاع السياسية المختلفة في أوروبا ، والأصول التي أرمى شارلمان عليها أعماله السياسية والدينية ، إذ أن ما وضعه من الخطط انعكست في الحروب والإدارة ، وما تم من تطور اقتصادي واجتماعي وفكري عند الفروجة . ومؤلف هذا الكتاب هو الأستاذ هنري وليم كارلس ديفيز H. W. C. Davis .

من أعلام مؤرخي العصور الوسطى في إنجلترا. تخرج في كلية باليول بجامعة أكسفورد سنة ١٨٩٥ ، ثم صار زميلا بكلية أول سولز في أكسفورد (١٨٩٥-١٩٠٢)، وتولى التدريس في نيو كولدج بأكسفورد ١٨٩٧، وفي باليول ١٨٩٩، ثم صار من أعضاء كلية باليول سنة ١٩٠٢، وأسهم في أعمال تتعلق بالمجهود الحربي بإنجلترا (١٩١٥-١٩١٩). ثم عاد إلى أكسفورد ليستأنف التدريس بها، ثم عين أستاذا بجامعة مانشستر سنة ١٩٢١، ثم رجع من جديد إلى أكسفورد فأصبح من أعضاء كلية أورييل سنة ١٩٢٥. ومن أشهر آثاره التاريخية، كتاب حياة شارلمان الذي ظهر في مجموعة أبطال العالم وكتاب تاريخ أوروبا في العصور الوسطى الذي ظهر في مجموعة Home University Library والذي نقله سنة ١٩٥٩ إلى اللغة العربية صديق ورسي الدكتور عبد الحيد حمدي محمود الأستاذ المساعد لتاريخ العصور الوسطى، بكلية الآداب بجامعة الإسكندرية. أما كتابه عن تاريخ إنجلترا زمن النورمان والآنجليين والذي ظهر سنة ١٩٠٥ فيعتبر المرجع الأساسي لتلك الفترة من تاريخ إنجلترا، حتى وصل عدد طبعاته ثلاث عشرة في سنة ١٩٤٩. وأخرج ديفز في سنة ١٩١٣ الجزء الأول من كتابه المعروف باسم Regesta Regum Anglo - Normanorum، ثم صدر في سنة ١٩٥٧ (أي بعد وفاته) الجزء الثاني من هذا الكتاب، ومن مؤلفاته أيضا كتابه عن إنجلترا في عصر جراي وويل The Age of Grey & Peel واشتمل على محاضرة التي ألقاها في أكسفورد، وصدر هذا الكتاب في سنة ١٩٣٠، يضاف إلى ذلك طائفة كبيرة من الأبحاث التاريخية التي نشرها في المجلة التاريخية الإنجليزية. واشترك الأستاذ ديفز في نشر الجزء الخامس من قاموس تراجم المؤلفين من سنة ١٩١٢ إلى سنة ١٩٢١. وانهت حياة هذا العالم والمؤرخ فجأة سنة ١٩٢٨^(١).

(١) ما ورد في هذه الترجمة مستمد من قاموس تراجم المؤلفين Dictionary of National Biography، ومن مقدمة الترجمة العربية لكتاب تاريخ أوروبا في العصور الوسطى.

— ن —

وللهذا الكتاب من أهمية في دراسة تاريخ أوربا العصور الوسطى من الناحيتين السياسية والاقتصادية ، نقلته إلى اللغة العربية ، وأضفت إليه من الحواشي ما يحل ما غرض من المصطلحات ، ومن الملاحق ما يشرح العلاقات بين الترجمة والمسلمين ، فضلا عن المصادر والمراجع التي تفيد الباحث ، والتي لم يقيم المؤلف الموقف عليها .

ولا يسعني إلا أن أذبح الشكر خالصا للزملاء والأصدقاء الذين فدت من ملاحظاتهم في ترجمة الكتاب وحواشيه ، والله ولي التوفيق .

السيد البار العربي

القاهرة في صفر سنة ١٣٧٦
أغسطس ١٩٥٩

تصدير

في الصفحات التالية حاولت أن أعطي فكرة عن شخصية أول امبراطور في الغرب ، وأثره في التاريخ الأوربي ، وفي معالجة النظم والتطور الاجتماعي والأدبي التزمتم تلك الحقائق التي تلقى ضوءاً على حياته ، على أن ضروريات الحيز المقرر أرغمتني على أن أحصل هذه الدراسات عن أصول حياته في نطاق حدود ضيقة . وجعلت قمتي تركيز على دراسة النواحي والوثائق والآداب التي تتعلق بهذا العهد . أما التبع التاريخي لجريت فيه على نهج كتاب رحتر المعروف بالحوليات . (Richter : Annales (Halle 1885) . فإلى هذا الكتاب ، وإلى كتاب آخر أكثر شمولاً ألفه ايل وسيمون Abel & Simson ، أدين كثيراً في نواحي عديدة . وأقصد من المراجع والمصادر الإنجليزية والفرنسية والألمانية في تفسير المصادر الأصلية . ولا يسعني إلا أن أقر بصلة خاصة بفضل مؤلفات فايتز Witz ، ومولباخر Mullbacher وجريجور يوس ، ودولنجر ، وفوستل دي كولانج ، وهورود ، وفويليه ، ومن المؤلفين الإنجليز أمثال الدكتور مومبرت ، ج . باس مولنجر ، والدكتور هودجكين . وحينما شرعت في تأليف هذا الكتاب لم أكن أعلم أن الدكتور هودجكين يقوم بمثل هذه الدراسة . وما قاربت القرائع من الكتاب اطلعت على الترجمة التي ألفها عن حياة شارلمان ، والتي صدرت في مجموعة رجال السياسة الأجانب ، وتقبلت رأيه شاكرأ في موضع أو موضعين . وإني لواقف بأن كتابي ، الذي يعالج الموضوع من زاوية أخرى ، لا أقصد بالمقارنة بكتاب مؤلف حجة ثبت في هذا الموضوع .

— ٢ —

وإني لأتقدم بالشكر العميق إلى السادة شارل أومان ، وجيرانت روبونسون ،
و ه . هنتلي هينسون ؛ لما بذلوه من مساعدة ونصائح قيمة . على أنه من دواعي
الإنصاف لهؤلاء السادة أن أقرر بأنهم غير مسئولين عما ورد في الصفحات التالية
من الأخطاء في الحقائق أو الأسلوب .
اكسفورد (كلية أول سونز)

الفصل الأول

أوروبا قبل ظهور شارلمان

من المير أن تصور حالة أوروبا منذ ١٢١٠ سنة حين كان شارل الكبير ما زال في الهند صبياً ، إذ أنه منذ ذلك التاريخ شمل التخير كثيراً عما هو معروف عن جغرافية أوروبا الطبيعية من الحقائق الثابتة ، وتغيرت أيضاً معالمها عند الناس . فما هو معروف اليوم من أقاليم تعتبر عند الغرب أعظم المناطق إنتاجاً وأوفرها غلة ، لم تكن وقتذاك إلا أقاليم غطتها الغابات الكثيفة ، ونخلتها المستنقعات الآسنة ؛ وما بها اليوم من جبال وأنهار يعتازها مئات الناس في يسر وسهولة لم تكن وقتذاك إلا حواجز مائعة بين أمة وأمة ، أو بين جماعات مختلفة من أمة واحدة . أما الطرق فكانت قليلة نادرة ، ولذا استخدمها الناس في تنقلاتهم السلية . فالخوف من اللصوص وجامعي الكوس ، ألزم كل من يحاول السفر البقاء في موطنه . ولم يكن وقتذاك بأوروبا إلا عدد قليل من الأنهار الكبيرة التي اشتهرت بوفرة ما يقع عليها من المدن مثلما هو حادث اليوم . على أن هذه المدن لم يبق بها من المباني العامة والآثار إلا ما كان تقليداً سبباً للفن العازة الرومانية ، ولم يقدم الناس إلى المدن إلا التماساً للموتى أو للمقايسة التجارية أو ليشهدوا احتفالاً ، أو يحضروا قدماً ، أو يستمعوا لإعلان تولية الملك ، أو يحضروا ما يجري عقده كل شهر من المحاكم . غير أن زياراتهم كانت متقطعة وقصيرة . فاجروا عليه من التقاليد ، وما درجوا عليه من الركون إلى الدعة والراحة ، وما اشتهروا به من أخلاق خاصة ، كل ذلك جعلهم أوفياء لحياة الريف . فالحرث والمنجل هما حرفة وصناعتهم . والكلاب والخيول هي كل ما يمارسونه من الرياضة كل يوم . يعيش الناس جميعاً على الزراعة . أما الملوك فإن اهتمامهم باقتصاد ضيعاتهم لم يقل

عن اهتمامهم بإدارة أعمالهم . وما أصاب الناس من طاعون كان ذلك من أسباب الفقر ، وما حدث من نقص في الحصول كان ينذر بحدوث المجاعة ، ولذا فإن المؤرخين يعطون في تدوين أخبار الصقيع والجفاف من الأهمية ما يعطونه في تدوين أخبار حملات الأمباطور .

وما نبت في هذه الحياة من عقول وأفكار إنما انتبت بالبلادة والركود ، ولا تقبل التغيير والتطور ، ولا تميل إلى الابتكار والطموح . فالفلاح قانع بأنه سوف لا يكون أحكم من أسلافه ولا أسعد منهم حالا ، ولا يطمع في أكثر من أن يضيف إلى حقله حقلًا جديدًا ، وكل ما عنده من معرفة وإدراك لا يتعدى علمه بأوقات الأعياد والمواسم وقلبات الطقس ، ونسب الفصول . ونظرًا لأنه لا يخشى المنافسة ، ولا طمأنينه إلى أسوأ التقادير عنده وهو معيشة الكفاف ، عاش مستقلا عن رفاقه ، لا يكثر بأسرار الطبيعة . أما المبادئ والمثل فإنه ، إذا كان لديه منها شيء ، طرحها وراء ظهره ، ولم يجعلها نصب عينيه .

والعصر الزاهر عند رجال القرن الثامن الميلادي لا يمثل إلا في الأمباطورية الرومانية ؛ التي مازالت لغتها مستعملة في كنائسهم ومحاكمهم ، وما زالت صورتها وما يتعلق بها من نقش تزين عمتهم . وما زالت آدابها منبع الإلهام الذي يتهل منه خبر معلمهم وأحكامهم . ومع ذلك فإنهم في الواقع لم يدركوا ما تلك الأمباطورية من صفات عالية ، إذ أن خيالهم لم يثره من القصص إلا ما يتعلق منها بالقيصرية للذين حكموا من الفرات إلى أعمة هرقل (جبل طارق) ، وفي ظل حمايتهم ارتحل التجار برًا وبحرًا يحملون خرواتهم ، وقام الفلاحون بحصد ما ذروه من المحصولات . على أنهم لم يتطلعوا إلى عودة أيام الرخاء والخصوبة . فالأمباطورية ليست سوى كائن زائل ، خلقها الله ، ثم لم يلبث أن أزالها ، فبذا قضى بزعم نمته ، لم يستطع الرومان ومن كان قبلهم من المتبريرين ، بمأذولوه من

فسكر وجهه أن يقاوموا عملية التداعي والانهيار . وكيف يستطيع اليوم الضعفاء من القوم أن يعيدوا بناء ما عجز عمالقة الماضي عن المحافظة عليه .

على أن العصور المظلمة استبد بها الأسى والحزن على ما أصاب الأمبراطورية من ضعف ، ونفى كتابها ما وقع من زوال « فتوة العالم » في وقت ازدادت فيه انهم نشاطاً واشتدت الأحاسيس حدة وانفعالا . وعلى الرغم من أن الماضي لم يعد له قيمة في حد ذاته ، فإن كل أنر من آثار ذلك الماضي ازداد التعلق به لما ينطوى عليه من ارتباطات كثيرة .

على أن العصور للظلمة آثرت العاصمة القديمة (روما) على كل شيء باعتبارها رمزاً للوحدة التي اختفت . فروما الزاهرة ، وروما سيدة العالم ، اتجهت إليها كل الأنظار باعتبارها شيئاً أكبر من الطوب والحجارة التي يتكون منها شكلها الظاهر ، وباعتبارها كائناً حياً ، وفكرة قائمة . وبدت المدينة الخالدة في أذهان الناس على أنها حجر الزاوية الذي يتحكم في مصير العالم ويبقى عليه . وتنبأت بذلك أغنية ترجع إلى القرن الثامن :

فما بقي الكوليزيوم جيت روما .

فلذا هوى الكوليزيوم هوت روما .

وإذا سقطت روما سقط العالم والناس أجمعون .

ومضى ما يزيد على أربعة قرون على ما قام به قسطنطين من نقل بلاطه وإدارته إلى شواطئ البوسفور ، هوت أثناءها روما ، وانحطت إلى مرتبة مدينة إقليمية ، ليس لها من الأهمية إلا أنها عاصمة لدوقية تحمل اسمها ، وأنها مقر بطريرك الغرب . أما صولجان العالم المتمدين فازال يدعيه أباطرة القسطنطينية . وعلى الرغم من أن هؤلاء الأباطرة انحدروا من أصلاب الفلاحين الإيسوريين ، وأنهم يونانيون لغة وديناً ، وشرقيون في مدينتهم وسياستهم ، وأنهم لم يتخذوا

جيوشهم ومواردهم إلا من العناصر المختلفة التي تنزل على حافة شاطئ بحر إيجة والبحر الأسود، وأنهم أخرجهم من اسبانيا وأفرقيا، القوط الغربيون والوندال ثم العرب، وطردوهم من غالة الفرجة، ومن بتوبيا الهون، فإنهم ما زالوا الورثة الشرعيين لألكندقيوس ووقلديانوس، ولقسطنطين وجستيان. ومن الناحية النظرية، اعتبر هؤلاء الأباطرة شبة جزيرة إيطاليا من أملاكهم، وأن واقع أنه على الرغم من نزول اللومباردين بإيطاليا، فإن الجند البيزنطي ما زالوا صراطين في البندقية واستراليا وبابولي وصقلية وكالابريا ثم رافنا (التي بقوا بها حتى سنة ٧٥٠م)، والبطريرق أرخون رافنا كان يعتبر من كبار الموظفين البيزنطيين، ويمثل في إيطاليا عظمة الأمبراطورية. أما البابوات الذين انتقل إليهم نفوذ حكمهم فحقوقهم روماء، فإنهم استلموا في التعلق بطايف السلطة الأمبراطورية، فأرخوا وأتقنهم سنوات حكم الأمبراطور. واعتبروا البطريرق أرخون رافنا ولياً لهم ونصيراً، وبلغ من شدة تأثيرهم وتعلقهم به أن ظنوا أنهم لا يسمون على منصبهم إلا إذا أقر هذا الموضع انتعاشهم باسم سيده الأمبراطور البيزنطي.

وعلى هذا النحو استمرت روما الجديدة (القسطنطينية) تعكس ظلالها على روما القديمة. غير أن عواطف القرب ما زالت جامدة لم تتغير. ففي نظر الفالين والإيطاليين لم يسكن الباسيليوس (الأمبراطور البيزنطي) ورعاياه سوى يونانيين من عنصر شرقي، وهو عنصر لم يجد قبولاً في غرب بحر الادرياتي منذ أيام يوغنل. وما اشتهر به اليوناني من الطباع اللينة، والمزاج المادي، والجبن وعدم التدبير، يرجح كثيراً ما لتفوقه الفكري من احترام وتقدير غير منكور. ويذكر التاريخ أن الأمبراطورية البيزنطية ما زال لديها، رغم ذلك كله، بقية من الفضائل: إذ أن أقاليمها، لا العاصمة، ما زالت اشتهر بالاقتصاد والبساطة والحجة العائلية والحاسة الدينية، والاعتقاد فيها للدولة المسيحية من بسالة رائدة، والاستعداد للدوت في سبيل خدمتها. ولذا استمرت القسطنطينية غروناً عديدة يتخذ سلطانها مركزاً وسطاً بين أوروبا

و بين الأقوام القلقة من الروس والبلغاريين والمسلمين الذين هددوا بتدمير الحصار الناشئة في الغرب . ففي آسيا الصغرى و تراقيا اشتهر اليوناني يطولك و بساته ، أما في صقلية وإيطاليا حيث اتصل اليوناني بأمر تدين بمذهبه ، فإن الجانب السيء من خلقه ظهر على حقيقته ، فما جرى اتحاد من أساليب لصد العدو ، واعتبروها مشروعة ، أنحت بضيعة حين صار استخدامها لتحقيق غرض شخصي . ووقع في القرن الثامن الميلادي حوادث ترتب عليها افتراق العنصر اليوناني عن العنصرين اللاتينى والجرمانى . إذ حدث أول الأمر الإنشقاق الدينى ؛ فما اشتهر به ليو الايسورى من الحماس اللائقوى (٧٤٠ م) لم يجد قبولا في روما ، ولا في بطرركية روما . وما أطمأنت كل من غالة وإيطاليا على نفسها من اذلال المسلمين لها ، والتدخل في عقيدتها . رمت بالمرحقة ذلك الأميراطور الذى يحكم بالقسطنطينية ، ويريد أن يسلبها الصور المقدسة ، لينجذب تقريبا وتأييدا لم تدرك كل منهما اثره وقوته . على أن ارخونية رافنا لم تلبث أن أصبحت قريبة لملك اللومبارد إيستولف (٧٥١ م) . ولم يلبث بين القصير ملك الفرنجة أن انتزع من إيستولف المدن التى استولى عليها . غير أنه بدلا من أن يعيدها إلى القسطنطينية ، أعطاها للبابا على أنها هبة ، واتخذ بناء على دعوة وليه ونصيره (البابا) سنة ٧٥٢ ، لقب بطريرك الذى لا يمنحه شرعا سوى الأميراطور . أما ما تبقى من الأقاليم البيزنطية فلم تكن بنجوة من الخطر ، وترتب على ذلك أن العلاقات الدبلوماسية بين الأميراطورية والبابوية كادت تنقطع وأوشكت على النهاية .

و إذ أنقذت هذه الحوادث روما والبطريرك الرومانى (البابا) من الخضوع والأذعان لأية سلطة بشرية ، كان لازاما عليهما أن يتوليا توجيه رأى غرب أوروبا في كل ما يتعلق بالمصلحة العامة من مشاكل . فن روما خرج أولئك الأبطال الذين نشروا لواء السلام الرومانى Pax Romana برا وبحرا ، وجللوا البحر المتوسط بعبرة رومانية . وفي روما اشتد عذاب الشهداء ، وأنحت روما مشوى

ومستقراً لأجسادهم ، وبنضل دماءهم ودموعهم اتخذت الامبراطورية جانب المسيح ، وصار روما مشهد القديس بطرس ، وصار عقابتيحه قوة العقد والحل . وما أحرزه الصليب من انتصارات على الأريوسيين في عائلة وإيطاليا ، وعلى الوثنية التيوتونية في بريطانيا وإقليم الراين . إنما ارتبطت باسم روما ارتباطاً وثيقاً . فروما كانت أم كنائس الله في جميع العالم ، ذلك كان التعبير الشائع للأثوف . وربما أدعت أنها أكبر من ذلك ، فأنسى إليها حقاً وشرعاً سيف الجسد (السلطة الدنيوية) الذي لا يقل أهمية عن سيف الروح (السلطة الروحية) . وما زالت أسطورة قسطنطين والبابا ملستر حتى وقتنا هذه جارية على ألسنة رجال الكنيسة لا في إيطاليا وحدها . فزعامة الامبراطورية على الغرب وسيادتها على إيطاليا^(١) ، هما ما زعم البابا أنه تلقاهما من أيدي الامبراطور الحاكم ، ولذا جرت المناقشة في منطق عفيف ، بأنه ليس في استطاعة أية سلطة علانية أو كنسية أن تبقى قانوناً في الغرب دون موافقة جمهورية روما ، التي سبب مكانتها صار يحرم تعيين البابا وأولئك الذين يختارون البابا ، أي رجال الدين وأهل مدينة روما . على أن هذه النظرية وما انطوت عليها من مشاكل ظاهرة ، لم يكن لها سند تاريخي ، ولم يحجر تطبيقها في مجال السياسة العصبية . ومع ذلك فإن ما اشتهرت به هذه النظرية من الصموص الشديد كان مصدراً من مصادر قوتها . فرجال السياسة الدهماء ، وفلاسفة الدين ، لم يخلوا مفرأ من التسليم بها والخضوع لها . إذ أثارت في بين من الجسارة والقوة ما جعله ينزل العقاب باللومبادوين ، وحرست شارل الكبير على القضاء عليهم ، وكفلت للفرجة الانتصار على الباقليدين دون إراقة الدماء ، وفي طوال القرن الثامن كانت عاملاً دائماً في دبلوماسية أوروبا .

ولهذا السبب جاز اعتبار أوروبا وقتذاك مجتمعاً واحداً ، إنما لم يكن ذلك لهذا السبب وحده . فما حدث وقتذاك هو الذي يحدث الآن ، وهو أن سكانها ارتبطوا

(١) هذه اللهجة اتحدت موريتها الطالبة في فرنسا . الثاني من القرن الثامن . وورد ذكرها في كتاب البابا في ٧٧٦ . انظر : *Dea Civitate* .

فيما بينهم بروابط الجنس واللغة والثقافة . وفي جميع هذه النواحي ما عدا الأولى منها ازداد اقترابهم ، أكثر من أى زمن مقبل ، إلى أن نشأ بينهم وحدة متصلة غير متطوعة ، فاللاتينية كانت اللغة الوحيدة للأدب والعقوس الأدبية . أما القوانين والعوم والعرف فيها ارتبطت سوية بالعرف الرومانى . أما العناصر الخاكة التى بنفسها جرى الاحتفاظ بهذا الأثر فإن أصولها ترجع إلى التبتونيين .

على أنه كان مجتمعاً يختلف اختلافاً كبيراً عن المجتمع الأوربى اليوم .
 والبلاد الإسكندنافية آتت نظاماً مستقلاً ، فالشماليون الوثنيون لم يصل خبرهم إلى الجنوب إلا عن طريق السماع والأشاعة ، وبما تارسوه من التجارة مع التجار الفريزيان عبر الحدود ، وبما يحدث من حين لآخر من ظهور سفنهم العنبرية فى البحار الشمالية . وفى جنوب داتشرفه زحرت هوشين والأقاليم الواقعة بين نهر الراين ونهر الإلب بقبائل من الأعداء السكسون . وما كانوا وثنيين شأن جيرانهم من الشماليين ، فإنهم تعرضوا باستمرار للاعتداء من جهة الغرب ، غير أنهم ظفوا حتى ذلك الحين بحفاظهم على استقلالهم عما بذلوه من وعود كاذبة بدفع الجزية . أما روسيا وما يقع من ألمانيا شرق نهر الإلب ونهر السال ، ومورافيا ، وبوهيميا وبولندا وسيليزيا ، فكانت كلها فى أيدي الصقالبة . وهم قوم ذرو عيون زرقاء ، اشتهروا بممارسة الرعى والزراعة ، واقتفوا أثر الجموع التبتونية المرتحلة ، ليغرسوا الحدائق والبساتين حيث جعل النبتون الأراضي فلاة بعد مغادرتها . وفى بانوبيا استقر الآقار المتبريرون ، وهم من عنصر مغولى ، اشتهروا بأنوفهم المستقيمة ، وبرز عظام خدودهم ، كما عرفوا بترية الخيول والمهارة فى الرماية ، وعاشوا وراء أسوار شيدوها من اللبن ، لا يرحونها إلا لاستباحة الخلعان الإيطالية أو حوض الدانوب الأدنى . أما الذين ينزلون من ورائهم شبه جزيرة البلقان فما زالوا يخضعون من الناحية الإسمية للإباطرة البيزنطيين . ولا يصح اعتبار اسبانيا وقتذاك جزءاً من أوربا .
 فى أوائل القرن الثامن الميلادى سقطت اسبانيا فى أيدي المسلمين ، ولم يمنعهم من

بسط سلطانهم وامتداده حتى نهر اللوار بإقوة شارل مارتل ، فأنحلت اسبانيا منذئذ
إماره مستقلة عاصمتها قرطبة ، تولى حكمها الأسرة الأموية المعروفة . وعلى الرغم
من أنه كان بأسبانيا مسيحيون ، لم يكن بها من الإمارات المسيحية إلا مملكة
اشتوريس الصغيرة ، التي قامت بحمل كشتيخان وارتبطت بأواصر القرابة
والنسب مع غالة وإيطاليا . وفي داخل هذه الحلقة من الأعداء والأجانب ، عاشت
كل غالة القديمة ، والجانب الأكبر من وسط ألمانيا وجنوبها وشبه جزيرة إيطاليا ،
فيما عدا ما سبق ذكره من العقول والخمانيات البيزنطية . ولم يكن من أقاليم
البيزنطية الرومانية ما هو أشهر من أنجترا في الأرثوذكسية وفي الثقافة الفكرية ؛
إذ تردد تجارها إلى موانئ غالة ، وخرج حجاجها في تيار متدفق مستمر عبر جبال
الألب فاصدين روما ، وأسهم المبشرون الإنجليز أكثر من سائر العناصر في إقامة
الكنيسة الألمانية . غير أن إنجلترا ظلت منعزلة عن كل ما جرى بالقارة من
سياسات وحياة عامة ؛ وذلك راجع من جهة إلى وضعها باعتبارها جزيرة ، ومن
جهة أخرى إلى أن أحدا من الملوك لم يتم بتوحيد جميع أقاليمها في ظل سيادة قوية .
إذ هوت نورمبريا في غمار انقراض ، بينما ظلت وسكس راكدة جامدة ، أما مرفيا
فإن حكومتها لم تصبح تحت زعامة أوفالفاذر إلا في عصر متأخر .

وفي هذه المرحلة انقسم الزعامة في أوروبا دولتان ؛ هما الفرنجية واللومبارديون .
وهاتان المملكتان يفصل بين قيامهما حقبة من الزمان قدرها مائة سنة ، إذ أن أول
رعيم كبير للفرنجة وهو كلوفيس تولى عرش نورماي سنة ٤٨١ ، إنما لم تتوحد سيادة
بيته على كل غالة إلا عند وفاته سنة ٥١١ ، أما الملك اللومباردي الذي يقابله ، وهو
البززين ، فإنه أغار على إيطاليا سنة ٥٦٨ ، ولم ينته القرن السادس الميلادي حتى
انتهى لمملكة اللومبارديين ما صلاها آخر الأمر من الحدود . ولم يكن التشابه
بينهم وليد الصدفة لحسب ، إذ أن اللومبارديين يشبهون الفرنجة في أنهم مثلهم
تأفون من إبعاد من قبل تيوتونية جمع بينها حب الفتح والغارة . وبدأ اللومبارديون

رحيلهم من باردنجاو على الشاطئ، الأسير لنهر الإلب، بينما سار الفرنجة، إذا صدقت روايتنا، من مذابح نهر المال. وأشابهوا أيضاً، منذ مبدأ أمرهم، في العادات الإجتماعية والقانون الخاص والنظم. غير أن إختلافهم في اللغة بلغ من الشدة ما يكفى لمنع قيام علاقات ودية بينهم، ووقف تبادل الأفكار الحرة. وما حدث أثناء فترة وجيزة في نهاية القرن السادس من قلق اللومباردين وإرتعابهم، وما اشتهرت به الأمبراطورية من مؤامرات وأعداء، فيما يبدو، في الفرنجة، كراهية مستمرة لجيرانه بالجنوب. غير أن الخطر لم يلبث أن زال بسقوط السيادة الأمبراطورية في إيطاليا. ومع ذلك فإن هاتين الأمتين أخذتا منذئذ تعترقان إحداهما عن الأخرى. إذ أن وجود جبال الإلب الصخمة حائراً بينهما أدى إلى أن كلا من الأمتين أخذت تنطور وفقاً لما درجت عليه. ولم يشد حرمتهما على إقامة تحالف بينهما، ولم تخفلا بأن يجري بينهما شيء من التسامح القوي.

ومن أوجه التشابه الشديد بين اللومباردين والفرنجة، أن الملك في كل منهما تنتخبه الأمة من بين أفراد البيت الملكي، وفي كليهما تنقيد الملكية بقوة نفوذ نبلاء الأقاليم، وفي كليهما من الأقاليم ما يصير أهلها على إسكار الإذعان والسليم لأية سيطرة أجنبية، وفي كليهما أخذ النزاع بين الحاكم والمحكوم يتطور حتى أصبح نزاعاً بين العناصر اللاتينية والتيوتونية. ومع ذلك فإن ما بينهما من وجوه شبه عامة انطوت على إختلافات عديدة. فطبقاً لقواعد القانون الخاص عند التيوتون، تعرضت مملكة الفرنجة مرات عديدة إلى أن يجري تقسيمها بين أبناء الملك المتوفى، بينما بقيت مملكة اللومباردين، من الناحية النظرية، مملكة واحدة غير قابلة للانقسام. ويختلف اللومباردي عن الفرنجي في أنه عفاى خالص. فعلى الرغم من أن اللومباردين ظلوا أريوسيين حتى القرن الثامن الميلادي، فإنهم استمروا، بعد تحولهم عن الأريوسية، على حقد الكنييسة الرومانية، ولم يقبلوا أن تكون أسقفيتهم خاضعة لسلطة أخرى. كما أنه لم يكن بشمال جبال الألب طبقة

ارستقراطية واحدة ، بل طبقات عديدة ، كل منها تعتبر فئة قائمة بذاتها ، وتمت كل منها بصلة النسب والمواطف إلى مملكة من الممالك السالفة التي استولت عليها دولة الميروفنجيين ، وكل منها ادعت لنفسها ، بل استأرت فعلا ، احتكار ما في إقليمها الأصلي من جاه وشرف . أما في جنوب الإلب فإن الطبقة الحاكمة داخل شبه الجزيرة كانت متجاعة في أصلها ومصالحها . ونحتم على الميروفنجيين أن يدخلوا في نزاع مع الباغاريين والألمانيين والبرجنديين والأكتانيين ، واشتبك البويين في نضال مع المنافسين له ، الذين يمتنون له بصلة الدم واللغة .

وترتب على ذلك أن العداء بين التيونون واللاتين اتخذ صورة مختلفة في كل من الإقليمين ، إذ أن الرومان باكتيانيا اشتهروا بما نالوه من حكم ذاتي والاعتماد على النفس ، بينما نغم على أولئك الذين بالسوقيات الواقعة بجنوب إيطاليا على أن يحافظوا على استقلالهم بما أناروه من نضال بين سادتهم ، وبمناصرتهم لزعمائهم المحليين ضد سادة بافيا .

ولم يكن رجال جنوب غلة حلفاء ، على حين أن رجال جنوب إيطاليا وجدوا في الدولة البيزنطية المتاخمة لهم استعدادا لتأييدهم ونصرتهم . وترتب على ذلك أن ما حدث في أكتيانيا من سخط لم تعد أهميته حدود الإقليم ، بينما الذي حدث في بينفنتو وسالرنو ازداد تعقيدا منذ العصور المتقدمة ، بفضل ما تأصل من العداء بين اليونانيين واللومبارديين ، وبين الشرق والغرب . ومع ذلك فإنه على الرغم من أن دوقات جنوب إيطاليا اشتد تمسكهم وتعلقهم بالملابس اللومباردية واللغة اللومباردية ، فإنهم اتخذوا من تلقاء أنفسهم ما للإمبراطورية من أفكار سياسية ودينية ، ولم تكن أماراتهم الأ معقل بافيا ، وهددوا بأنهم سوف تكون معقل القسطنطينية .

هذه كانت القوى التي أضحت في أيديها مصير أوروبا البعيدة . وتعتبر سنة ٧٥٠ م خاتمة مرحلة طويلة من الحباد ، واستهلكت بنضال طويل في سبيل

الوصول إلى السيادة . أما القوة التي أوجدت هذا التغيير في السياسة فهي الكرسي الرسولي بروما ، الذي صار ينظر إلى الفرنجة بشيء من الاهتمام ، وينظر إلى اللومبارديين بشيء من الكراهية والبغض . على أن الأحوال ظلت تعمل زمنا طويلا لخلق هذا التحالف وهذه المداوة . إذ أن روما كانت تأمل خيرا كثيرا من الفرنجة ، بينما كان لديها من الأسباب ما يجعلها تحتشئ اللومبارديين . والمعروف أن ما جرى في غالة لا يقل عما حدث في إيطاليا من تشوب نضال دينوي بين السلطين الزمنية والروحية .

لم يكن المقصود بالهجوم إلا الكنيسة القومية في مملكة الفرنجة ، إذ أن مقدارا كبيرا من الأرض وقع في أيدي الأساقفة والتوسبات الدينية . وما أحرزه هؤلاء من كسب يعتبر خسارة للأمة ، ذلك أن أراضي الكنيسة صارت تدعى لنفسها الحصانة من دفع جميع أنواع الضرائب ، كأن مطلق أراضي الكنيسة لم يعودوا يخضعون لتقضاء المحاكم العادية ، فيما جرى في جهة غنى فاحش ، حدث في الجانب الآخر شكاوى مريرة ، ويعتبر شارل مارتل المذنب الأول ، إذ اعتبر الأسقفيات إقطاعيات للتاج ، ولم يتردد في أن يحمل عليها رجالا عطاشيين ، وأُزيل فريفا من أتباعه المخلصين بأراضي الأديرة الفنية ، يؤدون إيجارها أو لا يؤدون عنها شيئا . غير أن ما ارتكبه من جريمة ، جلبت له لعنة اسقفية الفرنجة ، ووجد شارل ، قائد الفرنجة في معركة تور ، نفسه معتبرا العدو الأكبر للمسيحية . غير أن هذه السرقات لم تكن في نظر روما سوى سرقات تافهة يمحور التقاضي عنها ، فمت البابوية إلى صداقة شارل مارتل ، ودعته إلى أن يهاجم ليتو براند اللومباردي . ولم تكن جريمة ليتو براند سوى جريمة شارل مارتل ، غير أن ليتو براند تعرض لطائفة مختلفة من المصالح . إذ أن نهجه تركّز في الحصول على تراث القديس بطرس الذي يعتبر نواة ضخمة لامارات تمتد من أقصى إيطاليا إلى

أقصاها ، والذي عهدت به الأجيال السابقة بسبب تقواها وورعها ، إلى الكرسي
الرسولي بروما ، ليقوم عليه بالنيابة عن الكنائس والفقراء .

على أن الاختلاف بينهما كان اختلافا حوهريا ، إذ استطاع البيت
الكارولنجي في الوقت المناسب أن يهدى . تأثرة الاساقفة الذين وقع عليهم
الاعضاء ، بينما أنار اللومبارديون عدوا لا ينسى شيئا . ولا يتسامح في شيء .
وإن فكن سلطة الكنيسة الفرنجية إلا في الدرجة الثانية من الاهمية عند البابا ،
بيما قام استولف وديديه بحفظ باقت من صلتها والتصاتها به ما يدعو إلى الإثارة .
فانطوى السلطان الروحي في الغرب على كراهية شديدة للومبارديين ، على حين
أنه احتضن الفرنجي الذي رأى فيه مند من كلوفيس تابعا ، يمكن له الاحترام
والتعديس . وفي الوقت الذي استطاعت فيه روما أن تحريف اعداءها بأنهم متبذرون
وخارجون عن رعية العالم المسيحي ، وأن تؤيد حكمها بالاتجاه إلى التقاليد
الأمبراطورية التي لا تغل أهمية عن التقاليد الدينية ، اجتار اللومبارديون أرضها ،
فكتبوا بذلك على أمتهم صك الدمار والفناء ، وتأجل عقابهم ما يقرب من
جيل من الزمان . ورفض مارنل الحكيم أن يتولى تنفيذ العقاب ، إذ ظل على علاقات
ودية مع باثيا (عاصمة اللومبارديين) . أما أبناؤه وأحفاده فكانوا أكثر منه
جراة . أو أقل منه حكمة . فتدخل بين وحده أكثر من مرة في أمر إيطاليا ،
وترتب على تدخله أن نشأت الإمارة البابوية التي أضحت بامتدادها ، مثل
الأرخوية ، من البحر إلى البحر ، اسمينا بين سهل النور وجنوب إيطاليا (٧٥٦ م)
وتدخل شارل أيضا في شئون إيطاليا ، ماذا كان يقصد من هذا التدخل ؟ هذا
ما يأتي الرد عليه في الصفحات التالية .

أما النتيجة النهائية لهذا التخير في سياسة الفرنجية ، فهي أن المملكة الكارولنجية
أصبحت تطابق حدودها أطراف أوربا المسيحية ، وأن أوربا المسيحية لم تلبث أن

أدركت أهميتها ، وركزت اهتمامها نحو التوسع شرقا Drang nach Osten غير أن الدولة التي تكونت على هذا النحو لم تكن طويلة ، إذ أنه في القرن العاشر الميلادي قام على انقاضها عدد كبير من الإمارات الصغيرة المتعادية . ومع ذلك فإن نتائج قيامها استمرت زمنا طويلا ، إذ هيأت لأهم أوروبا الحديثة الشعور بما بينها من التزامات ومسؤوليات متبادلة ، وصلات ديفية وسياسية لم يمتحها ما حدث من منازعات أسرية وعنصرية وتجارية .

ويعتبر شارل الكبير هو الذي قاد الفرنجة للنصر ، وبذلك أسس أوروبا الحديثة . والمعروف أن التطورات القومية حدثت مستقلة عن الجهد الفردي . غير أنه لو لا شارل وأسطورة شارل لكان لأوروبا تاريخ مختلف وطابع مختلف ، إذ ربما تأجل انصوح حضارتها ، وربما احتاجت من العناصر ما تحوزه الآن . أما بناء الكاتدرائيات في العصور الوسطى فإنهم أصحابها بما قاموا به من نقش أعمال الأمباطور العظيم على عمائرهم التي تدل على ما اشتهروا به من عقائد وأخيلة سامية ، ولم تخطى . الكنيسة الكاثوليكية بما قامت به من كتابة اسمه في سجل أولئك الذين كانت لهم الصدارة في إقامة مملكة الله على الأرض ، ولم تخطى . أيضا التقاليد القومية حين رأت فيه صانع السياسة الصليبية التي جعلت من العالم المسيحي معسكرا مسلحا لمحارب الدين ، وحين نسبت إليهم أصول النظام الإقطاعي ، وقواعد الحكومة المركزية المعادية للنظام الإقطاعي ، وعزت إليه الآمال القومية التي لا تقل عن الآمال الأمباطورية . والآنحاد بين الكنيسة والدولة . والعداء الذي تكنه الدولة للكنيسة . واستطاع شارل في سياسته أن يحمل كل هذه الميول المختلفة تتآلف وتتناسق .

وما أسداه الفرنجة من فضل للحضارة الحديثة يستبر أسرار روحيا غير محسوس . وفي هذا يختلف شارل عن سائر الغزاة أمثال الاسكندر الفاتح للقنوقى وقبصر القائد الرومانى الذين تركا آثارا بارزة لأقدامهم في أوروبا والبلاد المجاورة . فلم

بشيد العرنجي مدنا صحة . ولم يترك من الآثار ما يدور على وجوده . ولم يضارع
اليوناني بما أضافه للعالم من فن وأدب وعلم . إذ وجد أن ما أدرجه الجنس البشرى
من موارد مادية وفكرية قد نفذ . وما قام به من محاولات لهذا النقص
لم يخط إلا بفجاح ضئيل . وليس علينا إلا أن نعمل تقديراته على أساس أنه رجل
سياسي ، غير أنه ليس إلا رجلا سياسيا من النوع الساذج . على أن يصحح أن
سكون ثمة وجه المقارنة بين شارل والاسكندر وبوليوس فيصر بنا الشهور به من
مبادئ ومثل سامية . غير أنه لا شك في أنه يقل عنهما مكانة في محاولته تطوير
الوسائل وحملها لآلة لأغراضه . ومع ذلك فإن امبراطوريته جديدة بالذات .
إذ أنها لم تكن صورة باهتة لنوع يوناني أو روماني . بل كانت محاولة جريئة لحل
مشكلة تغرب غريبه على العالم الحديث . فهي امبراطورية مسيحية ، تعتبر دولة من
جهة ، وتعتبر كنيسة من جهة أخرى . والسلطة العليا في كلا النوعين في أيدي رجل
واحد . لا تستطيع أن تعتبرها صورة للنظام الذي قامه قسطنطين وخلفاؤه . إذ أن
الدولة عندهما ، التي كانت فعلا بالغة التنظيم شديدة التماسك ابدادت قوة بما
أخذته من سند ديني . أما شارل فإنه وجد من ناحيته أن الكنيسة تنهيه كثيرا
على الامارات القبلية الصغيرة ، وما يفتار به عمله الخالد أنه أقام دولة بما أجراه من
اتساع للكنيسة ، فزج بين أقوام لم يكن بينهم حتى ذلك الحين من أسباب
التحالف إلا حظا ضئيلا ، أو كانت كل منها مستقلة عن الأخرى ، تحمل سلطة
تمثل سلطة الديانة التي اعتنقوها جميعا .

أما مملكة الكنيسة المجاورة فإنها كانت من المفاهيم السابقة على عصر
شارلمان . إذ طرأت على ذهن كلوفيس وكثير من الناحيين والخرقاء ، فوثقت
هذه الفكرة في صورة بالغة الاختلاف على يد النبي محمد (صل الله عليه وسلم) .
كما أن فكرة الجامعة الخليفة كانت سابقة على عصر الاسكندر بفكرة العالم
المخطط كانت أيضا سابقة على عصر بوليوس قبصر . ولم يختلف شارل عن سابقيه ،

بما اتخذ من أفكار غيره من الناس ، وعمل على تحقيقها . على أنه قلنا يجتمع في شخص واحد أقوى مؤثرين مثل التفكير والعمل ، ولم يكن شارل خارجاً على هذه القاعدة العامة . ويكفيه فخراً أنه عالج خير ما كان في عصره من أفكار ، وفي هذه الناحية يقف شارل على قدم المساواة مع كبار أبطال العصر القديم ، بل أنه يعلو على أولئك القراء الفاتحين الذين لم يهتدوا إلا إلى الطموح الشخصي .

—————

الفصل الثاني

الفرجة قبل ظهور شارل

٤٠٠ - ٧٦٨ م

و بفضل ما اشتهر به شارلمان من أنه أعاد تنظيم أوروبا، جاز اعتباره من أبطال العالم ، إذا اجتمع فيه من روح التنظيم والعمل لمصالح العام ، ما يشتهر به كل سياسي مهما كان جنسه أو عصره . على أن هذه الميول القطرية برغم ما تنطوي عليه من صفة عامة ينبغي أن تعالج مادة تعتبر خاصة ومحلية وطارئة . والمادة هي التي تحدد طبيعة النتيجة . ومهما بلغ الرجال من العظمة ، قلن يستطيعوا أن ينصرفوا مجردين من عواطف وآمال ومخاوف الجيل الذي نشأوا فيه . واستلقت سياسة شارل أصولها من بيئة الفرجة، ومادفنه إلى أن يبدأ حياة الفز والفزع إلا رغبته في ترقية مصالح الفرجة ، وبقى شارل حتى آخر حياته واحداً من الفرجة ، حتى بعد أن أقام امبراطورية مبارزة للقومية . ولذا جرى تخصيص هذا الفصل لدراسة العنصر الذي نشأ منه شارل وتربى فيه ، والذي تشعب شارل بتقاليد ، وبفضل أسلحته أحرز انتصاره .

على أن عملية التنظيمات ظلت تجري وراء مسرح الحياة اليومية ، أو أنها لم تكن في الغالب سوى مرحلة طارئة . فالطباع واللغة والملابس ، والخصائص تعتبر الحقائق الأولى التي تسترعى الأنظار للشاهد المعاصر ، إذ يحرص على أن يتعرف إلى صفات وخصائص أولئك الناس الذين يجد أنهم يختلفون عن جيرانهم . على أنه سوف يجد أن الفرجة في القرن الثامن يسببون له الحيرة ، إذ سوف يجد بين كل شخص وآخر ما لا حد له من أوجه الاختلاف ، بينما لا يجد من أوجه التشابه

إلا القليل النادر . فالفرنجي الخالص ، المنحدر من الغزاة الأوائل يعتبر من نفس
العنصر ، سواء عاش في الشرق أو في الغرب ، في اكينانيا أو تورجيا — أشقر
اللون ، أصفر الشعر ، رياضي الجسم ، طويل الشارب ، حليق اللحية ، يرتدى
سترة شديدة الالتصاق بجسمه ، ويتخذ في وسطه منطقة يعلق فيها سيفه ، ثم
فوق ذلك كله يرتدى عباءة ، ويلبس حذاء طويل الرقبة ، ويلبس الجوارب الطويلة
الحرارة ويربطها بأشرطة متقاطعة تصل حتى الركبة . غير أن هذا النوع من
الفرنجة لا يسود إلا في أقصى الشرق . أما في غرب نهر الراين فلا يشهد المرء
إلا خليطاً مضطرباً من العناصر ازداد بعضها تفرقاً ، بينما استقر بعضها في منطقة
معينة . وأقرب مثال لما كان حادثاً وقتذاك ، بلاد الهند زمن الحكم البريطاني .
ففي الهند ، كما في غالة ، كانت التفرقة بين العناصر أمراً يقره القانون . فها بعد
الرجل عن مسقط رأسه ، وارتحل بعيداً عنه ، فإنه يفصل نزعة الدينية يحتفظ
بنسبه ، الذي يثبت به أصله ، ويحمل له الحق في أن تجري محاكمته وفقاً لقانونه
المخلص به . ولم ينجح الفرنجة في المحافظة على سيادتهم إلا بما يولونه من احترام
بالغ للمؤثرات الإقليمية . يقول أحد كتابهم « تجد منهم خمسة جالسين معا ،
ولا تجد من بينهم اثنين يخضعان لقانون واحد » .

ومن هذه القوميات الصغيرة ينبغي ألا ننفل ذكر ما لا يقل عن سبعة منها :
١ — نزل الاكينانيون بين نهر اللوار ونهر الجارون . وعلى الرغم من أنهم
نعرضوا بسبب موقعهم الجغرافي لهجوم المتغيرين من الشمال ، فإنه ازداد تمسكهم
باستقلالهم وتقاليدهم ملكة القوط الغربيين . أما مدينة سنت Santes فإنها أصبحت
عاصمة لدوقية لم تعترف منذ قيامها ، في أوائل القرن الثامن الميلادي ، بسيادة
الفرنجة إلا في نصوص وشروط عامة غير محدودة .

٢ — أقام البرجنديون زمن هجرات التبريرين في وادي نهر الرون ، دولة
غدت منذ أول أمرها أكبر من منافس لأمة الفرنجة ، التي انشقت على نفسها .

وبرغم ما أنزله كلوفيس ، ومن أعقبه من الملوك ، بهذه الدولة من اذلال أحط بمكائنها إلى ما دون المسكة ، فإن دولة البرجنديين ظلت محتفظة بحقوق سيادتها كاملة ، ولم تكن وثيقة الصلة بالحكومة المركزية ، واستمرت حتى زمن بين هرستال يحكمها حجاب القصر الذين جرى اختيارهم من النبلاء المحليين . ومع ذلك فإن نزعة الاستقلال ركزت ريجها وضعف شأها ، وصار حتما أن يشهد القرن التاسع قيام مملكة برجنديه جديدة تفوق المملكة الأولى شهرة .

٣ — وإلى الشمال من برجنديا واكيتانيا يقع إقليم نوستريا ، الذي يحدّه من جهة الغرب غابات الطرف الميريتاني ومسندعانه ، وفي الشرق يفصله عن استراسيا ، ومن الجنوب الأصلي للفرنجة ، نهر الشلوت والجرى الأعلى لنهر الميز . أما باريس أكبر مدن نوستريا فأنحلت للقر الذي يؤثره الملك . وظل النوستريون زمناً طويلاً مستولين عن مصائر غلبت الميروفنجي ، فالاستقرارية جاءت من الفرنجة ، بينما انحدد معظم عامة الناس من سكان الأقاليم من الرومان . غير أن الفرنجة النوستريين ظفروا في عداوة دائمة مع الاسترازين في أعلى نهري الميز والراين . وهذا العدا كان من العوامل المستمرة في تاريخ العصر الميروفنجي ، وأسهم أكثر من مرة في إشعال ثورات بالغة الأهمية . وكان لكل من نوستريا واستراسيا حاجب من حجاب القصر ، واستطاع السكارولنجيون أن يصلوا إلى الحكم بعد أن جمعوا هاتين الوظيفتين في أيديهم .

٤ — وفي وادي المناوب الأعلى أقام الباقاريون دولة قوية التنظيم ، تولى حكمها دوقات من بيت أجيلوف (٥٥٥ — ٧٨٨ م) . وهذا البيت ارتبط بالسكارولنجيين بروابط المصاهرة والتبعية ، غير أنه قلما أدى لهم ما يطلبونه من الخدمة الحربية . واحتفظ الباقاريون في أمورهم الداخلية باستقلال ذاتي^(١) .

(١) على الرغم من أن الوثائق بالغة الندرة لا تسمح لنا بتتبع التحولات السياسية التي جلت في هذه المنطقة ، فإن هذه السيادة كانت مشكوكية ، مع أن ناسيلو (٧١٩ — ٧٨٧) لم يزل دوقه إلا بفضل السكارولنجيين .

٥ — أقام الفرنجة التورنجيون في وادي نهر الماين .

٦ — استقر الألمان في سوابيا ، ولم يكن لكل منهم امتيازات خاصة ، إذ جرت تجزئة بلادهم إلى دوقيات ، وصارت تعتبر جزءاً لا يتجزأ من مملكة الفرنجة . غير أن هؤلاء الكونتات جرى اتخاذهم عادة من أسر محلية ، وكما تهيأت لهم الأحوال ، أظهروا روح المقاومة العنيفة للسيادة الملكية .

٧ — أما البريتون فإنهم ظنوا منذ أيام داجوبرث الأول (٦٢٨ — ٦٣٨) يعتبرون اتباع الفير وفنجيين ، غير أنهم خضعوا لحكم زعماء منهم ، وصاروا يدفعون الجزية أو لا يدفعونها وفقاً لما تطلبه الأحوال ، ولم يظهروا خارج حدودهم إلا على أنهم نصوص يغيرون على الحدود ويسببونها .

والفئات الثلاث الأولى من هذه المجموعات تقلب عليها الصفة اللاتينية ، إذ طغى الأثر الإقليمي على الصغير الجرمانى ، ولم تكن لغتهم إلا لهجة من لهجات اللاتينية . أما ملاسهم فإنها تشبه ما كان يلبسه الرومان ، على أقل تقدير زمن هونوريوس واركاديوس ، إن لم يكن أيضاً زمن قيصر وشيشرون . وما يخصونهم بالهبة من الأبطال هم القادة الذين صمدوا حتى آخر رمق في حياتهم يناصرون السيادة الرومانية ضد طفيلان سيل التبريرين . واستمدوا قانونهم من قانون القوط الغربيين الذين أخذوه عن قانون تيودوسيوس .

أما الفئات الثلاث التي تليها فكلها تيوتونية ، وتعتبر آخر من انتصرت عليهم المدنية ، إذ لم يعتنقوا المسيحية إلا زمن شارل مارنل وبين القصير ، ويعتبرهم جيرانهم في الغرب حتى الآن شبه متبررين مع أنهم لا يفضلونهم إلا قليلاً .

والفرنجة الذين أطلقوا اسمهم على المملكة التي تضم هذه العناصر المختلفة ، كانوا يعيشون في القرن الثالث على امتداد الجزء الأوسط من الحدود الرومانية .

واشتملت أراضيهم على نورنجيا وما يليها مباشرة جهة الغرب من الأراضي ،
 وزعموا أن الأمة تكونت بما حدث من تحالف بين قبيلتي شاتي Chatti ،
 وشيروسكي Cherusci ، وسائر القبائل التي استوطنت هذه الجهات زمن تاكيتوس .
 وكيفما كان الأمر ، لم يظهر عند الفرنجة أي شعور واحساس بالاتحاد أثناء هجراتهم .
 ومن هذه الجموع ، استقر قوم اشتهروا باسم الريواريين ، أي النازلين على الشاطئ ،
 في وادي نهر الراين بين كوبلنتز والبحر ، بعد أن انسحب منه الرومان . ومنهم
 أيضاً الساليون نسبة إلى نهر السال الذي يعتبر واديه موطنهم الأصلي ، واستقروا
 حوالي سنة ٤٤٥ في المدن الثلاث : كامبراي ، نيروين ، ونورماي وما يحاورها
 من الجهات ، وما يستطع أينيوس آخر قادة الرومان أن يطاردهم منها ، وأضحت
 هذه المدن الثلاث زمن ميروفيك ، أو بعد مضي زمن قصير على وفاته ، حواضر
 لأمارات مستقلة متنازعة . إذ كانت تورماي مقر أسرة ميروفيك ، الذي انحدر
 منه مباشرة كلوفيس . وما كاد كلوفيس يتولى العرش وهو في الخامسة عشرة من
 عمره حتى شن الحرب على جيرانه من اللاتين والتيوتون ، وأحرز من الانتصار
 ما أدى إلى أنه جرى عند وفاته تقسيم غاله كلها بين أولاده ، إذ قهر زعيم كامبراي
 ونيروين وسيجاروس الوالي الروماني على سواسون ، والريك الثاني ملك القوط
 الغربيين باكتانيا . وعمل على اغتيال ملك الريواريين ، ووضع خطة أدت
 إلى استغابه بدلا منه ، وأرغم الثورنجيين والألمانيين والبرجنديين على الاعتراف
 بسيادته . ولم ينبجج الفرنجة من رجال السياسة قبل زمن بين القصير من هو
 أعظم من كلوفيس . وأظهر كلوفيس بصيرة نافذة ، وحرصاً غريزياً على ماتمين على
 جنبه من الرسالة ، بما قام به من اعتناق المسيحية ، والتحالف مع الكنيسة
 الرومانية ضد الأريوسيين في اأكتانيا ، وبما بذله من جهود ليصبح وريث
 الأمبراطورية ، ونصير الثقافة اللاتينية ، وبما أقامه من دولة صمدت لتحتل
 الزمن . ولم يظهر من الفرنجة من غرؤ على منازعة البيت الميروفنجي حتى الإلهي

إلا بعد أن مضى على وفاة كلوفيس (سنة ٥١١ م) نحو مائتى سنة . وما قام به من الأسفلاء على الأراضى والممتلكات وتوحيدها ، ظل دليلا على الوحدة السياسية برغم ما حدث باستمرار من تقسيم ممتلكاته ، ومن حروب داخلية خطيرة . ولم تكن جهود أخلافه من الملوك حتى منتصف القرن السابع الميلادى خالية تماما من الأعمال الجيدة ؛ فعلى الرغم من أنهم عاشوا فى زمن يعتبر فيه الفتح والغزو سبيلهم فى الحياة ، فإنهم لم يصلوا أكثر من المحافظة على سلامة حدودهم . ولم يحتفظ منهم بالسلطة كاملة بعد وفاة كلوفيس سوى ثلاثة ملوك : والأخير من هؤلاء الملوك وهو داجو برث (٦٢٨ — ٦٣٨) اشتهر بأنه حكيم الفرنجة . وساد المملكة بعد وفاته من الانقسام والاضلال ما استمر مدة خمسين سنة ، واتخذت المنازعات العنصرية قوة جديدة ، فما كاد النبلاء يتحررون من السلطة المركزية حتى انغمسوا فى حياة النهب والحروب الداخلية . أما الكنيسة فإنها كلما ازدادت ثروتها وقوى نفوذها فى البلاد ، كلما أمنت فى الجهل وسوء الخلق ، وانغمست فى السياسة الدنيوية . وركد الفن والأدب لقصور الأفكار أو انعدامها . وأصاب التجارة والصناعة الضعف والاضلال بسبب الانقراض إلى الأمن الطائفة . أما الزراعة فوَلَّى شأنها القرن والمالك الحر الصغير . وما جرى بانتظام من نكبات الجملات والأوبئة إنما يدل على ما أصاب الأسس الاقتصادية للمجتمع من الاضطراب وعدم الأمن .

البيت الكارولنجى :

ولم يخلص الفرنجة ورعاياهم من هذا اليأس إلا بيت القديس ارنولف : على أن ظهور هذا البيت يُلْقَى ضوءا شديدا على ما صار عليه فيما بعد من سياسة ، ويزيد فى توضيح حال المجتمع الفرنجى ما نورد من التفصيل عن ظهور البيت الكارولنجى .

ترتب على استمرار تجزئة أملاك الفرنجة أن أصبحت مملكتهم تتألف من ثلاث ممالك صغيرة تربط فيما بينها بنوع من التحالف : وهذه هي :

استراسيا : واشتملت على وادي نهر الراين ، والجزء الأدنى من إقليم الراين الأدنى بصمّ الفريزيين والثورنغيين والألمانيين والبافارين .

ونوستريا : التي تولى ملكها حكم ما هو معروف باسم جزيرة فرنسا *Ile of France* وكذا *تومنديا* ، على أن ساهته على اكتبانيا ، تكن قوبة .

برجنديا : وتشمل الأراضي الواقعة بين الزون وجمال الأناب .

على أن الحدود بين الممالك الثلاث ، تكن مطلومة أو واضحة ، إنما صارت تنذبذبت من جهة إلى أخرى من حين إلى آخر . ومع ذلك لم يكن تمت في أى عهد من العهود عوامل لتوحده ، لأن كلا من هذه الممالك احتفظت ببلاط يعتبر موطن حكومة إدارية دقيقة ، وارتبطت طبقة النبلاء في كل منها بروابط المصاهرة ووحدة المصالح ، والمكراهية المشتركة لكل دخل أجنبي .

وهذه الأسناد القومية تقلوت في درجاتها ، ففى *برجنديا* و*نوستريا* ، ترتب على تفوق الأثر الغالى الرومانى أن قام بين الثيونون والسكان الأصليين قدر من المصالح والمخاوف ، بينما سادت كراهية الثيونون ب*استراسيا* . وأعقب ذلك قيام تحالف بينهما (*برجنديا* و*نوستريا*) وكانت النتيجة الطبيعية لذلك أن *برجنديا* وهي أصنف الإمارتين أصبحت مجرد اقطاع لنوستريا ، ونشئ في هذا الاتحاد الشرط الأول لما حدث فيما بعد من تفرقة بين العنصرين الفرنسى والجرمانى . ولم يحفظ الآثار القديمة للقرابة ، حتى ذلك الحين ، سوى ما وقع من ضغط القوى الخارجية : أمثال القوط الغربيين والسلميين من جهة الغرب ، والسكسون والصفاليه والأفانر في الشرق . ولا يكاد المؤرخون يدركون ظهور هذا الفاصل بين الفرنسى والجرمانى ، لأنهم لم يتعلموا كيف يدرسون هذه المظاهرة . على أن

الأستاذ كولانج يستخلص من سكونهم أن عمية الانفصال لم تكن قد بدأت . وهذا الاستدلال السلبى لم يصف شيئا لأولئك الذين لم يفتنوا ، وتجاهل الكاتب (الأستاذ كولانج) طائفتين من الحقائق : الطائفة التى ثبت ما بكنهه الفرنجة الاستراسيون من الكراهية « لرومان » بالغرب ، والطائفة التى ثبت الفجوة الواسعة التى تفصل بين العنصرين الرومانى والتيوتى فى القرن التاسع . والطائفة الأخيرة من الحقائق تؤدى إلى انهيار تقرير كولانج ، فالقوميات لا تتزعزع وتنمو فى سنوات قليلة أو فى قرن واحد ، كما أنها فى المرحلة الأولى من تطورها لا تنقل على الأقل فى الأبقاء على ما بين العنصرين الرومانى والتيوتى من كراهية سلبية . وليس من العسير أن نعرف الأسباب التى أدت إلى هذه التفرقة : ذلك أن المير وفنجيين شاركهم فى المصير اسرات عديدة ، غير أنها نقل عنهم مجدا وتفوقا ، وترنت على انتقالهم إلى قلب مدينة تتأثر بشئ من الترف والرفاهية ، أنهم استنفدوا قوتهم فى الاستهتار والتبذل ، ولم يكسبوا من رعاياهم إلا الرذائل ، أو أنهم أصهروا إلى سكان الأقاليم المحليين ، فلم يبنوا أن قطعوا كل ماله صلة بتقاليد أسلافهم . وفى تلك الأثناء كان أقاربهم فى استراسيا اتخذوا لأنفسهم طريقا فى الحياة أكثر سلامة وقومية ، لأن الأثر الجرمانى كان فعلا قويا فى اقليم الراين قبل انسحاب الرومان ، فظلوا بذلك محتفظين بما اشتهروا به من الأقدام والبسالة فى الحرب ، كما ازدادت أعدادهم . وفى الغرب بقى السكان الأصليون مدة طويلة محافظين على سلامة عنصرهم ، أو أنهم اندجوا فى الفرنجة ، بينما كانت العملية عكسية فى الغرب فانضم الفرنجى لنفسه .

وارتقى بيتارنولف إلى السلطة فى استراسيا بعد اندماج الينتين الاستراسيين ، إذ ظهر بين لاندن^(١) مؤسس مجدهم زمن كلوثير الثانى على أنه كاتب أمين . فلما قام سيده بتوحيد نوستريا واستراسيا (٦١٤ م) ، أضفى حاجب بلاط

(١) اسم لم ترد فى التواريخ المنقصة ، بل « م » فى النص الذى أوردته الكتاب
والقريب البان محمر والمالك عمر .

استراسيا . وعاش إلى ما بعد وفاة كلوتير ، ثم مات سنة ٦٣٩ ، فخلفه ابنه جرميخالد في وظيفته . ونجح جرميخالد في إدارة استراسيا مدة سبع عشرة سنة ، غير أنه حين مات سيخبرت الثالث ، سعى إلى نقل التاج إلى ابنه ، ولكنه لم يصب شيئاً من النبل بل جرى قتله . على أن بين ابن اخت جرميخالد وهو حفيد ارنولف أسقف منز ، ورث ما تركه من أراضي وساطان ، وفي أثناء فترة الشغور التي أعقبت وفاة شلار بك الثاني الاستراسي (٦٧٠ م) انقسم استراسيا مع الدوق مارتن ، فشن عليه الحرب أبروين أعظم حجاب نوستريا وأشهرهم . ولاقى مارتن مصرعه سنة ٦٨٠ م : وترتب على وفاة إبروين في السنة التالية أنه لم يعد تمت من ينال بين ، فأضحى بعد معرفة تسرى (٦٨٧ م) سيداً على الملكتين ، لكنه لم يجرؤ على أن يتحدأقب ملك : فأتى في وسنزا أميراً ميروفنجيا صار يرد ذكر اسمه في تواريخ اللوثاقي والعمود ، وصار يظهر أمام الناس في أيام المراكب . وأشار أجيهارد إلى هؤلاء الملوك الصغفاء في فتوة قصيرة واضحة : لم يعد للملك سوى الإسم ، والعناص من الشعر المهدل ، والاحية الطويلة ، يجلس على عرشه ، ويبعث بالإدارة والحكومة ، يستقبل السفراء ثم يصرفهم بما تلقنه من إجابات أو أمر بها . أما حاجب القصر فإنه ، على ما هو معروف ، أتى له اللقب الملكي ووفر له ضروريات الحياة ، ولم يكن لذلك من امتلاكات سوى صنيعة صغيرة اتخذ بها مقره ، وليس له إلا حاشية صغيرة العدد . ويحمل الملك ، كما اتفقت الأحوال ذلك ، في عربة يجرها الثيران ، ويجودها راعي بقر على النحر المألوف في عربات الفلاحين . وعلى هذه الهيئة يحضر إلى القصر ، وإلى الاجتماع السنوي للجمعية الوطنية ، بينما يتولى الحاجب الإشراف على الإدارة ، فيقر كل ما يتعلق بالسياسة الداخلية والخارجية من أمور^(١) .

(١) نخلص أجيهارد في اعتبارهما من الأمور نائمة ، إذ تحجب الحرب الذي الأيسر سيخلموم و نفلانه إلا أن هذه الطريقة الساذجة . ولم يكن الميروفنجيون إلا كهنة لهمهم . وهذا هو السر ما اشتهروا به من الثمور المهددة والاحية المأولة ، ويحتمل أن الحديد مدغم ، وهو مطبق لم تكن معروفا لغة أمة الفرنجة ، إذ ما إذا لفداسة أشخاصهم . وجرى تنو من هذا عند كهنة روبا من حرم عليهم إزالة الشعر من وجوههم إلا يلفظ من الثبور .

ولم تلبث الرعاية أن بادرت إلى التخلص من طيف لا معنى له . إذ أن شارل مارتل ابن بين هرستال وخليفته ، جعل العرش شاغراً أكثر من أربع سنوات (٧٣٧ - ٧٤٢ م) . غير أن الرأي العام لم يؤيد زغباته ، وما حدث من شجار بينه وبين الكنيسة ، حرمة من الحصول على إقرار ديني لما نواه من ثورة . أما بين فإنه عرف جيداً كيف ينتظر دوره . إذ ظل عشر سنوات يعمل على تقوية الأسرة السابقة . ثم وجه في سنة ٧٥٢م إلى البابا ذكرى سؤالاً : أليس من الأصوب أن يصبح الحاكم الفعلي ببلاد الفرنجة حاكماً رسمياً كذلك ؟ وكانت البابوية حريصة على الحصول على مساعدة الفرنجة ضد بيزنطة والموبياردين . ولا تستطيع أن تشكر فضل بين في إصلاح كنيسة غاله ، وتنظيم الكنيسة الجرمانية . فرد ذكرى رداً طلياً . أما البابا ستيفن الذي خلفه فاجتاز جبال الألب وقام بتتويج بين وولديه شارل (الكبير) وكارلومان (٣٨ يوليو سنة ٧٥٤) ومسحهم بالزيت المقدس وجعل سلالته في حماية القديس بطرس . « إذ أن الكرسي الرسولي أمر الأمة جميعها ، وجعل القطع والحرمان لمن يخالف الأمر ، بالألا تنتخب ملوكها منذ الآن من أية أسرة أخرى » . وعلى هذا النحو ظهرت الأسرة الكارولنجية بعد أن مضت عشرة سنوات على ولادة شارلمان ، وقبل أن يلى الحكم بست عشرة سنة .

وهذه الثورة دلت على انتصار الأفكار البيوتونية على الأفكار اللاتينية ، وانتصار استراسيا على نوسويا وأكتانيا ، والتمس نسبة القرن التاسع الميلادي للارنولفين أصلاً في أكتانيا ، ورأى لويس الثقي أن له من المصالح ما يحمله ينشئ إلى موطن رعاياه في الجنوب (أكتانيا) ، على أن ما استخرجه من الوقائع لتأيد رأيه حاطه للشك والظن . وسها يكن أصل البيت الكارولنجي ، فالواقع أنه منذ بداية القرن السابع تركزت صفاتهم وغودهم السياسي في الأراضي الواقعة بين نهري الراين والمبزا ، إذ أن بروم ومتر واستابر واخترانخ تعتبر المواضع

التي ارتبطوا بها ، وذلك اعتماداً على الأدلة الواردة في أقدم ما هو معروف من وثائقهم . وأساس قوتهم وسلطانهم ظهر لأول مرة في حجابة بلاط استراسيا ، فشغلوا تلك الوظيفة على أنهم أشد أروستقراطية الفرخة تيوتوتيه ، وظلت استراسيا مفرم ، وفي استراسيا وحدها لم يجدوا من ينازعهم السلطة والنموذ .

السياسة الخارجية :

ومن الناحية السياسية تكررت نفس الفصة التي حرت في الزمن المبكر للبيت السكارولنجي ، ففي زمنهم أخذت الخدمة العسكرية مرة أخرى عرضاً عاماً على السكان . وجرى إحياء ما درج عليه الناس من الاجتماعات السنوية التي تنظر في التشريع والحرب . وما حدث في الأزمة السالفه عند الفرجة ، حدث أيضاً في العصر السكارولنجي ، إذ أن السلطات المحلية : من الدوقات والكونتات وكذا رؤساء الأبرشيات وحكام المقاطعات صاروا باعتبارهم قادة الجيش الوطني يربطون دائماً في الأراضي التي فتحوها . وأقر الميروفنجيون ما حدث من تحول للنظم القديمة ، مثل الرق والاقطاع ، عن طابعها الأصلي ، فادعى حرس الملك وأمنائه لأنفسهم حقوقاً لم يؤدوا مقابلها أية واجبات . وما تقرر منحه من ضياع مدى الحياة وفق شروط معينة ، اعتبرها الحائزون لها ملكاً حراً خالصاً لهم . وفي هذا دلالة على الرجوع إلى الأفكار القديمة ، غير أنه تعتم على الأبناء الآن أن يخدموا سيدهم في البلاط والمسكر ، أما الاقطاع فليس إلا دليلاً على أن حيازته غير ثابتة . ولم يدخروا وسماً في زيادة عدد أولئك الذين ألزموا بهذه القيود الشخصية . وكيفما كان الأمر فإننا نلص الرجوع إلى ما كان معروفًا عند جموع المهاجرين من نظام ، حيث ألزم كل رجل ذي مكانة لمقاتله العام بفقد شخصي ، وكان لتقاليد التيونوية أيضاً نفس الاستمرار في السياسة الخارجية .

نسى ملالة كلوفيس ما وضعه من خطة تقضى بجعل غالة وجرمانيا الرومانية في دولة واحدة ، ولم يستطيعوا أن يوطدوا سلطانهم في شرق نهر الراين ،

وخرجت اكتبانيا من أيديهم . أما الأسرة الجديدة فإنها جعلت استعادة الخسائر أول هدف للفرجة . فقام بين هرستال ، وشارل مارتل ، بشن حروب عديدة ، غير أنهم في كل هذه الحروب لم يفعلوا أكثر من إخضاع الثائرين بالملكة الميرونجية . كالبارباريين والألمانيين والسكسون والفرزيين والبرجنديين والأكتانيين . ولم يكن شارل مارتل في حملته على الماسين يبتغى إلا غرضاً دفاعياً . فالعروف أن هدفه الثابت لم يكن إلا استعادة ما وضعه كلوفيس لمملكته من حدود .

وثأ الكارولنجيون في أرض تيبوتيه ، فترك موطنهم الأصلي في سياستهم آثاراً ظلت باقية ، غير أنه منذ السنة التي تم فيها تنويع بين ، دخلت عوامل جديدة . فما أنكره بيت أرنولف من أفكار لاتينية ، لأنها استقرت في ثوب نوستري ، لم نلث أن نقيت ترحيباً حين تقدمت بها روما وكنيسة روما . ففي كل ما يجري في الحياة اليومية ، بل وفي كل تفاصيل العمل الإداري ، وما اشتهر به من التزمّت الشديد في المحافظة على القديم ، لم يعد البيت جرمانياً خالصاً . على أن التغيير كان تغييراً في الروح أكثر منه تغييراً في الشكل . فالدولة القبلية القديمة أصبح لها مطامع أوسع أفقاً ، وآمال كاثوليكية استعمارية ، فاستمدت منها حياة جديدة . وترتب على ذلك أن الفرجة بدأوا بعد سنة ٧٥٤ يلعبون دوراً ملحوظاً في تاريخ العالم ، إذ ألزموا بأن ينشروا في أوروبا حضارة اتخذت فيها العوامل القديمة والعوامل الجديدة . فقهروا أوروبا وحكوها بوسائل ، ترجع من جهة إلى بيزنطة ومهارة القياصرة السياسية ، ومن جهة أخرى تنطلق بكلوفيس وما عند التبتوتون من قوانين القبائل القديمة .

وفي وسط صدام العناصر والاحتكاك المتبادل بين مدينتين مختلفتين في جوف مجتمع واحد ، يمكن كل من التاريخ العام للفرجة ، ولا سيما الحوادث التي وصل الكارولنجيون بفضلها إلى الحكم .

حكومة الفرنجة

ولكيلا تتعرض إلى سوء الفهم ، نعلم أن شرح هذا التسميم بقاعدة أخرى . فمن جهة ليس تمت من المجتمعات ما هو أشد اختلافا واضطرابا في تركيبه من مجتمع الفرنجة ، ومن جهة أخرى نستطيع أن نقول أنه ليس تمت من المجتمعات ما يتفوق مجتمع الفرنجة في ثمائه ووحده . ففي كل مكان لم يكن ثمة إلا اختلافات تافهة في القانون واللغة واللباس ، ومع ذلك ظهر في كل مكان نفس المستوى من التطور الفكري ، والمذهب الديني ، ونفس المستوى في المهارة الصناعية والدراسة العلمية . وترتب على ذلك أن مفاهيم الأسرة والحقوق الدينية والواجبات تكاد تكون واحدة في جميع أنحاء المملكة . كما أن التركيب الاقتصادي للمجتمع كان أيضا متاثلا متشابهة يكاد يتخذ طابعا واحدا . فالذين لجأوا إلى التاريخ يلتصقون منه حلا لما جرى من المناقشات الحديثة ، سوف يؤثرون التصكير فيما اشتهرت به كل مجموعة من العناصر من أوجه الاختلاف والقشابه ، بينما الذين رجعوا إلى الماضي في حل هذه المناقشات فإنهم سوف يفكرون معاني الخصائص التي تشترك فيها جميع العناصر .

فالزراعة كانت مهنتهم الأساسية ، ولم تكن وحدة المجتمع إلا تلك الفئة من ملاك الأراضي التي تتربع على قمم منسوب الملك لإرشادها في كل ما يتعلق بالصالح العام من الأمور ، هذا المنسوب كان معروفا بالكونت ، وهو يقابل ، فيها يبدو ، للموظف المعروف عند ملوك النorman السكسون بـ Sheriff : يتولى قيادة قوة الأمن ، ويتأمر القضاة ، ويجمع الضرائب ، أما الأقليم الذي يحكمه فكان معروفا باسم باجوس ويقابل الكونتية الإنجليزية ، وينقسم إلى وحدات معروفة بالـ Centenan : تولى حكمها موظفون أقل رتبة ، واشتهروا باسم حكام المتبيلات - على أن حاكم المتبينة عند الفرنجة كان يختاره أصلا ملاك الأراضي ،

وفي المصور المتقدمة كانت يرشحه الكونت . والمثبينة تنقسم أيضاً إلى أعشار أو بلاد العشور titlunge ، ونسج أحياناً عن متولى العشر الذى يقسم مع قسيس الأبروشية حكومة هذا المجمع الصغير . على أن هذه السلطات المحلية الصغيرة قلماً ظهرت في صفحات التاريخ . والواقع أن أشهر موظفى الإقليم كان الكونت والذين يمتنونه في جهات خاصة ، أو في جميع الإقليم عند غيابه ، ويمثل أثناء غيابه في كل الإقليم الرؤساء vicars والفيكونتات على الترتيب .

والمعروف أن سلطة الملك استبدادية ، بمعنى أنه ليس ثمة ما يحدها سوى ما يفرضه عليها من قيود ضغط الأحزاب ورأى العام الذى يتمثل في مجلس الأعيان والجمعية الوطنية . ويدافع الكونت في دائرته المحدودة عن الملك ، ولا يعتبر مسئولاً إلا أمام الملك وحده . على أن التقاليد لم تزل تتطلب منه عند ممارسته القضاء أن يستدعى ثمن في إقليمه من الرجال الأخيار العذول . وما كان يفعله من الحكم في الإقليم وفي بعض المقاطعات (اثنتين) لا تكن سوى مجالس قومية . إذ أن طائفة من الذين يشهدون الحكمة تستمع إلى ما يؤديه المتقاضون وأصدقاؤهم من أيمان وتراقبهم أثناء الحكم ، وتقضى باعتبارها من الخلقين تقتضى البيئة ، وتصدر الحكم على أساس قانون العرف . فالكونت من الناحية النظرية لا ينصرف إلا على أنه رئيس الحكمة والمتحدث باسمها . وهنا عرض لسؤال عما إذا كانت الحقيقة تطابق الناحية النظرية ؟ يكفي أن نلاحظ أن الحكمة عند أدنى رجل حر هي التي تهبه المجال اللازم لنشاطه السياسى ، فيجرى بها كل ما للإقليم من مصلحة عامة . ففي الحكمة يتم إصدار القوانين والتصديق عليها ، وتقدير الضرائب وجمعها ، وإعلان الخدمة العسكرية ونقرير زمنها ومكانها وصفها .

فالحكمة ليست حميه تنفذ في الهواء الطلق ، إذ يجتمع المتقاضون في مبنى الحكمة ، والجمعية العامة للإقليم درجت على أن تنفذ في مقر الكونت ،

ووجود هذه المواضع والمراكز لا يشير الدهشة عندنا . إذ أن أبسط المجتمعات وأصغرها تحتاج إلى ما تلوذ به من الأماكن ، ولم تكن دار الكونت تزيد على ذلك . ومن الدور المقامة على الحدود في بواتو ، وأوفون ، وفي إقليم بريتانى وفي هس ونورنجا ، جرى ذكر عدد كبير منها في الأوقات التي سادت بها الاضطرابات . وهذه الدور اتخذت مواقع ليس لها من امتياز سوى أنها مواقع دفاعية : وتحدث المؤرخون عنها على أنها « حصون » و « معسكرات » وما كان منها في بواتو أطلقوا عليها « صفورا » و « تقوبا » . ومنها أما كن اشتهرت بأنها أكبر حجماً وأعظم أهمية . ففي غرب الراين يشترك الباجوس مع الإقليم الرومانى في الحدود ، وظهرت عاصمة الإقليم من خلال خرائب مدينة رومانية أو من داخل أسوارها المخطئة . وهذه المدن الصغيرة كانت دائماً عظمى الأهمية . ولم تكن فورمز ، وكلن ، وتريه ومتر وماينز في الشرق ، وباريس ولاون ، ونويون وسواسون في نورمانيا ، وليون ومارسيليا وناربون في الجنوب ، إلا أسماء تكرر ذكرها في تواريخ هذه الأزمنة . ومن هذه المواضع ما يرجع وجوده إلى أزمنة الرومان ، وإذا كان للصيغ والعبارات القانونية أهمية ، فإن من هذه المواضع يجنب غالباً ووسطها ما احتفظ ببعض آثار دستور البلدية الرومانية ، إذ نسمع عن مجلس شيوخ المدينة *curia* ، وعن دار المحفوظات *geata municipalis* ، وعن حامي المدينة *defensor civitatis* ، وهو موظف استحدث وظيفته في القرن الرابع الأمبراطور فالنتينيان . أما الوثقون الذين ندين لهم بهذه الإشارات ، فإنه بلغ من شدة حرصهم على التحكم بحرفية قانون نيوغوسوس ، أنهم استخدموا ألفاظاً لاتينية لتنظم نيوتونية . وكيفما كان الأمر فليس لهذه الآثار الباقية أهمية تذكر . ففي المدينة الصغيرة ، وفي الإقليم ، طفت قوة الكونث الاستبدادية على كل شيء . وتشير كل الدلائل على أن هذه المدن الصغيرة اندمجت ، لأغراض إدارية ، في الأقاليم التي تنسب إليها .

مصدر الترجمة

على أننا لا نعلم كثيراً عن الحياة الاجتماعية بهذه المدن . إذ لم يكن عدد السكان بها كبيراً ، فمثلاً باريس التي تعتبر أهم مدينة في فرنسا لم ترد مساحتها على المساحة الصغيرة التي يشغلها ما هو معروف بباريس باسم Ile de la ville ، وطمح عليها ما يقع على الضفة الغربية من النهر من صيعة الملك وأخداث . وفي آخن وأجوليم كان البلاط هو كل شيء ، ولم يجر ذكر البلد إلا على أنه من ضياعه ومخصصاته . أما أهمية لاؤن وسواسون فإنها ترجع إلى أسقفيتين . وفي أماكن أخرى ، كان للكنائس ، كما هو معروف من المرسومات ، من حرية التصرف ما يجعلهم يعتبرون المدن الصغيرة ملكاً خاصاً لهم ، ويعتبرون أهل المدينة أتباعاً لهم . ولذا لم يكن للمدينة الصغيرة أهمية فيما احتدم من الثيروفنديين من منازعات سياسية . ولما اهتمت الملكة ، ننحط أن تقسيماتها جرى توزيعها على الورثة ، دون اعتبار لموضعها وروابطها القومية .

غير أننا ندس بين أهل المدينة الصغيرة نزوعاً عاماً لأن يرتبوا سويّاً في هيئة نقابات . وهذه النقابات استلهمها المشرع مصدراً من مصادر القلق السياسي ، مع أنه لم يكن لها أهداف سياسية . إذ أن من هذه النقابات ما لم ترد على جماعة ، الغرض منها التأمين الجماعي ضد الحريق والصوص ونحطم السفن والبحار ، ومنها ما تألف لمد يد المعونة والإحسان للفقراء والأرامل واليتامى ، وكثير منها تغلب عليه صفة إقامة الحفلات والمآدب ، وجرت القاعده بأن يكون لكل نقابة راع من القديسين يحتفل أفرادها بعيداً بما يقيمونه من المراسم والشعائر التي تعتبر غريبة ، ولا تمت للسيحية بسبب ، ولا تدعو إلى إصلاح روحي . وهذه النقابات أهمية مما أدخلته في الحياة الاجتماعية من التنوع وما جعلت لها من صفة خاصة ؛ على أنه يصح أن تكون في بعض الأحوال أدوات في أيدي أحد الزعماء الساعطين . ومن الإصراف أن نقارنها بما هو معروف في القرن الثاني عشر

من القومونات . فالتقابات في غاله لم تبلغ من التنظيم والنموذ ما بلغته تلك التي اغتصبت حكومة روما في ذلك الوقت، بسبب الافتقار إلى وجود حكومة مركزية قوية . وما إلى مدينة روما من تنظيمات تبلغ اثنتى عشرة . ومن جاليات أجنبية تقدر خمس جاليات . أشبهت في إدارتها ما بروما ذاتها من شرطة وقادة . وهذه ظاهرة فريدة في ذاتها يسرها ما امتارت به إيطاليا من أحوال خاصة .

الحياة في المدن

لم يكن المظهر الخلوجى لمدينة من مدن القرىة أخاذاً أو مؤثراً . ومن الوثائق نستطيع أن نتصور شبكة من الخوارى الضيقة القفرة، زحزحت بمجموع الشحاذين ، منهم عدد غير قليل أصابه البرص وسائر الأمراض الخبيثة ، وقد يصادفك من مكان إلى آخر حاوى أو منشد ، أو قيس أى جاهل يؤدى طفوس التنصير لطفل حديث الولادة . وتنع المحكمة بالميدان الرئيسى ، وربما كان به أيضا كائندائية مشيدة بالحجارة ، يلاصقها دير أو دار الأسقف ، ولا يوجد غير ذلك من المباني العامة سوى دار تم تشييدها بفضل ما تقدم به بعض الأعيان المجاورين من الإحسان والصدقة ؛ وخارج الأسوار تقع حديقة أو متنزه لأحد الأشخاص المعروفين ، ولا يخلو الأمر من وجود شجرة بلوط ، أو نبع ماء حاطت به القداسة ، صار يتردد إليها يوما بعد يوم ، المرضى والمصابون ، يتلون الأدعية ، ويعطون قراينهم بأغصانها .

أما الحرف والصناعات فإنها ليست شائعة في كل المواضع ، ولا تجرى ممارستها إلا في بطة شديدة . ففي أرنس وليون ومرتز ، تقوم صناعة الحل والتطريز والخياطة الحريرية الموشاة بالذهب . واشتهر صباغو لمبورج ، الذين يرعاهم القديس ايلوا بأنهم أنفوا قباة معروفة من قديم الزمن . أما صناعات الأسلحة والحدادون فتوافروا بكل مكان ، واستمدوا لتلبية كل الطلبات ، وما اشتهرت به سلمهم من ارتفاع السعر ، إنما يدل على أن الطلب زاد على العرض . وأصلب التجارة بعض الأزدهار

في لندن الواقعة على ساحل البحر المتوسط ، إذ صُدِّرت إلى القسطنطينية واسبانيا الزيت والبيذ ، والماشية وكذا الأرقاء المسيحيين ، وتلقت مقابل ذلك الحبوب والتوابل من اليونانيين ، والدنانير الذهبية والمنسوجات المطرزة من المسلمين . على أن الفرنجة لم يكن لديهم إلا عدد قليل من السفن التجارية . وعلى الرغم من أن تجارهم جاهدوا بحياتهم وحررتهم في سبيل التبادل التجاري مع الصقالية في يوهيميا والآفلر في المجر ، فإن تجارة غالة كانت في يد الأجانب ، من اللومبارديين واليونانيين واليهود أيضاً ، إذ حصلوا من الملك بطريق الشراء على حمايات وإعفاءات خاصة . ولم تكن التجارة محسبته حقيرة ، وربما كان ذلك من الأسباب التي عاقت نموها ، بل أسهم في ذلك أيضاً وعورة الطرق ، وحصول بعض الأسواق على امتيازات خاصة ، وازدياد وطأة المكوس ، ورسوم الموانئ . وهذا الرسوم بلغ من شدتها أنها أصبحت عبئاً لا يحتمل ، وقفّاتم دفعها للدولة . وأقام كبار الملاك من الريبواريين ، سلاسل عبر الأنهار ، لتمنع السفن من المرور ، حتى تؤدي ما عليها من ضريبة . وفي كثير في الأحيان تعتبر المخاضات والجسور من الأملاك الخاصة . وكل محاولة بهذا الكشف طرق جديدة ، غير خاضعة لهذه القيود ، لم تلق إلا السخط والكرهية الشديدة ، من أولئك الذين يرون في التغيير تهديداً لأرباحهم . ولم تقف متاعب التاجر عند هذا الحد ، إذا انخفضت قيمة النقد ، وقل اتخاذ النقد وسيلة للتمامل ، كما أن القانون كان عدواً للارباح الناجمة عن التجارة ؛ ففي أوقات الأزمات ، وحين تقل السلع ، تقرر توقيع عقوبات شديدة على كل تاجر يحاول أن يبيع السلع الضرورية بأسعار تزيد على السعر الطبيعي .

المجتمع الفئوي :

لم يكن مجتمع الفرنجة ينزع إلى التجارة أو النقابات ، إذ ارتبط بمصير معظم الناس بالأرض والمضوع لسيد الأرض . ففي الريف خارج

للمدن ، أخذ المجتمع يتركز حول كبار الملاك . على أن المجتمع القروي ، الحر ربما كان في وقت من الأوقات من ظواهر النساطق التي تطلب عليها الصفة التوتونية . على أنه لم يبق وقتذاك مجتمع من هذا المقييل . إذ أن طبقة متميزة من صفار الملاك الأحرار ظهرت منذ زمن بعيد ، غير أنها لم تثبت أن تصاعدا شأنها ، فما حدث من ظلم الجيران الأقوياء ، ونقل وطأة الخدمة العسكرية ، والفقير الساحم عن إهمال الزراعة ، أدى كل ذلك إلى هذه النتيجة . فمن الراب إلى المحيط ، ومن البراس إلى القتال الأجنبي ، ظهرت وتطورت شبكة من الضياع الكبيرة أشبهت في نظامها ما هو معروف بالامدادات التي لم تكن إلا سحما وبيلا في جسم الأمباطورية الرومانية . ويقوم بزراعة الضيعة ، الرقيق والمالك من جهة ، والأقنان والمستأجرون الأحرار من جهة أخرى .

وفي قلب الضيعة يقوم الدوار « curia » أو إدارة الضيعة ، فألف منها ومن المحلزون والمنازل الخلجية اصلاص المربع . وفي هذه الدار يقيم المالك أو نائبه « praefectus » وبهذا الموضع تقع الشككات والصانع التي يصل بها رقيق الدار . أما فن البناء فمكان طرازه من أحط الطراز ، والخشب هو المادة التي يغلب استعمالها . ومن أبرز صفات دار الضيعة ، سقفة ترنكر على أعمدة ضخمة من الخشب ، يجري أحيانا ترينها بالنقوش أو الصور الخائطية . وتشغل قاعة المآدب الجانب الأكبر من الطابق الأول . وبالطابق العلوى يقع مخدع المالك وأسرته .

التابع والبر:

أما اقتصاد الضيعة ، فشكل ما لدينا عنه من المعلومات ينسجم بالفراية . إذ يصح أن يكون للتبيل عدد من هذه الضياع ، يجعل على كل منها ناظرا يتولى مع جزء مما تنتجه ، ويرسل ما تبقى إلى الدار المركزية للضيعة ، ويقوم كل سنة بتقديم تقرير عن الحسابات ، وبالضيعة كل أرباب المنهن والصناعات . إذ يتطلب بعض

الأرقاء حتى يصبحوا حدادين وبنارين وبنادين ، وتشتغل النساء بالنسيج والغزل لا حسب لشد حاجة الدار من الملابس ، بل لبيعها أيضاً بالأسواق ، ويزداد الاهتمام بتربية الماشية والحيول والأغنام . وفي مواضع مختلفة من الدار يصير غرس البساتين والمتزهات والكروم والزيتون . ومن أعمال الناظر الإشراف على كل المصادر التي يجنى منها الخراج ، إذ يقوم بجمع ما هو مطلوب من المستأجرين الأحرار من إيجار ، فيأخذ أحياناً نقداً ، غير أنه في معظم الأحوال يتسلمه من نفس المحصول . ويحرص على أن يقوم غير الأحرار منهم ، بتأدية ما هو مفروض عليهم من الخدمة الإجبارية (السخرة) . ويخضع لسلطانة الأحرار والأقنان على حد سواء . ويعتصم الناظر من أن يصعدوا على إهمال زراعتهم وما ينبع ذلك من إنبائها وضعفها ، ويحجبهم من كل ما يتعرضون له من أعمال العنف والأذى . وله على الأرقاء سلطة تكاد تكون مطلقة ، إذ أن هؤلاء الأرقاء يعتبرون في نظر القانون مجرد متاع خاص له ، ، ولا يكادون يملكون شيئاً . أما نائب الناظر الذي يحضر للمحكمة عند النظر فيما ارتكبه من جرائم ، فإنه يوقع عليهم من العقوبات ما يكاد يبلغ أحياناً حد الموت .

ومكانة العبد تكاد تكون من الناحية القانونية مماثلة لما ورد في القانون الروماني ، ومع ذلك تحسنت حالته في ناحيتين : جعلت سلطة الكنيسة لعقد زواجه قوة قانونية ، وعملت على حماية حياته الزوجية . وتم انقاع أموال طائلة من أموال الزكاة لشراء حرية هؤلاء الذين اعتبرهم أخوة في الدين ؛ وأعلن كثير من الأغنياء توبتهم عن ذنوبهم ، أو شكرهم لما أصابهم من خير ، بأن أعطوا من عتدهم من الأرقاء . وأثبتت العرف أيضاً أنه ألفت وأفضل من القانون ، ففي معظم الأحوال يحصل العبد على مزرعة ، وجرار اعتبره فعلاً في مكانة الفتن ، والفتن في نظر القانون يعتبر رجلاً حراً . ولم يكن غريباً أن يتزوج العبد امرأة حرة بموافقة سيده . وفي هذه الحالة تحتفظ الزوجة بحريتها ، وتنقل هذه الحرية إلى أبنائها الذين أصبحهم من

زوجها . وبذلك أنت نظام القنية أنه لم يتعارض مع الخربة في الطبقات الدنيا من المجتمع . على أن تأثيره على صفار الملأ لم يكن عظيم الأهمية . لم يكن للسيد ونائبه سلطان عليهم ، غير أن ثمة من الأسباب الاقتصادية ما حصل السناجر تحت رحمتها . فإذا جرى طرده من الأرض التي يحوزها ، لم يعد لديه من الوسائل ما يفتت بها ، وخير ما تؤديه الحكمة لا يخرج عن علاج بالغ الخطورة . بل أنه في بعض الحالات التي لم يحصل فيها على أرض ، إنما جعل نفسه وأرمه في حاية سد من السادة . صار من العسير أن يخرج عما فرضه على نفسه من تبعية . فالقانون عند عيين التابع بكل قوة وصرامة . على أن شارل الكبير أحاز ثلاثة أسباب فقط للتدخل من بين هؤلاء . إذا عامل السيد تاحه على أنه عبد . وإذا اعتدى على حياته وشرفه ، وإذا لم يحده بالحابة اللارمة . وما وعد به السيد من طاعة وولا ، يعتبر أمراً ملزماً شاملاً . فالشامع يحلف وهو راكع . . . بأن أؤدى كل ما أستطيع من خدمة واحترام مثلاً يفعل الرجل الحر ، وألا أخرج في وقت من الأوقات عن حطتك ويدك . . . ويستطيع أبناء التابع أن يروا أرض والدهم بموافقة السيد . إذ أن ينص أنه « ليس لي الحق في أن أبيعها أو أتخلى عنها أو أضف من قيمتها ، وعند وفاتي تعود إلى يدك دون أن يحدث نزاع من جانب ورثتي » .

الكنيسة والملوك :

وفي ضيعات كثيرة ولا سيما تلك التي تعتبر من أملاك الكنيسة ، تزداد سلطة السيد ، بما يحصل عليه من امتيازات من الملك . وفي إحدى هذه المنح : ورد « لا تجعل موظفاً عاماً يجرؤ على أن يتدخل بقصد الاستماع إلى الدعاوى أو جمع التبرعات ... وما حصلت عليه الخزانة العامة حتى الآن من أرباح من الرجال الأحرار والأرقاء . أو سائر الطبقات ، ينبغي أن يذهب فوراً وإلى الأبد إلى خزانة الكنيسة المذكورة » .

وبهذا حصل رجل علماني على إعفاء من الاعفاءات ، تقرر تغيير العبادة
تأيلاً لأم الظروف والأحوال . وفي كلتا الحالتين لا تختلف النتيجة . فإتسعة
الكنسية تعتبر ملاذاً لا يستطيع أن يصل إليه رجال القضاء ، إذ يتحتم عليهم
الانتظار خارجها ، وأن يستدعوا حائزها ويطلبوا إليه أن يحضر الرجل الذي
يبحثون عنه ، في الجلسة التالية لمحكمة الكونتية . فإذا فرضت غرامة ، وقضا
أعفيت جريمة من الغرامة ، فأم مالك الأرض يجمعها ، فيدفع للمحكمة ما هو
معروف بالنسب الثالث . الذي يعتبر أجراً للقاضي ، وما تبني من الغرامة . وهو
المفروض أن يؤدي لذلك ، يحتفظ به لنفسه . ولا يفعل هذا لحسب حين
يكون منهم مستأجراً عند ، بل يثبت أيضاً حين ياجأ أجنبي إلى أرضه ، على
الرغم من أن حماية اللصوص تعتبر سلوكاً بائع البوء . وسأ هذا الامتياز الشاذ
أصلاً في أراضي الكنيسة ، وذلك راجع إلى أن مزارع الكنيسة لا نقل ملكة
عن الكنيسة ذاتها وتعتبر أرضاً مقدسة . وامتد هذا الامتياز قياساً على ذلك إلى
الصياح المملانية فأصبح عقبة كؤود أمام القضاء ، فاقرب المحتج بذلك خطوة نحو
العصر الذي ساد فيه القضاء الخاص . وترتب على ذلك أنه كلما فقدت السلطة المركزية
ما لها في الحكم من اهتمام مباشر ومصلحة مادية ، كلما نزعت إلى تأجير الحكم
إلى أولئك الذين تولوا فعلاً الحصول على أرباحها .

والمواقع أن الفائدة التي نجمت عن الاعفاءات ترجع أساساً إلى الكنيسة .
وبفضل ما اشتهرت به الكنيسة من امتلاك أجزاء كبيرة من الأرض ، ازداد
جنوحها إلى أن تصبح دولة داخل الدولة . فالأسقف الفرنجي يحكم جنباً إلى جنب
مع الكونت ، ومن الصير أن يعتبره مرءوساً له ، وبفضل ماله من الأهلية
باعتباره مالكا ، استمد الأسقف سلطة إضافية من ولايته على رجال الدين ،
المدنيين منهم والنظاميين . ولم يخرج من الأديرة عن سيطرته وإشرافه إلا عدد
ضليل . ويعتمد عليه قسس الأبرشيات في معيشتهم وحياتهم لأنه يحصل في معظم
الأحوال على العنود ويقوم بتوزيعها بينهم كيفما شاء . وتنظر محاكمه فيما يتركب

من جرائم ضد الأخلاق والدين . ويقوم المدعى العام بالاستماع إلى دعاوى المتأجرين وبعض فيها ، وينظر أيضاً فيما يتقدم به صدم خصم ثالث من شكاوى قليلة الأهمية . ولا تتم محاكمة رجل الأسقف في المحاكم العامة إلا إذا رفض ممثل الأسقف النظر في قضيته . ولم يكن في الواقع إلا موطئاً عاماً ، ومؤهلاته يحددها القانون ، ويصير اختياره بتوافقة الكونت والناس .

وبذلك أصبحت كنيسة الفرنجة قوة سياسية اجتماعية ، بلغت الذروة في من العظمة . وما قام به شارل مارتل ، بل ما قام به أخلافه الذين كانوا أكثر منه حكمة واثباتاً ، من محاولة للاستغناء من ثروة الكنيسة ضاعت سدى ، فما حدث من نهب هذه الثروة وملها ، لم يلبث أن عوضه ما تجدد من الهبات . وترتب على ازدياد سلطة الدولة ، أن اشتدت قبضة الموظفين على ما بأيديهم من اختصاصات ولم يستند النضال إلى مبدأ معين . إذ أن الشعور بالوحدة المشتركة يكاد يكون غير معروف ، فلم ينكر الأسقف بأنه يتلقى الأوامر من مطران ، ولم يحفل المطران بأن يدعو السينودس (المجمع) للانقضاء ، ولم يدافع كبار رجال الكنيسة وزعماء الأديرة إلا عن أملاكهم الخاصة . أما حياتهم الخاصة فما نطه عنها مستند من القديس بونيفاس . إذ نعتهم بأنهم ليسوا إلا « جبابرة ضرائب » و « ودعاة دعاية » وينعى عليهم بأنهم يمارسون الصيد واللعب بالصقور ، ولا يتنعم البهائم من أن يلعبوا القمار ، شأنهم في ذلك شأن أخطى الملايين وأحقهم . ولم يكن مردوسهم أقل حظاً منهم . وصار من الختم منع النفس من الاستغناء بأكثر من زوجة ، ومن أن يخووا البلاد ، ومن أن يرددوا على الخانات والأماكن ذات السمعة السيئة . أما الرهبان فصاروا يتخذون من الثعوب ما يلائم الأحوال ، فتارة يعتبرون أنفسهم عذائين ، وتارة يعملون أنفسهم من رجال الدين . وفي كلتا الحالتين لا يلتزمون بقاعده لدى الطائفتين . واشتهرت الكنائس بما يحدث بها من سوء الخدمة ، إذ تسبب عن الاهمال والجهل أن فسدت الشوارع ، فلا تؤدى بها القفوس

والشعائر بانتظام . وعلى الرغم من أن سلطة الكنيسة أخذت في الازدياد ، فإن هذه الزيادة لم تنشأ إلا نتيجة شره الأشخاص الذين يعملون لصالحهم الخاص . اشتهرت الكنيسة بأنها هيئة قوية بعيدة الأثر ، غير أن روحها كانت ودیعة محبة لذاتها .

النیل الفرنجی

ذلك هو الاطار الخارجى للمجتمع الفرنجى المعروف وقتذاك . ولا تذكر شيئا عن الحكومة المركزية ، إذ أنها لم يكن تمت قبل عهد شارل الكبير سوى الاستبداد الشخصى ، الذى لم يكن له أول الأمر صورة من الصور ، وشكل من الأشكال ، ثم لما يابث أن عاقه موظفون ليس لهم من السلطان أو الإدارة ما يخدمون بها غرضا من الأغراض . وتحتصر أهمية التاريخ انثروپوتى فى تطور النظم الإقليمية وتو المجتمعات . وأهم ما تمخض عنه هذا العصر هو ظهور طبقة أرستقراطية تعتبر من جهة ، أرستقراطية رسمية ، ومن جهة أخرى تعتبر أرستقراطية إقليمية . وفى أيدي تلك الأرستقراطية صار مستقبل الفرنجة ، فمن هذه الأرستقراطية نشأ بيت القديس أرنولف ، وبفضائها تولى الحكم ، ومنها اختار وزراءه .

ولذا كان من الطبيعى أن ننقل من النظم ، إلى أولئك الذين ابتدعوها واستخدموها ، وأن نسأل ماذا كان هؤلاء النبلاء ، وفى أى الأمور كانوا أكفأ ؟ وتولى جريجورى الثورى الرد على هذا السؤال . على أن النموذج الذى يعرضه ليس بينه وبين الثيوتوفى المثالى الذى يتصوره المؤرخون إلا شبه ضئيل . فليس الفرقة عنده إلا أطفالا ، يقتفرون إلى ضبط النفس وبعد النظر ، وهم اطفال أيضا فى تزويجهم إلى الشر والمكر ، وإذا تتحكم فيهم النزوة العاجلة ، اشتهروا بالتضحية بأنفسهم ، وإرتكاب الجرائم المظلمة ، وتأنل فيهم الاعتداد بالنفس ، ومع ذلك فإنهم أخذوا عن رجالهم من الرومان طابعهم ، ومع ما اشتهروا

به من الميل للقيادة والسلطة ، فهم أبعد الناس عن تفهم مسؤوليات الحاكم . اعتبروا السلطة والثروة الأهداف الأساسية التي يحسن السعي وراءها ، ومع ذلك فانهم ما كانوا يبالغونها حتى أضعافها هاء ، واثديانة عندهم لم تكن إلا تعويذة صد سوء الحظ ، وما مبيحتهم إلا صورة جديدة من الوثنية . . . والعصوره التي رسمها جرجورى ليست إلا صورة قاتمة ، رتابة بائسة في تلوينها ، لأن ما امتازت به أمة من الطامع ليس من السهل استخلاصه من قصص مثل . . تاريخ الفضاءات Chronique Scandaleuse . يضاف إلى ذلك أن جرجورى التورى أشار إلى أن ما أصاب الفرنجة من فساد ، إنما يرجع إلى اتصالهم بتساوى المدينة السابقة وبقائضها . ولم تكن هذه المساوى سائدة في الشرق ، ومن ثم جاء حكام الفرنجة من الشرق . وأشبه النبيل الإسترازى في كثير من تفاصيل الحياة اليومية النبيل الفسالى الرومانى ، إذ استورد ملابسه من إيطاليا أو القسطنطينية ، وقص شعره على الطريقة الرومانية ، وعمل على تزيين داره بضيحة بالتمائيل القديمة والعيسفاء ، ولم يعد ينشد في ناديه القصص القديم للفرنجة ، بل ينشد القصائد اللاتينية التي تألفت وفق أسلوب فورينباتوس و برونفيوس . وطالما أشاد بأنه حليل قصص أو ستاتور . عبر أنه لا يزال جرمانيا في الأمور الجوهرية ، يقدر البساطة والإحلاص ويحفظها فوق الحكمة وكل الفضائل الفكرية . ومفهومه للنظام الاجتماعى إنما جاء من اللقوانين التي وضعها عقلاء الأمة وحكامها منذ زمن بعيد حين عاشوا وراء نهر الراين .

وعلى أن نلقى نظرة على ما يتطوى عليه القانون العرفى من عوامل القوة الوطنية . وأول ما يلفت نظرنا هو ما اتصف به أفراد أسرة الفرنجة من القداسة . فالتوستيرى من الفرنجة ، لا سيما الذى ينتمى إلى طبقة ملكية يجتمع إلى اتخاذ زوجات عديدات . فالملك التفى داجورث ناقص الملك سليمان فى عدد زوجاته وجواربه . وما يعزى من هلاقات غير شرعية لاتقرها الكنيسة ، لا تربط فى كل الأرملة بقود جديدة ، كان من السهل التحلل منها . غير أن هذا يعتبر خروجاً

على ما هو معروف عند المنصر الجرماني من أحسن التقاليد . ففي القانون السالي
نفسه الزوجة مع الزوج الساطعة في البيت . ويدفع الرجل في الزوجة مهرًا صريحًا ، ولذا
فهى بنحو من أهدافه وأحرفاته . ودية المرأة التي أجبحت طفلاً تضارع دية تابع
الثالث . وثمة وثائق أخرى تروى نفس القصة . ويضمن كتاب من كتب عاذج الانثاء ،
صورة حطاب حب ارسله شاب إلى خطيبته ، وجاء فيه « حينما أضجع التماسا للراحة ،
فإنك دائماً مل . العيون ، وإذا تمت فإني أحلم بك دائماً ، فلنكن المصلحة سابقة
عبيك ماطلع النبار ، ولنقص ليلتك في خير وسرور ولنفكرى دائماً في حبيبك مثلما
أفكر فيك . والله الذى يحكم في السماء . وبشرف على العالم ، أسأل أن يأتيني
بك قبل أن أموت » . والعقود التي تجري فيها تسجيل الزواج أو الخطوة سابقة
بعبارة الحب ، فمنها عبارة « بفضل الله سوف تمشى زوجتى وأنا سالا منفصل
طالما تدب الحياة فينا » . أما الصلة الوثيقة بين الآباء والأبناء فتظهر في صورة
مختلفة ، وهى قانون الوارثة . فإرثه الشخص من أسلافه من أرض ، لم تكن
ملكيتها مثلما يمتلكه طريق الشراء من النشاع والأرض . ولأولاده اختيار
خاص في شأنها ، إذ لا يستطيع أن يتصرف فيها إلا بموافقتهم . أما السلطة الأبوية
فتحميها المصلحة والمحبة المتبادلة ، فالأطفال لم يكونوا ، كما هو الحال في روما ، يخضعون
نحكم القانون للسلطة المطلقة للأب ، إذا أن العرف لم يجعل الولد إلا حقوق الرعاية
التي يمارسها في حالة البنات ، حتى يحين زواجهن . أما في حالة الأولاد فإنه يباشرها
حتى يبلغوا الخامسة عشرة من أعمارهم ، وهى السنة التي يجري فيها تقليدهم بحربة
المقاتل وتره ، ويصير فيها قبولهم بالجيش الوطنى . وجرى أول الأمر عدم اشتراك
الأنثى في ارث الوالدين . على أن هذه القاعدة القديمة السيئة لم تلبث أن تعدلت
في العصور المتأخرة لأسباب عاطفية ، فصار الأب يعمل ، بمقتضى عقد كتابي ،
ابنته على قدم المساواة مع اخوتها . أما الخاصية الثانية التي نلاحظها فكانت
السلام القومى .

ومع ذلك فإن المال يصاح ما أفسدته الجرائم ، من جرائم القتل إلى ما دونها من الجرائم ، وتختلف الجرائم التي لها طابع عام ، عن الجرائم التي لها طابع خاص . فالذى يعترف من الجرائم ما يصير « بالسلام » يتحتم عليه أن يؤدي للملك غرامة فصلا عن التعويض (الدية) الذى يدفعه لأهل النصاب . أما الجرائم التي تمس هيبة الملك أو مصالحه ، فإنها تؤدي إلى الخروج على القانون ، ذلك أن المذنب يعتبر خارجاً على القانون حتى يدفع ما هو مقرر عليه من غرامة كبيرة تباع ستين صولداً ذهبياً . وما يرتكب من الجرائم في حق الأراذل واليتامى أو رجال الكنيسة يؤدي عنها المذنب من التعويض ما يصارع ما يدفع عند الاعتداء على أحد خدام الملك .

ليس من الخفى أن تحدث عن الحرية النظرية التي انطوى عليها قانون الفرنجة وعرفهم . وما صارت إليه أهمية الحكومة ، فما زال العرف يحتج على الملك وموظفيه أن يذعنوا لصوت الرعاع المحضمين في المحكمة والمسكر وقاعة المجلس . إذ أن انفصال الضبقات الاجتماعية ، وهو ما ينطوى عليه قانون الفرنجة ، ورغم ما يشتمل عليه من غائص ، كان من أهم خصائصه أنه رادى استقلال الأرستقراطية ، وقوى ما اشتهرت به من شعور الزمالة . فنظام التبعية ، كما هو قائم بين الملك ووزلائه ، عمل على اشتداد التعصب من أجل الحرية لا إضعافه . ولم تكن التبعية إلا تعاقداً تم بموافقة الجانب الضيف بمحض اختياره وحرية ، فلا تستر إلا إذا قام الجانب القوى بالوفاء بما التزمه من شرط في هذا العقد . وأكثر من ذلك ، تلك القاعدة القيمة التي تقتضى بأنه يجوز الحكم على أحد الزعماء بالإعدام أو بالمصادرة ، بشرط أن يصدر الحكم أسوياً .

فهؤلاء الرجال الذين يحورون هذه التقاليد لا ينبغي إنكار صلاحيتهم بالحكم . غير أنه إذا لم يكن تمت من الأفكار ما يحركهم ويدفعهم ظفراً

راكدين . وإذا أقاموا نظاماً اجتماعياً جديداً ، ربنا صار فوقاً متيناً ، غير أنه
لن يسكون راثعاً جيلاً .

الراعي البشري :

عل أن ما كانوا يفتخرون إليه من أفكار ، لم يحذروها إلا قبل أن يتولى
شارل الكبير العرش بسنوات قليلة . ففي نهاية القرن السابع وأوائل القرن
الثامن ، تعاهدت البعثات التبشيرية من إنجلترا على أن تقوم بالتنصير ابتداء من
المرحلة التي انتهى إليها تميذا القديس جال والقديس كولومبان ، وهما ويليجرود
في غريزيا ، وبونيفاس في نورجيا وألمانيا وأفاريا ، حيث قاما بالتنصير وإنشاء
الآديرة ، ونشيد الأسقفيات ، بموافقة أمقر الرسول وتشجيعه . وبفصل ما قاما به من
إحياء الروح المتألمة عند الكنيسة ، وإعادة النشف والهدم للنظام الكنسي ،
حظياً بما اشتهر به اثر نعمة الشرفيون من تأييد حماسي . ولا شك أن السياسة أثرت
في شارل مازنل ، حين جعل البعثات التبشيرية تحت حمايته ، مثلما أثرت في بين
حين دعا المبشرين لإصلاح الكنيسة في غايه . ولنا في حاجة إلى ما يجعلنا ندرك
بأن توجه المسيحية نحو الشرق يتفق حتماً مع ما تنبغيه أمة الفرنجة من التوسع ، وأن
أحسن رقابة على الكنيسة القومية ، إنما نجدها في التحالف بين أمقر الرسول
ومبعوثيه . غير أن الاعتقاد بفعل ما يتجاوز الحساب والتقدير ، فما حدث من
تمجيد روما ومن الحلاس لبسط قوتها إزداد رسوخاً في عقول الناس . وما أقامه
بونيفاس من أديرة بألمانيا ، زخرت برجال اشتهروا بعراقة نسبهم . لم نسمع عن
مثل واحد أو عن مثلين تمخلى فيهما محاربون مشهورون عن الحياة الدنيا ، وساروا
في القلاة ليحيطوا منها جنة الله . وأوانك الذين لم يتوافر فيهم من الكفاءة والقدرة
ما يحضهم يقومون بهذه التضحية ، ما زالوا مستعدين لأن يؤدوا من الخدمات
ما يتفق مع قدرتهم ودرجتهم . . . ويتفق هذا العمل مع ما اشتهروا به من تقديم

الزمن من حب القتال والميل للفتح ، فاشتد حماسهم لمحاربة الوثنيين والانتقام
لدماء الشهداء ولتدمير معابد الأصنام .

والمدرسة الجديدة للمفكرين أو الطلاب ، من الكنعانيين لم تكن من المفكرين .
وما اشتهروا به جميعاً من موهبة خاصة لم تكن هي القدرة على تنظيم الحماس الديني
وتوجيهه لغرض محسوس . ولما تولى شارل العرش ، كان هؤلاء ، يعكفون على عملهم منذ
أكثر من سبعين سنة ، أنتموا أئمتها إخصاع بلاد الزاين ، ومضوا في طريقهم حتى
بلغوا منابع سهر الزاين ، واتخذوا طريق الدانوب حتى بلغوا ملتقاء بنهر الإنز ، وهددوا
سكسويا من جهة منابع سهر الويزر . أما غاله فإنهم تركوا بها أيضاً روح البحث
الجديد ، فهددوا المجالس الكنسية ، وعينوا مطارنة ، وأنزلوا العقاب بمن اشتهر
من رجال الدين سوء الخلق ، وبفضل نفوذهم ونفوذ البابا الذي تفاؤوا في
خدمته ، توافرت القوة الحركية التي كان عليها أن تحمل الاستقرائية القرنمية
نمو على مصانع الوقت وأن تقوى ساعد الزعيم الكبير .

الفصل الثالث

شارل وكارلومان

٧٦٨ - ٧٧١ م.

باعتبار عهد بين القصير مدخلا لعهد ابنه ، أما المفتاح الأساسي لكلا
 العهدين ، فنلتهمه فيما وقع من تحالف ثنائي مع الكنيسة في مملكة الفرنجة ، ومع
 الكنيسة العالمية التي يمثلها المقر الرسولي بروما . ففي السنوات من ٧٤٢ - ٧٤٥
 التي اشترك فيها بين في الحكم مع أخيه كارلومان على أنه حاجب القصر ،
 أخذنا بلتمان صداقة القديس بونيفاس بما قاما به من تشجيع مشروعاته التبشيرية
 وباستخدام حماسه ونفوذ تنظيم وتهذيب رجال الدين من الفرنجة . ولما عهد
 كارلومان ، إما بتأثير دواعي التقوى أو تحت ضغط مؤامرات أخيه (تشير
 التواريخ إلى التفسير الأول ، بينما تدل الوقائع الواردة بها على التفسير الثاني)
 إلى الالتجاء إلى إيطاليا وأديرة مونتى كاسينو ، ظلت مصالح الكنيسة تحتل
 المكانة الأولى في خطط بين . ولم يلبث أن أحرز مكافأة سنيسة ، ففي سنة ٧٥٠ م
 تولى البابا زكريا تهديئة ثأرته وقلقه ، فأجاز له أن ينزع اللقب الملكي من آخر
 ملوك الميروفنجيين . وفي سنة ٧٥٤ قام ستيفن بمسح بين وولديه (شارل وكارلومان)
 بالزيت المقدس « ليكونوا كهنة ملوكا » . ولم تكن الخطوة التالية للملك الجديد
 مجرد تصديق من البابوية وموافقتها ، بل كانت إجماع وإلهاما منها . فلما راجع أن
 ستمين بموافقة الامبراطور قسطنطين كوبرنيوس ، دعا بين إلى القدوم إلى إيطاليا ،
 وأقام منه في استرداد أرخونية رافنا ، من يد ابستولف اللومباردى ، ومنحه لقب
 حطريق . وباعتباره بطريقاً ، أصبح الملك من الناحية الاسمية موظفا من موظفي

الأمبراطورية . وأهل قسطنطين توقع أن يجد فيه خادماً طيعاً . بقنع بأن يحتل
المكان الذى شغله من قبل الأراخنة . على أن هذا لم يكن غرض البابا . ذلك
أن البابا ستيفن لم يرفى البطريق إلا بصيراً لكرسى روما الرسول . يقوم بحمايته
من الخطر اللومباردى ، ومن دعاوى الأمبراطورية (البيزنطية) فى المبادء . يادر
ملك الفرنجة بقبول هذا رأى عن مكاته . وما قام به استوف من سلطة
اعتداءات واغتصابات جديدة . لم يترتب عليها سوى المبادرة إلى عزو مملكته
للمرة الثانية — فتقررت استعادة الأرمنية من جديد ، غير أن القاهر (الغازى)
أغفل فى هذه المرة حقوق الأمبراطور (البيزنطى) ، فخرج ما استولى عليه من المدن
هبة للبابوية . وما حدث من احتجاجات من قبل القسطنطينية ، لم تجد أثراً
صاعية . وعلى الرغم من أن ديوان المكاتبات البابوية ظل يؤرخ وثائقه بسموات
الأمبراطور (البيزنطى) القائم فى الحكم ، فالواقع أن البطريركية الغربية (البابوية) ،
خرجت عن طاعته وسلطانه . ومع أن بين كان حريصاً على أن يتجنب أن يقع
الشقاق بينه وبين قسطنطين (الأمبراطور البيزنطى) ، فإنه أخذ يحطم السلطة
الواحية التى تربط الشرق (البيزنطى) بجمهورية روما فى الغرب ، فاستهل بذلك
الانقسام الذى تحم على ابنه أن يتنه . وما اتخذه بين ، وشارل من بعده ، من
وسيلة لإنهاء ذلك العمل ، إنما جاء من قبل البابوية . ويثبق الآن أن تلاحظ
ما حدث من النضال فى الثمانى سنوات الأخيرة من عهد بين . فقام به من
نضال ، إنما جرى بناء على أمر الكنيسة .

فتح أكتانيا :

ظلت دوقية اكتانيا ، بعد أن ألقنها شارل مارتل من خطر المسلمين ،
على ما كانت عليه من قبل ، من أشد ممتلكات الفرنجة اضطراباً . واستطاع الأخوان
كارلومان و بين فى سنة ٧٨٢ م ، أن يحررا فى يسر وسهولة الانتصار الباهر على اللوق

هينالد . ولما كان بين حاجبها للتصريف في الأقاليم الغربية ، فإنه جعل أكتانيا موطن اهتمامه . فصادر مساحة كبيرة من الأراضي الواقعة وراء نهر اللوار ، وبتأثير الحركة الدينية الجديدة ، جعلها وقفاً على الأديرة والكنائس . واستمر الأكتانيون سنوات عديدة قاعين بخضوعهم وأذعابهم . ولجأ هينالد إلى الدين ، وسار على نهجه اسمه وايفر . على أن وايفر أظهر أول الأمر امتناعه لما قام به من حماية للتائر جر ينو ، وهو أخ غير شقيق لبين (٧٤٨ - ٧٥٣) . ثم حدث سنة ٧٦٠ أن وضع يده على ممتلكات الكنائس الفرنجية ، وسارع بين للدفاع عن رجال الدين ، وترب على ذلك أن نشبت حرب ضروس ، وتكرر زحف الفرنجة إلى ما وراء نهر اللوار ، وجههم الحصون التي اعتصم بها العدو ، وفي كل حملة من الحملات ، كانوا يستولون على حصن أو حصنين . غير أن اللوق تاسيلو ، دوق بافاريا ، اغتتم الفرصة وشق عصا الطاعة ، وخاف بين أن تعرض الأقاليم الشرقية لهجومه . فأوقف عملياته الحربية بأكتانيا مدة سنتين (٧٦٣ - ٧٦٥) ، ولم يستطع بين ، إلا أواخر حياته حين وقع فريسة لمرض مميت ، أن يقمى على وايفر وأن يقضى إلى سبت عاصمة أكتانيا ، حيث أعلن في مجلس كبير خصوع أكتانيا لحكم الكونتات والمبعوثين من الفرنجة الذين صح عزيمهم على أن يدمروا ما تبقى من أثر لاستقلال الإقليم (٧٦٨) .

شارل وكرلومان

وتطلب الاحتفاظ بهذه الفتوح اتخاذ إجراءات شديدة ، إذ تختم جعل حملات عسكرية في أنجوليم ومقاطع أخرى . على أنه لم يتم إصلاح ماخر به وايفر وخصومه إلا بعد سنوات عديدة . وأدرك الملك الثالث أنه ليس من واجبه أن يلاحظ عوده الرخاء ، أما رغبته الوحيدة فهي أنه تمنى أن يعيش حتى يبلغ ثوبتريا مقر مملكته ومركز الملكية العتيد ، وفي خطواته ثقيلة بالثقة الألم عاد

إلى ديره المحبوب في سان ديني . وفي هذا الموضع و تحضور الرؤسا ، والزعماء و برصاهم
 قسم مملكته بين ولديه شارل و كارلومان ، ثم لم يلبث إلا قليلا حتى قضى نحبه ،
 و جرى دفنه « باحتفال ديني مهيب » بالكاتدرائية . ولا يزال تمثاله الذي يرجع
 إلى القرن الثالث عشر ، قائما في الجهة الجنوبية من الحراب (المذبح) الذي شيده
 روجر رئيس المير لتخليد البقعة التي جرى الظن بأنه دفن فيها . على أن التاريخ
 لم يهبه من الانصاف إلا حفا صنيلا . أما سيرة حياته فما ينبغي أن ننسجها إلا من
 أساطير قليلة ، وطائفة من التواريخ الخافتة . ومن حيث العقلية والجسم يعتبر بين
 فرنسا ، ولذا حوت مقارنته بانه العملاق . ومع ذلك كما أمعنا النظر في دراسة حياته ،
 كلما ازداد إدراكنا وضوحا لخلل السياسة التي اعتمد عليها شارل الكبير . على
 أن الابن لم يمس مطلقا ما كان لأبيه عليه من أفضال ، ولم يجد غضافة في أن
 يذكر رعاياه بأن الأمبراطورية الغربية تركيز على الأسس التي وضعها بين .
 ولم يكن بين مفترقا إلى شيء من الأفكار ، أما الذي احتاج إليه فهو الروح المتكسبة
 والشخصية القوية التي اكتسب شارل ما حدث من تعلق قومه به ، بل تعلق
 شعوب البلاد المفتوحة به . فالقرنعة ، كما هو معروف ، ساروا وراءه بين عبر جبال
 الألب ، غير أنهم لم يفعلوا ذلك إلا وقد سلورثهم الشكوك واستفدت بهم
 الأحرار ، وتبين القصة في وضوح ما اشتهر به من قوة وضبط ، أما تجاربه فإنها
 بيئت ما تنطوى عليه خططه من حكمة ، وانزعجت الثقة من فرسانه ، غير أن عزائمهم
 خارت حين احتكوا بهذا المدبر الماكر الذي ، بفصل ما اشتهر به من تفكير
 ساذج جاف ، استطاع أن يفوق ما اشتهر به اليوناني من التفاخر بماله من مهارة
 سياسية ، وأن يفسد هذا الزعم والادعاء . كان حاكما عظيما ، غير أنه لم يكن
 الحاكم الذي يحقق لهم أحلامهم .

وجرت المناداة بولديه عقب تشييع جنازته ، فصار كل منهما إلى مملكته .
 أما خطة التظيم التي ورثها الملك بمقتضاها ، فإنها سبب تأثيرها على ما حدث بعدئذ

من الحوادث ، لا بد من أن ندرسها بالتفصيل . تولى شارل حكم اسطراسيا والجانب الأكبر من نويستريا ، وما يتبع ذلك من الأراضي الواقعة بين نهري اللوار والجارون . أما برجنديا و بروقانس والألزاس والمانيا والجزء الجنوبي الشرقي من اكينتيا فأصبح من نصيب كارلومان . والحد الفاصل بين الملكين يبدأ عند انغولشتات بالطرف الباقاري ، ثم يحاذي مجرى نهر الماين حتى فورمر ، ثم يتجه بعد ذلك صوب الغرب فيجتاز المسافة بين سواسون ونويون ، ويلتقي نهر اللوار عند نقطة يتحني النهر عندها نحو الجنوب . وترتب على ذلك أن مملكة الأخ الأصغر كاد يغطي بها مملكة الأخ الأكبر . ويعتبر ذلك إجراءً بالغ التعقيد ، وبذلك فإنه جعل لكل من الأخوين نصيباً اتصلت فيه الأراضي الرومانية بالأراضي الثيوتوبية . على أن للتطابق بين الحدود الوطنية والحدود الأسرية لن يؤدي إلا إلى الشقاق الدائم في مملكة الفرنجة . يضاف إلى ذلك أن هذا التطابق هياً للجانبين ما يغفرها للاهتمام بالحروب ضد تاسيلو والعمل على إقرار السلام في اكينتيا .

والخلاصة أن انهيار السياسة بذلت كل ما نستطيع من جهد لتخفيف المساواة الناجمة عن التقسيم . وبلغ من وفرة الحديث عن العاطفة العائلية في الفرنجة ، أن يبين برغم ما اشتهر به من إدراك ظاهري لما يتوقه من أخطار ، لم يعرّف على أن يحرم ابنه الأصغر من الإرث .

على أن ما حدث لسوء الحظ من الاختلاف في المزاج بين الأخوين ، بلغ من الشدة ما جعل من العير تجنب النزاع . فهما أخوان من أم واحدة هي برترادا التي ورد ذكرها في قصة من القصص باسم برتا ذات القدم الرخاء (المفرطح) . كان كارلومان وقتذاك لم يتجاوز السادسة عشرة من عمره ، بينما كان شارل في السادسة والعشرين . ولم يكن كارلومان إلا صبياً في عمره ومواجهه ،

سريع الإنارة ، شديد الاعتدال بنفسه ، فريسة سهلة الوقوع في يد المتعلقين الذين ذكروا له ، أنه ظلما كان إننا شرعياً للملك ، فإن له الحق في أن يحوز كل الملكية لا نصفها ، على حين أن الأمبراطور المقبل ، الوائق في لقبه ، الحريص على ما اكتسبه من شهرة في الحروب التي شنها أبوه ، المتحيز لأن تطلق يده في تنفيذ خطط أبيه ، لم يكن شديد الليل لأن يقر إدعاءات أخيه الأصغر . ولا حاجة إلى أن نعلن في تعرف أسباب ما كان بينهما من نوايا سيئة . يظن بعض الكتاب أن شارل وفست ولادته قبل أن تعرف الكنيسة بزواج والديه ، ولذا فإن كارلومان يزعم لنفسه الحق في أن ينال كل الإرث .

سرلة شارل

ولد شارل سنة ٧٤٣ ، جعلت بعض المراجع سنة ٧٥٠ التاريخ الذي تزوج فيه شارل ، واتفق هذا الفرض مع ما اعترف بهاجينهارد من أنه لا يعلم شيئاً يتعلق بمولد بطله وشأته . وهذا الأساس الواهي من الحقيقة ، ربما استغفك تلك الأسطورة الشعبية فيما ألصقته باسم شارلمان من أساطير الحب المتعلقة بالأطفال ذوي السيرة السيئة . قصة شارل ماينيه حافلة بالأمور الشاذة التي لا تستند إلى التاريخ ، ومع ذلك فإن الإنسان يشك في أن تمت من الأسباب ما يدعو إلى اتخاذ هذا الأمبراطور العظيم ، الشخصية الأساسية في القصة . على أنه من السير القليل من جهة أخرى ، بأن يكون للابن غير الشرعي مثلاً للابن الشرعي من نصيب . لم نبر عادة بيت أرنولف بهذا مطلقاً . فلم يحاول شارل مارتل أو شارل الكبير أن يجعلوا لأبنائهم غير الشرعيين نصيباً في الإرث الملكي . ومع ذلك ينبغي أن نترك المشكلة على ما هي عليه .

لا شك أن شارل عمل منذ البداية على أن يتخلص من أخيه . فمن القصص الذي يرجع إلى عصر متأخر لا نجد إلا أصداً ضئيلة لما أنشده للعاصرون فيه من

مدانح، فهم يذكرون أنه بلغ من القوة، أنه يستطيع أن يصيد الثور البرى بيد واحدة، وبلغ من البأس أنه أسقط حصانا وراكبه بلطمة واحدة من يده . وفي استطاعته أن يسط أربعة من حدوات القوس وأن ياصقها سويا، وأن يدفع يده إلى محاذاته وأسه محاربا مزودا بكامل أسلحته . اشتهر شارل بجيشه العريضة الضخمة، وبأنف يشبه منقار السر، وبعينين كعيني الأسد، فإذا غضب بلغ من شدة لعنتهما أنه لا يحرق أحد على أن ينظر إلى وجهه . درج على أن يتخذ من اللباس ما كان معروفا قديما عند الفرنجة، واحترق كل ما هو أجنبى من اللباس . أحب لغة إقليمه استراسيا وأناشيده . ويضاف إلى هذه الصفات الظاهرة ما اشتهر به شارل من نشاط وافر، وإرادة حديدية، وحب شديد للنظام والعدالة، وشعور ديبى عميق، وكل هذه الصفات استقرت فوق غريزة حيوانية طاغية . هذا هو الرجل (شارل) كما تراهى لعاصريه، اعتبره بعض الناس شديدا الصلابة . أما الذين اشتدت معرفتهم به فإزداد حسم له . وإذا اقتضت الضرورة المفاضلة بين الولدين، اختارت الأم شارل . والراجح أنه لم يكن نمت من الأحكام ما هو أقوى وأشد من حكم الكسون الذين توافر لديهم من الأسباب ما يكفي لكرهيته — كان شارل عندهم خير رجل على وجه الأرض وأستجهم، إذ أقام الحق والإيمان وحافظ عليهما .

الاستنباط على إكتيانا للمرة الثانية :

على أن الفرصة التي انفجر فيها الحقد والكرهية إنما حلت بقيام ثوره ثالثة باكتيانا (٧٦٩ م)، إذ أن هينالد والد وايفر لم يزل حيا . وإذا اشتدت ثأرته للانتقام لمصرع ابنه، غادر جزيرة ريه التي عاش بها ولها في العشرين سنة الأخيرة ودعا اتباع بيته إلى حمل السلاح — وأصحت ساتونج وبوانو مسرعا للثوره . ولم يقدم كرلومان لأخيه أية مساعدة، لأن أملاكه لم تمسها الثوره، غير أنه ليس

نمت من الأسباب ما يبرز بها هذه السياسة التي تنطوي على الإلية وحب الذات ،
إذ أن قانون العرف عند الفرنجة يقضى بأنه ينبغي على الوارثين ، أن يهرحاجيا
ما بينهما من منازعات ، لمواجهة عدو الوطن . غير أن الأخوين لم يثبتا أن افتراقا
بعد أن فشل اجتماعهما في بواتو ، واستبد بهما الغضب فلم يحتملوا مصطنقا ، فيما علم ،
بعد ذلك .

والواقع أن الثورة لم تكن من القوة والخطورة التي تنوقها ، واستطاع شارل
بفضل حامية أنجوليم وما حشده في سرعة من القوات ، أن يقهر أصدقاء هينالد .
الدوق الشيخ ، وإن يطارده صوب الجنوب . ولجأ هينالد إلى ابن أخيه نوب ،
دوق النمقونين ، الذي ما زال محافظا على استقلاله . ومقام به هينالد يعتبر معاصرة
بالغة الخطورة . لأنه حدث في زمن سابق ، أن اشتد في معاملة والد نوب ، وهذا
العمل ما زال يذكره الناس ضده في غسقويا ، فنادى نوب بأن يبعث إلى شارل
بعلن ولائه وطاعته وتسليم عمه ، فماد شارل منتصرا إلى استراسيا ، على الرغم من
أنه أجل رحيله حتى يشيد حصنا في فرونسك ، التي تعتبر الخاضعة الأساسية
لنهر اللردون . وتعلم من بين أهمية هذه المعازل التي تعتبر حاجزا ضد الاقطاعيين
الذين يرتاب في ولائهم . وأظهر شارل في كل حروبه ما يتصف به القائد من نفاذ
البصيرة ومعرفة ما في البلاد المفتوحة من مواضع منيعة بالغة الأهمية الحربية .
غير أن مواهبه الحربية جرى اللباثة فيها . ومن ناحية الخطط الحربية أظهر هري
المصايد من العبقرية الموهوبة ما يفوق كل ما عند شارل ، أما التدابير الوقائية فإن
شارل ، ظف في كل ذلك جميع ملوك العصور الوسطى .

غير أن هينالد الذي واثق من الحظ ما لم يوات قادة الثورات التالية ، استطاع
أن ينجو من الحكم الذي يقضى به قانون الفرنجة عن النجاسة ، فقرر الاكتفاء
بإرساله إلى روما كيما يجيب أمام البابا عن أسباب نقضه للإيمان الدينية . ولما أعلن
ندمه وتوبته انتقل إلى دير بروما ، غير أنه لم يابث إلا قبلا حتى تمخلى عن رداء

الرهينة ، ولجأ إلى بلاط باقيا . لم يكن اللومبارديون وقتذاك يميلون إلى محاصرة شارل من أجل شخص طاعن في السن لا حول له ولا قوة . وترتب على ذلك أنهم أمروا برجه بالحجارة حتى مات . « فنان بذلك أحسن ما يستحقه » ، على حد ملاحظة أحد الرواة الحاقدين عليه . وبذلك تخلص شارل من عدوه ، وظلت كيتانيا خفيش في هدوء وسلام . غير أن ما حدث من كز لومان من خيانة المصالح القومية والعائلية لا يمكن سبانه .

محادثات شارل :

وهي السنتين التاليتين لم يدخر شارل وسماً في عزل أخيه . إذ أن وجود بلاط آخر ، أضعف ما تتطلبه خدمته من مواهب عديدة . إذ نعلم أنه بذل كل جهد لاكتشاف الرجال النابهين والعمل على ترقيةهم . ويدهش أحد المؤرخين لما لاحظته من أنه استطاع أن يستخلص من أرقاء القصر أفراداً أصبحوا كوتات . غير أنه لم يعتمد اعتماداً تاماً على المبتدئين . والحق بخدمته ، رسائل مختلفة ، كثيراً من مستشاري أبيه السابقين ، لا سيما شتورم المعجوز رئيس دير فولدا ، الذي كان يعتبر أخلص صديق للقديس بونيفاس . ولا يزال مندوفاة هذا الكنسي الكبير (٧٥٥ م) ، رعيم الحركة التبشيرية في داخل الكنيسة الجرمانية . وألقى شارل بنفسه قلباً وقالباً في هذه الحركة سواء كان ذلك سياسة منه أو كان عن عقيدة . ومع ذلك فإنه لم يستطع أن يمد يد المساعدة للقادة في مشروعهم التي قاموا بها في جهات نائية ، ولذا فإنه اقتصر على أن يؤيد أغراضهم الأخرى في الإصلاح الداخلي . وبموافقة البابا ، وبناء على نصيحة الزعماء ، أصدر شارل حوالى هذا الوقت أول قرار في عهده ؛ وهذه الوثيقة كلها فيها عدا مائة واحدة تتعلق بمصالح الحاكم المحلية ، ترتبط بالتهذيب الأخلاقى ، وما على رجال الدين من الواجبات والالتزامات ، وما للاساقفة من سلطة في استقبائهم . ونشر مقدمة القرار إلى

أن شارل أصدره بناء على نصيحة البابا وبتقصي سلطة الطريق^(١) . أما سائر المواد فمعظمها مستمد من الشرعين السابقين ، ولا سيما المراسيم التي أصدرها كارلومان عم شارل ، بناء على نصيحة جونيغاس . وما يعتبر منها أصيلاً ومبتكراً لا يحمل من الأفكار الجديدة شيئاً ينطوي عليه من الأغراض الحمودة . غير أن شيرتها ترجع إلى ما تدل عليه أولاً ، من أن ما يحيط بتركيز شارل من الأخطار يذمه بأن يلتصق صداقة كل من روما والكنيسة القومية .

على أن الكنيسة لم تكن القوة الوحيدة التي سعى إليها ، إذ أنه فكر في إقامة تحالف سياسي ضد كارلومان . فلا يزال تاسيلو الباقي ناثراً خارجاً على طاعته غير أن زواجه من أميرة لومباردية جعل له من الأهمية ما بدعوا إلى التحاور عن خطاه . ولذا سعى شارل إلى أن يعقد معاهدة رسمية مع من كان في وقت من الأوقات من أتباع أبيه ، وعن طريق هذا الصديق الجديد تقدم باقتراحات إلى ديدير ملك اللومباردين .

قلوب البابا .

و بفضل هؤلاء الحلفاء الأقوياء ، صار في استطاعته أن يجعل أخاه تحت رحمته ، غير أن الصداقة معهم لم تتجاوز الكلمات العذبة . إذ أن اللومبارديين والبافاربيين لا يحبون أن تتحد مملكة الفرنجة ، وأدرك شارل هذه الحقيقة سريعاً ، وترتب على هذا أنه أجرى تغييراً في سياسته . إذا أجاز للملكة بروتان أن تقوم بدور الوسيط ، وارتفعت السيدة الفاضلة إلى الأراس حيث أقام وقتئذ كارلومان ، وأخذت تناقشه وتدعوه

(١) حتى أن بلاطه أن يبين وكرونيوس الصبر ثم بعد ذلك حارس . ثم سعى شارل إلى استعمال هذا القرب ، إلا بعد ريثمه الأولى لروما . وقبل هذه الزمرة ، سار على نهج أبيه وأبيه فيما اعتمد من قبله . ملك الفرنجة . H. Frummann .

إلى الماضي في طريق المصالحة والتوفيق . غير أن إعادة المحبة بين الأخوين كانت أمراً بعيد التحقيق عند كلا الجانبين . على أن المعاهدة كانت إنذاراً للقوى الأجنبية من ملكي الفرنجة سوف لا يقبلان أن يلعب بها خصومهما وأن يوقعوا بينهما . وأعقب ذلك مرحلة معقدة لم تلق عليها مصادرها من الضوء ، ما استطع به التعرف إلى أعمال الحريين الآخرين ، وحظت من السحب الموقوف على أهدافهما . وترتب على التوفيق بين الأخوين ، أن اخفى السبب المباشر لإقامة حلف بين شارل وديديير . غير أن شارل أبى ، فيما يبدو ، أن يصحى بأى شيء . اعتماداً على ما عند أخيه من أية صداقة . فارتحلت الملكة برتا من الأتراس إلى إيطاليا ، وما كادت تصل بلاط بافيا حتى أعلنت أنها جاءت معها من السلطات ما يجعلها تعرض لإجراء تحالف ثنائي عن طريق المصاهرة . إذ أن شارل كان يرغب في أن يتزوج أميرة لومباردية ، وأن أخته جيرلا نجل أن تزوج من ادغيس الإبن الوحيد لـديديير ، غير أنه لا بد من استشارة قوة ثالثة . لأن ديديير ارتكب وقتذاك جريمة ، بأن امنك ضياعاً شاسعاً من أملاك الكنيسة الرومانية . والمعروف أن صهره المقبل يعتبر ورثاً للقلب البطريق الذي بذله كنيسة روما . وتحتج على ديديير ، مقابل هذه الصلة المشرفة ، أن يتخلى عن الأرباح التي اغتصبها ، وأن يعيدها إلى الكرسي الرسولي الذي طلبها منه .

ولم يكن اللومبارديون وقتذاك إلا قوة متداعية ، يشعرون بأنهم أدنى مكانة من الفرنجة ، فتمسك ديديير بهذا العرض ، وبادر في سرور بالغ إلى القيام بما هو مطلوب من تضحية ، ولعل السر في ذلك أنه يأمل في أن تهدأ مخاوف شارل ، وأنه سوف يخفى مستقبلاً عشرة أمثال ما نهبه . على أنه لم يظهر وقتئذ ما يشير إلى الشك في نيته الصادقة . ولما غادرت الملكة الأم بافيا ، قامت برلاندروما ، وهي براءة تامة ، أنهت إلى البابا بما أحرزته من انتصار دبلوماسي . غير أن البابا مستيقن الثالث لم يشاركها الرضى والارتياح ، إذ أنه لم يرف تحالف أصدقائه مع أعدائه

سوى خطر يهدده . لم تسكن بابيا عند روما المسيحية إلا قرطاجنة بسبب مديرتها
مهما تكلف ذلك من ثمن . وأخذ البابا في حذف ومهارة . فعزل على فصر هذا
التحالف الجديد ، وهذا القرار الذي اتخذ كان بالغ الأهمية ، يحمل في طياته
تحصين أمة مشهورة ، وما حل بإيطاليا من التمزيق الشامل ، وقيام الامبراطورية
الغربية . وكان الغرض عظيما أيضا : فلا أقل من أن يكون للكرسي الرسولي
موضع ثابت بأرض إيطاليا ، وأن يأخذ جانبا من تلك الدولة الماسكية . يستطيع
به أن يهر العيون ، وأن يأسر قلوب المسيحيين في العصور الوسطى .

على أن الشائعات عن التحالف الجديد بلغت البابا قبل قدوم رما . إلتا جعلته
يرتاب فيما إذا كان شارل أو كارلومان هو الذي طالب بددريديرا ، وما جمع
البابا وقتا ، فبادر بالاحتجاج . واتخذ الاحتجاج صورة رسالة وجهها البابا إلى
الاخوين معا ، وتضمنت الرسالة موضوعا خطيرا ، على الرغم من أنه خارج عن
أمر مصالح البابا . إذ أن كارلومان كان وقتئذ قد تزوج ، بمقتضى ما تنحوله له القوانين
من حقوق ، من سيادة من الفرنجة ، ولربط شارل ذاته مع هيباترود باتحاد حر
لا يمكن إنكاره أو إنجازه ، على الرغم من أنه لا يتفق مع قانون الفرنجة أو قانون
العرف . والواقع أن سفيان التزم الجواب الأخلاقي في الموضوع ، غير أن ما هو محزن
ومؤسف أن سفيان الذي لم يحفل إلا قليلا بالاعتبارات الخلقية ، لجأ إلى
مختلف المناقشات التي لا تتفق مع قضيته ، ولا مع مكانته العالية : هل الأخوين
اعتراض على القاعدة التي تمنع ملك الفرنجة من الزواج من امرأة أجنبية ؟
الآن يسلطان أن كل أطفال الفريسيين مجنومون ، وأن منحصرهم مسود مكروه من
جميع الأمم ؟ سوف تحمل لينة القديس طرس بهذا المسأل السيء ، وبكل من يوافقون
عليه . ولن يكون هؤلاء نصيب في مملكة السموات ، وسوف يكون جزاءهم مع
الشیطان وأعوانه في نار السعير .

وزير برانا وهيلبرجاردا :

غير أن هذه الصواعق يبدو أنها أخطأت المرمى في الوقت الراهن . فالواقع أن جيزلا الشقية الصالحة أثبت أن قوى بعقدتها مع ادلفيس ، ولجأت بما لديها من أفكار إلى الدبر . أما الملكة برتالاني اشتهرت بأنها أقل من ابنتها صلاحاً وتقوى ، فلها صحبت الأميرة ديزيدبرانا إلى ممسكة الفرجة ، واحتفل شارل بزواجه في هدوء ودون جلبه أو ضجيج . ولم يثر سفينى أى احتجاج عام . على أن المعروف أن مؤامرة رجال الدين بروما ، التي أنارها كارلومان ، والتي كانت تهدف إلى عزله ، أجبرته على أن يقيم من تدخل ديدبير . إذ سار الملك اللومباردى بجيشه إلى روما ، وأمر بإعدام رسل كرلومان ، وسلم جميع زعماء المؤامرة إلى سفينى ، فأنصواما تبقى من حياتهم في حبسه . واستطاع ديدبير بهذه الخدمات أن يحظى بالتحلى عن كل ادعاءاته المتعلقة بالكرسى المقدس ، وكثت اليايا إلى شارل رستل يعرب فيما عن ثقته الكاملة في حليفه الجديد . ولم تلبث لعاته أن أثمرت في هذه الأثناء فيما وراء جبال الألب . إذ أن ديزيدبرانا أصابها المرض ولم تنجب أطفالاً . غير أن ما اشتهر به من العواطف المتقلبة ، لم تلبث أن تحولت إلى وحه جديد . فاتخذ السيل الذى أوصى به دينه وميله . فطلق زوجته اللومباردية ، وتزوج هلدنجاردا السوابية . وكانت بارعة الجمال على الرغم من أنها ما زالت طفلة . ويعتبر هذا الحادث من الموضوعات التي لم يتعرض لها مؤرخوه إلا في حذر واحتراس . وكل ما نعلمه هو أن برتا ، وهى سيدة من طراز المدرسة القديسة ، بعوزها الأدرالك السلام ، لم تلبث أن اهتمت بمسألة هذه الأجنبية البائسة ، فتشاجرت لأول وآخر مرة مع ابنها العزيز . لم تكن وحدها في رأيها ، إذ أن أناسا آخرين من أقارب شارل وحسبوا له اللوم والتأنيب على ما ارتكبه من خيانة .

و بينما كان ديدير لا يزال يعاني مرارة هذه الإهانة ، اغتم سقيض الفرصة ليقصي على صداقة لم يعد في حاجة إليها . وظهر في باقيا مندوبون من قبله يحملون طلباً وحقاً لنسوية تلك الدعاوى التي تبرا منها حديثاً . واشتد غيظ الملك اللومباردى وازداد نضبه « ولم تكن إجابته التي عهد بها إليهم سوى قوله : ألا يكفي سيدكم أنني أعتدته من الملك كارلومان ، وأهلكك الرجال الذين استعبدوه في مدينته » . غير أن النتيجة تدل على ما سببه هذا الحادث له من اليأس . إذ اعتقد أن ثمت مؤامرة درها البابا وشارل لتدمير ، وأخذ ينتظر الفرصة التي تجعله يسدد صربة مقابلة .

الفرح اللومباردى :

لم يكن ثمت ما يدل على وجود مؤامرة ، إذا فسرنا الحوادث تفسيراً صحيحاً . فلا يحمل شارل لديدير الكراهية والحقد ، وكل ما حدث أنه اكتشف أن زواجه من اللومباردية لم يكن موفقاً ، وإذ طلق ابنة ديدير ، فإنه مستعد لأن يستأنف علاقات الصداقة ، إذا تقاضى ديدير عن الإهانة . على أنه من ناحية أخرى ، ترتب على ما اشتهر به الكرسي المقدس من عدااء حاد لا تهدأ ثأرته ، واتخاذ شارل وسيلة طيبة في يده ، أن أنهى ديدير في مركز لا يقل خطورة عما يحدث إذا كان ثمت فعلاً مؤامرة .

ونمت أكثر من سبب للعداء بين البابا واللومباردى ، إذ نبت العداء أول الأمر فيما اشتهر به اللومباردى من الأريوسية ، فاللومبارديون ظلوا حتى بداية القرن الثامن يستخفون بالسلطة البابوية ، ونعرت هذه السلطة أكثر من مرة لما جرى من تهديدهم باستخدام العنف . ولما تم نسوية هذا النزاع بفصل حكمة لينويرانو (المدي اعترف رسمياً بالسلطة الروحية للقر المقدس) ، ظل النزاع للبرر قائماً . شأن الصياح البابوية في مختلف الأقاليم التي استولى عليها اللومبارديون عند قدومهم

إلى إيطاليا . وحاولوا عيثاً أن يلتصقوا القاعدة التي تحمي لقبهم ، لأن المقر المقدس . لا يقر تدمير حقوق القديس بطرس على مر الأزمنة . وفي منتصف القرن الثامن . أصبحت الأرخونية الآتمة موضع نزاع مماثل . فعلى الرغم من أنها ازدادت انكماشاً ، فإن هذا الإقليم لم يزل من الانساع ما يكفي لأن يتألف منه حاجز بين أملاك اللومبارديين في الشمال والجنوب ؛ ولذا كان فتحها هو الهدف الأساسي لكل ملك لومباردي يعمل على توسيد سلطته . وفي سنة ٧٥٣ أحرز إيثولف فيما يبدو انتصاراً باهراً ، إذ هوث أمام جيوشه كل مدن رومانا ، فضلاعن رافنا ذاتها . غير أن بين سار إليه بناء على دعوة البابا ، فاستولى على غنائمه وأهداها للمقر المقدس .

وفي هذه اللحظة امتدت ممتلكات البابا عبر جبال الابنين من الساحل إلى الساحل^(١) . وترتب على ذلك أن توحيد المملكة اللومباردية أخفى أبعد مثالا مما كان متظراً . ومن اليسير أن يدرك ما يسكنه البلاط اللومباردي من كراهية وحقد لهذه القوة الصغيفة التي أوقفت خططه ، ولما يشمر به البابا من الاضطراب حينما يحتفل بانتصاره .

على أن ما يدهش الإنسان له ، هو أن اللومبارديين بالغوا في تقدير حقوق أعدائهم ، ومع ذلك فإن أطماع ديبدير حتى هذه اللحظة إنما وقفت عند آخاذه من التدابير ما يجعله يمتلك فرارا وفابيزا ، ويستولى على جانب من الأرض الواقعة

١١ . أننا المقر المقدس ، قبل سقوط الأرخونية ، لقباً مناسباً وفيه روما *Romanus* ، التي اشتملت على الساحل امتداد من مصب نهر بلوجيانو إلى نقطة على مسافة خمسة أميال من شمال *Clava Venetia* وتمتد في الداخل إلى حدود ساينا ، واربونسي ؛ وجعل أيضاً لدولية بروجيا *Duxatus Patrimonii* المنطقة التي تركز حول بروجا وتوفى ، وحملت بعضى ممتلكات على المدن الآتية : رافنا ، كاربيا ، ويجي ، وموتيلندو ، وأوربوا ، وبرلرو ، وفانو ، وساجانيا ، وجدي ، وكاديو . ولما تولى ديبدير العرش والتس الرسمى من البابا مسلم إليه دعوة فرارا ، وفابيزا ، ووعداً أيضاً ، قرر أنه لم يبق غيره ، أن يسلطه بولونيا ، ونيفولي ، وأوسجو ، وانسكونا ، وهومالا . وهذه الممتلكات هي التي تقع في النزاع مع البابوية . وهذه الممتلكات جميعها انتزعت أصلاً من ممتلكات الأرخونية .

جنوبي تلك المدن لينسره الاتصال بإماره سونشو . ولم يكن هذا الاعتداء راجعاً أيضاً إلى الخوف من القرصنة . فاللومبارديون في القرن الثامن يختلفون كثيراً عن أولئك الهمج الذين أثارت رموسهم الحليقة وجواربهم البيضاء ، الدهشة حين ركبوا وراء البوين في طريقهم إلى وادي سهر البر . والمعروف أنهم يزاولوا يعيشون على ما درجوا عليه من استغلال الأتقان الإيطاليين ، ولم يزاولوا يؤثرون قوانين رومانيس الجافة على ما اشتهر به القانون الروماني من الحكمة الناضجة ، ولم يزاولوا يتمسكون الهبة في الذبحة الطويلة والشعر المرسل الذي يميزهم عن السكان الأصليين المحترمين . ويرب على إقامتهم بأرض حافلة بالمدن أن تخلوا عن ميلهم للحياة القروية . على أن مجد الأمور الطورية الرومانية لا يزال ماثلاً في ظل حكمهم ، في كنائس ميلان ، وأبراج فيرونة المائنة ، والبلاط المنسكى بها ، واستحكامات بافيا القائمة . ويعتبر الكنسيون أكثر الناس بإيطاليا غناً ، والتهنديدرا وبيروموتى كاستيو بدراسانها ، بينما دعى دهبان روما مبادهم الأولى . وأخذوا أسانذة النحر والذين يلقون دروسهم على الحاضرين لاقى الماسحة لحسب ، بل في قصور الدوقيات الجنوبية أيضاً . وحدث أثناء وجود الكوين في بافيا . وقد جاء يبحث عن كتب جديدة ومدرسين جدد ، أن سمع بأستاذ مسيحي اشتهر بتقائه وجدله مع مدرس يهودي . أما المدرس الذي راجع له بعض الشاس كتاب بوتروبيوس ، وكشابه تاريخ اللومباردين ، فلم يكن إلا إينة ديدير . أما زوجها دوق أريجنيس ، أمير بيفنتو . فإنه ورد في نقش على مقبرته ، بأنه تعلم كل شيء . يستطيع أن يتعلمه من علوم المنطق والطبيعة والأخلاق . ولا شك أن النساء الظاهري من الثقافة كان رقيقاً . فاشتهر به المخبر من المدنية والثقافة والنزاهة البدائية ، وما عرف به الراس من التقوى والتصوف ، امتزجت معاً في المجمع اللومباردي . وما وقع من تضال بين العناصر المتعارفة فالحفاظ في وضوح في كتاب بولس الشاس ، الذي ألقاه أثناء

عزته ، وأشار في لغة لا تبيح قصيدة إلى ما اشتهرت به أمته من قصص جاف ،
وم اشتهر به روزاموند وتيوديلند من حب وكراهية .

اتجاه البابوي

على أن اللومباردين أخذوا بوسيلتهم البطانية يقدسون روما ويبحثون رئيس
الكنيسة . ويدل هذا التاريخ على أنهم حاولوا أكثر من مرتان يفتنوا الفرصة
التي يستطيعون فيها أن يستولوا في سر وسهولة على دوقية انظر المقدس ويدمروها .
غير أن صدمهم وتحملهم لم يلق الجزاء الأولى ، إذ رفض البابوات الاستكانة لهم ،
وأناروا الشكاوى القديمة ، وطلبوا في لطف ما سوف يصيب الآخرين من أمل .
والخلاصة أن الوضع الجغرافي للقوتين هو الذي جعل التنازع عسيراً بينهما ، وفي الفصل
التالي سوف نرى كيف أن شارل انشق إلى العدا . وأنهاء بالقضاء على مملكة
اللومباردين .

الفصل الرابع

سقوط بلقيس

٧٧٣ - ٧٧٤

وحات الفرصة لـديدير . ففي ٤ ديسمبر سنة ٧٧٦ ، مات كارلومان فجأة في مقره الشتوي في ساموسى قرب لاوون . وعلى الرغم من أنه منذ أن تم التوفيق بينه وبين أخيه ، لم يحفظ لأخيه إلا صداقة ظاهرية ، فإن مؤامراته سببت قلقا حقيقيا ، فما كاد ينتشر خبر وفاته حتى بدا مالا يخفى من الشعور العام بالارتياح . ولما أرسل أحد الرهبان الانتباه إلى شارل يذكره بفصل الله وبركاته ، لم يحف ملاحظته من أن الأمر الثالث هو أن الله حفظك من مكائد أخيك . . والأمر الخامس وهو لا يقل شأنا ، أن الله أزال أخاك من مملكته الدنيوية (١) . وما كاد أتباع كارلومان يتأكدون من وفاته ، حتى سارعوا إلى مقابلة شارل فاقسموا له بيمين الولاء . ويتضمن قانون الفرنجة في أمر الميراث بأن يكون للأخ من الميراث نصيب يضارع ، بل ربما يفوق ، نصيب أطفاله .

قرار ميراثها :

أما القاعدة التي اتخذها شارل في وصيته بعد سنوات ، فتتضمن بأنه إذا شاء رعايا كل من الورثة أن تترك سلاته ما يخصهم من نصيب ، فلا بد من أن يفسر لهم ذلك ، فإذا لم يحدث ذلك ، لا بد من استئصال هذا النصيب إلى إخوته الأحياء . والمراجع أن يبين آخر هذا المبدأ . وكيفما كان الأمر فالواضح أنه لم يؤيد دعوى أينا . كداومان إلا أقلية ضئيلة من رعاياه ؛ أما معظم التأييد ، فكان في جانب شارل .

(١) Bouquet Recueil t. II p. ٥٤١.

ما يشتهر ملوك الفرنجة برقتهم وتعلمهم مع مناقصتهم بعد أن يبرأوا منهم الهزيمة .
 ومن الطبيعي أن تدرك جرجا أن تجاه أبنائها لا يتحقق إلا بالهروب . وفي ديسمبر
 الثاني ، هضمت جرجا وأخذت في سرعة تختار الأنث إلى باقيها ، لم يصحبها
 في طريقها إلا عدد قليل من الخدام الأوفياء ، ولقيت جرجا في مافيا ترحيباً
 كبيراً ، وتلى الرغم من أن أقارب ديدير لم يكونوا على علاقات ودية مع زوجها ،
 فإن اتحادهم سكتين في يد شارل سوف يهب القوة والثبات للتحالف الذي أدرك
 الملك اللومباردي أنه يهدده ، ولذا وعد بتأييد دعاوى أماء كارلومان ضد عمهم .
 وحرص أجنبارد على أن يخبرنا بأن مخاوف جرجا لم تقم على أساس سليم .
 تعصب شارل ما حدث من هروب جرجا ، غير أن هذا الغضب (في نظر
 أجنبارد) راجع إلى أن هروبها أماء إلى شرهه . لم يحاول شارل أن يتبعها ،
 واستمر بضعة شهور على هذا الحال ، إما عن جهل بما حدث في الجانب الآخر من
 جبل الأنث ، وإما عن عدم اكتراث بذلك . إذ أن أول عمل قام به حين تولى
 الحكم هو أنه وجه أفكار المبشرين إلى ألمانيا ، وفي يولييه سنة ٧٧٢ عقد المجلس
 الوطني في فورمز ، وأخذ بعد حملته الأولى ضد اتحاد السكسون . واتخذ لذلك سببا
 يتمثل في أن السكسون ، مع ما انصفوا به من عيوب وقائص ، أورا أن يدفعوا
 الجزية المقدرة بنحو ٣٠٠ حصان ، التي اشترى بها من قبل اسعاب والده من
 بلادهم . على أنه لم يكن يبدو في تقديره وقتذاك أن الأمر يقتضي أكثر من مظاهرة
 حربية تعلم السكسون بأن يختموا أشخاص الرسل المبشرين ، وأن يتقنعوا عن
 الغارات التي يشنوها على الحدود . على أن الحملة لم تكن أكثر من تجربة . ولذا
 تركها الآن لنداقشها عند معالجة ما حدث فيما بعد من الحروب السكونية .

ديبرير والبابا هادريان

عاد شارل منتصرا في أكتوبر ، فوجد أن ديدير مكف ، أثناء نفيه ، على
 دراسة ما وضعه من الخطط ، وسار بها قدما ، غير أنه لم يعثر ، حتى قبل حملته ،
 (١٠٠٠)

إلا نجاحاً ضئيلاً . مات البابا ستيفن سنة ٧٢٢ . اشتهر ستيفن بالتردد والضعف ، وأتبعه هادريان ، وعلى الرغم من أنه صيغ الأفق ، محدود التفكير ، فإنه كان أكثر أمانة من سلفه . ورشحه للبابوية الحزب الذي عهد إليه ستيفن بمساعدة ديدير . تملكت هادريان بالسياسة التي ظنت البابوية ، حتى زمن سلفه مباشرة ، تتشدد بها في تصرفاتها مع اللومباردين . فلم يصح هادريان إلى توصلات الملك ديدير ، الذي يسرد أن يقع الشقاق بين شارل والبابا الجديد .

وترتب على ما حدث من رفض البابا المفاوضات ، أن عزم الملك على أن يتخذ سياسة أكثر حزماً . وبعد أن استولى على فرارا وكوماسيو ، وقاينزا ، أخذ يهدد رافنا ، ولما تلقى من هادريان احتجاجاً ، طلب إلى هادريان أن يقوم بتوقيع ولدى كارلومان ، وبذلك يستطيع استعادة ممتلكاته . غير أن هذا العرض يلقى القبول رغم احتجاجات الحزب اللومباردى في المجلس البابوى . وانحصر أفيارما زعيم هذا الحزب وحاجب البابا أيضاً ، لتشدد سيده وصلابته ، فعمد إلى الانسحاب سرياً . غير أن هادريان لم يثبت أن اكتشاف الخيانة فوراً ، فأمر بالقبض على أفيارما ، ونظر لإعدامه بناء على أمر البابا أوتون عليه . أعلن ديدير تحديه ، فرحف إلى روما بكل جيشه ، وبصحته الأميرين الفرنجيين ، وكان يرمى إلى الحصول على تتويجها بحد السيف . غير أن المدينة لم تلبث أن زحرت بما في الموقية من الخنود ، وتم إصلاح الاستحكامات ، وتقوية الأبواب ، بتشييد أسوار لحائتها ، وهدد البابا الجارى . بأن سوف يقطع من الكنيسة كل من يحاول من اللومباردين اجتياز حدود دوقيته . لم يستطع ديدير ورجاله أن يتحملوا هذا التهديد ، هتفوا عن السير ، ونهروا في حركاتهم ، ثم انسحبوا آخر الأمر راجعين إلى بلادهم ، همدوا بذلك آخر فرصة تهيأت لهم للإفادة من البابوية على أن تكون نصيراً لهم ، أن لا يد منافس شارل .

وفي هذه الأثناء أرسل هادريان من قبله مبعوثاً إلى ملكة الفرنجة ، يعمل طبيباً بالمساعدة العاجلة . وإذا سيطر اللومبارديون على ممرات الألب ، تعتمد على المسيس الرسول أن يسلط طريق البحر إلى مرسيا ، وبعد رحلة شاقة اجتمع شارل في مقره الشتوي في نيونيل ، وهي ضيعة ملكية في اللورين . فتقدم إليه بأوراق اعتماد ، وذكر الملك باليمين الذي حلفه باختياره طريقاً ، على أن يدافع عن كرسى بطرس الرسول . غير أنه سار في إثر هذا الرسول مندوبون من قبل ديدير زودم بكل ما ينقص الامهات الموجهة إلى سيدهم .

ويبدو أن شارل أصابه من الارتباك ما يزيد على القلق والخوف ، إذ أنه ليس تمت ما يعمل والذي أحبه خطراً عليه سوى تنويعهما على يد البابا . وليس تمت من الأسباب ما يدعو لمخوف من أن يخلص هادريان سوف يتداعى ، بعد أن خرج مظفراً من امتحان بالغ القسوة . والحلة الحربية التي يوجهها إلى إيطاليا لا يبنى القيام بها إلا على أمها الحل الأخير . أما استيلاء اللومبارديين على الأملاك البابوية فإن لدى اللومبارديين من الأعذار ما يبررها . وما انطوت عليه هبة بين من الحقوق يعتبر من الأمور التي يعبط بها النموذج والشك ، لأن حدود الأرمنية تعرضت لتغييرات كثيرة في أرملة مختلفة . ومع ذلك فإن ديدير يستند إلى حقوق سليمة في امتلاك قرارا وقائماً ، ولا شك أن البابا سوف يجد حرجاً كبيراً ، إذا طلب منه أن يبرر من الوثائق ما يحمله ذلك . غير أنه لابد من إجراء ترضية لديدير ، لما لحق ابنه من إهانة . ولهذا الأسباب اتخذ شارل مركزاً وسطاً ، فأرسل من قبله مبعوثين لدراسة المسألة في موطنها ، وليحصلوا للبابوية على ما يرضيها من المطالب العادلة . ومن الطبيعي أن يعمل المبعوثون لصالح هادريان . وعهد ديدير إلى الاعتذار بأنه لم يستول على هذه المدن إلا على أنها ضمان لما قدمه للبابوية من قرض ضخم . وعرض شارل استمداده لتسديده الدين بالكامل ، غير أن ديدير رفض أن يأخذ المال .

إعداد حملة إيطاليا : جنيف مركز الاجتماع .

وكان الوقت الذي لجأ فيه البطريق (شارل) إلى الحرب ، باعتباره العلاج الأخير المسألة . وفي مؤتمر تمهيدى للفرنجة ، شرح شارل أخطاء البابا وأعلن عن عزمه السير بنمى لإصلاح هذه الأخطاء ، فأقر الفرنجة الخطة ، ورسل شارل الدعوة إلى مختلف البلاد للتحيز لحمة إيطاليا ، وتقرر اتخاذ جنيف مكان الاجتماع الجيش .

أبستنة من المناظر ما هو أبهى وأوقع من المجلس القبلى العام . إذ ذاب متوقفاً أن يظهر به كل مقطع تحت لواء الكونت الذى ينتمى إليه ، واصطحب مقاطع الملك كل من عندهم من الاتباع الأحرار ، فأقبل هؤلاء البائسون راجلين لا يملكون من السلاح إلا الرمح والقوس والقرص . ومن الذين قدموا أيضاً أناس لم يستطيعوا أن يجهزوا أنفسهم بهذه القوة للتواضع ، فعزودوا بقضبان من الخشب ، ومناجل ، ومد رى القمح . وجاء الأغنياء راكبين دوابهم ، واتخذوا دروعاً ساطعة ، وبالإضافة إلى ما يحملونه من أسلحة الراجل ، اتخذوا السيوف والخناجر ، واحتشدت رءوسهم بحوزة من الحديد . هذه الطائفة من الفرسان تألف منها ما يعرف بالفئة المستشارة التى يتوقف على هجومها العنيف ما يحرزه القائد الفرنجى من انتصار . أما الرجالة فجرى الاحتفاظ بهم ليجوزوا على العدو حين تتحطم صفوفه . وقطع الأتقال من المظاهر المروعة فى الجيش العام . إذ أن كل جيش محلى يجلب معه عدداً من العربات تقطت بأغطية من الجلد ، وحوت من الاطعمة ما يكتفى ثلاثة شهور ، ومن الأسلحة والملابس ما يكتفى نصف سنة ، وتحمل من الأدوات ما يحتاجون إليه فى أعمال الحصار وإقامة المعسكرات .

هذه الخدمة العسكرية السنوية هى أهم الواجبات التى يؤدىها الفرنجى ورجالاه للملكهم ، يؤدون علومهم ويذلون أرواحهم ، بينما يقوم آخرون بدفع الأموال .

وأولئك الذين ينفرون من الحرب، يستطيعون أن يشتروا إغنائهم من القتال بما يدفعونه من مال معروف باسم المدل « herilian » . غير أن هذا المدل كان مبالغاً ضخم (٦٠ صولداً و يساوى مائتيه ٤٥ جنيتها اخلبزيه) ، فأثر معظم الناس أن يشتركوا في القتال ، وحينها قامت الأمبراطورية ، لم يلزم البيت إلا عدد قليل من النساء والأطفال والشيوع للارضى ، وغير الأحرار . على أن منظر الجيش الفرنجى وما يتألف منه من جموع ضخمة ، تكفى لإزالة الرعب والخوف في قلب أى عدو . وأخذ الجيش ينزع للزيادة لا للتقصان ، في كل ما وقع من حروب مستمره ، غير منقطعة . لأن كل فتح يصيبه ، يحتم على البلد المغلوب على أمره أن يؤدي غنيمته من الخاريين في الحملات المقبلة . هذا النظام لا يستطيع أحد من رجال الاقتصاد أن يجد ما يبرره . وما أصاب القرى من الفقر ، وما توالى من المجاعات التى عانوها ، وما حل بالحرف والصناعات في أملاكهم من تدهور الأحوال ، إنما يرجع إلى حد كبير إلى استمرار تغيب خيرة الرجال في ساحة القتال . ومن ناحية أخرى ليس ثمة من الوسائل القعالة الأخرى ما يصح اتخاذها للمحافظة على السيادة الشخصية للدك أو ازدياد قوة العاطفة القومية . على أن شارل نقل ما وجدته قائماً من نظم ، وقع بأن يفيد منها أكبر ما يستطيع من فائدة .

مونت سنيس :

لم يكن أمام الجيش الهابط على لومبارديا من الشمال الغربى إلا طريقان مفتوحان ، أولها طريق يمر بحبل سنيس ، والآخر يمتاز عمر سل بنارد الكبير . وللإسراع في السير ، عزم شارل على أن يتخذ الطريقين ، إذ أن نصف الجيش بقياده عمه الدوق برنهارد ، تافى الأوامر باتخاذ الطريق الذى يقع في أقصى الشمال ، على أن يتم الالتقاء بالقسم الآخر في سهل لومبارديا . أما شارل فإنه أخذ السير متخذاً طريق حبل سنيس . وكان على المسافرين في القرن الثامن عشر أن يمضوا

سبعة أيام في الرحلة من حنيف إلى تورين، مع ما تديره لهم من المحطات المزودة بالخيول والأدلاء، المدربين لإرشادهم في المراحل الشديدة الوعورة بالجبال . على أن الجيش، مهما توافر له من الراحة وعدم الإرهاق، لا يستطيع أن يتم هذه الرحلة إلا على الأقل في ثلاثة أمثال المدة المذكورة . فالطريق كان مخوفاً بالخطر، وعند الوعورة، لأن المسافر حين يتخذ من الدروب الطويلة ما لا يبلغ الطريق الأصلي إلا بها، يسير عادة على حافة هاوية شديدة الانحدار، وتعرض أيضاً لخطر ما يسقط من القمم الشاهقة فوق رأسه من الأحجار والصخور التي حطمتها الأمطار، وسير الطريق في مواضع أخرى فوق غدران لا يستطيع الشخص أن يخوضها، ويجرى في وديان لا ترى فيها الشمس مطلقاً في شهور الشتاء . على أن الطريق لا يعرف أحد من الفرقة إلا حدشاً ونحشاً . وأشار إسماعيل في وعوده إلى ما استبد بهم من الدهشة والخوف أثناء سيرهم .

شارل في بافيا :

وعلى الرغم من أن أخبار قدومهم سفتهم إلى ديدير، فيه ما اشتهر بموقعه من المزايا جعله يشر بالاطمئنان، إذ أصدر الأوامر بسد منافذ جميع الممرات، وسار بالجانب الأكبر من جيشه إلى مفرج جبل جنيس، وعند سوما المشهورة من قديم الزمن بأنها مفتاح إيطاليا، حفر خنادقه، وأخذ ينتظر قدوم الفرنجة . ورفض ازدراء ما أرسله شارل للمرة الأخيرة، محبة دسلة، من شروط شديدة الاعتدال . ويبدو أن ما يشعر به من الثقة والاعتداد بالنفس كان لها ما يبررها، إذ أن شارل حين وجد الطريق أمامه مسدوداً، تغم عليه أن يسكن في المغرب، وأصابع أمم عديدة فيما لا يحد من المحاولات لاقتحام موضع العدو . وأشار الشراء اللومبارديون في اهتزاز إلى ما حدث من اندفاع الفرنجة للهجوم في جماعات، بلغ عددا طاعة منها نحو ألف، حال أو يزبدون، وكيف تساقطوا تحت الآت (الممود) الحديدى الذى

يحمده ادلفيس ، الذي عهد إليه أبوه بالقيادة ، غير أن مبالغة اللومبارديين في الثقة بأنفسهم ، جعلهم لا يحفظون أو يكتفون ، فبادرت طائفة مختارة من الفرقة ، بقودها على حد الرواية خائن من اللومبارديين ، إلى تسليق طريق غير مألوف يقع على حافة الجبل ، وهاجمت بغتة جناح العدو ، على أن هذه الخطط الحربية لم تلبث أن أنارت الفوضى والاضطراب بين صفوف اللومبارديين ، فتصهروا عن مواقعهم وأتقافهم ، وولوا الأدبار ، وعلى رأسهم ادلفيس ، وسادت الفوضى بينهم . وعلى الرغم مما حدث من مطاردتهم ، وإعلان القتال فيهم ، فإن الجيش الأساسي ظل سليماً ، صار فريق منه بقيادة ديدير إلى بافاريا ، وتوجه الفريق الآخر بقيادة ابنه إلى فيروننا . أما المدن الأخرى الواقعة ماسهل من أمثال فرسلي ، ونوفارا ، وبيا كينزا ، وبارما ، وكذا ميلان التي تعتبر أعظم مدن المملكة مناعة ومجداً ، فإنهم تركوها وحدها لتلق مصيرها^(١) . ولما تم الاتصال بجيش دوق برنهارد ، أضجى قهرها وإحصاعها مرتبطاً بمشينة شارل وإرادته . ثم اقترب شارل من العاصمة التي تقرر مصيرها . غير أن شارل لم يعرف من حرب الحصار أكثر مما يعرفه أسلافه المتبرهون . لذا جعل خنادقه حول المدينة على هيئة دائرة ، وظل على حصارها حتى أرغم حاميتها على التسليم خوفاً من أن يموتوا جوعاً (سبتمبر سنة ٧٧٤م) ولم يكن نعمة ما يجعلهم يخشون قدوم جيش لمساعدة المدينة ، لأن ادلفيس لم يحقق الثقة التي ومنتهاه في الأمة ، إذ عمد إلى الالتجاء إلى فيروننا والاحتباء بها ، وسارعت دوقيات الجنوب لتتسبح بجانبها فيما اتخذت من إعلان خضوعها وولائها للمقرن المقدس . على أن شمراء الفرنجة أخذوا يشهدون بياس ديدير وهو يقرب من أسوار بافيا إلى عنود ، وجعلوا من الوعبر دعيم للوالين لجر جراز ميلان وحين أدرك الإنسان أن شارل الجسور أخذ يقترب منهم ، لجأ إلى برج مرتفع يرفاه من حيد . وسأ

(١) لم يد ميلان في أية محاولة ، بقدر مورادوري قصيده عن الزوراء تفر و دهش
ألمة إلى : أنتشرت به المدينة الأسوار والأبرام وباصحابها من المنق .

ففى شارل يوم عيد الميلاد فى المعسكر مع زوجته وأولاده ، ثم سار بجانب من
الجيش المحاصرة فيرونا ، لم يحقق ادلفيس ما اعتقد عليه من الآمال ، إذ ركن إلى
الهروب إلى بافيا بعد مقاومة يسيرة . ومن بافيا أبحر على سفينة إلى القسطنطينية ؛
وحيث أمضى فى البلاط قسطنطين السادس ما تبقى من سنوات حياته يمانى البؤس
والشقاء . وهذا المنفى ، ولم يحدث فى حياته بالنسبة من أنواع التغيير ، إلا ما قام به من
محاولات غير محدية لانزول بجنوب إيطاليا . وحظى فى البلاط البيزنطى بكل
أساليب الملقى والقتريف ، إذ وجد فيه الأمباطور ورقة راححة يستخدمها فى
مؤامراته بيطاليا . على أنه مهما تلقى من الإكرام والتشريف من قبل
الأمباطور ، فإن ذلك لا يعوضه عن ضياع ملكته . . . وجرى العرف على الرفق
بالمغلوب على أمره . فأحبوا أن يقصوا ما قام به ملكهم من مغامرات منيرة ،
ولا سيما تلك التى يشيرون إلى أنه فى السنوات الأخيرة ، جاء متخفيا إلى قصر
شارلمان فى بافيا ، ودهش رجال البلاط لحضوره مع جنده ، وكيف استطاع بعد أن
انكشف أمره أن يفلت من أشجع رجل فى الفرقة بما أظهره من مهارة حربية .
على أنه ليس فى التاريخ ما يبرر ، فيما يبدو ، شهرته الولودة فى الشعر . وما حدث
من تعجيد أمته له ، إنما يقصد به تعجيد هذه الأمة ، وماضى الملكة الحاوية .

وعثر شارل فى فيرونا على أسيرة كارلومان . غير أن التاريخ التزم الصمت عن
كل ما يتعلق بمصير هذه الأسرة ، إذ لم ترد الإشارة بعد ذلك إلى أسماء أفراد
هذه الأسرة . والراجع أن الأم وأولادها نزلوا بأدبرة غير معروفة^(١) . ومن

١ - De Gerardo Anselmi Magni II ١٨٨١ . وهذا الكتاب الذى للأمباطور شارل التمس
كتاب من المكتبات المتأخرة لشارل الكبير . وعلى الرغم من أن منه القصص ليس لها أهمية
تاريخية ، فإنها عميقة القيمة لتعرف الحياة الاجتماعية والعادات .
٢ - كان ذلك أيضاً هو مصير أولاد شارلمان المعروف أنه حمل الكتاب المشهور باسمه
٣ - وقد رواه إلى أنه استأذن من شارل أن ينزل بدر
L'Imperio Charlemagne
- Manus ٥٥٥٥

الطبيعى أن يكون ذلك مصير المطالبين بالعرش . إذ أن أعدائهم ربما أثار
المواطن ، رغم ما اشتهر به ذلك العصر من الشدة والصرامة ، وذكر احتشاد
أن شارل كان بطبعه رحيما .

وبأجل سقوط بلقيا في يد شارل حتى نونية سنة ١٧٧٤ . وورد في القصص من
الروايات الغريبة ما يشير إلى حدوث خيانة ، غير أن الذى وقع فعلا ، هو أن
الخامية كانت تموت جوعا . واتخذ شارل لقب ملك اللومباردين منذ أعلنت
المدينة الاستسلام والإذعان . أما الشخص الذى كان له الحق فى هذا اللقب ، فإنه
ارتحل مع الملكة واجتازا جبال الألب ، حيث قضيا ما تبقى من حياتهما فى هدوء
فى ديرين منفصلين . على أن القصة التى تشير إلى أن شارل حمل عيني ديدير
تعتبر محض خرافة . لم يكن لها من البنين سوى ادلميس ، أما ذريتهم من
الأناث ، فإن واحدة منهن أصبحت رئيسة لدير بإيطاليا ، وتزوجت الثانية من
ناسيفو دوق بافاريا ، وتزوجت الثالثة من تريغيس دوق نيمنتو . لم يكن للأولى
أهمية فى التاريخ ، أما الإثنتان الأخريان فإننا سوف نرى أن مانعها له من
الكرامية ، كان له من الأهمية ما حدد الحياة المقبلة لعدوها التقابدى .

لم يدخل شارل إلا نصيرات طفيفة فى حكومة الأقاليم التى استولى عليها .
لم يعد لكونتات الفرنجة الاختصاصات قليلة ، ولم تقم جنود الفرقة الأولى مدون
قليلة ، أما الدوقات اللومبارديون فإنه أجاز لهم بعد استسلامهم ، وخضوعهم ، أن
يحتفظوا بملابسهم ووظائفهم . وأهم من هذه الإجراءات ، ما قام به شارل يوم عيد
القيامة سنة ١٧٧٤ ، قبل سقوط بلقيا ، من زيارة لصديقه البابا هادريان فى روما .

شارل يدخل روما :

وكانت هذه أول فرصة رأى فيها شارل حاضرة العالم انشبيى للنرى . و
بدخروا وسما أن يجيئوا له استقبالا باهرا . إلا بلع الاحتفال به عند دخول المدينة

من الروعة والمعظمة ما لم يضارعه إلا الاحتفال باعتصار الفياض مدفعي مفعه الخليل
 مالا من المدينة ، استقبله قصاة المدينة ، فقدموا له الولاء ، وعلم الحرس باعتباره قادة
 حرس المدينة . واعتبار الطريق ، من ناحية أخرى ، أولى المدينة وحاميها ، وهذا
 لقب لا يستطيع شارل أو البارونات الذين منحوه أن يعطوا من قدره وقيمته .
 وهؤلاء زعماء كامبانيا ، الذين كانت حصونهم بالمدينة معجاً لمبعدين من كل الأمر .
 والذين لم يرتق طموحهم إلى أكثر من الحصول على وظيفة بدار القصر الرسولي .
 ما زالوا ياتسون المحدثي الألقاب الوزارية أمثال النائب أو القنصل ، وادعوا لأسمه
 من الكهنة ، والمعظمة ما كان لسيديو ، ومثلي . وعند الاقتراب من المدينة
 التفت حاشية الملك يحرس المدينة الذي انتظم في طوائف^(١) . وانضم إليهم طوائف
 من الصبيان يحملون صف النخيل أو الزيتون ، بنشدون أناشيد الترحيب ،
 وبعد هؤلاء ، جميعا ، جاء الإكليريوس الروماني في موكب . وما شاهد الملك
 ما يحملونه من الصلبان والأعلام المقدسة ، غلب عليه التثني . إذ ترجل عن حصانه
 ليقابلهم بما يليق بهم من التواضع ، وأتم ما تبقى من الرحلة مشيا على الأقدام :
 وعلى هذه الهيئة ، محبوه بالهتاف والترانيم على امتداد طريق القصر القديم حتى بلغوا
 ضاحية القديس بطرس ، حيث ارتفع ، دون حاجة إلى ما يحويه من حصون ،
 البناء الضخم لكنيسة الرسول ، فوق أرياض الطوائف الأجنبية^(٢) . وفي بهو
 الكنيسة ، ظل البابا مع كبار القسوس والشمامسة ، ينتظرون في لحظة وشوق منذ بزوغ
 الفجر ، وصول هذا الضيف . غير أن الملك قبل أن يرتقى الدرج لمقابلة البابا ، ركب

(١) كان بروما أول الأمر بهم عشرة طائفة ، ثم ما لبثت نج عشرة طائفة ، طائفة
 من الأتلام الأتلي عشرة الطائفة على الطائفة اليسرى من جهة الغرب ، وطائفة من
 اسكافونيا . وطائفة للمبتهات الواقعة وراء نهر التيبر . ثم ما لبثت خمس طوائف من الطوائف
 الأجنبية الخمسة : اليونانيين ، السكسون ، الفرنجة ، اللومبارديين .
 (٢) بلغ المني البابا في خارج طائفة الأسوار القديمة . وقام يوم الرابع سنة ٨٨٨
 بعصبة طائفة من إمارات الساحل البحرية .

على ركبتيه ولم العتبات الرسولية . وهذه اللحظة تعتبر أعظم اللحظات في حياة شارل . إذ أن روما عند القرخة ، وعد جميع المسيحيين في الشمال ، تعتبر ، فوق كل شيء ، مدينة القديسين ، يتغزو الإنسان في داخل أبوابها عن الأطماع الدنيوية ، ويندمج في كل ما اشتهر به الماضي من أرواح مقدسة . كتب كاثولف إلى شارل « والنعمة الثامنة أملك شاهدت المدينة الذهبية وزينة روما الأمبراطورية » .

شارل وهادريان :

على أن مصادر عديدة تؤكد الأهمية التي ترتبط بالمقابلة ، التي تمت بين شارل وهادريان . والمداينة التي جرى صكها لتخليد اجتماعهما ، انطبع على أحد وجهيها رسم الخلفين ، وقد تصالحت يداها فوق الإنجيل مفتوحاً على الهيكل ، وعبارة نصها « بك وببطرس ، وبك وبخالة » ، وعلى الوجه الثاني ، جرى نقش الكاهنين « الحلف المقدس » . أما هادريان ، الذي اشتهر بأن له من الإدراك السليم ما يزيد على غيره ، فإنه احتفى بهذا الحادث ، بما قرضه من أشعار مقفاه ، ضمها ترجمته البالغ بالبطريق . . . وهذه الأشعار هي ما يلي :

أقبل سلكاً في سرور وسرعة إلى الأعتاب الرسولية

وهل القوم لقدومه بالندائح والأنشيد

طلب إلينا أن نقيم الصلاة للمخلص الأكبر الرحيم .

وما ارتكبه في صباه من ذنوب سوف تغفرها شفاعة بطرس .

ثم تنبأ در بلس قسيس المسيح بما سوف يواتيه من انتصارات ،

وسوف تحميه يد الله اليمنى ، ويكون من رفاقه بولس وبطرس ،

إذا أعطاه سيف الفتح ليحارب به مثلنا حارب أبطاله .

ولما اغبين في زياده الاطلاع أن يقرأوا في ترجمة هادريان كيف انقضت

الأيام السبعة التي استغرقتها هذه الزيارة الرائعة ، وما كان لهذه الزيارة من

دلالة لا ندركها بإحصاء ما زارد شارل من المشاهد ، التي لاشت أنها استعرت
 العناية . ولا يعني إلا أن تشير إلى أكثر من فكرة جديدة أثارها في عقل الملك
 ما كان له من تجارب — مثال مشروع إصلاح ما عند الفرقة من الطقوس
 الدينية ، والشعائر الكنسية ، والرغبة في استخدام العلماء الإيطاليين ، وأرباب المهن
 منهم ، في ترقية رعاياه من الناحيتين المادية والعقلية ، وإزدياد الاهتمام بحياة المدينة ،
 وإخلم بإنشاء روما الجديدة في قلب بلاد اراين . غير أن أهم من ذلك كله ، ما تركت
 فيه العاصمة القديمة من أثر عام . حسيما وقف على أطلال امبراطورية عالمية ، ووقف
 إزاء هارديان يلقي على مسامعه ، بأنه لشديد الأمل في أن عصره بصارع عصر
 القياصرة ، أدرك بأن العناية الإلهية أرسله ليكون قائما وحاكما . وسار رأى
 ملك كنيسة الكاثوليكية من التفايد العظيمة والآمال الضخمة ، أدرك الاحترام
 الأسمى للقوة الروحية التي ظل الغرب منذ تحوله المسيحية يهتدى بها . فعزم شارل
 على أن يتخذ مقعد بين خدامها ومستريها ، وأن يسط سيطتها العالمية بإقامة
 مملكة تضارع في الانساع الأمبراطورية القديمة ، وتكون في جوهرها مسيحية .
 على أن قراره انطوى على نتائج بالغة الأهمية . إذ أن معناه أنه حدث آخر الأمر
 أن سياسيا غربيا ، سوف يحاول في مهارة ، إدماج الفكرة الإمبراطورية ، بالفكرة
 النيوقراطية التي ظلت منذ زمن قسطنطين سر القوة البيزنطية .

ويعتبر من قبيل المباحة إذا قلنا أن كلا من شارل وهادريان أدرك أهمية
 عهدهما ، وأسما نبياً في هذا الوقت المبكر بما جرى في سنة ٨٠٠ م من التتويج .
 أما الرسالة التي منحها البابا إلى البصريق ، بأن يخضع ويشر ويصلح ، فإن لها سابقة
 مما أعطاه بونيفاس لسكارلومان ، أخ بين القصير وقسيمه في الحكم . وهذه السابقة
 في سياسة . إذ أن هادريان إنما قلد بونيفاس ، بأن أعطى نصبة كتاباً يشمل
 جملة ديوبسيسوس اجزيغنوس من قوانين الكنيسة . على أن الزمن وحده هو
 السبيل بأن بين بأن ما جعل للعاقد من صفة مقايمة ، هو الاختلاف بين الفريفيين

المتحدين ، فحيث أن روما أكبر من ماينز ، وأن شارل الثالث أعظم من كارلومان صاحب القصر . فإن الاتحاد الجديد سوف يكون له في تاريخ الكنيسة ، وانعلاء من الأهمية ما يوفق الاتحاد القديم ، وأن « أمبراطورية الفرنجة والرومان » سوف تكون بديحة الطبيعة . وأن ألمانيا المسيحية سوف تكون أكثر الدائم .

الهيئة الجبرية

وقعت أمر يرجع إلى زمن هذه الزبارة يستحق التقائنا خاصة ، لما له من الأهمية في المنازعات التي وقعت فيما بعد بين البابوية والأمبراطورية ، ولأنه سبب لشارل نفسه مشاكل عديدة ، حيث شرع في تسوية إدارة المملكة اللومباردية . إنما يشير ذلك إلى ما قام به من تعددية بين . هل أن مقدار هذه الهيئة ، وما منحه من سلطات . والغرض منها ، أنهي موضع مناقشة عتفه . ومن المستحيل أن نحقق كل الآراء المتصارفة ، ولذا ينبغي ألا نشعأ بتوجز بسيط .

يرى لنا مترجم حياة البابا هادريان ، أن شارل ، بناء على طلب البابا ، نلى عقد إليه شأن الهيئة ، وأمر بكتابة نسخة جديدة منه ووقعها بحضور ببالائه ، وفي فصل سابق^(١) ، وردت الإشارة إلى أن القائمة تحوى ما جاء في هذا العقد من المدن . إذ أن هذه المدن وضياها عديدة مبثرة في المملكة اللومباردية ، عادت فعلا في تلك السنة إلى البابا . وأورد هذه الحقيقة مؤرخو الفرنجة ، الذين يعتبرون لهذا السبب شهودا عدولا . على أن ما منحه شارل في هبته من ممتلكات ، حسبما أورده إكستاسيوس ، كان أكثر إنساعا . إذ يذكر البندقية وإستريا ، والأرخويه مما ساحتها الأصلية ، ودوقتي سبوليتو وبيغنتو فضلا عما ورد في عقد الهيئة من أقاليم أخرى . وأضاف كاتب عبقري في نهاية هذه النقطة العبارة التالية « والحدود هي ما يلي : من لونا في نهر سيقا حتى جبل لومبارد (لا ليرا في جبل الأينين بليجوربا) ومنه إلى بارما ،

ثم من زعيمو وماتوا ومساكني . فلهذه العبارة التي يبدو أنها جرت إضافتها عنوا دون حاجة إلى تفكير واهتمام ، بتأثير الأسطورة التي ترجع إلى قسطنطين والبابا سيلفستر ، زعم بأن للبابا كل إيطاليا ، ما عدا سهل لومبارديا . ومع ذلك فإن العبارات الأصلية التي أوردناها مترجمة حياة البابا هادريان لا تخفى من صعوبات ومشاكل ، إذ أن البندقية واستريا لم يترأسا الاستيلاء عليهما ، أما دعوى البابا في بيزنطة ، فلا يجوز إقرارها على الرغم من شدة حاجته إليها فيما بعد . . .

والخل الذي يجوز إقراره وقبوله ، هو أن عبارات المهبة كما وضعها بين ، وصدق عليها شارل ، لم تكن واضحة ، وأن استاسيوس لم يورد من التفسير إلا ما يقبله المجلس البابوي . فمثلا يجوز أن ترد عبارة « الأرخبوبية بتساحتها الأصلية » وتؤكد أن للبابا « كل الأراضي التي في حوزته الآن » . والمعروف أن البندقية واستريا استمرتتا منذ زمن بعيد تجري إدارتهما من رافنا . وظل دوقا سبوليتو وبيزنطس زمناً طويلاً خاصين لحماية البابا ، الذي يستطيع هذا السبب أن يعتبر نفسه مالكاً لدوقيتهما . ومعظم الدعاوى التي أثارها فيما بعد هادريان ذاته ، ونارعه فيها شارل ، يجوز تفسيرها ، على أساس أن البابا والملك يتسكان بنظريتين مختلفتين ، فيما يتعلق بالحدود الأصلية للأرخبوبية ، إذ يجوز اعتبار إيطاليا كلها ، فيما عدا المملكة للومباردية ، جزءاً من الأرخبوبية ، على الرغم من أن ذلك التعريف يزداد إطباقاً على الإقليم الذي تعتبر رافنا عاصمته ^(١) .

(١) ما ورد في كتاب استاسيوس باسم بندقية ، ويشير إلى ذلك المؤرخان :

Abbe Duchesne : Les Premiers Temps de l'Etat Pontifical.

Kehr - Historische Zeitschrift LXX p. 585.

والمهم ، هو أن شارل إنما كان يقصد إقامة مملكة بابوية مائة حرب - حول لومبارديا . من أنه كان الأمر على هذا النحو ، لا نفوت رسائل البابا إلى وجهها إلى شارلمان على أنها من عبارات واضحة .

سلطة البابا

أوردت الوثيقة الميثيكانت « المخصصة لخدمة الفقراء ، وشيوخ مدح العديس بطرس » . وهذه الصورة من الهبة تعتبر من الأمور الخالوة في هذا الوقت ، ولا تدل إلا على القصد في منح « نوع من الامتيازات » كالتي طمنا مندها منوه البراعة فائز الكنائس . وكل من يحصل على هذه الوثيقة المتعلقة بالامتيازات يحصل بتقتضاها على امتيازات وإمارات وأرباح ، على أنه لا يحرز حقوق السيادة . ويمتاز البابا من بعض الوجوه على سائر الخائزين لهذه الامتيازات ، فمثلا ادعى لنفسه . وجري آخر الأمر إقرار دعواه ، نوعا من السيادة على رؤساء أساقفة رافنا ومحمد في بعض الأحيان إلى أن يعين موظفين قصائين في مدن دوقية روما ، واحتفظ في يده بصفائح هذه المدن . وكان له مطلق الحق ، باعتباره ممثلا لرعي الرومان زمن الامبراطورية ، في أن يعقد محاكمة الخاصة باعتباره حاكما على الإقليم ، وكان له من السلطة ما لا يقل عن سلطة دوق فريولي أو دوق سبوليتو . ومع كل هذا ، اعتبره شارل أكبر موظف كسبي بملكية الفرنجة وأكثرهم مالا . والمعروف أن دعاوى البابا هادريان أخذت تزداد أحيانا ، على أنه كلما اردت دعاوى البابا ، كلما اتسعت حقوق المقر المقدس . غير أننا لا نستطيع أن نتصور أن البابا ورعاياه أدوا الخدمة العسكرية ، التي تعتبر الواجب الأساسي للمواطن الفرانجي . على أننا نعلم أن البابا ورعاياه حللوا بين الولاء لطريقهم ، وبمقتضى ذلك الميكن اعترفوا به قانونا شرعيا للحرس الروماني . إنما يصح الاعتراض على هذا ، بأن

(١) ليس من الغنى أن شارل دعم نفسه على أن يشارك في انتخاب البابا ميثا من في انتخاب الأساقفة . والمعروف أن هادريان تم انتخابه بابا قبل أن يصرم شارل في الأصحاب بأمر إيطاليا . وعلم أيو بوجه هادريان قبل أن يبلغ هذا البابا شرعي . و سنة ٨٩٤ - يرى الرسم بأن دعواه إلى الامورأ يسمى أن شهد محبة اصحاب البابا ، وتلقى من البابا إلى من الولاء

هادر يان شن الحرب على اليونانيين في نابولي للاستيلاء على تيراشينا *Terracina* ،
 ولم يفكر في أن يحصل على إذن من البطريق . غير أن الاعتراض ينير الحقيقة
 الواضحة ؛ وذلك أن الحرب لم يكن الغرض منها سوى الدفاع عن الممتلكات
 التي تولى فصلا جزءا من دوقية روما . فقام به هادر يان من الدفاع عن حدود
 إمارته ، لم يكن سوى ما يفعله كل أمير من الفرنجة للدفاع عن أملاكه . ولا ينبغي
 أن يقوم به . على أن ما حدث أخيراً ، حين حرص شارل سنة ٧٨٠ على
 أن تزداد العلاقات الودية مع الإمبراطورية ، جعل شارل لا يتردد في إرغام البابا على أن
 يتخلى عن دعاويه في تيراشينا . وحدث ذلك أيضا حين احتفظ هادر يان
 بأطول لهجة ما كان لإمارة روما من حد بالساحل ، إذ رفع إلى البطريق
 تقريرا عن أعمال الأسطول . وإذا أخذنا مسألة الولاية : فإن البابا أعلن احتجاجه
 على تدخل البعوث من الفرنجة في الدوقية ، ومع ذلك فإنهم لم يسكنوا على
 أن يظهروا دائما بانتظام ، يتولون اختيار قضاء البندبات ، ويشهدون عملية
 انتخاب رئيس أساقفة رافنا ، ويرضون إلى محكمة الملك بأنهم ما يحدث في
 المحاكم البابوية من الكذب . ولم يلبث أن حان الوقت الذي سوف يرأس
 فيه شارل جلسة المحكمة في روما . على أنه كان من المتوقع أن يعترف البطريق
 في الأمور الدينية ، على الأقل ، بسيادة البابا ، وأن يترك ما يجد من المسائل المدنية
 في كل بلد لينظر فيها خليفة المسيح طالما احتفظ لنفسه بالكلمة الأخيرة في كل
 الأمور الدنيوية ، حتى ما كان منها في دوقية روما . ولم يكن هذا النوع من
 تقسيم الوظائف معروفا ؛ ولم يكن البابا في هذه الناحية سلطانا . فالواضح أن
 البابا الحق في أن يعقد مجامع ، غير أن هذه المجامع لم ترد في الأهمية عن مجامع
 الكنيسة الباقارية أو اللومباردية ، إذ أن قراراتها لا تلزم إلا الكنائس التي
 تقع في إقليمه ونعم طاعة البابا . لا يستطيع البابا أن يتدخل في غلة ، ولا في
 (م ٦ - شارلمان)

لومبارديا إلا إذا طلب منه صراحة إبداء رأيه ، عن أن ذلك الرأى يقره الملك
والكنائس القومية أو ترفضه حسبما يتراءى ذلك لهم . و إذا سلطنا بما أورد
جيزو^(١) من أن القرن التاسع لا يعرف ظاهرة محددة من السيادة ، فما زالت
الحقيقة قائمة بأن مكانة البابا في مملكة الفرنجة لا تعد مكانة تابع محظوظ .

الفصل الخامس

الحرب السكونية الأولى — وقعة رونسيمال

٧٧٥ — ٧٧٨

تتركز الأهمية الأساسية للسنوات بين ٧٧٤ — ٧٨٩ حول أمرين : الأول فتح بلاد السكون ، وإدماج دوقية بافاريا في النظام العام لمملكة الفرنجة ، وترتب على ذلك أن امتد طرف المملكة شمالاً إلى نهر الإلب ونهر الأيدر ، وامتد إلى الجنوب الشرقي حتى بلغ جبال بوهيميا ومورافيا وبميلة أخرى عار شرلمان بهذين العندين السيد المطلق للأراضي التي تكونت منها ألمانيا العصور الوسطى . وبفضل ما جرى من فرض نظام عام من الإدارة السكونية والمدنية على سكان هذين الأقليمين ، وإخضاعهم لسيادة ملك واحد ، وسلطة ديانة واحدة ، وبفضل تحويل أفكارهم جميعاً نحو الشرق ، وتوجيههم لقتال أم تعتبر سبباً مهماً غير متحضرة ، وهب هذه المجموعة الضخمة من الشعوب وحدة سياسية استحالة تدميرها . ولذا يعتبر شارل في هذا المعنى مؤسس الأمة الألمانية .

على أنه ينبغي ألا نخطئ . بأن نعزو إليه الإدراك الدقيق للهدف الذي أنجبت إليه جهوده ، إذ أن حياته المقبلة المحافظة ، إنما عجل بها أسباب مختلفة في أحوال مختلفة . حارب السكون لأنهم كانوا وثنيين ولصوصاً ، وقاتل ناسيو دوق بافاريا لأنه كان من أتباعه ، ثم شق عصا الطاعة . وما دفع شارل للحرب في الشمال ، إلا الخسائر المسيحية ، فيما أموى في الجنوب بيديه القويتين على مجتمع لم يكن ، برغم حداثة عهده باحتلاق^(١) المسيحية ، أقل تعلقاً بها من الفرنجة أنفسهم . لم يفكر في وضع حد

(١) كانت المسيحية تغفل من بافاريا بعد أن اندمج فيها الرومان . وبفضل جهود هيبس دوتيرت ، والقدوس إمبريان ، والقدوس أمانت في القرن التاسع بدأت حود لإنها المسيحية ، وتم تحويلها ونسبها إلى أبروشيات على يد القدوس بونيفاس ٧٢٢ — ٧٢٨ .

ممين لأملاكه ، إلا بعد أن أمن في قهر الكسون والباثاريين ، ولم يكن توحيد جميع العناصر التيونونية هو المثل الأعلى له . كان مستعداً لأن يقبل المصالحة والهون رغاباً له ، إذا دخلوا في نطاق الحدود التي رسمها لمملكته ، بل إنه كان مستعداً أيضاً لأن يستثمر يهولاً . الأجانب أراضى التيونون ، إذا تبين له إصرار التيونون على المهاد . فانه سوف أن عرضه العام هو أن يجعل سلطانه يمتد إلى أقصى طرف يتفق مع استقرار الأمور ، وأن ينشر داخل تلك الحدود ، تلك الصورة من الإيمان والثقافة التي تم اعداؤها من قديم الزمن ، في نطاق كنيسة الفرنجة .

ثم يتطلب فتح باثاريا إلا جهداً ضئيلاً ، على الرغم من أنه يعتبر من حيث النتائج التي نجمت عنه ، حادثاً بالغ الأهمية ، بينما استنفد فتح بلاد الكسون موارد الفرنجة إلى أقصى حد . وما كادت نحل سنة ٧٨٩ ، حتى أتم شارل القيام بإحدى عشرة حملة في بلاد العدو . وفي معظم الحالات سار معه كل الجيش الوطني . فبذ سنة ٧٧٢ حتى ٧٨٠ ، ومن ٧٨٢ إلى ٧٨٥ ، لم تنقطع الحروب التي اقترنت بما رافق فيها من دماء ومال ، على حين أن من الحملات ما لم يجر القيام بها إلا عند الضرورة ، أو حين بدا كأن مقاومة الكسون قد انحطت .

ويتيكند الوستفالي

يعتبر ويتيكند السكسوني بإجماع رأى سلالة الكسون ، ورغم ضياع كل الحقائق المجردة عن حياته ، أهم عدو التي به شارل . وفي القصص تضاعفت الحرب حتى أصبحت مبارزة بين اثنين ، إذ تقاتل في مبارزة واحدة للفوز بكونيا ، ولما تم التغلب على ويتيكند ، لم تلبث الأمة أن قيات التنصير . على أن الأسطورة لم تبتعد كثيراً عن الحقيقة ، إذ أن تنصير ويتيكند يعتبر مولد ألمانيا المسيحية المتحدة ، إنما لم يتم تنصير ويتيكند إلا بالقوة لا بالمناقشة والاختراع . واقترن القتال بين الفريقين بلوحشية والمهذبة . على أن هزيمة شارل كانت أشد مجاعة وزرارة ؛ فما اتبعه شارل .

من بذل الرشوى ، والتهديدات لحل المخاوف بين على أمرهم على التصير ، ومقام به من مذابح شاملة ، وما تبعه ، دون شفقة ورحمة ، من إجلاء الناس عن ديارهم ، أنار آخر الأمر الاعتراضات والاحتجاجات من اعتقال مستشاريه وأحكامهم . وما وضعه شارل من تشريع للكسون ، جرت كتابية بحروف من الدم . ولم يختلف شارل في ذلك عن فاتح معروف لنا ، « إذ تجاوز الحد في صلابته وقسوته على كل الرجال الذين قاوموه » .

والدفاع الوحيد الذى يصح أن يكون في جانبه ، هو ما أحرره من نصر ، إذ أن ألمانيا المصور الوسطى ، بفضل فاهر سكرونا ، حظيت بأرقى مراكز العلم ، وأحرزت أجدد الأسرار الحاكمة ، فبلا تارل ما كان بها كوربي ، أو هرفورد ، أو هنرى الصياد أو أوتو الكبير . على أن الكسون غفروا لبشرهم الخفيف ما ارتكبه من وحشية ، وشكروا له صنيعه قبل أن تظهر وتنتضح نتائج سياسته بزمان طويل . ففى القرن التاسع كتب راهب من أمة الكسون عن شارل :

« أزاح الظلام الحالك الخادع

وعلم قومنا أن يعرفوا الضوء الوحيد

استمر للتضال طويلا ، واشتد الخطر وازداد إيلا ما ،

وتعمل العمل للمضى الثقيل ، وعانى اليقظة الدائمة .

غير أن هذه أمور ثمانياتها أور با راصية

وشاركت أور با فى ذلك العمل العظيم

وحشد حيوش كل مملكته

لهنزع هذا الشعب من هيكل الشيطان .

إذ من يستطيع أن يعول الوثنيين الغلاظ عن حليتهم

بالإغراء اللطيف اللين والمناقشة الرريفة ؟

عادات السكون

أما التعبير العظيم الذي نَجَمَ عن الفتح والتحول إلى المسيحية ، فإن خير ما نجعلنا نذكره ونفهمه هو أن نغنى في عرض الصفات التي امتار بها أبناء عمومتهم من الإنجليز على من يحاورهم من الشعوب الوثنية . فحين تحدث بيداعن البعثات التبشيرية في سكسونيا ، كان يلاحظ أن البلاد تألفت من أقليم ، وهي المعروفة باسم pagi (والباجوس يقابل ما هو معروف عند الجرمان بالجاو pag) . يحكيها زعماء مستقرون . وفي زمن الحرب يفتزع هؤلاء الزعماء على منصب القائد . ونظم من قوانين شارل والمصادر المتأخرة ، أن قوة هذه الأرستقراطية لا يحددها إلا قوة الشعب . ولكل إقليم مجلس على النمط الوثني المعروف ، وهو جمعية تنظر في القضايا ، وتولي نصريف الأمور . نجد إشارة إلى جمعية وطنية انعقدت في ماركلو على نهر انويزر ، على أن مصدر الإشارة موضع شك . أما الوحدة الدينية فكانت قائمة في صورة من الصور . وفي تلك الأزمنة الغابرة حين لم تكن الآلهة اتخذت بعد صورة الإنسان ، وظل جموع السكون يضربون في سهول شمال أوربا ، حملوا معهم إلى دورهم إلهاء لم يكن إلا عموداً مقدساً مصنوعاً من الخشب يمثل اجدراسيل Igdrazil^(١) ، شجرة الأرض التي تكشف الحياء للناس .

وكما مضى الزمن ، استقر السكون بأرض جرمانية ، وانقسموا إلى جماعات صغيرة عديدة ، اتخذ كل منها شعاراً وإلهة جديدة . وفي غابة إيرزبرج Erisburg المقدسة التي لا تبعد كثيراً عن حد الفرنجة ، ما زالوا يحتفظون بعبودهم . وظل السكون في فصول معينة من السنة ، يجتمعون في إيرزبرج لتكريم إيرمنسال ،

(١) ويحيى أيضاً إرمسال Irmisal ، الصود الذي يقول عنه الناس ويصفه كتاب الفرنجة ، بأنه جرى نحتة على هيئة إنسان (لأنك أن ذلك وله حدثاً) . ونزلت من بلادهم من الآلهة والهة وهذا السكون من الشماخ والدور . على أن المصدر الذي استقى منه سيلفان وصفه موسى الثالث .

وكان ذلك من مظاهر تقديرهم لما يربط جماعتهم من صلة الدم . ولم يحفل السكسون في غير هذه الأحوال بالقيام بعمل مشترك . اجتمعت الأقاليم في أربعة اتحادات كبيرة ، نورديودي ، شمال نهر الإلب ، والوسطاليين على الضفة اليسرى لنهر الإلب ، والألنجراديين في وادي الويزر ، والوسطاليين في وادي نهر الإيمر . وهذه الاتحادات سارت عادة على سياسات مختلفة . ويرجع فتح بلادهم إلى عجزهم عن القيام بعمل مشترك . ومع ذلك فإن مجتمعاتهم يختلف عن سائر المجتمعات ، بانقسامه إلى ثلاث طبقات : النبلاء ، adelings ، والأحرار triling والأتقاء zema ، وتفردت عندهم عقوبة الموت لمن يتزوج من خارج الأمة السكونية أو من غير طليقة . هذه العسامة انتهازية هي التي غابت على قوانينهم . يضاف إلى ذلك أنهم أقاموا في دور وكفور متناوبة ، نفع قرب مسكرات منيعة تعتبر مباحاً وملاذاً . واشتهروا بأنهم يهودون بعضهم على بعض ، وبأنهم الثلث في الغرباء ولا سيما للبشرين الذين اعتبروهم طلائع للفرجة . عبدوا الأشجار والأحراش والينابيع ، وقدموا لها القرابين من المسائية ، ومن البشر أحياناً ، وثبأوا بالمستقبل بما استخدموه من قطع من لحاء شجرة الرزقون : تحمل بعض الحروف ، وللتبئين عندهم قدر ومكانة ، واشتهروا بأنهم يخشون الحسد ، ويحرقون أولئك الذين اشتهر عنهم بأنهم سحرة وتلقوا في هيئة إنسان .

الاستراتيجية السكونية

وما أحرزه السكسون حتى ذلك الحين من انتصار في حروبهم للاستقلال ، إنما يرجع إلى النظام الحربي الذي نشأ ملائمة لخصائص جغرافية بلادهم . هي الإقليم الواقع بين الويزر ومنابع الإلب ، تتقابل ثلاث سلاسل من الدلائل المخصصة التي تسكنها الغابات ، وتتألف منها في الوقت ذاته ملاذ أمين يابجاً إليه عبر الغنائين ، وأما سلسلة من الامتدادات التي تنبع من المناعة أنه لا يستطيع أن

يخترقها أو ينفذ منها الفرسان المدرعون من الفرنجة ، والمهوب التي تحمل أنقالهم .
 أما المواضع التي يسهل مهاجمتها ، فكانت عبارة عن ثلاث منافذ ، يخترقها في الغرب
 نهر ليمب ، ومهر الرور ، ويجرى فيها من الجنوب نهر الأيدر وهو من فروع الويزر .
 ويستطيع أي جيش من الجيوش أن يبلغ جوف بلاد السكون من إحدى هذه
 الطرق . ويفصل بين الغابات وبينها مساحات شاسعة من الأراضي التي تسكوها
 الأعشاب والشجيرات ، وسهول تزرع بالسنفط ، وعلى الرغم من أنها لا تلام
 المنبر ، فإنها لم تكن عقبة خطيرة إلا زمن الفيضان في الشتاء . على أن كل شيء
 يتوقف على ما يجري من أعمال فالطريقة التي اتخذها السكون ، هي أن يحصنوا
 كل ما يقع على امتداد الأنهار الثلاث التي سبق ذكرها من مرتفعات ، يسهل
 الاستيلاء عليها ، فإذا لم يتيسر الدفاع عن هذه الأنهار ، بصير الساحل إلى
 الغابات واتخذها مأوى إلى أن تتفرق القوات المعادية ، عند قدومها إلى السهل ،
 إلى جماعات عديدة ، فيقومون عندئذ بتسيئهم ليلاً ، أو يفاجئون جناحى الجيش
 بهجماتهم ، أو يقطعون مواصلات عدوهم . وما اشتهر به رماةهم من التفوق والمهارة ،
 وما امتازت به خيولهم من الجوده ، جعل لهم من الكفاية والأثر ما للخيلة
 الخفيفة ، وهم فئة الجند التي تعتبر خير ما يلائم هذه المخطط الحربية الجريئة . على
 أنهم في الأماكن الضيقة المحدودة ، لا بد أن تلحقهم الهزيمة . أما المشكلة الكبرى
 التي يواجهها القائد الفرنجى ، فهي أن يخلق لنفسه وضماً لا يستطيع أن يتجنب فيه
 الاشتباك مع العدو ، وهذا الوضع هو القلق الشديد ، حتى لا يرغمه فصل الشتاء على
 الساحل قبل أن يتحقق غرضه .

سبر الفروع

وخير ما يوضح هذه الأحوال ما حدث في حملة سنة ٧٥٤ . ففي شهر يوليو
 من هذه السنة ، دار شارل بكل جموعه من فورمز ، فتقدم على امتداد الأيدر ،

وبمضل ما قام به من حركة نحو اليسار على شهر ديميل ، استولى على الخط الأول من خطوط الدفاع . ولكي يرغبهم على أن يشتركوا معه في معركة ، اقتحم موقع إرر برج المقدس ، وأحرق ما يحيط به من أحراش ، وحطم صنم إيرمنيل ، ووزع أسلحة المعبود على أتباعه ، ثم اتجه شرقاً نحو مهر الوبزر ، غير أن ما أصاب الأنجرايين من الخوف والرعب ، جعلهم يعطون خضوعهم واستسلامهم ، ففقدوا اجتماعاً ، ثم قدموا لذلك النقي عشر ذبيحة ، وبعد أن تقبل منهم الملائكة الرهائن ، اسحب إلى منازل التنوية ، بينما أخذ الطويحين القرص للانتقام دون أن يكثر نصير رهايته .

والحلة الإيطالية التي حدثت في السنة التالية ، هيأت لهم فرصة ما لبثوا أن اغتصموها ، إذ أن جماعات من المقاتلين من الأنجرايين والوستغاليين ، وهما المجموعتان التي تحملتا صدمة الحلة السابقة ، عبرت الحد انكشوف الذي لم يكن به استحکامات . ففي الغرب أحرقوا كنيسة ديفنتر ، وصاروا يتقبون في الخرائب عن قبر مؤسسها ليويين ، الذي أرجمهم بحاقم به من صوات دينية لم تكن مقبولة عندهم . وفي الجنوب نفذت جماعات أخرى إلى أرض الفرنجة الحسين فلبجاً السكان إلى معقل بوريا برج ، وأحرقوا القرى عن آخرها ، وهذا النصير حالاً أيضاً بكنيسة القديس يوفيفاس في فورتزير ، غير أن أسوارها المشيدة بالحجارة صمدت للحريق ، وسادت الأشاعة بأن اثنين من الملائكة في أردية بيضاء ، منعا المعتدين من تدنيسها .

على أن السبب الحقيقي لارتدادهم ، هو ما حدث من أن شارل عاد فجأة . ذلك أنه اكتفى بسقوط باثيا ، وترك للبابا أن يراقب حركات دوقات الجنوب وحلفائهم من اليونانيين (البيزنطيين) في صقلية ، ويبدو أنه لم يتوقع تجديد الاضطرابات في شمال إيطاليا . غير أنه كان لازماً عليه أن يعلم بأن الانتصار في

الفرقة ليس إلا المرحلة الأولى من المفتح . ولذا عاد من إيطاليا مشبعاً بفكرة
الاعراف التام للحرب الكسوفية .

وامتاز شارل ، باعتباره قائداً ، بالسرعة التي لم يبلغ من الوضوح منها بفضه
وقتها . إذ أنه بلغ أيجوليم قبل أن يدرك الكسوف تماماً حقيقة عودته . فبادر
بإرسال كتاب من حيرة فرسانه لمطاردة العدو ، فدخلوا أرض العدو ، ونهبت
لم أن العدو غير مستعد للقائهم فأنزلوا به خسائر بالغة (سبتمبر سنة ٧٧٤) .
وفي هذه الأثناء عقد الملك في كيرسي مجلس اتخريف الذي يشهده الزعماء ،
وأعلن في هذا المجلس أنه سوف يعرض على الكسوف ، أن يختاروا بين التخصير
أو الدمار . ولقيت الفكرة ، فيما يبدو ، الموافقة التامة ، لأن شارل لم يكن
الوحيد الذي لم يلتزم حماساً بالغزو بتغيير مواعظ البنا ، وليس من الراجح أن
أحداً من الفرنجة أدرك العقبات التي ينبغي التغلب عليها ، لم يفكر أحداً أن يناقش
ما ينطوي عليه هذا التخصير الاجباري من الناحية الأخلاقية . هذه المسألة لم تجر
بشارتها إلا بعد تجربة طويلة غير مشجعة ، ولم يثرها إلا أساس مستنبطون من أمثال
الكوين ، ومع ذلك فإن الكوين لم يكن وقتذاك معروفاً .

ولمقرن التفكير بالعمل ، ففي ربيع سنة ٧٧٥ ، سار شارل لجموعه من
دورين ، واتخذ هذه المرة طريق نهر الرور ، ولم يلبث أن سقط حصن سيجيرج
المستقل إثر هجوم ، أما المدافعون عن حصن اريز برج فإنهم أقادوا من التجربة
السابقة ، فجردوا الحصن من تحصيناته ، وهربوا قبل قدوم شارل . على أن أمات
لم يقع بهذا الانتصار ، إذ عزم على أن يقيم في سكوتيا نظام المناقش الجيلية
كالتى أقامها باكتيانا ، وبفضلها تم له الاستيلاء عليها . ففي كل من سيجيرج
واريز برج ترك حاميات من الفرنجة ، تعتبر نواة الجاليات العسكرية التي لم تنبث
أن انتشرت فيما بعد في البلاد التي دانت له .

إزعامه المكشورة في سنة ٧٧٥ :

وعند مخاضة هوكستر ، ما تعادف المحاولة التي قام بها السكسون لوقف تقدمه
لما حاذكر ، إذ أنه تجاوز هدد المخاضة ، فخصم الاوسفاليون بعد أن تمرصت
بالادهم للمجوم ، فأخذ الملك منهم الرهائن وقيل منهم بين الولاء ، غير أنه بتدبرا
منه لما أظهروا من الإذعان والاسسلام ، ترك أمر تنصيرهم إلى جهود البشرين
السلمية . وقبل زعيمهم هسي أن ينصير ، فاقضى به نصيبهم ، فبحرى تعبيدهم
فورا . والواقع أن ما حذر هسي على التنصير ، ما يختلف في جوهره عن دواعي
تنصير النبلاء الآخرين الذين انصروا فيها بعد ، بعد أن تم شروطهم بمدير ضخمة
من الرشوة . على أن هسي ظل مقبلا على عهده خلال ما تلى ذلك من اضطرابات ،
ولما تقدمت به السن أصبح من رهائن دير فولدا .

وسار الأنجراديون على سبج جيرانهم الشرقيين ، غير أن شارل تاني وقعداك
من الأدلة والبراهين ، ما يدل على المركز الخطير الذي صارت فيه البلاد التي استولى
عليها . ففى لوبيك ، وهي موضع لا يبعد كثير عن مenden على الضفة اليسرى لنهر
الويزر ، أقام معسكرا يتولى حامية طرق مواصلاته ، ودرج القادة المكافون به
على أن يعيشوا من قبلهم من الفرسان من يجمع لهم المأونة ، ويقوم باستطلاع
واستكشاف أحوال العدو . وحدث بعد ظهور أحد الأيام ، وبينا كان هؤلاء
الكشاف في طريق عودتهم ، أن اختلعت بهم طائفة من فرسان الوستفاليين دون
أن يقطن لذلك أحد ، فدخلت المعسكر دون أن يحفل الحراس بالتصدي لها ،
فاندوت بالوثوب على الفرنجة الذين أخذتهم سنة من النوم لشدة حرارة اليوم ،
والذين ما بنو قسوا أى هجوم عليهم ، ولقى عدد كبير من هؤلاء الحراس
موتهم ، قبل أن يفيق الآخرون من دهشتهم ليقاوموا سلاحيهم ويطردوا هؤلاء

الدخلاء ، وأضاف هؤلاء القادة من الفرنجة إلى هذه التصحية ، أنهم عقدوا هدنة مع السكسون المثيرين ، بتفصيها ارتحلوا في اطمئنان تام .

ولما علم شارل بأنه ، عاجل بالعودة ، ولم يحفل بما قدمه له اتباعه من شروط ، بل استأنف مطاردته لهذا العدو الوقح ، فباعثهم وقتل عدداً كبيراً منهم . وترتب على ذلك أن الوستغاليين أقبلوا على شارل بمرضون عليه شروط الصلح مما فعل من قبل جيرانهم ، غير أن إخلاصهم كان موضع شك ، ومع ذلك فإن شارل اعتبر الحرب منتهية ، وكتب إلى البابا هادريان يشير إلى انتصاره في خدمة الصليب ، ويؤكد بأنه سوف يعود سريعاً إلى إيطاليا .

سوء الأحوال في إيطاليا :

نين له في صيف سنة ١١٧٩ أنه أخطأ في تقدير قوه سحقه الناس في كل من إيطاليا وألمانيا ، ذلك أن العباديين كانوا أول من خضع الصلح ، والسبب المباشر لانقراضهم هو ما اتبعه البابا من سياسة مثيرة . فعلى الرغم مما اشتهر به البابا هادريان من التقوى والأمانة ، فإن هذه الفضائل جعلت ما يقوم به من العمل لاستعادة أملاك القديس بطرس يستند إلى الحاس الزائد ، لا التقى والحكمة ، إذ أن دعاويه مكنت مصالح جيرانه المعروفين بقوتهم الباقية . فلم يحدث لحب نزاع بينه وبين رئيس أساقفة رافنا ، بل وقع الشجار بينه وبين هادريان دوق سبوليتو وريخنالد دوق كلوزيوم ، ورونجود دوق فريولى ، وهؤلاء الثلاثة كانوا أقوى الدوقات اللومباردين الذين تمتعوا بالاستقلال ، ونعم عن ذلك أن تألف اتحاد خطير ، يرمى إلى تدمير كل من هادريان ، وقوة نصيره الفرنجي . ولم يمنع ظهور ادغيس بغيش بيزنطى في جنوب إيطاليا ، إلا ما حدث وقتئذ من وفاة الأمبراطور قسطنطين كومنينوس (سبتمبر سنة ١١٧٥) . ووعد اريغييس دوق بيجنه بتأييد صهره ، والبادرة إلى مساعدته ، ورعا أحرز الحلف هؤلاء

الخلفاء نجاحاً موفوقاً . وبذل شارل قصارى جهده ، بما أرسله من سفارت ، ومقام به . من سميرات ، لتخلص من مشروع هادريان ، فأحرز من النجاح ما جعل هادبراند وريجنالد يقبلان حمايته لها على أنه سيدها . غير أنه لم يستطع استمالة روجود دوق فريولى . إذ أن طموح روجود للاستقلال ، جعله يستولى على المدن بدوقيته وتجهز للحرب . كان الوقت ربيعاً ، وكان شارل في موطنه بأرض الفرنجة فأصبح له مطلق الحرية لمواجهة الخطر ؛ سار شارل على رأس قوة مختارة من جنده ، وتوجه في سرعة إلى ممر ترير . على أن آمال الثأر وحياته تحطمت في وقعة واحدة ، إذ لم تصمد ترييسو إلا وقتاً قصيراً ، ولم يلبث أن فتح أبوابها قس إيطالى لطريق الكنية^(١) . وتقرر بنى حصن الثأرين ، وقد فرق منهم أصابعهم ، ووصف بولس الشماس ، في عبارات مؤثرة ، ما حل بسرايتهم من الفقر والخمالة . إذ أن أخاه كان من صحابا المجلس القومى المميت . أما مدن فريولى التى كانت من قبل حرة ، فإنها لم تلبث أن خضعت لكتوات من الفرنجة ، ونزلت بها حاميات من جند الفرنجة .

ولم يكن الصاع وحدهم هم الذين حل بهم الضيق والشدة ، بل إن مملكة اللومباردين ظلت سنوات في حالة اضطراب وقوضى . ومن الأدلة على أن شارل لم يعبر أمرها اهتماماً ، أن عمله القضية لم تصبح النقداً سائداً بها إلا سنة ٧٨١ ، وأن الاضطرابات أخذت تغزو الكنية القومية ، وأن الإهمال أصاب الطرق الرئيسية ومحطات البريد ، بعد سنوات قليلة . وما ترتب على المجاعة التى حدثت ٧٧٩ - ٧٨٠ من البؤس الشديد ، إنما يدل فيما يبدو على سوء تنظيم الصناعة . وهذا دليل ، وليس هو الدليل الوحيد ، على أن ما وضعه شارل من خطط

(١) بشر Pöschke في تاريخ مدن Centralité de Vercelli ج ١ ، ص ٣٠١ إلى أن هذا النص اسمه طرس ، وتولى أسقفية ترير مكانه على عهد . وقد رويته أخرى للدان غبات لم تحذف في تريندو ، بل في بابا ألكسندرا سنة ٧٧١ .

تجاوزت مالهيه من وسائل التنفيذ ، أما النتيجة الأولى لفتوحه ، فهي أن حاكمه رايده
الجدد تخيرت إلى أسوأ مما كانت عليه من قبل ^(١) .

وربما ظن شارل أن غرض الحملة تحقق بإعادة الأمن إلى فريبولي ، إذ أنه
لم يثبت أن سارنيا متحجاً تماماً دونه أن يحاول مهاجمة دوق بنيفنتو ، الذي ملأ
مفيا على عدوانته ، بل أنه لم يف بما وعده من زيارة هادريان . والواقع أن
ما اشتهرت به حرب الكسون من الخشونة والعنف لم يترك له سبيل الاختيار .
فبينما كان يحتل بعيد القيامة في ترينيزو . كانت حاميات الفرنجة في إريزرج
وسيجيرج تناحس في سبل المحافظة على كيانهما وحياتها . ففي إريزرج تحلى
الفرنجية عن القلعة بشروط ، فعقد العدو إلى تحريرها من استعكاماتها ، على أن
النبعة في سيجيرج كانت خيراً منها في إريزرج . إذ أن مالهيه للمهاجرين
من أدوات الحصار المقيمة أساءت إليهم أكثر مما أساءت إلى الذين توجهت
إليهم ، وارتفع الحصار آخر الأمر ، بفضل تدخل كتيبة من الملائكة ، كما يرى
الأتقياء الصالحون ، غير أن الكتاب العقليين يروون بأن جنود الحامية خرجوا
في الوقت المناسب من باب لم يكن عليه حراس .

١١١١ عالم البشرين :

ولم يرجع شارل إلا بعد أن انقضى معظم الصيف . فدعا جموعه للاجتماع به
في فورمز ، واستقبلت المدهشة بالكسون ، حين ظهر شارل في ليسبرنج في قلب
بقلبيهم قبل أن تنتهي السنة ، ونبخرت آمالهم في مقاومته ، ولم يجد الملك
في ليسبرنج جيشاً ، بل وجد جماعاً منسلماً ذليلاً ، وعندئذ عقد مجلساً لمناقشة شروط
التسليم . ثم انعقد في السنة التالية مجلس آخر في بادربورن . ولم تكن النتيجة
سوى إجراء تسوية جديدة بالنسبة للصراصة . وتقدم الكسون برهائن جليظة ،

والذين مع شارل بما حدده قانونهم من بين الولاء ، وانفقوا على أنهم إذا فوضوا
اليهم ، تختم مصادرة أراضيهم وحرمتهم . واعتنق المسيحية عدد كبير منهم ، على
الرغم من أن دواعي السياسة منعت الملك وقتئذ ، من أن ينفذ ما سبق أن أقيم
باستخدامه من العنف والشدة التي لا هوادة فيها . على أنه أعد مشربه للقيام
بالحمل ، فصر البلاد المفتوحة إلى مناطق عديدة ، وعين على كل منطقة مراقباً
يقوم برأبها دون أن يتخذ لقب أسقف ، غير أن أرواح هؤلاء الرواد
ومصائرهم اختفت في الغلاء ، ولم تعرف من أعمالهم إلا شتورم أسقف فولدا .
ولم يشترك مؤسس الكنيسة السكونية ، القديسان لندجر ، ووليهات في أول
الأعمال التبشيرية .

ومن المعلومات الضليلة عن المبشرين الأوائل تستخلص أنه لم تصل إليهم
عقيدة القديس يوبناس ، بل إن شتورم نفسه ، وهو من تلاميذ يوبناس
لم يكن في ثقافته مبسراً مثلما كان رجالاً سياسياً . أما المسيحية التي تقرر تقديمها
أول الأمر للمتنصرين فلم تكن إلا مجموعة من النظريات والنواهي الجافة ،
وارتكبت التبشير بها على إثارة ما من العادلات القديمة من عيوب ونقص ، واتخذ
التبشير صوراً جافة ، فيجري اختيار الشخص الذي ثم تعينه على النحو التالي :

س - ألا تتخلي عن الشيطان ؟ .

ج - أمخل عنه .

س - وهن عبادة الشيطان ؟ .

ج - أمخل من عبادة الشيطان .

س - هل تؤمن بالله الأب القوي ؟ .

- - - أومن بالله القوي . .

س - هل تؤمن بالمسيح ابن الله ؟ .

- - - أومن بالمسيح ابن الله .

س - هل تؤمن بالروح القدس ؟ .

ج - أؤمن بالروح القدس .

فلا عجب إذا لم تحرز المسيحية إلا نقداً ضئيلاً حين لم تعرض أكثر من هذا على قوم عاشوا على الخرافات القديمة البدائية المرتبطة بالآلهة هيل ، وفاهالا ، ونور ، وأودين ، قوم تصوروا أن الآلهة تعيش في كل شجرة من أشجار البلوط ، وفي كل ينبوع ، وفي كل صخرة ؛ وظنوا أن الخراج والقباب زاخرة بالهوام والغاريت ، وأناس في صورة ذئاب يورأوا في كل مغترب من مظاهر الطبيعة ، وفي كل ما يصيبها من تغير ، رمزاً للنضال بين قوى الخير والشر . وما تكن حياتهم إلا فلاة حافلة بالمفخاخ والمصائد ، وليس في استطاعتهم أن ينفذوا مسألتهم إلا بالاتجاه إلى التطير والتمائم (التماويذ) . ولا يستطيعون أن يناموا مطمئنين إلا بعد أن يحفروا حول ما كتبهم خندقا ، وإذا لم يحتفلوا بأعياد الآلهة ومواكبها ، فلا شك أن محصولهم سوف نصيبه الآفات والصقيع . أما العقيدة الجديدة فإنها حرمتهم من هذه الحجابات البدائية ، ولم تقدم لهم عنها بديلاً ، بل إنها أضلعت إلى مخلوقهم ما تضمنته من فكرة الشيطان الذي يتبع الجنس البشري موطن الكراهية . لم تكن العقيدة الجديدة إلا معنى جافاً بارداً أجوف ، على حد ما يتفق بذلك جبرائيل من التشكيكين ، لم تنطو على شيء سوى الانحناء لآلهة الفرجة ، والخلق دائماً أبداً بزوجة واحدة . وعلى هذا النحو جرت الأحوال أول الأمر ، على أن شارل لم يلبث أن وجد بعد سنوات مبشرين توافر فيهم الحنان واشتهروا بقوة البيان والفصاحة ، استطاعوا أن يقتلوا جنود الديانة القديمة بما يروونه عن هيلاند الذي لشري للجنس يدمه النصر على كل قوى الشر .

هـ ما انتهى من حرب جهنم ، حتى فك الأسر عن بها من الأسرى ليظفر بنا . هـ .

ومع ذلك فإن شارل اكتفى في الوقت الراهن بشتورم ورملائه ، وأوشك أن يكتمل الفتح ، لولا أن حدث طارىء صغير ، ذلك أن ويتيكند رعيم الوستفاليين ، الذي لم يبلغ وقتذاك من الشهرة ما بلغه فيما بعد ، لم يحضر في بادربورن مع من حصر من الوستفاليين . ولما أحس ويتيكند بما ارتكبه من الجرائم العديدة ، على حد قول المؤرخ ، الذي نستخلص منه أن ويتيكند قام فعلا بدور كبير في الحرب ، هرب إلى سيجفريد ملك الدنماركيين الذي تزوج أخته . غير أن الحادث لم يزعج شارل ، إذ بلغ به الاطمئنان ، أنه سريخ في هذا الوقت في إنشاء ضاحية في بادربورن في موقع لم يخبئه إليه ما امتاز به من الجمال الطبيعي مثلما اشتهر به من المزايا الاستراتيجية . وما حدث من تصميم مبانيه ، إنما يمس في ذمة روح الفتح والعزوة . فالى جانب القصر ، أقام كنيسة بذرها لمتقذ البشرية ، وأصعدت البدره التي نلت منها فيما بعد لندن الأسقية الشهيرة شمال ألمانيا .

الروح الصليبية :

وقبل أن تكتمل بادر بورن ، أبدى شارل الدليل القاطع على ما اشتهر به من ثقة كاذبة ، بما قام به من حملة إلى ما يصاب طرف أملاكه الشاسعة من بلاد ، عبر جبال البرانس ، وهاجم الاستحكامات الامامية للإمارة الأموية .

وهذه الحملة التي لم يكن لها ، فيها هو ظاهر ، غرض معين حيرت مؤرخيه . إذ أن السبابة الصليبية تقتضى الإقامة المستمرة في مسكونيا ، فإذا احتاج إلى جديد من الأعداء ، فإنه يصبح أن يلتصمهم بين القبائل المخيرة من الصواريين والوندنيين النازلين فيما وراء نهر الإلب . غير أن هذا كان شأن شارل ، بعد المدة والسرور في القيام بحملة صحيحة . لم مفاسره جديدة أثناء فترة الراحة . فالحياة قصيرة والمستقبل ليس محققا . وحيث أن عنده من الأعمال الكثيرة ما ينبغي أن يؤديها ، فطبعه أن يقوم بكل هذه الأمور دفعة واحدة . وهذا النوع من الرجال ، الذين لا يشقون إلا

في أنفسهم ، والذين اشتهرت طبيعتهم بالدأب على العمل ، لا يتحنون في الثقة بمن يحافهم من الرجال .

غير أنه ماذا بناوى شارل المسلمين الذين لم تتعرض غاله لخطر من قبلهم منذ حروب شارل مارنل وبيين ؟ لم يرد في القصص إلا إجابة واحدة . ففي قصة بيرين *Perrin Turpin* التي ترجع إلى القرن الثاني عشر ، ورد أن شارل ، بعد أن استولى على مالا حصص له من المدن والأمم ، اشتدت به الرغبة إلى الخلود إلى الراحة . وبينما كان ذات ليلة صاجعا يرقب السماء فوق رأسه ، رأى وقتئذ أن الطريق بدأ فوق بلاد فريزيا ، وهي أقصى أملاكه شمالا ، واتجه عبر السموات نحو الجنوب ، ولم يزل يسكن فوق الأرض الشاسعة للأمبراطورية حتى استقر طرفه على جليقية التي تقع خارج الأمبراطورية . دهش شارل وعجب لما يبدل عليه هذا الأمر . وفي رؤية أراها شارل ، نادى الرسول القديس جيمس الإمبراطور ، وقال له : إن جثمانه الذي لا يعرفه المسلمون والمسيحيون ، يرقد في تلك الأرض النائية . وأمر شارلمان بأن ينهض ، وأن يستخلص جليقية من يد المسلمين . ونكرر ظهور الرؤية ثلاث مرات ، وفي المرة الرابعة لبي شارلمان النداء .

على أن المؤرخين المعاصرين لم يذكرنا شيئا عما انطوت عليه هذه الأسطورة من مغزى . إذ أشار اخينهارد في إيجاز ه إلى الأمل في فتح بعض المدن . أما مؤرخ لويس الثاني ، فهو أول من أشار إلى أن الملك أراد أن يساعد الكنيسة بأسبانيا . ومن الطبيعي أن هذا الكاتب اختار النعمة التي توافق ما اشتهر به سيده من الورع والتقوى ، بينما لم تحفل وصيته بهذا الموضوع .

لا شك أن تمت أسبابا سياسية لهذه الحملة . إذ أن رجال السياسة شمال البرانس كادوا لا يعرفون أن قوة الأمويين أخذت تتداعى ، وأن غاله ليس لديها

(١) يدور من رسائل هاتريش أن شارلمان طوته سبعاقتل في خوفه من إعادة التوحيد من قبله . *Journal of the American Oriental Society*, p. 211.

من الدواعي ما يحبطها تخشى أسلحتهم في المستقبل . وكيفا كان الأمر ، فإن شارل رأى أنه من الخير تقوية الأطراف الا كيتانية . والإيمان في تخويف الغالبين الرومان باستعراض الجيش الوطني ، وأن يجعل لهم عدوا آخر من غير الفرانجة يحاربونه .

ومن ناحية أخرى ، امتاز كل عصر من العصور . بأنه يدخر من العواطف ما يبلغ بعضها من العمق أنه قلما يعبري التعبير عنها بالفاظ . فانكراهية المسلمين ، والرأفة بالرعايا المسيحيين لقوط الغربيين الذين سقطت مملكتهم ، تعتبر من هذا النوع من العواطف التي أثرت في عصر شارل . أما خلافة بغداد فإنها تبلغ من بعد المسافة ما يجعلها عديمة الخطورة ، وتبادل بين القصور مع المنصور أسباب الجاهلات ؟ وكذلك كان شأن شارل مع هرون الرشيد^(١) . غير أنه جرت العادة وقتذاك (عند المسيحيين) بأن مسمى أسبانيا وأفريقية هما اشتد الإعجاب بتفوقهم في الفنون والعلوم ، لا ينبغي أن يرد ذكرهم مجردا من نعوت الكراهية . ظل منك استور يس وأساقفة طليطله على اتصال مستمر بالمسيحيين في مختلف البلاد . ولا شك أنهم أسنوا في إثارة هذا الشعور العدائي . أما رجال الكنيسة فصاروا يترقبون الساعة التي ينبغي أن تعود فيها فرطاجنة القديس اغسطين إلى حظيرة الصليب . وأن تقوم الجماع المسيحية بوضع قوانين أسبانيا على نحو ما حدث في الزمن السالف . وتلقى شارل من البابا هادريان فصحته أن الحرب مع الوثنيين هي رسالته التي اختص بها : فأعد شارل نفسه لخدمة الكنيسة ، سواء على نهر الإلب أو على نهر الإيرو .

المسلمون ومخاضهم شارل :

لم يردد مؤرخو أسبانيا أن يحطوا من قدر شارل ، عند مقارنته بجوداز من صاحب قرطبة ؛ الذي بغزو شارل ممتلكاته . على أننا إذا درسنا علاقات

(١) عن العلاقات بين شارل والباسط الماراقن بنواردي آخر الكلدان .

عبدالرحمن برعاياه، فإن هذا الرأي لا يكاد يستقيم . فالعذر والنشكاث وسفك الدماء .
تعتبر طابع ما قام به عبدالرحمن أثناء حياته من أعمال رئيسية . غير أن ما اتبعه مع
الأسبان المسيحيين من سياسة . تحول سياسة شارل مع السكسون تبدو عند
مقارنتها، شديدة البغض والكرهية . فلم يكن المسيحيون في أسبانيا أسوأ حالا عما
كانوا عليه زمن القوط الغربيين . والراجح أن الحكام الجدد التفتوا إلى مصالحهم
لللدنية . أما ديارهم فاعترف أنها انتمت بالتسامح مع غير المسلمين . احتفظ
المسيحيون بكنائسهم ، وجرى إعفاء رجال الدين عندهم من دفع الضرائب، وزالت
طبقتهم الارستقراطية ؛ ولم يتعرض الرقيق وصغار الملاك والصناع لآية إهانة أو
اضطراب . ودفع كل الأحرار من الرجال صريبة الرأس التي تدرجت مقاديرها
حسب طبقاتهم ؛ ونعمت على ملاك الأراضي أن يؤدوا صريبة إضافية على مجموع
إيراداتهم تبلغ ٢٠ ٪ ؛ غير أن الدولة منحهم مقابل ذلك نظاما قضائيا
كاملا . واختلاصة أنهم نكسوا بالسادة والرضى . ولحظ شاعر فرنسي ، أنهم
صاروا في بعض الأحوال يملتون صراحة أنهم يؤثرون حكم المسلمين . لم يكن
المسيحيون هم الذين دعوا شارل للتقدم إلى اسبانيا ؛ إنما جاءت الدعوة من قبل
بعض المسلمين الذين تأمروا على الأسرة الحاكمة . إذ أن عبدالرحمن يعتبر آخر
حليل للأسرة التي حل مكانها في الحكم العباسيون في بغداد ؛ ويدين عبدالرحمن
بقياهم في اسبانيا إلى ما حل من الهزيمة بالأمير العباسي ، فبالى الشمال من نهر
الارو، استقرت طائفة من الأمراء الأقوياء الذين يكرهون عبدالرحمن ويعتبرونه
مغتصبا للحكم . فاما يسوا من مساعدة بغداد لهم ؛ لجأوا إلى شارل . ولما انعقد
المجلس القبطي الكبير في بادربورن في سنة ٧٧٧ جاء ثلاثة منهم : أبو الأسود ،
وإبن حبيب ، والعربي أمير برشلونه ؛ وتقدموا إلى شارل الملك المسيحي بأن يحلوا
أسمهم ورعايلهم في حمايته ^(١) .

(١) انظر الملحق وآخر الكتاب .

رونسيفال :

أعلن شارل استعداده لتوافقة على هذا العرض ، ولم يرجع الرسل إلا بعد أن أتموا إعداد الخطه لحلة حربية . وعد ابن حبيب بأنه حينما يظهر ملك الفرنجة في أسبانيا ، سوف يهاجز إليه بجيش يؤلفه من قبائل البربر شمال إفريقيا ، أما الاثنان الآخران فتعهدا بأنهما سوف يستخدما نفوذهما المحلي لصالحه . وأدى الملك ما التزم به في الاتفاق سنة ٧٧٨ ، إذ سار شارل عقب عيد القيامة من كاسيني Carineneil فاصداً جبال اليراس ، وانضوى تحت لوائه كتائب من البافاريين واللومبارديين والبرجنديين والاسترازيين والبيروفنك والبنطانيين ، فتألف منهم جيش ضخم ، ساروا بحسب العادة السائدة ، في صفوف متوالية ، فقاد طابور دوق برنهارد ، والتزم في سربد ساحل البحر متخذاً طريق جيروندا Gironde وبرشلونة . أما شارل فتولى قيادة طابور آخر واتخذ الطريق المباشر إلى بامبلونا . وقرر تعيين سرقسطة مكاناً للاجتماع ، ونسيطرة هذه المدينة على بحر الابرو ، تعتبر الهدف الأول للفرقة .

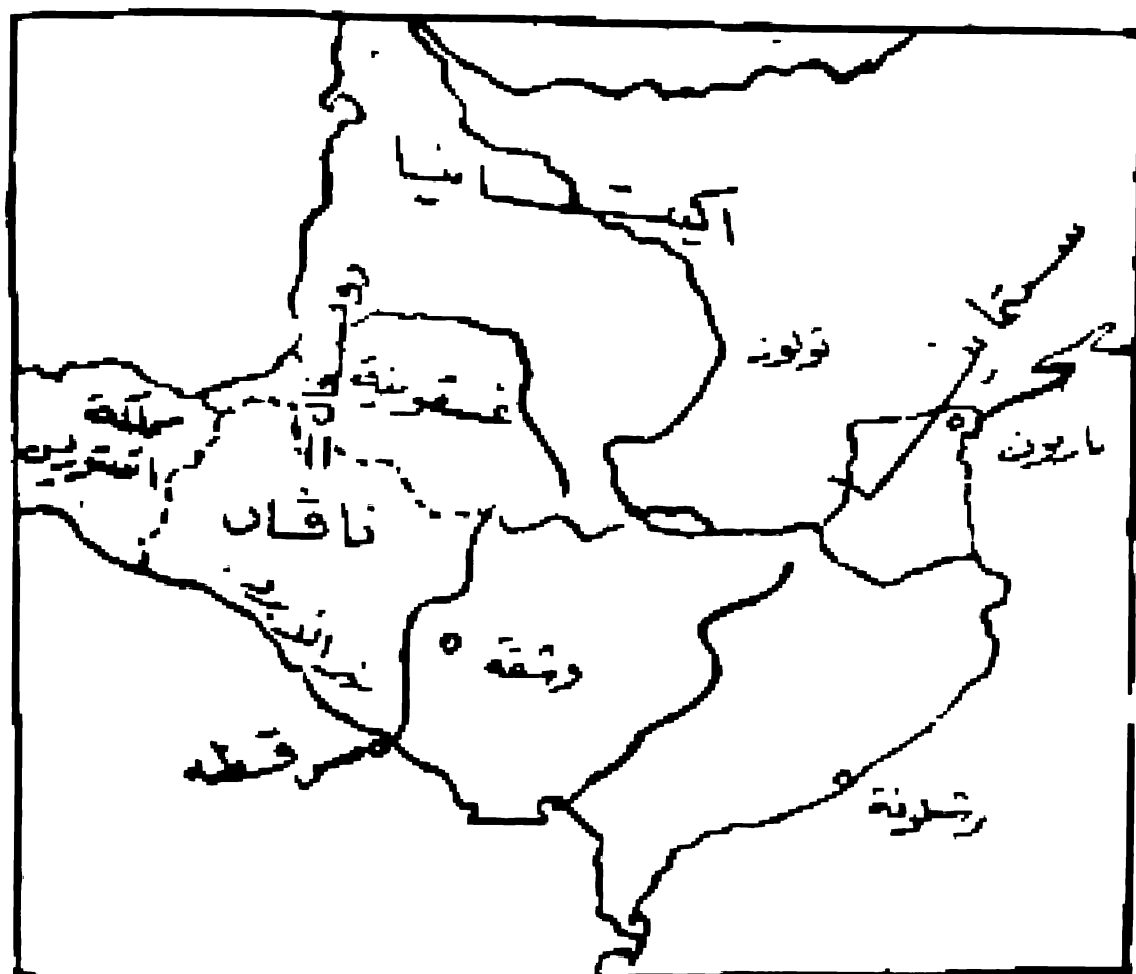
على أن عوامل الفشل ظهرت منذ البداية ، إذ أن ابن حبيب قدم بجيش من البربر إلى ساحل مرسية قبيل وصول الملك . أما الأميران الآخران فاعتبرا أن ابن حبيب قام بعمله قبل الموعد المحدد ، فرفضا التعاون معه . ولم يبيت أن عاجله بالقتل رسول من قبل بلاط قرطبة ، فتندد بذلك جيشه . وعلى الرغم من أن مدن هويسكا وجيروندا وبرشلونة ، فتحت أبوابها للفرقة حينما وصل شارل إلى بامبلونا ، فإن أهل سرقسطة لم يحفلوا بانفاخر به أميرهم العربي من نفوذ وسلطان . كما كاد يصل الملك إلى أسوار مدينتهم . حتى تراجع مهزماً أمام هجوم حطير ، فصادقوا استلاً غيظاً وياساً . وإذ أرجع شارل هزيمته إلى الخيانة ، أمر بالقصاص على العربي الذي بقى وحده ، دون الأمراء الآخرين ، على قيد الحياة . وأبدى حماسه لهذا الأمر . فقلده شارل أسيراً مع الرهائن الذين أخذهم من المدن الأسبانية ،

على أن شارل لم ينفذ الأمل في العودة في وقت قريب . والدليل على ذلك أنه
دمر أسوار بامبونا حتى يبقى ممر رونسيفال مجرداً من الدفاع .

ولا نعرف إلا القليل عن الحرب التي اقترن بها اسم رونسيفال^(١) .
أما أشعده رولان التي تعتبر المصدر الأول للملاحم . فالبها في صورتها الحالية
لا ترجع إلى أبعد من القرن الحادى عشر . ولم يرد تحولات البلاط عن الموضوع
إلا عبارات قليلة غامضة ، ولم تكن أحيمارد أكثر دقة ، « قال القوميون » هالذين
قاموا بالهجوم . وبصيح أن نعرض أن الاسم إنما المقصود به سكان جبال نافار .
والراحح أن عاقام به شارل من تدمير أسوار بامبونا يعتبر السبب الذى دفعهم
للهجوم . صبوا كميناً مؤخره جيش وقطار الدواب التي تحمل المتاع . وأمعنوا
في النهب والتخريب . وقتلوا بعض كبار رجال القصر ، الذين وردوا في القمص
باسم فرسان البلاط (Paladins) . الذين تولوا القيادة . ومن هؤلاء ، القتل
الصنجيل أحيمارد ، ورولان متولى حكومة بريتانى^(٢) . وما زال شاهداً قبرى
هذين العارسين قائمين ، ومع ذلك لم يشيرا إلى شيء . محدد سوى تاريخ القتال
(١٥ أغسطس سنة ٧٧٨) . والواقع أن هذا الحادث الحزن ، أضفى في نفس الوقت
موضوعاً للمشدين الشعبيين ، فالهزيمة كانت كارثة مريعة ، وبدل الملك كل ما في
وسعه من جهد لينأثر لها ، غير أن المهاجمين اختفوا تحت جناح الظلام ولم يعثر لهم على
أثر . هذا هو السجل البسيط لتاريخ الأشودة . أما القصة العاطفية في جانيولون
ومارسيليو ، وغير رولان ، وكيف توقفت الشمس في السماء ثلاثة أيام ، بينما واصل

(١) لم نختصها باسم رونسيفال إلا لسكثرة تكراره ، ونواقع أن علماء المستعدين للبر
المعروف الآن بهذا الاسم ، لم اتخذوا الطريق القديم الذى يختار الجبال ، على مسافة قصيرة من
جهة الغرب .

(٢) متولى حكومة حد بريتانى كان دائماً من ذوي المسكنة ، وهو من « اللال الذين
جاز أن يكون لهم دار ضرب .



الحرب الاسبانية في سنة ٧٧٨

شارلمان انتقامه وثأره ، فإن خير قصة تجرى دراستها بها هي قصة (Maximilien mensonge) عن تيرين^(١) . وفي هذه القصة ، تجرى هذه الحيلة التي لا تعتبر إلا حلقة من حلقات أعمال بالغة الخطورة في عصره ، والتي أصبحت بفضل تغير الحفظ والأحوال أصل كل أدب الملاحم . على أن الفرعى واجه المسلم في أحوال أخرى في هذا العصر . غير أن شارل لم يشهد واحدة من الحلات المتأخرة . على أن النتيجة التي افترضها تحققت آخر الأمر . فالإقليم الواقع بين جبال البرانس ونهر الإيرو . أضفى الطرف الأسباني لمملكته . ويعتبر الأسبيلاه عليه ، أعظم ما أحردد نوبس التي من أعمال . ولذا سوف يرد حبره في موضعه . على أن الخطر من قبل أسبانيا ، الذي سبقت الإشارة إليه ، لم يكن بالغ الأهمية على وجه الإطلاق . فإذا كانت شهرة شارلمان في الشعر ارتكزت على حدوث معارك وهمية مع المسلمين ، فإن ما لشارل الكبير من شهرة تاريخية تعتمد على أساس أشد صلابة ، بما أداه المدنية والصكينة في أسبانيا من خدمات حقيقية .

الفصل السادس

الحرب السكونية الثانية

بافاريا - تدوية أمر ألمانيا

٧٧٩ - ٨٠٠

وفي رومسفال ، تلقى شارل أول مريمة في حياته ، فحطم بذلك سحر الخط
 السعيد . والعشرون سنة التالية ، توالى بها اللدات الداخلية والنكبات العامة . ففي ألمانيا
 وإيطاليا وشمال أسبانيا وفي شبه جزيرة أرموريكا (بريتاني) اكتسحت جيوشه كل
 ما يصادفها ، غير أنه ظهر الطونة في هذه الجيوش ، ومن بين أصدقائه وأتباعه ، ولم يلبث
 أن أصيب كأس النصر والفوز ما عكروه . وكان ذلك هو الثمن الذي دفعه في شهرته
 وعظمته ، فالشوب التي لم تكن حتى ذلك الحين رقيقة الصلة بملكة الفرنجة ،
 انتهت مرئاعة وجلة على الحقيقة التي جعلت أن كل فتح لا يقرب عليه سوى
 اشتداد ما يربطها من قيود . وفي قلب للملكة في بلاد الراين ، تدمر النبلاء
 لما حدث من ازدياد ضغط الحكومة المركزية . وما أحرزه الملك من انتصارات
 جعلت له من علو المكانة عليهم ما هدد سلامتهم ، فلك أن « عليهم الصغير
 أصبح يختاره الصلاق في خطوة » ، فتحول حبهم إلى خوف ، وتحول الخوف إلى
 كراهية . وفي أثناء هذه السنوات ، عاش الملك في جو طافح بالخيانة والشك ،
 وحانت أوقات بدا فيها كأن سلطانه أوشك أن يتقصر ، وأن حياته تكاد
 لا تساوي أجر ساعة ، والواقع أنه لم يكن تمت من الأشخاص إلا قلة ، يستطيع
 أن يثق فيهم ، ومعظمهم من أصدقائه القدامى ، غير أن الموت أخذ يحمدهم كل سنة ،

الواحد بعد الآخر ، إذ أن شتورم أسقف فولدا قتل ما قبلته عليه متاعب^(١) الكسوف من جهد وعناء . أما هيلد جارد الشراء التي شهد كل معاصرها بما لها من نفوذ في تهذيب روحها . فلما مات أثناء وضع أحد أطفالها ، وكانت « امرأة جديرة بأن تسهم في حكم بلاد كثيرة » . ولم يلبث أن أعقبها في الوفاة ، الملكة الوليدة برتا ، وما اشتهرت به من الوجه العارم ، والقيمة الصغمة والمفرل ، فاخفى من البلاط آخر القيود المفروضة على حرية أحفادها . واختفى من المجلس الملكي . الصوت الوحيد الذي يستطيع أن يصرخ عالياً « قف » في وجه الملك ، حين يكون في أشد حالات الغضب . وعلى الرغم من أن البابا هادران عاش حتى سنة ٧٨٥ ، فإن ملوكة من الاختلافات الدينية والسياسية ، فرق بين شارل وبين هذا المستشار الصادق . ومع أن الملك حزن على وفاة هادران مثلما حزن على وفاة أبيه ، فإن حنقه وسخطه اشتد حين نبادر إليه أدنى شك في قوامته ، وربما قل أن يستطيع أن يتصرف وحده . ولعل سوء ظنه بغيره من الناس ، وعدم ثقته فيهم ، أفاد الأجيال التالية . وكان ذلك طبيعياً في وقت تبين فيه أن مزاج زوجته سوف لا يؤدي إلا إلى خرابه ودماره ، وحدثت فيه مؤامرة برأسها أخوه الأكبر . فأنهى بذلك رجلاً وحيداً ، شديداً الكراهة والبغض لغيره من الناس ، وهذه المرحلة من حياته على الرغم من أنها في مظهرها ائتراجي جالت له من الحمد ما لم يعرفه ، وشهدت اكتمال عمله الجيد في ألمانيا ، فإنه خالطها من أعمال القسوة ما لم تستطع دواعي السياسة أن تبررها . درج شارل على أن يمزج مع علمائه ويعرض الفلذ وأحاجيه ، وأن يلهو مع السكوبين في الفنون والآداب . لم تكن عبقريته إلا ظاهريه سطحية . وما تاهى به من العلم في فترات لم يتعلم منه التسامح أو الرحمة . وبما اشتهر به من

(١) مات شتورم في شباط سنة ٧٢٩ - ٧٨٠ . استخدمه شارل أثناء حله الكسوف بعد ما قام له . يرجح ، إذ أن شارل لم يبق أن يناصر رجال الكنيسة معه على الحرب الدينية ، وإنما تحول شتورم هذه الوظيفة ، كان طامعاً في السطوة على الملك ، وما كاد يحسن أوجه على أنساب الجملة حرص على شتورم عنه .

الاعتقاد الأعمى في صواب غرضه، والعجز التام عن إدراك وجهة نظر عدوه في أمر من الأمور، حطم بقوة بالغة القسوة كل ما واجهه من معارضة، وطرح جانباً المظاهر التي بلغت أذنه أصواتها بخلاف الألمان. على أنه لم يزل كامل نفعه إلا السكويين وحده على حد زعمه. ومع ذلك فإن السكويين انزوى مرعاً من أعمالهم. سمع بوقوعه أو خاذهما. ورغم ما استمر به هذا الإنجليزى من التفوق في كل ما يتعلق بإصلاح الكنيسة والتعليم من أمور، فإن صوته صاع هباء حين تقدمت نصيحة منزلة عن الحرب السكوية وانصير الآفار.

وأول ما ترتب على روسينغال من المخاوف، أن الهزيمة ربما شجعت على الروح الثورية في ألمانيا. أقام شارل بها بضعة أسابيع في أوائل تلك السنة، وعلمته هذه الزيارة القصيرة أن خوة واسعة من التعصب والكراهية ما زالت تفصل بين الغالين، أرومان وبين التوتون في الشرق والشمال. فالتاليون الرومان لم يعطوا مطلقاً على مسروعه شأن فتح ألمانيا، وما حدث كل سنة من دعوة الجيوش إلى حملات إلى جهات نائية، جعلت مخطهم يتجاوز الحدود، أما استرضائهم بتخفيض مطالبه فيعتبر خطاً لم تخطر له على بال، إذ آثر أن يدعم ما هو قائم من وسائل القوة والقمع. ففى طريق عودته إلى موطنه، توقف كما يعيد تنظيم الأراضي التي يحدها نهر اللوار، فزاد من تحديدها وتصييقها، فجعل كونيئات من القرعة في المقاطعات الشمالية كالأوفرن، وبرى، وبرانو، وسابنتونج. وفي أقصى الجنوب أقام دوقية طرف تولوز، التي شملت كونيئات عديدة، وقصد منها أن تكون حائلاً ضد إغارات المسلمين.

القتال في سكسونيا :

على أن الخوف إما أنه لم يكن قائماً على أساس، أو أن الاحتياطات كانت قوية صالة. فإذا حان الخطر، ذمهم من موضع آخر، فالتسكويون الذين أحبوا

عن طليب خاطر ، أن يؤدوا الجزية من الماشية متعاً وعدوا به بين - لم يستطيعوا أن يتحملوا وجود حاميات من الفرنجة ، أو بعثت نبشيرية من قس الفرنجة . وفي صيف سنة ٧٧٨ ، عاد وينيكند إلى موطنه من داعمرة ، وجرى استقباله بترحيب بالغ الحماسة ، وما أثبت الثورة أن عمت وانقضت ، فافتحم الثوار الحصن الواقع على نهر ليب . واندى أطلق شارل اسمه عليه (كاشتات) . ودمر الحريق أسواره . أما الفرنجة للرابطون في إريز برج ، فلم يجرؤوا على الخروج من الحصن والبروز للقتال . وهرعت المصائب المقاتلة إلى حس ، دون أن تتعرض لهجوم ، وأخذت تحرق وتغرب كل ما صادفها ، ولم تسكن بالسن أو النوع . وخرج رهبان درفولدا بقيادة شتورم رئيس الدير ، يحملون رفات القديس بوليفاس ، إلى مكان بعيد مأمون . وعلى امتداد نهر الراين ، من دونتر إلى أندرناخ ، عمل الفزاة كل ما أرادوه ؟ ولم يوقف نهر الراين ذاته تقدمهم ، إذ أن عصاة منهم دخلت إلى كلن وأشعلت النار في كنيسة القديس مارتن ، وأرسل الأسرانيون وقد استبدد وقد استبد بهم الخوف والجزع ، يلتمسون المساعدة من الملك والجيش .

على أن السنة أوشكت الآن على النهاية ، وأنقضى أجل الخدمة العسكرية . أرسل شارل المسيحيين ليدافعوا عن مساكنهم ، بينما أمضى الشتاء ، جرباً على عادته ، في الاحتفالات والصيد والمشاورات . غير أنه في يونيو سنة ٧٩٩ حشد كل جيش في دوربن وسار جهة الشرق ؛ وكان الوقت سيئاً ، إذ اشتدت الجائعة ، وأثار الوباء ، الخوف والارتياح . على أنه لم يلاحظ من هذه المصاعب ، إلا ما اقتضى منه أن يأمر الأسقف في كل كنيسة كائدرانية بأن يقوم بثلاثة قداسات وأن يتلو المزامير ثلاث مرات ، الأولى للملك ، والثانية للجيش ، والثالثة للشدة القاتمة^(١) ، وحينما سار متتبعا نهر ليب ، وجد قوات وينيكند قد امتدت في خنادق خلف خطوط قوية في بوخولت ، فبادر بتهاجمها وافتحم الموقع ، وكانت هذه أول وقعة حاسمة

(١) انظر هذا الأمر الصادر في هذه السنة في Burzeblum ١٠٧ ص ٥٢ .

من وقائع النزو ، وتعتبر من الوقائع القليلة التي خاضها شارل بنفسه ، وما أنخذل الفرقة من الزرد ، وما أرتدوه من الملابس الضيقة ، وما قاموا به من هجوم عنيف ، جعلهم هدفًا ، تبسّر السكون أن ينالوا منه في كل ماوقع من اشتباكات ، وحاول ويتيكند أن يبد النقص الذي حدث في جنده ومعداته ، بما أجراه من الصفقات سرًا مع تجار الفرنجة ، غير أنه لم يلبث أن تم اكتشاف التهربين في الوقت المناسب ، وصدر في هذه السنة مرسوم يقضي بجمع تصدير الزرديات ، وفرض عقوبات شديدة على من يخالف ذلك .

وبلغ الجيش نهر الراين دون أن يصادف مقاومة ؛ وعرض الوستمانيون جرياً على عادتهم الأولى ، على أنه وسيلة لكسب الوقت ، أما حيراسهم الذين ظفروا حتى هذا الحين بصددين عن الثورة ، فإنهم جذّروا خضوعهم وإذعانهم ، ول السنة التالية عاد الملك ، وعكف ، متعاضداً في اكتيايا ، على إصلاح نظام حكومته . إذ زاد في مناطق المثلث التبشيرية ، وأمن في تشييد الكنائس . وأكثرت من جلب القس ، وأقام على التلال وفي الغابات حصوناً جديدة ، وأوصل بينها بالطرق والجسور^(١) . وبعد أن انتهى شارل من عقد المجلس القبل الكبير ، في ليسبرج ، عبر نهر الوينز ، وفي أورهم التي بالسكون ، الذين قدموا من الجهات الشرقية ومن شمال نهر الإلب ليطنوا خضوعهم . وفي هوهنبورج التي تقع مباشرة شمال موضع مجدريج الحالية ، شيد جيش الفرنجة حصناً ليكون الحد الشرقي ، وليسيطر على المخاضات المواجهة للقبائل النازلة فيما وراء النهر . وتوجه شارل

(١) انظر حوليات الفرنجة *Annales Francorum* إلى جري إلفته من الضريبة ٧٨٠ ، ولم يرد في الرسوميات عنها إلا إشارات قليلة . ولم يحدث في هذا العهد ، فيما يبدو ، أن عبرت طرق جديدة في إيطاليا وشرق الراين . وتعد الكونتات بعيانة الطرف والجنود المدعة ، ونعم عليهم الدام ، فكانت لأغراض حربية . على أن من تشييد الجسور كان متأخراً عند الفرنجة . أما الجسر المشهور الذي بيم على الران عند مايفز فكان من الخشب ، وكانت دعامته من الحجارة . و. أوامر عهد : انظر حري : معاد البولوت حورا على الدانوب والويزر .

يشرف على العمل بنفسه . وعلى الضفة الغربية لنهر الإلبالتقى وجها لوجه مع ملاح
الضغالة . فأرسلت إليه قبيلة من قبائلهم وهي أبو تريت الرسل في أوردهم . وعلى
الرغم من أن الويلزيين والصورابيين كانوا أكثر نزوعا للقتال ، فإنهم لم يكونوا
خطرا على التبتون . وعاد الملك دون أن يشبك معهم في قتال . لم يكن يخطر
على باله ، أن قومه سوف يشبكون مع هؤلاء القوم الرعاة في يوم من الأيام ، في سبيل
حياتهم . إذ أنه ، مثل أغسطس ، بلغ نهر فرات آخر اعتبره الحد الشرقي الطبيعي
لمملكته ، ولم يطرأ على هذا الحد إلا تغييرات طفيفة ، إلى أن ظهر تراجان آخر في
شخص اوتو الكبير^(١) .

التنظيم الإداري في سكسونيا :

على أن أعمالا كثيرة لابد من إجرائها في داخل هذا الحد . جل سنة ٧٨١
لما في إيطاليا وبافاريا من مسائل ملحة . ولما انتهى شارل من تسويتها ، عاد إلى
ليسبرنج ، ووجه اهتمامه الأساسي إلى إقامة نظام إداري تام . لم يعمل ، مثما فعل
في اكينانيا ، على استخدام كومات من الفرنجة ، ولم يستمر الأرض على نطاق
واسع بمساعدة الأوصال من الفرنجة ، بل أثّر أن يبقى على الإمارات القائمة ،
واكتفى بأن أتم على كل زعيم بما لكونت الفرنجة من لقب وسلطان . وهذا
النظام هو الذي سار عليه أسلافه في ألمانيا ونورنجا ، واتبه أيضا في لومبارديا .
على أن الحوادث الأخيرة دلت على أن سكسونيا تتطلب علاجا خاصا ، غير أن
هذه الخطوة المبكرة التي جرت سنة ٧٨١ بحوز الدفاع عنها إزاء كل ما يوجه إليها من
تهمة بالغة الرعونة ، لأن أملاك الزعماء اشتهرت بصغر مساحتها ، فوشتفاليهي القسم الوحيد
الذي تستطيع أن تعصى به ما يربو على عشرين إقليبا ، وترتب على ذلك أن تضاءلت

(١) في أوام عهد شارل جرى إرسال ثلاث عديدة نحو سهر الإلك ، غير أن
الأمم لم تنجح في ذلك . اكتفى بنا بسنة من الحماة على الحرب القوامي . . . واستمر زعماء
سكسونيا على أن يدمروا الحرب السمو .

المرض لتدبير مؤامرة مشتركة . ولم تكن عطفة الاستقلال بأقوى عند الزعماء
عندما عند الأهالي ؛ إذ لم يحارب في جانب وينكند إلا عدد قليل من أسوياته .
وإذ اجتمع أنهم ، اعتلموا عن زعماء الأقاليم الأيرلندية من أسرة التيودور ، بأن زادوا
في ثروتهم ونفوذهم ، بفصل قبولهم سيادة جازم القوى ، وجرى مكافأتهم على التراب
الهدوء ، والإذعان . بأن جعلوا على إند شامل بامتلاكه رجال القبائل من الأرض
الشائعة . وبفضل إقامة عدد كبير منهم في أرض الغرعة باعتبارهم رهاًن . اعتفوا
السيحية ، وسوا كراهيتهم وامتاعهم للطباع الأجنبية . ومنهم من جرى استمالهم
بفصل ما قاله ، على الأقل ، من رشوى كبيرة ، ومنع من الصياع الواقعة وراء نهر
الراين . ويروى مواطنهم « الآن ولأول مرة حصل السكون المصور على مائى
غالبه من ثروة وفيرة ، لأن شارل منحهم أراضى كثيرة ، وملابس ثينة ، وأكدا
من الفضة وأنها من النيد الطيب » .

ضريبة الضرر في سكونيا .

وفي هذه السنة ، أو بعد ذلك بزمان قصير ، أصدر شارل مرسوماً خاصاً
بسكونيا ، اشتهر بقسوته وصرامته . وبما تم له من وضع الأمة المطلوبة تحت يد
الكنيسة . وما على من النصوص لا تحتاج إلى شرح أو تطبيق .

- (١) إذا أغفل شخص الصيام الكبير احتقاراً للسيحية ، تقرر إعدامه .
- (٢) من لم يجر تصيده أو نصيره من السكون ، وعمد إلى الاختفاء ،
ورفض أن يقدم للتعميد ، وجب إعدامه .

وثمة من الذنوب التي تركب في حق الكنيسة وموظفى الدولة ما صار
اعتبارها جرائم كبيرة . ثم يتلو ذلك أن جانباً من المصادرة الشاملة تقرر تخصيصه
للبحوث التبشيرية .

(١) أخر The Nation Paper . وفي رسالة بحثهم السكون إلى كالي الارلندي
فيها استخدام الرشوى والهدايا . ٧ ١٩١٧ .

(١) يبني على رجال كل إقليم أن يحفظوا كتبهم دارا ، وقطعين من الأرض تبلغ مساحتها نحو مائتي فدان ، وعجدا وجارية .

(٢) يبني على جميع الرجال من النبلاء أو الأحرار أو الرقيق ، أن يقدموا للكنائس والقس عشر مؤونتهم وعلمهم^(١) .

ومن النصوص الأخرى نص يسمح لإراده لطرافته : « إذا إرتكب شخص جريمة من هذه الجرائم الكبيرة حقة ، تختم عليه أن يهرب إلى الكاهن (القس) ، وبعد أن يترف له ، يقدم التوبة ، ويفصل شهادة ذلك القس يجوز اعفاؤه من الأعدام » .

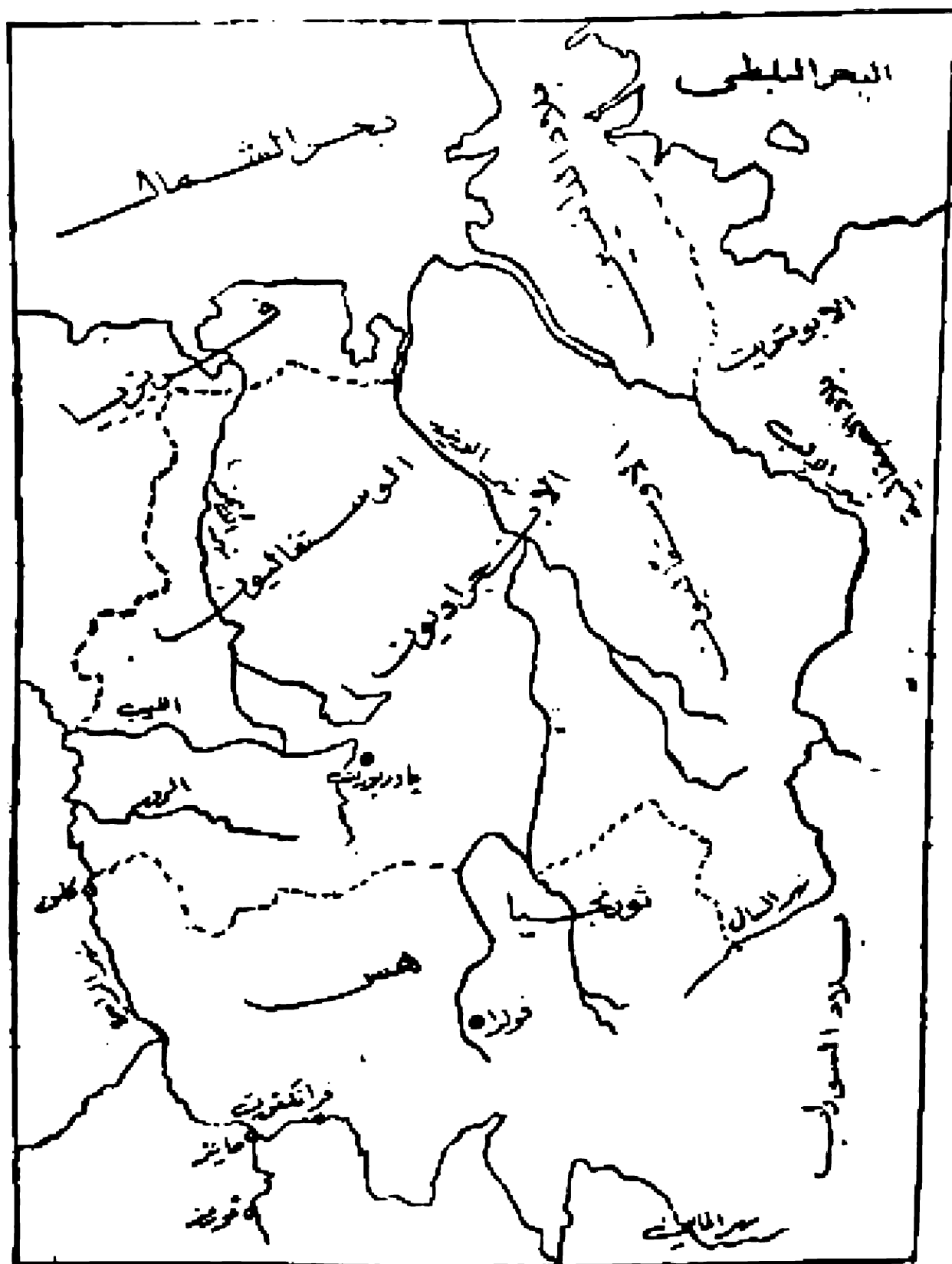
والمقصود من ذلك هو اجتذاب «عور المنتصرين نحو القس ، فيستطيع هؤلاء القس بذلك حمايتهم من شدة القانون .

على أن الاعتداء على ديانة أمة وأملأ كما في آن واحد ، يعتبر أمرا شديدا تخطوه ، فالسكون الذين عم سليم ومهيم باسم المسيحية ، إنما ينتظرون خلع الصبر رحيل المنتصر كما يشعرون . وظهر وينكند من جديد ليقودهم . ولو أن سائر الزعماء نيموه ، لاشتد الخطب بالفرنجة ، إنما حدث مثلما حدث من قبل ، أن الرعي الوثني لم يعد من يريده إلا الطبقتان الوسطى والدنيا . على أن ضعف حربه دعاء إلى أن يلتصق وسيلة خطيرة ، ليشعalf مع الصورابين النازلين وراء نهر السال . فعبروا الحدود إلى نورنجيا . وما قاموا به من النهب والتدمير أدى إلى تحويل النظر عنهم ، فأقادوا من ذلك بصفة مؤقتة . غير أن حرب الحدود التي استمرت أجيالا جعلت السكون المقيمين على الحدود يكتفون للمصقابة من الكراهية ما يريد كثيرا على كراهيتهم للفرنجة ، فلم ينضم منهم إلى وينكند إلا عدد قليل . والواقع أن وينكندا كنسح كل ما واحة ، غير أن ذلك لم يستمر طويلا ، جرى

اصطياد البشرين من وسنخاليا والجهات الشمالية ، وحل بالتنصيرين الجدد القتل بعد أن تعرضوا لصنوف التعذيب والتنكيل . ففى سونقان على سهر الوزير ارتدت العصاة ، بعد أن كادوا يدمرون طائفة من فرسان الفرنجة ، ما دبرت إلى مهاجمتهم دون أن تنتظر ما يصل إليها من مساعدة من الجيش الرئيسى . وسقط على ساحة المعركة مبعوثان امبراطور يان ، وحملة من الكونقات ، ونحو عشرين قبيلة من أعرق أسرات الفرنجة . وتعتبر هذه المعركة أخطر ما حل بأعمال الملك الحر يقمن هزائم ، بسبب افتقار مساعديه إلى المهارة والحدس .

مذبحة فردان :

وعلى الرغم من هذا الانتصار ، فإن معظم الأمة ما زال مصيرفاً عن يعتبروه محررم . فقد عليه بعضهم لطوحه ، وأخذت بعضهم الشفقة بالمسيحيين المضطهدين . وشتم جميعهم الحرب والقتال . وما علم شارل بما حدث لحملته الأدبية ، جمع قوة صغيرة ، وعاد بها فى آخر السنة إلى سكسونيا ، فوجد أن ويتيكند ورفاقه تفرقوا ، أما الزعماء الآخرون فقاموا يعتذرون عن أنفسهم ، ولا يقرّونه على الأخذ بالشار وألقوا بكل اللائمة على ويتيكند . فأجاب الملك ، أنه إذا لم يظهر ويتيكند ، فسوف يتحمل مساعده وأنصاره كل ما يترتب على ذلك من نتائج . وحاط شارل عما بأن أربعة آلاف وخمسمائة رجل ، هم الذين وافقوا وحدهم فى المجالس الوطنية على القيام بالثورة . . . فقرر القبض عليهم فوراً ، وجمعهم فى فردان ، وأمر بذبحهم عن آخرهم . وأقرّ نص القانون هذا العمل الفظيع ، إذ ورد فى المرسوم الأخير أن القتل يعتبر جزاء أوائل للذين يقتلون موظفاً من موظفى الملك . وأولئك الذين يذكرون كيف جرت معاملة فرسان كنيسور بالهند ، سوف يجدون أن ما حدث من إعدام هؤلاء كان على الأقل مقبولا . على أنه فى كل العصور ، ناز ما لى الإنسان من عاطفة أخلاقية غير متعيزة على ذلك المنطق الذى يسوى فى القلب



خرائط شارلمان في سكسونيا

بين كافة الثائرين وذرعتهم . على أن يوم فردان ، في صوء التفكير الهادى ، السليم .
وباعتباره مجرد مسألة سياسية ، يعتبر من الأخطاء التى طغت في خطورتها على
كل الجرائم . فالأمة كانت أقل صلابة من قادتها التقليديين . فلا مرة اختفت
الفروق الفعلية . إذ نهض جميع القوم بأسلحتهم ، واستعدوا لقتال الفرنجة في
ساحة الحرب .

والسنوات الثلاث التالية ، استنفدت جهد شارل وقوته ، إذ حدث في حملة
سنة ٧٨٣ أن بلغت الحرارة من الشدة ، أن أخذ الجند ينساقون أثناء السير
ويترنل بهم الموت . وفقد الملك ، قبل رحيله ، الملكة هيلديجارد ، كما فقد أمه برتا
وهو بساحة القتال ، غير أن « الغضب الشديد » الذى أفاضت التواريخ في
ذكره ، بعد أن تخلت عما درجت عليه من الإيجاز ، لم يترك له من الوقت ما يحمله
ينسكر في أحراجه الخاصة . وفي القتال الذى نشب عند ديتمولد سحق جيشا
ومستاليا . وفي معركة أخرى قرب أوستا بروك هزم جيشا الأنتباريين . وظل
الموضع الثانى زمنا طويلا يحمل الاسم المشؤم « نيل القتل » . لم يحدث في السنة
التالية معارك ، إنما جرى في شىء من التمهّل والتعطل حرق القرى ، وتخريب
الأرض الزراعية ، ولم يهبى الشتاء للأرض النعمة شيئا من الراحة والهدوء .
واحتفل الجيش بعيد الميلاد مع الملك في السهول الفسيحة الممتدة على نهر الإمز .
ثم اتخذ شارل بعدئذ مقامه في إيرز برج ، واتخذ وقتئذ الزوجة الجديدة فاسترادا ،
ابنة أحد الكونتات الاستراسيين ، فقدمت إليه وبصحبها منلوها من روج سابق ،
وظل البلاط قائما في سكونيا حتى فصل الربيع . وفي تلك الأثناء صار
الجيش الذى حصر في الجهات المجاورة ، يقوم ، في فترات ، بالإغارة للحصول على المؤونة
وللتخريب . وتولى الملك أحيانا قيادة الجند وتوجيههم بنفسه . وفي الربيع جاءت
الإمدادات والمؤن من أرض الفرنجة . هذا الجيش المشهوك القوى ثم حشد
ونظّمه في بلاد بوردن . وتوجه إلى نهر الويزر لتدمير المعقل الأخير لاسكون .
(م . ه . ١١٣)

وحدث آخر الأمر ، حسبما يذكر الكتاب المتخوف ، ^(٥) أن فتحت أمامه الطرق ، ولم يجد ثمة من يقاومه من الرجال ، فصار أينما شاء في مكسوبيه ^(٦) . وعاد المنهزمون من المواعع التي أخذوها ملاذاً لهم في غاله وفيريزيا وثورنيا . واستأنف بعضهم العمل مباشرة . وجاء أحدهم واسمه واليهاد ، الذي ساررت له المخاوف والشكوك ، فقال ماذا ينبغي أن يفعل ؟ فقال شارل ^(٧) اذهب باسم المسيح ^(٨) إلى أسقفيةك ، فعاد إلى أسقفية . وفي الوقت المناسب جرت ترقية ، وأصبح أول أسقف لبريمن (٧٨٩) . أدركت الكسوف قوة العالم المسيحي ، وما يصادف المنهزمون ما يعترض طريقهم مدة عشر سنوات . وفي فردان ومونستر حدث مثلما حدث في بريمن ، إذ تعين أساقفة الإشراف على البعثات التبشيرية ، وقامت كنائس أبروشية في كل مكان . أما المؤسسات الدينية في أرض الفرنجة فتخصصت لزراعة الحقول الزراعية بالجمال .

٥-١-١٠ موعود وينيكند :

وما حدث من تجربة سابقة ، جعلت شارل يعتبر وينيكند خطراً كبيراً يهدد ما أقامه من سلام . فما زال اتولى الكبير طليقاً في بودونجاو ، وما زالت القبائل الضاربة وراء نهر الإلب من أعوانه المخلصين . وبعث الملك من قبله رسلاً يخبر في عروقهم الدم السكوني ليتظاهروا معه ، وعرضوا عقد مؤتمر ، وتقديم رهائن ضماناً لحسن النية . وأعلن وينيكند وصديقه الحميم ايبوقبول الدعوة . فقدموا إلى القصر الملكي القائم في اميجني ببلاد الفرنجة ، وتقدموا للتسميد . ووقف شارل شيناً لخصمه السابق ، وأغدق عليه هدايا التنصير . وأذن لوينيكند أن يتخذ مقامه في وستفاليا حيث عاش عمراً مديداً ، وفيها أميناً ، وسط ما حدث من الثورات في السنوات المتأخرة ^(٩) . على أن النضال انتهى بأن ما أقامه

(١) وردت هذه الجملة في نسخة والتهاد (انظر Bouquet) . (٤٣٦) .
(٢) هذه هي على الزيادة الأسطورية على آل نيدر . وكنتيجة باذنبورن أوامها في حاله . (٤٣٦) . وفي جوابات الفرنجة المتأخرة لم ترد أية إشارة عن الملك السكوني .
جد .

المتنصر لا يقل عما أقاد منه المغلوب على أمره . ومن -الة وبيكند نشأت بعد فترة من الزمن ، مانيلدا أم أوتو الأول . وأرجع زوجها نسب من جهة أمه إلى شارل . ومذلك اجتمع في البيت السكسوني دم بطلين تعتبر حرو بهما البذرة التي نبت منها ألمانيا المتحدة ، إذ أن حضوع سكسونيا لإرداد قوة وتنا كيدا بتنصير و بتيكند . على أن ما حدث من ثورات متقطعة ، انشبت من حين إلى آخر ، ترجع في معظم الأحوال إلى ثقل عبء صربية العشور ، سببت لشارل شينا من القلق والتعب . ففي سنة ٧٩٢ وستة ٧٩٧ ، سادت الاضطرابات ، وصرح السكسون ، دهشا ، بأن كل ماتم عمله ينبغي أن يبدأ عمله من جديد ، غير أنه لم يكن ثمة زعيم ، ولا وحدة في الغرض . فأكاد الثوار يشمرون بافتراق الملك على رأس جيشه حتى تفرقوا شذراً . وأعقب كل ثورة إجراء حركات واسعة النطاق ، ترتب عليها نقل عدد كبير من السكون من المواطن الثائرة ، وإزال مستعمرين جدد واستيطانهم بهذه المناطق . ففي سنة ٧٩٤ ، نقل شارل سبعة آلاف من السكون . وفي سنة ٧٩٧ أمر بأن ينقل ثلث سكان كل دار من الدور . وفي سنة ٧٩٨ ، نقل ١٦٠٠ من رعائهم ، وفي سنة ٧٩٩ نقل أيضاً عدداً كبيراً من السكون . وعلى هذا النحو شهدت كل سنة ما حدث من ضعف العنصر الوطني ، وما حدث من اشتداد قيود الاستعباد . وعلى الرغم من أن القبائل الشمالية ، وهم الدانيون ، ظلوا يوجودون ويشورون ، بسبب تأثرهم بأصدقائهم وجيرانهم . فإنهم لم ينفوا شأنهم عن سكون نهر الليب ، وما استهلت سنة ٨٠٠ ، حتى أصبحوا جزءاً لا يتجزأ من ملكة الفرنجة . فحشط بها إقامة الطرق وتشييد الجسور ، وبناء الحصون والصور والسكناس والأديرة . غير أن الوثنية لم تزال جاثمة في الغابات ، على أن زمن رعائتها وساطتها ولى وأدبر .

والرسوم التالي الذي صدر سنة ٧٩٧ ، إنما يكشف عن إقليم يكاد يسوده الاستقرار . إذ لم يرد الملك اقتناعاً بما اتحدته سنة ٧٨٢ من مبادئ صلة للإدارة ،

غير إنه أصبح في استطاعته أن يخفف من شدة القوانين التي بمقتضاها يجري تنفيذ قواعد الأديرة . فالمدية المصاعفة أُنحِت الآن كافية لحاية الفسبس . والفرامة العادية التي مقدارها ستون شلنا حلت مكان عقوبة الإعدام التي اعتبروها تعويصاً مناسباً لما يحدث من نقص نظام الملك . ولم تسكد تقضى خمس سنوات ، حتى أفادت مكسونيا ، وسائر أقاليم المملكة من المزايا التي نجمت عن إصلاح تشريعى كبير . إذ أن القوانين القومية جرى إصلاحها وتدوينها . وعند هذه المرحلة يبدو أننا تخاورنا فترة الفتح وحكم القوة

مرسوم مانتوا

وفي هذه الأثناء ، وفي الجهات التي تعتبر أقل اضطراباً بامتلاكات شارل ، واصل الملك ، بهمة لا تفتقر ، القيام بتوطيد ماسكه . إذ ترتب على الحملة الإيطالية سنة ١٧٨١ نتائج عظيمة الأهمية لشبه الجزيرة . إذ صدر بمانتوا مرسوم يرتبط بتأقي الكنيسة والدولة من مساوىء صارخة ، فمن جهة جعل للأسقفية اللومباردية السلطات اللازمة للحفاظة على النظام الكنسى ، وأجاز للأساقفة منع المدعين من رجال الدين من ممارسة التبشير ، وأن يطالبوا عند الضرورة مساعدة السلطة المدنية الممثلة فى شخص الكونت . ومن ناحية أخرى نهض هذا المرسوم لمساعدة الفقراء من الملائك الأحرار ، الذين ألحت عليهم الحاجة فباعوا أراضيهم ومتاعهم بأثمان اسمية ، أو ألجأوها إلى مؤسسة دينية . وهاجم هذا المرسوم ما حدث من ازدياد مساوىء نظام التبعية ، بأن جعل أتباع الملك يخضعون لسلطة الكونت ، وحرّم على السادة الاقطاعيين ألا يقبلوا من الأتباع من لا يعرفون شيئاً عن أصولهم ، وشجع التجارة بما أدخله من حملة جديدة ، وبما عهد إليه من إلغاء المكوس غير المفردة ، وفي الوقت ذاته حرّم ممارسة تجاريتين رائجتين ، أولاهما التجارة مع المسلمين فى الرقيق من المسلمين ، إذ اعتبرها وصمة عار للديانة ، والثانية التجارة مع اليونانيين

والأقارب في الأسلحة والتحليل ، إذ اعتبرها خيانة ضد الدولة . هذه الأمور المتكررة لم تكن كل شيء . وإذا أدرك الملك أن أمور ألمانيا سوف تتطلب منه اهتماماً زائداً باستمرار ، عزم على أن يجعل من الأراضي الخاضعة لسلطانه مملكتين مستحقتين . وبذلك يكون في المستقبل ثلاثة ملوك بدلاً من ملك واحد ، ويبنى أن ترتقى كل من بافيا ولوز إلى مرتبة العواصم الإقليمية ، وسوف تحتفظ لنفسه ولابنه الأكبر من بعده ، بالحكم المباشر على جميع العناصر الجرمانية ، وأن تكون له السيادة العامة على سائر الأجناس ، فيجب عليهم أن يطيعوا ما وضعه لهم من قوانين ، فإذا دعاهم إلى الانخراط في المجلس همعوا إليه ؛ وأن يستقبلوا من وقت إلى آخر رساله ومعهونه ، فإذا لم يتم ذلك لابد أن يستقبلوا عنه . ولتحقيق هذا المشروع اصطحب معه إلى إيطاليا ابنه الثاني ، بين ، الذي لم يتجاوز عمره وقتذاك الخامسة ، وابنه الأصغر لويس . وما كاد يتقضى عبد القيامة ، حتى انتقل بهما إلى روما ، حيث تم تنويعهما . على أن يكون بين ملكاً على اللومباردين ، ولويس ملكاً على الأكيثانيين . وبأمر والدهما عقب ذلك مباشرة إلى أن يسيرهما إلى مملكتيهما في حاشية كبيرة ، وأن يبعث معهما وصيتين أمينين حتى يشبا ويتحررا ويبدأا صانع الرجال وسط قروميهما . لم يدخر وسعاً في استرضاء رعاياهما ، إذ جرت مخالفة كل ما هو معروف في العصر من شعور ديني ، بأن تأجيل تعييد بين إلى أن أصبحت إيطاليا على الأقل مسقط رأسه الثاني ، وموطن مولده الروحي . وشكف نداءة العصر على أن يحطوا لويس منحدرًا من الأبطال القوميين بحبوب فاله ، فصار هذا الطفل ، الذي لم يتجاوز الثالثة من عمره ، إلى مملكته الجديدة منتظماً جواده ومرتدًا زى محارب اكيثاني ، ومتقلداً سلاحه .

مناهب هادريان :

لم يكن الشعور القومي هو الدفعة الوحيدة في سبيل الاستقرار في إيطاليا . فأطاع البابا هادريان في سبيل الكرسي الرسولي ، لم تختف في السنوات التالية الأخيرة . وإذا سعى ما قدمه لولاه وبصيره من رسالة ، فإنه أظهر من دلائل السبق ما يشير إلى أن الثالث ، تحت ضغط الحروب السكسونية ، أهل في توسيع دوقية بطرس الرسول . وما تضمنته مراسلاته من مطالب متواضعة ، إنما تتمثل في أنه ينبغي على شارل أن يقدم إلى إيطاليا ، ويمنحني أن يعرض دوق كلود يوم ، ويرم هذا براند دوق سبوليتو على الاعتراف بسيادة القديس بطرس ؛ وينبغي أن يدخل في القتال مع باريق صقلية ، ومع أريغيس دون بيفنتو ، لأنهم رفضوا الاعتراف بما لا بابا من دعاوى في داخل إمارتهما . غير أن أولئك الذين هددوا البابا هادريان ، لم يفتوا موقفا سلبيا في مقاومتهم له . إذا اجتمع أريغيس والبغاريق وتشورا سويا . واتخذ البطريرق مركز قيادته في الجبهات المجاورة لنابولي ، وشنت القوات المتحالفة حربا عنيفة على الحدود ، حول المدينتين اللتين جرى النزاع عليهما وهما جابيا ، وتراشينا . وتشير الرواية إلى أن أداغيس توجه مرة أخرى إلى القسطنطينية لإثارة ضغط اللومباردين ، وفي وسط هذه المخاوف تهيأت الفرصة للمباشرة لزيارة شارل الحالية .

شارل وأيرين

على أن الخطو ايجاب مؤقتا ، فالسياسة البيزنطية لم تستقر على حال ، إدمان الامبراطور العظيم قسطنطين كوبرونيوموس سنة ٧٧٥ ، ومات بعده خليفته ليون الرابع في سبتمبر سنة ٧٨٠ . وأضحى التاج الامبراطوري من نصيب قسطنطين السادس ، وهو صبي لم يتجاوز السادسة من عمره . فتولت أمه أيرين الثانية

دوقية بنيفنترو والاملاك البيزنطية بإيطاليا
في سنة ٧٨١

الوصاية عليه وقامت بتسيير أمور البلاد . ولما اشتهرت به إيرين من الحرص على تغيير السياسة المدنية التي انتهجها بيت زوجها ، دأبت على أن تجرى مع القرينة من العلاقات الودية ، ما يكفل لها الحرية الكاملة للقيام بشورة في الداخل . ولما قدم شارل إلى روما اختفت كل الدلائل التي تنبئ بوقوع القتال في جنوب إيطاليا .

ولو لم يكن شارل منصرفاً إلى أمور أخرى ، لراى من الحقيقة وقتئذ ما نَحَسَم أن يراه في السنوات التالية ، بأن ما اشتهرت به السياسة البيزنطية من تقاليد عامة ، تصطدم دائماً بمصالح الفرنجة ، وأن سلامته الدائمة لا تكتمل إلا بإخضاع بيفنتو ، وإنشاء أسطول قوى في البحر المتوسط . غير أنه في الوقت الراهن ربط إيمانه بسياسة أقل خطورة ، وأولى خطوة اتخذها ، أنه عمل على أن يسلك في مراجعة الهبة ما يزيد في تحديد حقوق القديس بطرس ، وما يقال الأخطار من قبل الدوقات اللومبارديين . والخطوة الثانية أنه قبل ما تقدمت به إيرين إليه بواسطة هادريان من العروض والاقتراحات . إذ عرضت أن يتزوج ابنها من روثريد ابنة شارل . ولقى رسلاً ترحيباً كبيراً . وتقرر اتخاذ التدابير لتعليم الأميرة الصغيرة ما اشتهر به البلاط البيزنطي من لغة وآداب . فتم استدعاء بولس الشماس من قلايته بدير مونتى كاسينو ، ليقوم بتلقين وصيفاتها هذا الضرب من التعليم . على أننا لم نأمل من الراهب الجليل إلا أن يعد إلى أن يُقتل من أهمية أعماله ، إذ أنه أكد لشارل أن كل ما عرفه من اليونانية لم يتجاوز مقطعين أو ثلاثة مقاطع ، وأن الشيخوخة أتت على كل ما حصله في صباه . فإذا اعتمد الفرنجة على دروسه فإن يكونوا سوى شيوخ خرساء بين اليونانيين الآخرين^(١) . غير أن تلاميذه لم يترضوا لهذا الاختبار . إذ أن المشروع لم يلبث أن انحطى ،

(١) هذه الإشادة مستمدة من رسالة شفوية جرت بين بولس الشماس ومارس

البرابوي - انظر : *Revue des Études Byzantines* vol. I p. 49

إمّا لأن شارل ، على حد قول الفرنجة ، لم يُعطى فراق ابنته ، وإمّا لأن إيرين بحسب الرواية اليونانية ، لم تكن تفقد إلا الإعادة من الهدنة التي تحققت بفضل اقتراحاتها.

والواضح أن دوافع إيرين لم تكن أول الأمر معروفة عند شارل ، وكان للتصريح بها أثر كبير فيما حدث فيما بعد من الخلاف والشقاق . فبينما وجدت الأمباطورة في هادريان رجلاً أميناً يعطف على أمانيها ، فإن كنيسة الفرنجة ظلت متمسكة بالرأى المعتدل الذي اشتهر به جريجوري الكبير ، الذي أنكر ما اشتهرت به اللايقونية من التطهير النطرف ، كما أنكر ما اشتهرت به عبادة الصور من المادية المتطرفة ، إنما أجاز استخدام الصور على أمها وسائل مساعدة على التقوى . غير أنه مهي عن عبادتها . هذا الرأى كان شارل مستعداً للأخذ به والمحافظة عليه برغم معارضة النقر الرسولى . غير أنه لو فكر قابلاً ، لاستطاع أن يتنبأ بذلك في سنة ٧٨١ سبب صداقة إيرين التي لم يتوقعها . ويبدو أنه استهواه التحالف الذي جرى عرضه عليه . فالحم الذي يدعو إلى ربط روما بالقسطنطينية ، وتوحيد ما في شطرى العالم من مدينة تحت حكم سلالته ، كان عند شارل مثلاً كان حلم نابليون بالامباطورية اسيوية . والدليل على هذا مستند من أسطوره ومن أعماله دبلوماسيته فيما بعد .

لم تكن هذه هي النتيجة الوحيدة لرحلته بإيطاليا ، إنما يرجع إلى زمن هذه الرحلة أيضاً ، بداية النهضة السكارولتجية ، إذ حدث يوم عيد القيامة سنة ٧٨١ أن التقى شارل في بارما بالسكوكين المشهور ، فألحقه بخدمته ، وفيها تم أيضاً اتخاذ الخطوة الأولى لإخضاع بافاريا .

تاسيلو دورى باقاربا

وعلى الرغم من أن تاسيلو أظهر قدرا كبيرا من التحمل والصبر أثناء الحرب
الكسوفية ، فما أظهره من النشاط في جانب إيطاليا كان أشد وأقوى . فزوجه
لوتبرجا بما اشتهرت به من الحرص على الانتقام لأخيها وإعادته من المنفى ، دأبت
على أن تتحد باقاربا مع أريغيس ومع اليونانيين لتحقيق هذا الغرض . وتحدثت في
هذا الشأن إلى آدان صاغية ، إذ أن أرضى بانيتها غروب الثيرول تعتبر جوهر
الخلافا بين زوجها وكوتات الأطراف اللومباردية . ما بعد الدوق يعترف
ما عليه من التزام باعتباره فضلا أو ثامنا . فصلا بمقدار الجمعيات الوطنية في باقاربا
ويصدر القوانين منها بفعل الملك . وما يرد ذكر لاسم شارل في عهده ، بل
جرى تأريخها ٥٠٠ في سنة كذا من حكم تاسيلو . وأخت كنيسته مستقلة أيضا ،
ولم بعد لأسقف باقاربا من طران سوى البابا .

على أن ما افتقر إليه شارل من وقت الفراغ ، ألزمه بأن يمنح إلى الدبلوماسية
قبل الالتجاء إلى استخدام القوة . إذ عمد إلى أن يستخدم نفوذ البابا في الضغط على
عدوه . وهذه المناورة كانت بارعة ، لأن تاسيلو كان دائما في قبضته الكبيسة .
إذ أن أساقفة باساو وفرايزنج ورايزبون وسالزبرج ، هم الذين كانوا يصنعون القوانين ،
ويجلس ممثلهم إلى جانب تاسيلو في مجلس الحكم . ويتطلع البافاريون إليهم ،
لا إلى الدوق ، في انتظار الأوامر ^(١) . وخضع تاسيلو لما فرضوه عليه وقتذاك من
أوامر . إذ ظهر في مجلس سادة الاقطاع الذي انعقد في فورمز في الخريف ،
وجدد بين الولاء ، وقدم الرهائن توكيدا لمراعاة يمينه .

وعند هذا الحد تتوقف الأمور ريثما تنتهى الحرب الكسوفية . إذ أن سنة
٧٨٥ -- ٧٨٦ كشفت فجأة عن سلسلة من المؤامرات والكائدات تجعل فيها جميعاً

(١) من المجلس الكسوفي باقاربا دورى تاسيلو انظر . Paris : t. 111 p. 480.

الدور الذي لعبه فيها أثر تاسيد ونهجه . جرى أول الأمر الانحداد السرى بين النبلاء
 الثورجيين وتولى أحدهم ، وهو الكونت هاردرا ، الزعامة بينهم ، وجعلوا
 هدفهم مقتل شارل أو عزله . وتوثق الاستنزاز والإتارة عن صرامة وشدة إجراءات
 غير محددة ، ويرجع حينئذ هذه الأعمال والإجراءات إلى ما اشتهرت به من
 النبوذ الصارم ، المأسكة فاسترادا ، ولم تكن هي ذاتها إلا مواطنة للمتآمرين .
 وبلغ بنا هذه المؤامرة تملك في الوقت المناسب ، فأمر بالتقص على زعمائها ، وهلك
 ثلاثة منهم أثناء قيامهم بمحاولة فاشلة للمقاومة ، وجرى سمل عيون طائفة منهم ،
 ونصبهم جميعاً إلى جهات نائية بالمأسكة . وأعقب ذلك ، أن اقتضت خطط
 أريغيس قنوم شارل إلى إيطاليا في رموير الزبد (٧٨٦ - ٧٨٧) ، إذ جدد دوق
 لومبارديا تحالفه مع بطريق صقلية ، وشيد نفسه في سائر عاصمة منيرة التحصين ،
 ثم رأى آخر الأمر أن يتوجه أساقفة بمسكنه ويمسحوه بالزيت . وهذا الإجراء
 الأخير ، لم يكن في الواقع إلا تعدياً صريحاً للفرنجة ، وخروجاً على دواهم في السيادة .
 أما شارل فإنه ، بعد أن أمضى عيد الميلاد في فلورنس ، توجه بكامل قوته وجيشه
 إلى أطراف بنيفنتو . ولم تتم بعد استعدادات أريغيس ، فلم يابست أن أعان حضوره
 وإذعائه ، وقدم إليه الأصغر جريموالد رهينة ، وانفق على أن يدفع جزية سنوية ، وأن
 يهدم أسوار مواقعه الحصينة ، وأن يبذل رعاياه من القومى ، وأن يخلقوا الحام الطويلة
 اندلاة . ونقرر قبول الشروط ، والمبادرة إلى تنفيذها . هذه الشروط تم قبولها
 لأن شارل اكتشف أن أريغيس لم يسكن العدو الوحيد ، ولم يكن أشد الأعداء
 خطورة . فما زالت الخيانة تعمل بين الحلفاء وبين رعاياه من الفرنجة . وما حدث
 فأن في هذه اللحظة ، من أن شارل فسح خطوبة رونريد لابن إيرين ، إنما يرجع
 إلى الاحتقاد بأن أريغيس تلقى مساعدة من إيرين . ولومباردين الثماليين
 أيضاً ضاع في المؤامرة ، ولما عاد شارل من الجنوب عقد مجلساً في باثيا وحكم على
 حماة بالإعدام . وبلغه آخر الأمر من الأساليب ما دعاه إلى التشكك في أن

انضموزم تايلو

ولم يتنع دوق بافاريا من مواصلة القتال حتى نهايته المريرة سوى سحق البافاريين وتمردهم . على أن تهديد البابا بالحرمان من الكنيسة كان له أثره وأهميته . إذا رفض البافاريون السير لمواجهة الفرنجة ، وترتب على ذلك أن أعلن تاسيلو خضوعه وإذعاناً ، فجاء بمثابة الملك وسلم له الدوقية . اكتفى شارل عما

(١) انظر القصيدة التي أنشأها الشاعر العراقي أثناء زيارته في مصر خلال شهر كانون الثاني عام ١٩٥٨م. لا يصح أن يكون من القصص. وللمزيد انظر في القصيدة هو الاشارة الى انما هو الخائن. ١٩٥٨م. ١٩٥٨م. ١٩٥٨م.

حدث خلاصه من الإدلال ، فأعاد إليه الدوقية مقابل إعلان إخلاصه ، وولائه ،
 وحضره المجلس إلى تاسيلو عصاة خنير عليهما رأس إنسان ، وهى رمز التملك
 المعروف قديماً عند الفرنجة . قدم تاسيلو الزهائن ، ومن بينهم ابنه ، وحظى بهدايا
 سنية ، منها فرس ، وعدة حربية ، وضيعة كبيرة تقع عند طرف بافاريا
 (أكتوبر سنة ٧٨٧) .

على أن الفصل الأخير في هذه الرواية التى تبدو مملّة ، جرى تخيله في سنة
 ٧٨٨ . غير أن تاسيلو أخذ بعد المدة للععبان والمرد بعد عودته ، ما شعر به من
 وحز المزممة ، ولما تلقاه من زوجته من التشجيع ولما جرى تذكيره بأن ابنه مارال
 رهينة مقابل سكوه الطيب ، إذ قال حالاً لو أنه فقد عشرة أبناء ، فإن يقف ذلك في
 حيله ، ولئن يموت حراً ، خير عنده من أن يموت عبداً . وأول خطوة اتخذها
 أنه دبر أمر طرد اتباع الملك لنيشرين ، الذين دأب منهم في بافاريا حذب بالغ
 الأهمية ، وأرسل إلى زعماء الأقاليم يطلب مساعدتهم . وهذه الخطوة كانت القاضية
 على ماله من هبة بين رعائيه . على أن أولئك الرجال الذين انضمهم تاسيلو على
 حطه ، آثروا أن يهبوا إلى الملك بخبرها على أن يقبلوا الوثنيين في بلادهم . وكتب
 شارل خبر معرفته . وما كاد يظهر تاسيلو على عائدته في المجلس القبلى الكبير
 السنوى الذى انعقد هذا العام في أنجهيلم ، حتى تم القبض عليه ، وتقديمه إلى
 المحاكمة ، أمام محكمة من أسويائه . فأعلنوا بالإجماع أنه لا يستحق إلا الإعدام ،
 وهو الجزاء الطبيعى لمن يرتكب الخيانة . ومع ذلك فإن شارل تذكر ما يربطه
 بتاسيلو من صلة القرابة ، والتمس تخفيف الحكم . وترتب على ذلك أن الدوق وأسرتة
 تقرر إرسالهم إلى أدبرة منفردة ، بعد أن سلكوا طريق الرهينة . ومثل ذلك الحين
 أصبحت بافاريا جزءاً لا يتجزأ من مملكة الفرنجة ، فانتقلت إلى كوشيات يدين
 ولائها بالطاعة لحاكم واحد لأغراض عسكرية ، غير أن هبة الدوق لم يبدلها شأن ،
 وبعد مضع سنوات قام على الحسد الشرقى حكومة الطرف الشمال الشرقى

Nord-Oatmark ، التي أنشئت حاجزا ضد البوهيميين والنورافيين . أما الأسقفيات الأربعة فاستمرت فترة من الزمن في وضعها الأصلي الشاذ . وحدث آخر الأمر ، في سنة ١٦٩٨ ، وبناء على طلب شارل ، أن دفع ليوكوسى سائر برج إلى كرسى نغرانية . وكان أرنو ، الذي سبقت الإشارة إليه ، أول رئيس لأساقفتها . وعلى الرغم من صداقته لالسكريين وما اشتهر عنه من أنه مفكر حاد اندكاه ، وعالم متبحر في علوم الدين ، فلم أكثر ما اشتهر به راجع إلى ما ظاه به من عمل تبشيري في السهل الأدنى للداوب ، لا إلى ما أسداه إلى آداب العصر من آثار ضئيلة الأهمية . ومن ثم إذا كان شارل وهب الكنيسة سكوتيا ، فإن الكنيسة وهبتة باقاريا . وإذا لم ير ناسيو في الملك (شارل) سوى زعيم لأولئك الاسترسين الذين طامحوا لتحديثهم أسرة إيجيولف ، فإن شارل إنما قدم إلى المومبارديين على أنه حامي البابوية ضد خان للفقيدة السكاتوليسكية .

معاملة تاسيلو ونفدها :

على أنه ينبغي أن يكون معروفا أن للمسألة ناحية أخرى ، إذ أن فريقا من الناس ، ومنهم جماعة من الفرنجة ، لم يحشوا أن يعلنوا رأيهم بأن تاسيلو لقي معاملة سيئة . وما انتشر من الشائعات عن الحياة التي نجم عنها ما حدث سنة ٧٨٦ من تصرف الملك ، إنما مصدرها نزوة شيطانية .

ولا يجوز أن نتجاهل الشك في أن شارل عزم منذ بداية الأمر على نزع ابن عمه ، وضم باقاريا إلى ممتلكاته . ولم يكن التحالف مع الأفاك عنده أمرا غير مقبول أو غير متوقع . بل أننا نلاحظ أن ما أظهره المنتصر الظافر من الشفقة والرحمة ، ليس إلا شعورا طيبيا بانندم . غير أن هذه المسائل الشخصية الحقة لا يجوز الحكم فيها بعد هذه الحقبة الطويلة من الزمن . على أن أمرا واحدا يعتبر أكيدا ومحققا . وهو أن شارل وجد بعض المقتلات في جصل حج بافار باجزءا من

خطته الكبيرة لنشر المسيحية ومدّ نفوذها . ففي كاريدينيا وكارينولا ما أسداه
للكنيّة الأساقفة الباثاريون من عمل بتشجيع دوقهم ومساعدته، نجد من السند
ما يجوز مقارنته بما عمله الفرنجة في سكسونيا . وكاننا أراءه ذلك أن يجر عمله بأن
يؤدى من الأعمال الضخمة ما لم يخطر على بال تاسيو ، فقام بتزوي الأقار .

الأقار :

والأقار شعب من الشعوب المنصورة في التاريخ ، ومن الأمثلة الشائعة عند
الصقالبة « أن يختفى كالأقار » . والواقع أن هؤلاء الأقار الذين ظهر أول الأمر
مقبورين خطرين، لم يتركوا وراءهم من الآثار سوى اسمهم . وأخطأ الفرنجة في اعتبارهم
من « هون » أتيل . وعلى الرغم من أن الامتين جاءتا من موطن واحد بوسط
آسيا ، فإن الهون سبقوا الأقار في قدومهم بنحو قرن من الزمان . كما كادت الموجة
الأولى منهم تختفى من المسرح حتى قدمت الأمة الثانية . ومن الأمور الموجبة
للأسف أن أحدا من كتاب الفرنجة لم يورد وصفا للأقار . وكان في استطاعة كل
من ثيودولف أو اجينهارد أن يقوم بهذا الأمر في يسر وسهولة ، لأن رسل خاقان
الأقار قدمت أكثر من مرة إلى بلاط آخن . وما اشتهر به الأقار من عقائص
الشعر ، هي كل ما وقفنا عليه من الخصائص التي تدل على ظهورهم . ومع ذلك فإننا
نفترض أنهم لا يختلفون عن النول فيما يتصفون به من البشرة الصفراء ، والعيون
المنحرفة ، والأنوف المنقرطة ، والحدود البارزة العظام . والعلاقات والأقار لفظان
عازلا مترادفين حتى اليوم في وادي نهر الدانوب . غير أن القول ليس في هذه
الناحية صادقا . فالقول لا يميزه قامته . واشتهر الأقار بالمهارة في الرماية والفروسية ،
وحياة البداوة والارتمال هي خير ما يلائم عبقرية هذه الأمة . على أنهم يكادون
يكون محرومين من النظام السياسي . فكل قبيلة نول أمرها زعيم يعتبر بمثابة
الأب عندهم . واعترفت كل القبائل بما للخاقان من سيادة عامة . ولما أعزوا على

أوروبا للمرة الأولى ، في النصف الثاني من القرن السادس ، ظهرت كفاءتهم ومهارتهم فيما قاموا به من عمل مشترك ، إذ أغاروا على باوينا ، وروغوا الامبراطورية ، بل أنهم هددوا القسطنطينية أكثر من مرة ، وقبل جستنيان أن يدفع لهم الجزية ، ولم يتخذ جيش الامبراطور موريس من الخطر إلا ما أحراه معهم من مفاوضات انتهت بمعاهدة لم تكن مشرفة له . على أن تيار النصر لم يثبت أن تحول إلى الجانب الآخر .

لم يكن الأتار أتادا للجيوش المتقدمة التي يتولاها قادة أكفاء ، وما قام به هرقل من سياسة فعالة مشرة جعلت الحد الشمالي للامبراطورية بنجوة من أخطارهم . ولما نزلوا في الجهات الواقعة بين هري نيس وانز ، انصرفوا إلى ممارسة حياة الرعى ، وشن الغارات على الغرب . غير أن دولة بافاريا لم تلبث أن عمت وقويت حتى أصبحت تحول بين جشعهم وبين إيطاليا ، وركن الأتار إلى الركود والجمود ، وضدوا ما كان لهم من وحدة ، وأقامت مختلف القبائل منهم أسوارها ، وأصبحت لا تحفل إلا بنفسها . وأقام الخاقان في غرب نهر الرآب في داخل السور الأكبر ، ولم تكن له إلا سيادة اسمية ، لم تمنع من بلبه من الزعماء من الدخول في مفاوضات مع الدول الأجنبية ، وعقد ما يشاءون من المهادنات .

والخلفة الكبيرة كانت موطن الدهشة عند جيوانهم الغربيين ، إذ تكس بها من الكنوز ما نهيوها في قرنين من الزمان . وهذه الخلفة قام على حمايتها تسعة أسوار مستديرة ، وفي داخل محيطها قامت القرى . وبعد أن مضى على قصر الأتار زمن طويل ، روى قصة الفتح لصبي صغير ، أحد الحار بين الذين اشتركوا في نهب الخلفة . ويروي لنا الصبي أنه وجد القصة عملة تدعو إلى الشاوب ، وكما بدأ سردا حاول الحرب . غير أنه بدوره حينما تقدمت به السن . واشتد ميله إلى التمرنر والحديث ، دون أن تذكره من هذه القصة ، انفلسي بها الامبراطور القائم في الحكم

وهو شارل الأصم : قال « إن الحلقة يحيطها تسعة أسوار مستديرة ، وكل من هذه الأسوار ، إنما قام من أعمدة من أشجار البوط ، والزان ، والصنوبر ، وبلغ عرضه عشرين قدما وبلغ ارتفاعه مثل هذا القدر ، وامتلاء الفراغ الأوسط بالحجارة الطين ، أما القمة فغطتها الأعشاب الدائمة الخضرة ، ونبتت الشجيرات بين الأسوار . وفي داخل هذه الأسوار قامت القرى والمزارع على نحو يستطيع الرجل في القرية أن يسمع من يصيح به من قرية أخرى . وفي داخل الحلقات وخارجها ما كن ذات أبواب صغيرة . والسور الثاني لا يختلف في بنائه عن السور الأول ، والمسافة بين السور الثاني والسور الثالث نحو عشرين ميلا ألمانيا . وعلى هذا النحو قامت الأسوار حتى السور التاسع ، وكلما تقدمنا إلى الداخل كلما صغر السور ، وعلى جانبي كل سور ، قامت مزارع وبيوت بلغ من شدة تقاربها واتصالها ، أنها تستطيع أن تصل ببعضها عن طريق قرع الطبول ^(١) . »

الحرب مع المغفار

هذه كانت الأمة التي طلب تاسيلو منها المساعدة . غير أن التماسه المساعدة وجههم إلى خطط جديدة للفتح والنهب . إذ لم ينهضوا في الوقت المناسب لانتفاذه ، فلم يبرزوا للقتال إلا أواخر سنة ٧٨٨ ، فاقسموا جيشين ، توجه الأول نحو الحد الباغري ، بينما دخل الثاني فرجولي ، وكلاهما حلت بهما على يد كونتات الأطراف ، المزيمة المذكورة ، وما ترتب عليهما من مضحيات خطيرة . غير أن الخوف بلغ من شارل أنه سار بنفسه إلى ريغنسبرج وقام باستعدادات للدفاع عن الحدود ، وجعل كونت جيرولد شقيق الملكة هيلد جارد ، نائباً عنه في قيادة القوات البافارية . غير أن خطته تجاوزت حد الدفاع إذ أن الناس ظلموا طوال سنة ٧٨٩

(١) أنظر ١٠. Monique-Her. Script. ١٠٠٠ — فصل ١٠٠٠ .

بترقبون ماذا ؟ يفعل شارل بالآفار . وعلى الرغم مما حدث من أن حركات البولنديين Wiltena المثيرة تطلبت عودة شارل وتشد إلى نهر الإلب ، فإنه أرسل إلى الخاقان إندارا ، أهم ماورد فيه من المطالب ، أن يتسامح مع المسيحيين النازليين على الحدود ، وأن ينسحب الآفار من كل الأراضي التي ادعى البافاريون ملكيتها . وبعد أن أرغم البولنديين على دفع الجزية ، عاد ليبدأ ، كما توقع ، الآفار ما زالوا على عنادهم وصلاتهم في المقاومة . وانقضت سنة ٧٩٠ في الاستعداد للحلة ، فالت في الضخامة كل ما جرى حتى ذلك الحين من الحملات . وفي سنة ٧٩١ سار منحدرًا مع الدانوب ، وأمن في فتح أقاليم الآفار حتى ملتقى الدانوب مع الراب .

وتعتبر هذه من الحملات القليلة التي جرى وصفها في شيء من الإسهاب . واشتهرت هذه الحملة بما انطوت عليه من نقطة هامة . . فوقنا لما جرت به العادة قضى الترتيب بأن يخرج من جهات مختلفة فرق عديدة من الجيش ، ثم تتجمع لهاجمة إقاييم العدو . وتولى ابنه بين قيادة أحد هذه الجيوش . فسار من إيطاليا ، غير أنه لم يستطع الاتصال بالجيش الرئيسي . ولذا نيس لدينا تفاصيل عن حركاته . ومن المعروف أن هذا الجيش أحرز نجاحاً تاماً . وسار جيش آخر مؤلف من القوات النازلة شرق نهر الراين قاصداً بوهيميا الجنوبية ، وانضم إليهم قوة كبيرة من التشيكيين . وفي الجزء الأعلى من وادي الماين ، أقام هؤلاء القوم علاقات سلمية مع الفرنجة . ومع ذلك فإنه توافر لديهم من الشكاوى ما جعلهم يشارون من الآفار . وتوجه شارل بقسم ثالث من الجيش ، وسار على امتداد الضفة الجنوبية لنهر الدانوب . وانحدر البافاريون مع النهر في قوارب يحملت معهم مؤونة الجيش . وعند ملتقى نهر إنز ، اجتمعت الحشود ، وساروا ثلاثة أيام ، ووطنوا أنفسهم على الصيام ، وجهروا بالدعاء طلباً للنصر . ثم تقرر إرسال إعلان رسمي بالحرب إلى الخاقان . وواصلت الجيوش سيرها على ضفتي النهر . واستبد الخوف والفرع بالآفار ، فتخلوا عن الخط الأول من حصونهم (في غابات فينا) ، ولجأ بعضهم إلى

(م ٩ - شارلمان)

الحرب ، ولقى عدد كبير منهم مصرعه ، أو وقع في الأسر بعد الإذعان . وعلى هذا النحو وصلوا إلى نهر ارباب دون أن تصادفهم عقبات خطيرة . وأذعن لشارل ما يقرب من نصف مملكة العدو . وعندئذ تحتم على شارل أن يترد بسبب اقتراب فصل الشتاء . إذ أنه بقي في ساحة القتال اثنين وخمسين يوماً ، أظهر فيها ما يمكنه للأفار من الاحتقار والأزدراء . ولم يأت الحق بالفرجة من الخسائر إلا ما نفق من الخيول بسبب الأمراض ^(١) .

التورات والمواصرات .

على أن كل سياسى يتبنى مصلحة مملكته قد يكتفى بما حدث . فلم يعد ثمت ما يخشاه من جانب الأفار . ولم يكن من جهة أخرى من السير عملياً أن يفهمهم في مملكة الفرنجة . فمن أراد أن يستولى على السهل الكبير الذى يعيشون فيه ، تحتم عليه أولاً أن يخضع ما يحيط به من الجانبين من الأراضي الخصبة ، وأدرك شارل هذه الحقيقة ، غير أن السكره التى استقرت في ذهنه ، أنه ينبغي الانتقام لأوربالمالاً لاحتها في الزمن الغابر من الإهانات ، وأن إخلاصه للكنية تطلب منه أن يعرض على الوثنيين ، أن يختاروا بين التحول إلى المسيحية أو الفناء والدمار . على أن ما وجهه الكوين من اعتراضات ، وما أصر عليه من ضرورة مراعاة ما ينتظره قرب موطنه من واجبات بالغة الأهمية ، لم تجد منه أذناً صاغية إلى أن أقنعه منطق الحقيقة والواقع . مكث شارل في ريجنسبرج حتى انقضى الشتاء ، واشتد عزمه على استئناف الحرب في السنة التالية .

(١) هذه الحجة ورد ذكرها في الحوليات ، وروى رسالة وجهها لشارل إلى الملكة مائزادا — *Letter : Mou. Carol. p. 310* — ورغم ما اشتهرت به الرسالة من الإعجاز والخطاب ، فإنها اعتوت على ما هو أكثر من العبارات السائدة عن الحب ، بشكو فيها الملك أنه لم يخاف رسالة من زوجته ... ويشير إلى سوء صحتها .

غير أنه حدث من الظروف والأحوال ما أدت مجتمعة إلى تدمير عزمه وتصميمه .
 خفي أورجيل في أطراف أسبانيا ، ظهرت صورة جديدة من المذهب الأريوسى^(١) .
 واشتد تموها وازداد نضجها ، وازداد الخوف من أن تتأمر غلة هذه النحلة ، فانقذ
 مجمع في رينسبرج في صيف سنة ٧٩٢ لإنكار رأى كبير الزنادقة فيلكس
 أسقف أورجيل ، ولإعادة عقائد المذهب الاثناسيوسى . وفي هذه الأثناء ، بنيت
 بين النبلاء الذين صحبوا الملك إلى رينسبرج مؤامرة ذات صفة خطيرة ، وتطلب
 اكتشاف الخطة تأجيل انعقاد المجلس الوطنى مرات ، ثم انقذ في دورة
 الخريف لحاكمة الجناة . وحدث بعد هذا من الشواهد الخفية ما يشير إلى السخط
 في سكسونيا . وجاءت الأخبار بأنه بينما كانت سرية من الفرنجة تدبر على غير
 الإلب ، إذ وقعت في كين ، وهناك رجالها عن آخرهم . وبات مستحيلا القيام
 بحملة في جهة نائية ، بينما انتشر السخط في طول ألمانيا وهرضها . غير أنه لم يؤجل
 الحرب ضد الآفار ، إلا ما رآه الملك من إقامة جسر من السفن على المداوب
 لنقل الجنود .

والمؤامرة التي ذكرناها تشبه إلى حد كبير مؤامرة الثورنيجيين ، إذ وضع
 خططها ، أولا أثناء حملة الآفار ، بعض سادة الفرنجة الذين انضموا من الأعذار ما جعلهم
 يمكنون في بافاريا^(٢) . ولم يختلف هؤلاء عن الثورنيجيين فيما ادعوه ونبروا المؤامراتهم
 من شدة قوة الملك فاسترادا . على أنه يجوز أن ندرك ما إذا كانت هذه الشكوى

(١) أنظر الفصل السابع .

(٢) لم يرد في المصادر عن هذه المؤامرة إلا ما يجعلها موضع شك ، فلو كانت قد
 أشير صراحة إلى أنها ظهرت في بافاريا . أما حياة شارل التي ألفها الجيهمارد ، والتي تمت كتابتها
 بعد أن مضى على الممات نحو ثلاثين سنة ، فإنها تبدو مضطربة بقضايا سبق بالظروف التي حدثت فيها
 للمؤامرة . ونحن نلاحظ أن المؤامرة تم اكتشافها في فصل الشتاء . ويطلق ذلك بما برحه
 من أن بعض الخطب في اسبانيا يحده مارس . ومن الثابت أن فرجوانب اكتشف المؤامرة .
 وأوردنا في المتن ما جاء في *Annales de Munk* عن سلوكه وصرفه . على أن الزاهب أخطأ
 حين ظن أن الملك كان وقتذاك في آخن .

الخاصة نحتي وراءها شكاوى عامة أخرى ؟ منها ، على سبيل المثال ، ازدياد عبء الخدمة العسكرية ، والاستعداد في تمصيل المقررات الملكية . ومع ذلك فإن خلق الملكية لم يكن له أدنى أهمية عند أحد من رعايا شارل . فعلى الرغم من أن زوجة شارل كانت صغيرة السن ، ولا تصالح للقيام بهذا الدور ، فإن ذلك عهد إليها لا فحسب بكل شئون القصر ، بل أيضا بأمور الضياع الملكية ، ذلك هو الإجراء الذي درج عليه السادة الجرمان أمام الرعايا القبلية . وكان شارل مخلصا لتقاليد قومه في هذا الأمر . ومن المؤكد أن قاسترادا أساءت استخدام مكائنها . ولإثبات الحقيقة ، لدينا إلى جانب النص الصريح الذي أورده اجينهارد ، ما اشتهر به تيودولف أسقف أورليان من التزوع إلى الصمت ، وما حدث من إفاده لكتابة شاهد قبرها ، لم يبع تيودولف الذي دأب على التمدح بالأسرة الملكية ، إلا أن يلاحظ أنها تركت وراءها رعاياها ، شطرها الطيب أى زوجها .

بين الأوصاب :

والظاهر الجديد لهذه اللوامرة ، أنها ارتبطت بدعاوى الحكم . إذ أن بين الأحديب ابن الملك من الجارية الأولى هيلمترود ، تذر من قانون المرف الذي حرمه من التطاع إلى حقه في الملكية عند وفاة أبيه ، وتيسر التأثير عليه حتى انحاز إلى الثوار . فاجتمعوا ذات ليلة بكنيسته في ريجندبرج ليضعوا خططهم ، ونصادف عند دخولهم أن كان بالكنيسته راهب لومباردى اسمه فاردولف ، فاخفى وراء مذبح الكنيسته ، وصار ينصت إلى مناقشتهم ، وساورهم الشك ، فأخذوا يفتشون الكنيسته حتى عثروا عليه ، غير أنهم حلفوه على أن يحفظ السر ، بدلا من أن يعدموه . وما كادوا يخرجون من الكنيسته حتى أسرع الراهب إلى القصر ، وصاح طالبا مقابلة الملك ، واندفع بين الحراس النائمين ، ثم أغشى لقاها أمته بما يحيق به من الخطر العاجل ، فأمر فوراً بالقبض على الجناة

وتقرر تقديمهم إلى المحكمة أمام مجلس الزعماء . وما حدث في أمر تاسيلو حدث في هذه القضية ، إذ صدر الحكم بالإعدام . على أن الملك لم يظهر من التسامح مثلما أظهره في أحوال سابقة من هذا القبيل . ومن العسير لومه لأن طريق الشفقة والرأفة لم يجد عنده قبولا . فلم يتدخل في صالح أحد ، سوى ابنه غير الشرعى . لم يفعل ذلك رأفة به ، إنما لدافع سياسى ، هو كراهيته أن يجعل البيت الملكى في مستوى الرعايا العاديين . وأجار الفرقة ليبين أن يسكون راعيا مخلوقا لشر رأسه . وعاش عشرين سنة في دير بروم . ولما مات لم يفكر أحد من المؤرخين في أن يعتبر هذا الحادث جذرا بالذكري . كان بين العويبة في يد أحد الأحزاب ، وهناك أصدقائه قبله بزمان طويل ؛ إذ جرى شئق بعضهم ، وتم اعدام بقيتهم غضب صدور الحكم عليهم . وهذا المثال أدى إلى النتيجة المتوقعة . لم تعد فاسترادا سببا لأية ثورة أخرى . ومع ذلك فقد كان من صالح سلام الفرقة وأمنهم ، أسهامات بعد سنتين ، وحل مكانها نيوتجاردا التى تريد عليها ظرفا ولطفنا . أما فاردولف ، وهو آخر من بقى من ممثلى هذا الحادث ، فلقى جزاءه ومكافأته على صدق حشته باليهين ، بأن حظى برئاسة دير سانت دينى الفنى بخيراته . ونسب عنه بعد سنوات يحمل مقدمات الأسقف النستورى أمام جموع الجيش في سكسونيا .

فناء بافاريا .

وكان المؤامرة لم تسكن إلا إشارة لما شب من اضطرابات في كل ركن من أركان أوروبا ، إذ بعث السكون الرسل إلى الآفار ، وعلقوا آمالا كبيرة على أن يحصلوا من وراء هذا التحالف على أمور عظيمة . ففي سنة ١٨٧٨ نهضت سكسونيا بأسرها لقتال ؛ وفي هذه الأثناء نادى الأمير هشام بأسبانيا بالجهاد ، وبعث بالمؤمنين لغزو البلاد الواقعة شمال جبال البرانس ، فأنزلوا الخراب ببسبانيا ، وتوجه

الأسرى المسيحيون للعمل في مسجد قرطبة الكبير . وفي إيطاليا ظهر عضو جديد . ذلك أنه لما مات اريغيس فوق بنيفنتو سنة ٧٨٧ ، استجاب شارل لما طلبه رعايا اريغيس من إعادة ابنه جريموالد الذي كان رهبنة بيده . على أن ذلك لم يكن حقا خالصا ، إذ أن جريموالد حالف بين الولاء ، ووعد مثلما وعد أبوه ، بأن يدفع الجزية . غير أنه انتهى أول فرصة لبتقص التزاماته . فأرسل إليه بين ولويس لقهره ، وزحفت القوات المتحدة للملكيتين على بنيفنتو ، غير أنها لم تحرر نجاحا حاسما .

على أن قيام الثورة في جهات عديدة لم يكن مجرد صدفة . إذ أسرف شارل في تقدير موارده ، فأمن في القيام بحملات إلى جهات بعيدة شاقة . وترتب على ذلك أن هاج رعاياه ، وتجراً عليه أعداؤه في الخارج . والخلاصة أنه تختم عليه ألا يصيغ زمنا طويلا على نهر الدانوب . على أنه لم يدعن لما هو مقدر إلا بعد تردد طويل . فحوالى هذا الوقت ، عمل شارل على أن يصل بين وادى نهري الماين والدانوب ، بقناة يبلغ اتساعها ثلاثمائة قدم . والغرض الذى يرمى إليه ، فيما يبدو ، أنه يستطيع بهذه الوسيلة أن يستخدم القوت البحرية في فريزيا وبلاد الراين في الحملات المقبلة . فإذا نجح للمشروع تسرح حل مشكلة النقل . فأمر بمساحة الأرض ، وجمع عددا كبيرا من العمال ، وما كاد بشرع في العمل عند بوبنهم على نهر ألتنوهل ، من روافد الدانوب ، حتى سارت أعمال الحفر جهة الشمال مسافة بضعة أميال . غير أنه تبين لسوء الحظ أن المهندسين من القرنجة لم يصلحوا للقيام بعمل لا تفل أهمية أغراضه التجارية عن أغراضه العسكرية . وبسبب الجو المطير ، وما أصاب الأرض من نشع المياه والبلل ، إذ كلما جرى الحفر ، كلما انهار جانبا القناة ، تخلى شارل آخر الأمر عن المشروع بعد أن ينس منه .

ومنذئذ ترك أمر الحرب ضد الأتار إلى الملك بينين ، وإلى جيروالد نائبه في بافاريا ، وإلى إريك دوق فريولى ، وأرجع لويس إلى اكتبانيا كما يفوى

استحكامات الحدود ، بينما انصرف شارل إلى الأمور الكنسية وتوطيد الهدوء والسلام في سكسونيا . وفي السنوات الست التالية ، قاد حملات عديدة إلى نهر الإلب ونهر الراين ، ترتب عليها ما سبقت الإشارة إليه من نتائج . وفي فترات الراحة القصيرة عقد المجالس الدينية ، والمجالس الوطنية ، التي سوف نتحدث عن أعمالها في الفصل التالي . على أن مرحلة فتوحه أوشكت على النهاية ، بينما بدأت مرحلة التنظيم .

نهاية الأفار

وفي هذه الأثناء أثبت نواب شارل في بافاريا ، بأنهم أهل للثقة التي وضعها فيهم . ففي سنة ٧٩٥ استطاع الدوق اريك مسترشدا بزعم صفلي محاص ، أن يعبر الركن ، وأن يهاجم الحلقة الشهيرة ، فاقحمها ونهبها دون أن تصادفه مقاومة كبيرة ؛ لأن التار وقتذاك كانوا في حالة حرب داخلية . وفي السنة التالية ، وصل بين أيضا إلى هذه الحلقة ، فاستولى على ما تبقى من الكنوز ، وبلغ من تمام تدميره للاستحكامات أن موضع الأفار أسمى في السنة التالية غير معروف .

وعلى هذا النحو انتهت آخر حروب شارل ، إن ولم تكن أقل حروبه مجدا وفخارا . ومن تبقى من الأفار استسلم وأذعن ، إذ أن زعميا كبيرا منهم قدم إلى آخن حيث تم تعييده ، وأعلن رعاياه أنهم على استعداد لأن يحلوا حذوه . وتلقى أرنو أسقف سالزبرج الأوامر لإرشاد المتصرين الجدد وتعليمهم مبادئ الدين . على أن تعاليمه لم تلب أن اندحرت بسبب الظلم الفادح الذي نجم عن ضريبة العشور التي أمر شارل على أن تمتد إلى الإقليم الجديد الذي خضع للكنيسة ، على الرغم من احتجاجات السكويين المبرحة . أما بافونيا فإنها ظلت سنوات عديدة في حالة قلق واضطراب . ولحق اريك دوق فريولي مصرعه في ثورة نشبت سنة ٧٩٩ ، وهذا الحادث أشار إليه اجهنهارد على أنه ثاني الكوارث الصيفة التي حدثت في

عهد ، أما الكارثة الأولى فكانت مصرع رولان . وما كادت تمضي سنوات قليلة ، حتى رجع إلى المسيحية بقايا الآفار بعد أن أذعنوا نهايا . ومن هجر منهم عن حابة أنفسهم من العقالية الذين سبق لهم أن قهرهم ، سألهم أن يصرحوا لهم بالنزول في داخل الحد الشرقى (أوستارك) فأجابهم إلى طلبهم . وهرع الكارنتانيون Carantani من أعالي التلال ، نشل الفراع الذى حدث في سهل الدانوب نتيجة اختفاء الآفار . أما من تبقى من الآفار فاندمج في السيل الزاحف ، ولم نعد نسمع عنهم ، أسهم أمة مستغلة .

وبقى الحد الشرقى على ما كان عليه من قبل ، وهو الحد الذى كان للفرنجة في أقصى الشرق . ولم يعد بألمانيا من الفلاحين من تدخره لبانونيا . فأخرب كانت سبباً من أسباب الإبادة ، ولم تؤد بعد الإبادة إلى نتائج مقبولة . ولا شك في أن أوربا لم تحسر شيئاً باختفاء الآفار ، لأنه ليس لديهم ما يلقنونه لها . وليس في استطاعتهم أن يتعضوا منها شيئاً . ومع ذلك لا يسعنا إلا أن نشفق على الكوين حين طالب بقسط وافر من الاعتدال ، ودهش لأن سائر رجال البلاط اعتبروا هذا الانتصار الهين الأجوف ، أعظم ما أحرزه سيدهم وولى نعمتهم ، من الأعمال الجيدة . فلم يكن الذنب الذى صدرت ضده العقوبة إلا ذنباً هيناً يصح التجاوز عنه والتسامح فيه ، أما الخطر الذى ينبئ نجنبه فليس إلا من قبيل الوم والخيال . والواقع أن البلغار ، لا الآفار ، هم الذين يعتبرون الخطر الحقيقى على أوربا ، وتولت الامبراطورية الشرقية قمعهم .

شارل وأوفا :

أما غنائم الحلقة فإتها على حد قول المعاصرين كانت وفيرة ، ولا بد أنها لقيت للرحيب والقبول من خزانة تكاد تكون خاوية من المعادن الثمينة . ومع ذلك ظن شطراً كبيراً منها ثم توزيمه بين اتباع الملك ، والكنايس الرئيسية

مملكته ، ولم يصل أول جانب منها إلى آخن إلا أواخر سنة ٧٩٥ ، ومنه تقرر إرسال هدايا إلى البابا هادريان وإلى أوقا ملك إنجلترا . على أن البابا مات قبل أن يتسلم نصيبه ، إذ أنه توفي في ديسمبر من هذه السنة ، ولم يعيش أوقا بعده إلا أشهر قليلة ، أما الرسالة التي بعث بها شارل مع هداياه فتعتبر أصدق وثيقة عن علاقته بالقصور الأنجلويزية :

« إلى صديقنا وأخيينا المحبوب أوقا ، أبعث بالتحية ، نشكرك على ماورد في رسالتك السابقة عن الحب الخالص الذي تكنه لـ مكتبة الكاثوليكية . أما الحاج الذين يرغبون في القدوم إلى عتبة الرسل ، فلندعهم يسرون في سلام ، إذ سوف يتعرضون لقلق أو اضطراب . وإذا أراد التجار القدوم ، فدعهم يدفعون ما هو مفرد من الرسوم في المواضع المعروفة ، وسوف يحملهم تحت حمايتنا . وما عندنا من شكوى ، ينبغي أن يتقدموا بها إلينا أو إلى قضائنا ، وسوف نجرى إصافهم ، ونرسل مع هذا حما في خزانتنا من الثياب والأردية برسم أساقفة الكنائس بإقليمك ، وأساقفة الفرد . وأرجو أن تقيم عندك الصلوات لروح البابا هادريان ، ورسلك باسمك منقطة وميغا من سيوف الهون ، وعبادتين من الحرير^(١) .

والراجع أن الصداقة مع أوقا ، ترجع إلى السنوات التي تأمر فيها ذلك الملك كيا يحصل على تقليد بإنشاء كرسي برئاسة أسقفية في ليشفيلد . ولا بد أن هذه الصداقة جرت قبل سنة ٧٨٧ ، لأنه حين نشبت المنازعات بين شارل وهادريان ، انتشرت الإشاعة بأن شارل سوف يتحد مع أوقا لعزل البابا . وعلى الرغم من أن الأمر لم يكن على هذه الصورة ، فإن القصة تنطوي على شيء من الصحة . إذ أن أوقا في سبيل مطامعه الخاصة ، اشتد اهتمامه بما تركز حول البابوية من مؤامرات عديدة ، واتخذ دائماً جانب شارل . على أن العلاقات بينهما

(١) جرى تركيز المطامع في هذه المرات ، وليس ثمة ما يدعو لدرجة المريبة له

في السياسة المدنية كانت أقل إسجماً ووقفاً ، فحينما طرد برنريك صهر أوفاً ملك وسكس ، اجبرت ، وحد ملاذاله في البلاط الفرنجى . أما ملكة حكنت الصغيرة ، فإنها ركزت آمالها ، في أن تحصل على مساعدة شارل أثناء مقاومتها لملك مرقيا . وفي نورنبرج أيضاً صادف حرب أوفاً معارضة تستند إلى تأييد شارل . وفي سنة ٧٩٠ نشب نزاع بين الملكين ، وجرى التفكير في الحرب . ومع ذلك فإن السكسين نجح في إجراء التوفيق بينهما (٧٩١ - ٧٩٢) . وأورد تاريخ فوتناتلى سبباً غريباً للخلاف ، إذ زعم أن شارل حين طلب يد ابنة أوفاً لأبنة الأكبر ، تلقى مقابل ذلك طلباً يقضى بزواج الأميرة برتا من ولى عهد مرقيا . غير أنه ليس من المعلوم أن تحالفاً شريفاً من هذا القبيل يدعو إلى المساومة من قبل أوفاً . ومع ذلك فإن الرواية وجدت سنداً من الحقيقة ، بأن شارل هو الذى بدأ المحادثات بعد سنة ٨٠٩ . وأعتب هذا بأنه لم يعلق أهمية على صداقته لأخيه ملك مرقيا . ويظهر تفسير ذلك فيما اتخذه شارل من اتجاه ، أثناء حركة مناهضة عبادة الصور المقدسة . إذ أنه عارض كلا من البابوية والأمبراطورية . ولذا لم يكن في وسعه أن يزدرى تأييد الكنيسة الانجلىزية ، ذلك التأييد الذى أحرزه بما أظهره من صبر شديد . واشترك علماء الدين من الأنجليز في الجمع الذى انعقد في انكفورت (سنة ٧٩٤) ، وأنكروا عبادة الصور التى أقرها هادريان . وهذا هو السرفيا أورده شارل بالخطاب ، الذى سبق الاقتباس منه ، من عبارات الحجة التى وجهها شارل إلى أوفاً ، على أن هذه الوثيقة المعروفة التى يعي فيها « شارل أقوى ملك مسيحي في الشرق ، أوفاً أقوى ملك مسيحي في الغرب » ، اعتبرها خيرة النقاد وثيقة مزورة^(١) .

(١) هذا الكتاب لفره Bonquet في ٥٢٥ p. V. Recum Samplura . أما الخس في صدره فورد في Jaffa : Monumenta Carolina p ٣٣٥

الفصل السابع

التشريع . السياسة الدينية . النهضة

٧٧٤ - ٨٠٠ م

ولكنيسة أترقي تشكيل حياة شارل باعتبارها غارياً منتصراً ، ولها نفس الأهمية حين نلنفت إلى عمله التشريعي . رأينا أن أول مرسوم له ارتبط بأمور كنسية ، وحين أمك بالقلم ليخط من جديد - بعد عشر سنوات - مرسوماً كان دستور كنيسة الفرنجة ونظامها ما زالاً بمتبران من أغراضه الجارية . على أن للكنيسة أثرأ في تشريع المدنى بطريقة خفية غير مباشرة . فإن عدداً كبيراً من توصياته للملأنيين تنطوى على إشارات لما يرتكب من الآثام والذنوب ضد الأخلاق والقوانين الكنسية ، وما يرتبط منها بالتجارة والتعليم والقضاء تأرقها يبدو بالاتصال بروما . فشكل زبارة قام بها لإيطاليا أعتبها إصلاحات في الكنيسة أو الحكومة . فأحياناً يعود الملك من إيطاليا وبصحبه المهندسون والأسانذة وعلماء الدين ، وأحياناً أدركنا منه الشعوب العام بالمسؤولية ، باعتبارها فيما على مجتمع مسيحي كبير ، أثاره فيه ما غله إلى بطريق للقر المقدس من الأفكار السامية ، البابا هادريان الذى رفع شأنه بألقاظه أكثر من أهله .

لم تكن قوانين هذه المرحلة كثيرة العدد ، فمنها اثنان يرتبطان بمسكونيا ، ونماني بإيطاليا ، وخسة تتعلق بكل المملكة ، على حين أن ما وجهه إلى المبعوثين من إرشادات عديدة يفسر تفصيل الإدارة . ولم تجر هذه القوانين أيضاً على نظام معين ، فالإجراءات الهامة ظلت مضمورة في مجموعات من القوانين الكنسية ، جرى نسخها حرفياً من المحاليس القديمة ، ومن الاتراملت بمراعاة يوم الأحد ، وحضور القديس وحب الصلاة ، والاعتقاد في إله واحد .

أعمال المبعوثين .

ومن التغييرات التي استطيع إدراكها ، التغيير الدستوري الذي يتصل فيما حدث بصورة منتظمة ، من استخدام المبعوثين الملكيين . لم تكن هذه الوظيفة مجهولة زمن النير وفنجيين . فكل مبعوث يرسله البلاط الملكي لغرض خاص يحمل اسم رسول مبعوث *Mission* . غير أنه منذ سنة ٧٨٩ ، عند ما فتح إيطاليا ، وأخذت عملية التوسع ، فيما يبدو ، تكتمل ، أنهى المبعوثون الوسائل الرسمية الذين رسل شارل الكبير عن طريقهم قوانينهم ومسؤولته إلى الأقاليم ، أو تجمع التجريات عن الإدارة المحلية ، أو يفحص عيوبها ، ويعمل على إصلاحها . والراجح أن المبعوثين في هذه المرحلة السابقة على التوحيد (٧٦٨ - ٨٠٠ م) قاموا بحولاتهم في فترات غير منتظمة إلى أية جبهة بالملكة ، استرعت من الملك اهتماماً خاصاً . فمثلاً حدث في سنة ٧٤٠ حين ترتب على إهمال لويس الثقي الارتباك في مالية مملكة اكيانيا ، أن أرسل شارل اثنين من مبعوثيه لتحقيق ما هو مطلوب من الاقتصاد والاصلاحات . ويقوم المبعوثون بالطواف بأنحاء المملكة كلها مرة أو مرتين . ففي سنة ٧٨٩ ، وسنة ٧٩٠ ، كلّفهم بأن يحصلوا على عيّن الولاء من جميع الرجال : « والآن أعد سيدى شارل وأولاده ، بأننى رجله المخلص ، وسوف أكون كذلك كل أيام حياتى » . وفي الجولة الثانية صاروا يتحرون أيضاً عما إذا كان الكونتات في كل إقليم ، يحكمون بين جميع الرجال وفقاً لقانونهم الوطنى ، كاقضت بذلك إرادة الملك . وأول واجبات المبعوثين أن يستمعوا إلى الشكاوى ضد الكونت ، وأن يلزموه إذا دعت الضرورة ، بأن ينصف هؤلاء الشاكين . وإذا لم يمثل الكونت لأوامرهم ، زادوا مقره الرسمى وأقاموا به ، وتكفل بنفقات إقامتهم حتى يكسب ودهم ، فيحقق ما طلبوه منه لصالح للدعى المظلوم . ثانياً : يقومون بمساعدة الكونت ، إذا قام قابع كبير من اتباع الملك بعرقلة العدالة . ثالثاً : يشاركون

الأسقف بما يقومون به من زيارات دورية ، فيزولون العقوبة بكل رجال الدين العلمانيين منهم واثنامين الذين يتهاونون في نظام الكنيسة . رابعا : يقومون بالإشراف على كل ما يمنحه الملك ، من أراضي التاج بالإقليم من الصياغ المحبوسة على الخير ، ويثبتون كل الحالات التي جرى فيها سوء استعمالها أو إهمالها ، ويقررون الضرائب والخدمات المطلوبة . خامسا : يتحرون كيف يتحقق شرط الخدمة العسكرية ، وعما إذا كان الكونت قام بتنفيذه على ما ينبغي القيام به .

ومع ذلك فإن الوظيفة ما زالت في هذه المرحلة في مبدئها ومثهلها . فلا نسمع في هذا الوقت عن جولات معينة ، ولم يكن للمبعوثين محكمة خاصة تمتاز عن محكمة الكونت ، فإذا ظهروا ، حجبوه فترة من الزمن ، أو جلسوا إلى جانبه في دست المحكمة ، لينظروا أنه يحكم دون رجاء أو محاباة . على أنه لم يرد في هذه القوانين المبكرة ، ما صار لهم فيما بعد من اختصاصات عديدة . لم يكن المبعوثون يتخذون من فئة ممتازة ، بل جرت العادة باختيارهم من بين فقراء أنبياع الملك .

وبلى ذلك في الأهمية الإجراءات التي تتعلق بالتجارة والأمن العام . فلأول مرة في تاريخ مملكة الفرنجة ، دخل بها نظام موحد للموازين والمكاييل^(١) . وتم أيضاً إصلاح النقد بعد أن مضى على غزو اللومبارديين بضع سنوات . إذ كان يوجد قبل سنة ٧٧٤ من دور الضرب مالا يقل عن سبع وستين دارا ، قالى معظم هذه الدور . وتغير أيضاً عيار النقد . ومنذ ذلك الحين أصبح الجنيه من الفضة يساوى عشرين شلنا ، والشلن عبارة عن اثني عشر بنسا . ومن الأمور التي نعتبر جرما خطيرا موجهها لسلام الملك ، ما يحدث من رفض نقود كاملة الوزن تحمل طمراء الملك . أما النقود التي لا تتوافر فيها هذه الشروط ، فإنه جاز رفضها دون أدنى عقاب . وفي إيطاليا نقرر عدم استخدام النقد اللومباردى القديم

(١) ما كان معروفاً في ألمانيا المصور الوسطى باسم وزن كارل ، اشتهر في إنجلترا باسم الوزن الانجليزي English Trup Weight .

عند أول أغسطس سنة ٧٨١ . ولا تختلف العملة الجديدة عن العملة القديمة في نقشها ووزنها وفي دقة سكها . غير أنها لم تحمل لسوء الحظ رسم الملك قبل سنة ٨٠٠ ، على الرغم من أننا نجد من حين إلى آخر شعاره — معبد أو باب مدينة ، مطبوعاً على أحد وجهي النقد .

وما صدر من تشريعات تحرم الربا ، وتحدد سعر القمح ، تدل على أن شارل استمد أفكاره في الاقتصاد من تعاليم الكنيسة . فليس في استطاعة مشرع كنسى أن يوجه اللوم لما جرى أخاذه من الإجراءات الصارمة ، صدأ ولتلك الدين يهاجمون المسافرين على الطرق الرئيسية ، أو يجبون رسوماً غير مشروعة . فصالح التجار جرت حياتها إلى هذا الحد . وما تعرضت له النقابات من الإنذارات المتكررة بما يرجع من جهة ، إلى ما اتخذته بعض النقابات من نظم شبه وثنية ، وترجع من جهة أخرى إلى مؤامرات الثورنحيين وبين الأعدب . والمرسومات المتأخرة تدل على أن النقابات التجارية التي نالمت بقصد التأمين المتبادل ، لم تعتبر معادية للقانون .

الفسخ الكنسى

ويحى الملك قوانينه الكنسية من تهمة ضرورة التسليم بها والاذعان لها ، باستشهاده بقوانين الملك يوشيا^(١) ، لأنه لا اعتبر ظسى مساوياً لهم في القداسة ، بل لأننا اتفقنا على أن نسير في كل الأمور على نهج القديسين . وليس في الاعتذار شيء من المبالغة . إذ أنه درج نارة في مجلس يجتمع فيه العلمانيون ورجال الدين ،

(١) يوشيا — حبيب مَنَسَى — ملك اليهود (أختر سفر الملوك — الإصحاح ٢٢ ، ٢٣ ، ٢٤) — ولد في سنة ٦٤٧ قبل الميلاد ، ولحق العرش بعد مصرع والده في سنة ٦٣٩ . وشهد حكمه النهار امبراطورية آشور — وترتب على احتلاله أن تخرج لآل اجراء اصلاح ديني . استند فيه إلى سفر القديسة ، التي عثروا عليه في الهيكل فنقروا عليه . باب المذبح من كل الأبواب ، وأصبح لاصراً على عبادة هوهنا . Ex. Brit. Jewish .

ورجال الدين ، ونارة في مجمع كنسى خالص ، على أن يضع للكنيسة القومية دستورها ونظامها ومذهبها . فمن ناحية الدستور فإنه جرى على نهج القديس بونيفس ، أعاد السلطة للمطارنة وحدد أقاليمهم ، وأقر ولاية رؤساء الأديرة على رهبانهم ، وولاية الأساقفة على كهنتهم ؛ وجعل دفع العشر واجبا قانونيا يلتزم به جميع العلمانيين ، وجعل الحكم بحرمات الشخص من الكنيسة نافذ للعمول في القانون ؛ ونظم حقوق « الإعفاءات » ، وجعل الدعاوى التي بين رجال الدين وسائر الأفراد ، بتولى سماءها السكونت والأسقف معا — أما من حيث النظام ، فإنه منع رجال الدين من الزواج أو اقتناء الجوارى ، أو دخول الخانات ، أو حمل الأسلحة ، أو ممارسة الصيد وتطير الصقور والصيد بها ، أو الاشتغال بعمل دنيوية . وشرح للأساقفة طبيعة أعمالهم ، وأنهى للعلمانيين بالحالات الثلاث التي يجوز لهم فيها قانوناً أن يعملوا يوم السبت وهي : القيام بنقل أمتال الجيش ، ونقل الميرة ، ودفن الموق . وغير طقوس الكنسية وألحانها ، وقرر كتابا جديدا للمواعظ ، وقرر ما اعتبره صالحا من الصوم والصلوات . على أنه قلما رجع إلى رأى البابا في كل هذه التدابير . على أنه في حالة من الحالات ، أجاز للبابا هادريان بأن يقوم بنسوية حدود أقاليم اكس ، وأمبوروم ونارنت ، وفي حالة أخرى سمح له بأن يوافق على نزول رئيس الأساقفة انجيلوام بالقصر بصفة مستمرة . والبابا أن يقترح أحيانا إجراء إصلاح من الإصلاحات ، على أنه لا يستطيع أن يأمر به ، حتى في المملكة اللو باردية .

أما أمور العقيدة ، فإن تدخل البابا يعتبر طبيعيا . إذ أن البابا وتحتلك ، والآب يعتبر مصدر العقيدة . إذ أن كتابا جرى تأليفه تحت ملاحظة الملك نفسه ، يزعم أنه ليس تمت من الكتب ما هو كنسى ، ومن العقائد ما هو ارتود كسى ، سوى تلك التي سبها بمجتمعه ، رئيس المراكز الرسولية كلها . وحينما أشار المهرطقة المعروف بهرطقة « من الان » *Antiquum* آخر من على أن يطبق نظريته

من الناحية العملية . فالاعتقاد بأن المسيح ليس إلا مخلوقاً شريعياً انشق من الأب ، فهو بذلك أدنى منه مرتبة ، لم يكن إلا مبدأ قديماً شاع بين الأسبان المسيحيين . ومع ذلك اعتبره بعضهم مبدأ زائفاً غير صحيح ، وأرسل اليباند رئيس أساقفة طليطلة ، فيليكس أسقف أورجل لتقض هذه الآراء وإنكارها . وكرسى فيليكس يخضع للكنيسة القرنجية لوقوعه في إقليم ناريون . وعزم شارل على أن يصوب أخطاء الأسقف ، فرفعها إلى البابا .^(١) وما كاد يحصل منه على إقرار رسمي ، بانكارها وبطلانها ، حتى أقدم على إنكار الهرطقة وتدميرها في عدد من الجامعات انعقدت في ريغنسبرج (٧٩٢) وفرانكفورت (٧٩٤) وآخر (٧٩٦) . ففي الحلة الأولى جرى إرسال فيليكس ، بعد اعترافه ببطلان رأيه ، إلى روما حيث أعاد قراره أمام البابا هادريان . وفي سنة ٧٩٩ عقد ليو مجمّعاً بروما في نفس الوقت الذي انعقد فيه مجمع في آخن ، انتهى إلى نفس القرارات ، وفي مجمع فرانكفورت شهد الاجتماع ميمونان من قبل البابا .

سأنة عبادة الصور :

على أن شارل في المجمع الأخير قدم دليلاً قاطعاً على استقلاله ، حتى في أمور المقيدة . إذ حدث قبل سبع سنوات من انعقاد هذا المجمع أن الامبراطورة إيرين وصنيعتها تاراسيوس ، اللذان اختارته ، لما زسح في ذهنها من الاعتقاد في ذلك وضته ، ليتولى بطريركية القسطنطينية على الرغم من أنه من العلمانيين — عقدا مجمع نيقية ، وأعادوا عبادة الصور مع شيء من الاختلاف ، إذ قرر المجمع عبادتها لامن حيث المعنى الحرفي ، بل على اعتبار أنها رمز وموطن القداسة والألوهية^(٢) . وحضر المجمع مندوبو البابا هادريان ووافقوا في اخلاص على قراره . إذ درجت

(١) كتاب من البابا إلى أساقفة أسبانيا سنة ٧٥٩ : Mansi : Concilia VIII. 759

(٢) انظر الترجمة الانجليزية : Hefel : Concilia Vol. VIII Libell Carolinus. Migne

Patrologia (Opera Karoli Magni)

الكنيسة اللاتينية دائماً على التمسك باستخدام الصور، باعتبارها وسيلة للعبادة والصلاة، وأدوات مساعدة على تعليم الأميين تاريخ الكنيسة. ووافق هادريان على أنه ينبغي تبجيلها ومراعاة احترامها، وقبل ما أورده اليونانيون من التفرقة الدقيقة بين العبادة والتعديس. هذه التفرقة لم تكن مفهومة عند شارل ومنشأه الكوين. فوضعا الكتاب العروف باسم (Libri Carolini حوالى سنة ٧٩٠) وأرسلاه إلى البابا ليثباتاً للأناجيل والآباء اللاتين من سلطات، أن عبادة الصور أو الرسوم ليست إلا عبادة خالصة للأوثان. والواقع أن القرار شديد وجميع، غير أنه لا صلة له بالموضوع. على أن دعاء عبادة الصور، عاقبهم أيضاً الحاجة إلى الاعتراف، بأن أصدق الهيئات أجازت عبادة التخلّفات الدينية والصاب ذاته، بل إنها مارستها. وهذه الحقيقة لا بد أن تمنعنا من التهليل لهم على أنهم طلائع البروتستانتين الذين اقتبسوا من Libri Carolini^(١) في القرنين السادس عشر والسابع عشر، وردّ عليهم هادريان بإجابات مسهية، غير أنها لم تند في إقناعهم. وأعلن مجمع فرانكفورت بطلان قرارات نيقية، ومن الواضح أنه لم يمنع حدوث الانشقاق إلا إذعان هادريان. ويزعم دولنجر أن تمت دافساً سياسياً للخروج على مبدأ الخصوع للعقر المقدس، ويرى خلا أن شارل عزم على أن يتخذ القسب الأمبراطورى. على أن هدفة في مجمع فرانكفورت، لم يكن إسكار ما يعتقد أنه هرطقة بقدر ما كان يقصد إليه من الخط بقسطنطين وأيرين في عين العالم المسيحى.

(١) وهي رسالة جرى تصنيفها حوالى ٧٩٠ - ٧٩٢، تعرض إلى نمرسان كتابتها، ومن الواضح أنها من إنشاء عالم دينى كبير. وتتضمن مهاجمة الهجوم الذى اتخذه سنة ٧٥٤ المخصصة عبادة الصور المقدسة، ومهاجمة مجمع نيقية الثانى الذى اتخذه سنة ٧٨٧ الذى يحجر قدس الصور وتبجيلها. والفرس الحقيق منها يظهره ووجهه، ما هو معروف من غضب شارلمان وسخطه على الامبراطورة إيرين، وروايته في أن يلتصق من الأمور ما يجد حسنة على لقب امبراطور. والراجع أن الكوين هو مؤلف هذه الرسالة.

أصل: D. de Bruyne : La Composition des Libri Carolini in R. Bened. ١١ (1937) p. 221-224

(م ١٠ - شارلمان)

ومع ذلك فإن هذا الغرض يجوز أن يستند إلى بعض الحقائق . فالواضح أن هادريان كان يخشى دافعاً خفياً ، إذ يقول في رده على رسالة شارلمان ، أنه على الرغم من أنه لا يستطيع أن يصم الأمبراطور وأمه بالهرطقة ، وفقاً لقرارات لاشك في صحتها ، فإنه شديد الرغبة في مهاجمتهما بسبب آخر ، وهو أنهما يجوز أن دون سند شرعى أملاكاً تابعة للقديس بطرس . وفي رسائل شارل ذاتها ، التي جرى تداولها على الأهل بين رجال الدين بمملكة الفرنجة ، ما يدل على ما تعرضت له أبرين وقنسطنتين شخصياً من النقد . فأسوب وثائقهما ، على حد ما يقال ، يجعل منهما أسوياء لله ورسله . وما يحدث من تقدسهما وتبجيل صورهما ، يعتبر من قبيل عبادة الأوثان ، وهما يرميان أباهما وأجدادهما بأنهم هراطقة . ومن الواضح في تلك الحالة أنهما تلقيا تعليمهما من متطرفين ، وأن إيمانهما إنما جاء من مصدر نجس . ومنذ الذي سمع من قبل عن امرأة تحلس في مجمع للكنيسة وتحدث فيه .

انجاسات شارل والكربين .

غير أن هذه المناقشات من نوع مألوف للمتأخرين ، ولا يحتاج تفسير وجودها إلى زعة خاصة . فالأببا هادريان كان مشتبكاً وقتذاك في منازعات مع شارل في شأن ماللبابوية من ضياع ومن سلطات . وكان في وضع يستطيع فيه أن يعرف النوايا الحقيقية للملك ، فما اشتهرت به رسائل شارل من زعزعة عامة ، إنما تمثل زعة رجال . عكفوا في إيمان وإخلاص ، على أن يدافعوا عن التقليد الكاثوليكي ، وكانوا فضلاً عاجزين عن إدراك ما حدث من الانقسام بين خصومهم . يضاف إلى ذلك أن سلفه جرمجوري الكبير اتخذ جانبهم . لم يصدق شارل ، وكذلك الكوين ، بأن ثمة سبب شرعى يدعو للتطور المنطوق للقييدة . فإذا كانت الفارقة حديثة ، فإنهما لا يصدقان بأنها حقيقية . ففي رسائل الكوين فقرات عديدة تدل على خوفه الشديد ، حتى لا تؤدى أقل بادرة من الابتكار إلى

انتقام خطير . فهو يكتب إلى فيلنكس أسقف أورجل « إن نهاية العالم وشيكة الوقوع ، وإن محبة كثير من الناس جهوداً ، فساداً نفل نحن الضعفاء المائتين سوى أن نتمسك بعقيدة الرسل وأصحاب الإنجيل » ، واستخدم لغرض معين كناية « التوب السائل للصيح »

أفكار الكوين :

وعلى هذا النحو درج الكوين ، الذي تشبع بتقاليد تيودور وجريجورى الكبير ، على أن يثبت بأنه رومانى أكثر من الرومان . فلم يأخذ بالأفلاطونية الأيرلندية أو التدليل العقل عند العرب ، وفى نزاعه مع البابا ، لم يعتمد إلا على سند البابوات السابقين . ولم يبلغ نفوذ روما فى بلاد الفرنجة من القوة فى أى زمن من الأزمنة ، مثلما بلغه حين انتهى الكوين المرجع الأخير لشارل فى الأمور الكنسية . وما حدث من اختلافات مؤقتة بين سيده وهادريان ، لم تكن إلا فقايع سطحية لم تؤثر فى المجرى الواسع لسياسة الفرنجة .

لو أن الكوين مجرد عالم دينى ، لما كان لهذه الحقيقة عندما إلا أهمية ضئيلة . إنما كان أيضاً معلماً ومصلحاً للتعليم . ابتدع حركة فكرية ، وكان مصدر التشريع الذى تأثرت به وعاشت عليه . وفى هذه الناحية أيضاً ، غلبت عليه الأفكار الرومانية ، التى احتفظت فى موطنه نورثمبريا ، من حيوتها الأصلية ، ما يزيد كثيراً على ما فى القرية التى نبتت منها .

وعلى الرغم من أن قهر اللومباردين لقت انتباء شارل إلى بولس الشاس وبطرس البيرلاوى وباولينوس ، الذى صار بطريرك اكويلا ، وعلى الرغم من أن باولينوس ، هل وجه التأكيد ، والآخرين ترجيحاً ، أفضوا فى سنوات قليلة مطيعين ناهين فى البلاط الفرنجى ، فإن المهمة العلمية الكارولنجية لم ترجع بدايتها إلى ما أصدره فى التعليم من مقالات متناثرة غير منسقة . على أنه لن

ينهى النزوع الفكرى إلا بعد أن يتألق نجم فى الدراسة يزيد لمعاناً
 عن هؤلاء النحويين النابهين . على أن ما اشتهروا به من المعرفة ، تعتبر فى تلك
 الأزمنة بالغة الأهمية ، وما كان عندهم من صناعة تعتبر وقتذاك غير مرهقة . اشتهر
 بلولينوس بسداد الحكم ، واشتهر بطرس بميله للدراسة والعلم ، أما بولس فكان
 معروفًا بقوة تفكيره . على أن هؤلاء الثلاثة كانوا من الرهبان ، سواء انفسوا فى أمور
 نافية جوفاء ، أو عكفوا على مواصلة الدراسة من أجل الدراسة . أما معلم ملك
 القرنجة وبلاته فلا بد أن يكون علمانياً ، ناهياً فى الأعمال . اشتهر ببعة صدره
 وشدة حنانه . ينبغى أن يكسب احترامهم بثبات تفوقه عليهم ، فى نواحى تفكيرهم
 وعلمهم . ينبغى أن يكون له من البصيرة ما يحمله يدرك ما يحول بالعقل الساذج
 من اضطرابات خفية ، وأن يكون له من اللهارة ما يهديهم ويهديهم دون غطرسة
 وكبرياء ، وأن يكون له من السياسة ما يحسبه تلك الموضوعات التى لا تلامح
 تلاميذه ، وأن يكون له من الفصاحة ما تخضعهم لتأثير أولئك الذين لا يظهرون
 نحوهم إلا أقل ميل . ولا بد من التمس الطريقة ، غير أن الطريقة ينبغى أن تكون
 مخالفة لما يدعى منهم العلم . وكل تلميذ لابد من معالجته من زاوية مختلفة ، ولا بد أن تتغير
 مادتا الدرس وطريقته وفقاً لـ شكل حالة ، وفوق كل ذلك ربما احتاج التلميذ إلى أن
 يتزود بأجابة معدة للرد على السؤال . إنما إلى أى حد ؟ ينبغى أن يبتنى مدى
 انطباق دروسه على أسلوب الحياة وحكومة الدولة . لم يكن هذا النوع من
 المدرسين متوفراً . غير أن شارل واتاه من الحظ ما جعله يثر على شخص جمع
 كل هذه الصفات ، وأن يحده فى الأوقات التى أضحت من التصريح ما نستطيع به
 الاستجابة لتأثيره .

مبارة الكوين

كان الكوين من سلالة بيت من بيوت نبلاء نورمبريا ، البيت الذى أسدى خدمة جبيلة لفرانكيا ، إذ نبت فيه القديس ويليرود الرسول المبعوث للفريزيين ، وتعلق العلم الثقيل للامبراطورية بذكرى قريبه المشهور ، فاهتم بكتابة ترجمة حياته شعراً ، وأصبح هو نفسه معروفاً فى البلاط الفرنجى فى مطلع حياته . فهو رجل نرى ، لم يلتحق بسلك رجال الدين إلا ليتجنب ما اشتهرت به السياسة النورمجرية من الاضطرابات والتردد ، ارتحل مرات إلى غاله ولومبارديا ، للحصول على الكتب وللدروس . وظهر فى بلاط شارل فى إحدى سفرائه . ولا بد أن حدث هذا فى الفترة الواقعة بين سنتي ٧٦٠ - ٧٨٠ . إذ عهد إليه ملك نورمبريا أورتيس أساقفتها برسالة ، وبذلك تم اتصاله بملك الفرنجة . لم يقترب العالم عن الفاتح إلا على شعور بالاحترام الجاد . والزاجح أنه لم يكن لديه فكرة عن الاتصال الوثيق الذى عاش فيه مسافراً بعد . وفى سنة ٧٨١ اجتمعا مرة أخرى فى بارما ، وفى هذه المرة اقترح الملك من الكوين وعداً بأن يحصل على إذن من رؤسائه ، كيما يقوم بزيارة طويلة إلى بلاط آخن . وعلياً أن نستخلص الآن أن شهرة الكوين العلمية قد رسخت واستقرت ، وهذا هو ماجرى فعلاً . تلقى الكوين تعليمه فى مدرسة يورك الشهيرة ، عن الأساتذة الذين تطلّخوا على يدا الجليل ، ووعى من العلم ودراسة كتابات آباء الكنيسة ، والعلوم الكلاسيكية ، والدراسات العلمية ما احتل من كبرى وروما وإيونا إلى أكبر مدرسة دينية بالانجلترا . وفى سنة ٧٨٢ وفى الكوين بوعده ، ولم يزل يمدد موطنه الأصل ، إلا مرات قليلة قبلها من سنتي ٧٨٦ ، ٧٩٣ . وحالت بنورمبريا أيام مبنة . فالحروب الأهلية ، والغزوات الهنقرية ، وندامى مدرسة يورك ، كانت كلها أسباباً ملحة ، حتمت على عالم محب للسلام أن ينطلق باحثاً عن مجل جديد لنواحي نشاطه . لن يشمر الكوين

في مقامه بين الترجمة يمثل ما يشعر به من اللقاء والاضطراب لو بقى في مرقيا
أو وسكس .

كان الكوين في السابعة والأربعين من عمره ، حين قدم إلى شارل . وعلى
الرغم من أن سيده وصديقه ، غمره بالصباغ الوفيرة ، فإنه لم يرغب ، أو يقبل أن يشغل
وظيفة رسمية ، وبقي شماسا حتى وفاته ، ولم يكن الجهد والسرعة عنده إلا على حد
قوله كالدهقان للصيوان المربضة . وانصرفت جهوده إلى أعمال الكتابة والقشريح
والتعليم . وفي سنة ٧٨٦ انسحب من البلاط إلى دير القديس مارتين في تور ، وهو
أهم الأديرة التي حباه بها شارل . ولم تعد المساعي في اغرائه بالعودة إلى القصر . وحدث
عقب تنويع الأمبراطور ، أن تحقق طامحه بأن نحلى عن كل وظائفه ، ومنذ ذلك
الحين حتى سنة ٨٠٤ حين أصابه الشلل ، عاش حياة شديدة الزهد والتأمل .
وفي نقش على شاهد قبره ، يصف نفسه في تواضع شديد بأنه لم يكن « جواباً
على سطح الأرض » وإنما كان ينشد دائماً الحكمة ، ومع ذلك لم يكن تمت من
الأثر الشخصي ما يبلغ من الانتشار والتأثير في فرنسا وكونيا وأوربا ، مثلما بلغه نفوذ
هذا العالم الإنجليزي الزاهد^(١) .

(١) أثار ما يأتي من النهضة الكارولنجية :

- 1 - Capitularies ed. Boretius (M. H. O.)
- 2 - Letters of Alcuin ed-Jaffé
- 3 - Poems of Alcuin, Theodulf, Paul the Deacon, Peter of Pisa.
(ed. Dummer.)
- 4 - Eginhard's Biography. Monk of St. Gall.
- 5 - Eginhard : Translations of S. S. Marcellinus and Petrus.
- 6 - Bas Mullinger, M. Hauréon Dictionary of Christian Biography.
- 7 - Mignet : Etudes Historiques.
- 8 - Histoire Littéraire de la France.

مدرسة القصر :

وفي المرحلة الأولى من حياة الكوين (٧٨٢ — ٧٩٠) قام بتنظيم مدرسة القصر وسائر المدارس التي من هذا النوع . وفي المرحلة الثانية حارب هرطقتي التبنى واللايقونية واتصر عليهما . وفي المرحلة الثالثة أنشأ في نور مدرسة دينية أنحت نواه لمدارس أخرى كثيرة ، وغدت النموذج الذي سار عليه هذا النوع من المؤسسات قرونا عديدة . وفي هذه المراحل الثلاث ، كان يعتبر المستشار العام لسيده ، إذ صار مركز حلقة أدبية ، والمرجع الأصلي الذي يلجأ إليه العلماء ورجال الدين ورجال السياسة ، يهتمون منه حل مشكلاتهم .

على أن مدرسة القصر ربما نشأت منذ زمن بعيد ، غير أنها لم تتخذ طابعا معينا ، إذ أن الصبيان الطموحين من أبناء الأسرات الكبيرة ، لجأوا إلى قصور لئير وفتحيين وحمايهم يلتمسون من العلم ما يرضيه الخاكم . وربما اهتم ساداتهم بأن يهيئوا لهم هذا التعليم . والراجح أن قس الملك وكتابه ، تلقوا من الأواسر ما يعلمهم يقومون بتعليم هؤلاء الطموحين في أوقات الفراغ . على أن المدرسة لم يكن لها ، حتى زمن الكوين ، من النظام والمنهج ما يجعلها جديرة بهذا الاسم . وظل معظم الطبقة الأرستقراطية من الفرنجة ، مجردين من كل أثر للمعرفة والثقافة . وفي زمن الكوين ، أنحت المدرسة عاملا هاما في الحياة القومية ، إذ تطورت إلى معهد اشتهر بأهدافه النبيلة ، ولقى تشجيعا بالغا . وكل رعي من الزعماء أصبح في استطاعته أن يرسل إليها أبناءه ، ولم يكن الأصل الوضع ، مانعا لأي من الموهوب من الشعب أو البطارقة ، من الالتحاق بها ، إذ أن شارل لم يحفل بذلك . ففي عدالة مطابقة ، اختار شارل أنجب الطلاب وصيبتهم بالوظائف أو المراكز العالية . وقام الكوين نفسه بالتدريس بها ، وأدخل الأدياء الآخرين في الخدمة . ووضع الملك تقليدا عما حدث من تلقيه الدروس بها ، والتحق بالمدرسة كل أفراد أسرته .

ولما كانت المدرسة من أعمال القصر ، فإنها صحبت الدور الملكية أثناء تنقلاتها .
غير أنه لم يعرفها كونها من متعلقات القصر . وأرسل الكوين المبعوثين إلى
سائر الجهات لشراء الكتب اللازمة للتلاميذ ، على أن المكتبة التي أنشأها لا بد
أنها كانت صغيرة بسهل فقلها من مكان إلى آخر . وصنف الكوين بنفسه
مبادئ العلوم الابتدائية مثل التهجى ، والنحو والبلاغة والجدل ، وهي ما تزال
باقية ومحفوطة في مؤلفاته .

وما كان يجرى بالمدرسة من علم أو معرفة لا بد أنه كان أوليا بسيطا . فلم
يعرف الكوين من الفنون الحرة أكثر مما استخلصه من المصنفات الضئيلة التي
لكاسيدووس ومارتيانوس كايلا ، وموسوعة إيزيدور الأشبلى ، ومن الترجحات
غير الكاملة نكتاتي أرسطو ، وها التفسير De Interpretatione ، والكتابات
ولم يعلم من الفلك شيئا إطلاقا ؛ ولم يكن حظه في الحساب والهندسة إلا قليلا .
وعلى الرغم من أن بونيفيوس نقل إلى اللاتينية الكتب الأساسية التي ألفها
تيقوماخوس وأقليدس وبطليموس عن هذه الموضوعات ، فلا بد أن قرر أن
الكوين لم يقرأ هؤلاء المؤلفين ، ولم يدرس كتبهم . فنطقه يسوده الاضطراب
وبلاغته ليست إلا قاموسا للمصطلحات الفنية ، ولم يعرف من اليونانية والعبرية
إلا قدر ما جمعه من منتخبات القديس جيروم . ودرس مؤلفات فرجيل ورسائل
شيشرون ، غير أنه ، أواخر حياته على أقل تقدير ، لم يشجع من حيث المبدأ
دراسة الكتاب الوثنيين . أما الكتاب الآخرون فاشتهروا بانساع دائرة اختيارهم
فاشتهر اجينهارد ويدرأته الكبيرة ببيتونيوس وليفى . ودافع تيودولف أسقف
أورليان عن الآداب القديمة ، على اعتبار أنها تعرض الحقائق العلمية المميقة في صورة
رمزية . وهذان الرجلان من تلاميذ الكوين . أما بولس الشماس وبطرس
البراوى ، فإيهما أسهما بقدر من الدراسة الرفيعة التي تفوق ما عند الكوين ،
ويلامهما باليونانية . والتاريخ والمدراس القديمة .

دراسات شارل:

وعلم اللاهوت يعتبر الدراسة الأساسية للطلاب المتفوقين ، ويدافع شارل في منشوره المعروف الذي صدر سنة ٧٨٦ عن سائر الدراسات التي تعتبر متصلة باللاهوت . « وإذ يرد في الصفحات بالكتاب المقدس ، كثير من الاستعارات والرموز وأمثالها ، فلا شك أن الشخص لا يستطيع أن يدرك المعنى ، إلا إذا تمرس في الأدب ومهرفيها » . وأظهر تلاميذه تقدما كبيرا فيما جعل لهم من الدراسة التي تعتبر المرحلة الأخيرة لكل متابعهم . سارعت كل من جيرلا أخت الملك ، وريترود ابنته ، بالكتابة إلى الكوين أثناء إقامته في نور تطلبان منه تفسير عبارات فامضة في الإنجيل الرابع ، وأخبرناه بأنه منذ أن تلقيا عليه الدروس ، اشتدت رغبتهما في التمسق في الدرس والتحصيل . فأرسل إليهما بدوره مجلدين ضخمين عن التفسير ، ورأى ضرورة الاعتذار ، لأنه لم يرسل لهما أكثر من ذلك . وتعرض لويس للتقى قبل وفاة والده لاحتقار الحاربيين من الفرنجة ، لأن تعليمه جهل في صميم قلبه راهبا . أما الملك فإنه أضحى أيضا متبحراً في العلم ، على أنه ينبغي أن يكون معروفاً أن النتيجة أدت إلى عكس اللطيفة والسماته . فن أحب رياضاته أن يطر البابا والسكوين ، وكل أسقف يقيم رأيه وزنا ، أو أراد إثارة اهتمامه ، بأربعة كالتالية : « ما المقصود بالشمار في صلاة الصميد ؟ وماذا يقصد برضى الروح القدس ؟ لا نعلم كيف برأ ليونفسه في هذه الحالات . غير أن أحد الأساقفة الذي شك في أنه كان صانداً قدبراً ، استطاع أن يحل ما وقع فيه من ارتباكات ، بأن حرض تيودور لفسر رئيس دبرلورليان ، المشهور بسلامة طويته ، على أن يكتب له مجموعة إجابات . ويمدح السكوين - يده ، على أسس أنه أقام نفسه لفصل مواهب الصبيان ، وإزالة ما عاق بها من صدا الإحمال والسكر ، بهذه الاختبارات المفاجئة . ونستخلص من الحالة التي سبق ذكرها ، أن المواهب جرى

تهذيبها وضغطها . غير أن هذا التهذيب يكاد لا يتفق مع أغراض الملك . ففى كل الحالات ، كان الملك مثالا طيبا لأناس ، لديهم من وقت الفراغ أكثر مما لديه . وعكف شارل ، قبل وفاته بيوم أو يومين ، على تفويم نص الإنجيل بمساعدة علماء يونانيين وسوريين ، ترجموا له ما عتدوا من روايات . لم يكن هذا اتجاها جديدا ، إذ أن شارل كان دائما مستعدا للدفاع عن العقيدة بقلبه ، حين لا يستخدم سيفه . والمعروف عند الناس ، أنه أسهم بنصيب كبير فى وضع الرسائل السرمونية . وفى مراسلاته مع الكوين ، كان يبدى استعداده لأن يقترح أن ينتقد أيضا . وبلغ اهتمامه أشده فى نفس هرطقة النبنى . إذ كتب بخط يده ، لصالح الأساقفة الأسبان . رأيا عن العقيدة الصحيحة التى تتعاق بتجسيد المسيح وبنائه من طبيعتين . على أن البداية لم تكن مجردة من التأثير : « هذا هو الدين الكاثوليكي . فإذا كانت الكاثوليكية ديننا . فذأمل أن تكون مذهبكم أيضا . فليس نمت إلا مذهب واحد . وتنصير واحد . والسيد المسيح عيسى وحده ، اله خالص ، وإنسان خالص ، طبيعتان اندمجتا فى شخص واحد . وسيط بين الله والناس » . على أن الجادة والمناقشة الحرة ، لم تكن مقبولة عنده . فهو ينتقل سريعا من العرض إلى التحذير إلى التحليل : « أصلحوا أنفسكم ، وسارعوا بإيمان خالص ، إلى الالتحاق بوحدة كنيسة الله المقدسة . ففى تصورهم . أيها الذمير القليل . أنكم اكنشتم من الأشياء ما هو أصدق وأخلص من الذى جاءت به الكنيسة العالمية فى أنحاء العالم ؟ ولم يستطع نوركيادا ذاته أن يفسر كراهية الكنيسة للعقل البشرى . وكان شارل دائما الفصيل الخطير فى كل مناقشة مثالا كان فى كل حرب من الحروب .

وما درسه شارل ، إلى جانب العلوم اللاهوتية ، كان عظيم الأهمية : إذ درس من اليونانية ما يمكنه لأن يفهم أحاديث المبشرين البيزنطيين . وتعلم النحو اللاتينى على بطرس البيزاوى ، وتلقى سائر الفنون الحرة على الكوين . وظهر فى محادثة الكوين على أنه متحدث بارع . بذكر اجينهارد أن شارل شرع فى تعلم

الكتابة ، ودرج على أن يجعل أدوات الكتابة تحت وسادته ، غير أنه لم يصب من التقدم إلا قليلا . ولعل المقصود بذلك ، أن نوعاً راقياً من الكتابة جرى استخدامه في نسخ الكتب . ومع ذلك اعتمد الملك ، ترجيحاً ، على كاتب ، حتى في رسائله . واستهوتته دراسة الملك ، على الرغم من أنه لم يتخذ قاعدة بطليموس دليلاً . ومن ثمنه التي خلفها ، تعلم أنه كان بهاكرة مصنوعة من المعادن النفيسة ، نقش عليها البروج والنجوم . ولما اشتدت رغبته لمعرفة أسرار أنواعها ، حوّل اهتمامه إلى فروع عديدة من العلم ، خارجة عن نطاق الدراسة العادية . واستطاع بفضل ما حصل عليه من معومات من الأجانب والمساقرين . أن يتعرف إلى البلاد النائية ، وأحب أيضاً التواريخ ، وصارت تقرأ له أثناء تناول الطعام ، وأمر بجمع قصص الفرنجة ، وشرع في وضع نحو للغة القومية ، وحث موظفيه على ضرورة دراسة القانون ، وجعل الطب مادة إجبارية في مدارسه . على أنه ظهر ما هو معروف به من الحكمة ، في أن لم يغير لأطباء القصر أن يرتبوا قانوناً للأمراض ، ولدينا قصة تتعلق بطبيب من أطباء القصر ، لم يرد فيها عن مهارته إلا النذر اليسير ، واشتهر هذا الطبيب باسم وينتر . إذ توجه وينتر ليقوم بمعالجة رئيس المدير شتورم في مرضه الأخير ، فأعطاه جرعة غريبة ، ومنذ تلك اللحظة ازدادت حالة رئيس المدير سوءاً ، بدلاً من أن تتحسن ، فصاح أخيراً بصوت حزين : لقد انتدبت بي العلة ، ولم يلبث أن لفظ نفسه الأخير . والمواقع أن مدرسة المتصر وما يثالثها من المعاهد والمنشآت احتفظت ، على الرغم من محاولة الملك أن يجعلها حقلاً لتدريب الرجال من الناحية العملية ، بمالها من صفة لاهوتية قوية ، وولدت في تلاميذها الشك الويل في أسرار العلوم .

تسريعات التعليم

على أن القوانين الخاصة التي حاول بها شارل إحياء العلم لم تكن مجردة من الأهمية ، ويصح أن نورد عنها شيئاً في هذا المقام . ففي سنة ٧٨٦ ، جلب شارل

من إيطاليا مرتلين من روما ليصلح بهم صلوات الكنيسة ، وأقامهم في منز
وسواسون ، وبعث إليهم المرتلين من الكنائس المختلفة ليتعلموا عليهم .
هذا الإصلاح فُكر فيه بين القصر ، غير أنه لم ينفذه ، وعلى الرغم من أنه لم يكن
بالغ الأهمية ، فإنه يفسر أساساً الطابع الروماني للنهضة الكارولنجية . ونشير الرواية
إلى أن شارل سمع أثناء وجوده بروما ، المرتلين بكنيسة الخاصة ، يتناظرون مع
المرتلين الإيبضاليين في مزمار أساليهم . فقال للغريق الأول : « الآن ، أخبروني
أيهما أفضل ينبوع ، تنفجر ، أو الجداول التي تنساب منه ؟ فأجابوا في صوت
واحد : « ينبوع » . فقال في شيء من الحدة : « فلترجعوا إلى ينبوع القديس
جريجوري ، فالواضح أنكم أفدتم موسى الكنيسة » . وهذه الروح أصلح
شارل طقوس الفريجة ، وتخلص من الزيادات والإضافات ، التي سادت العرف
الحلى ، وأعاد تنظيم الشعائر على النسق المعروف في روما ، واستبعد ما أدخلته
المذاهب الجديدة في مقدمة غير سليمة ، وطلب إلى بولص الشماس أن يجمع من
أعمال أخلص الآباء اللاتين ، كتاب صلوات ليحل مكان ما سبق استخدامه
في شمال أوروبا ، من مختارات سوء استعمالها ، فاعنى الأساس الذي أقرته الكنيسة
الرومانية . على أن جهل رجال الدين هو الذي اقتضى هذه الإصلاحات ، فنصب
نفسه لإزالة هذا الشر الأساسي . فحوالى سنة ٧٨٧ وجه إلى اساقفة وروساء
الأديرة خطاباً دورياً عن التعليم . يشير في هذا المرسوم إلى أن دراسة الآداب
تعتبر من جوهر الحياة الدينية . فالأعمال الطيبة خير من المعرفة ، غير أنه لولا
العلم لما ظهرت الأعمال الطيبة . ولاحظ في شيء من الأسى والحزن فيما يوجه إليه
رجال الدين من رسائل ، أن عبارات المدح يفسدها دائماً اللغة السفينة ، ولذا أمر
أولئك الذين يبدون مقاليد السلطة أن ياتسوا بمدرسين ، وأن يراعوا بأن يتلقى
أولئك الذين في رعايتهم ونحت اشراقهم ، التعليم السليم . وفي تصدير كتاب
الصلاة ، نرى تدهور الكتابة الذي نعلم عن أهال ساخيه ، ولاحظ ما طرأ على

لشئون المقدسة من فساد الأحوال ، ودعا رعاياه إلى التعاون معه في إزالة هذه الأخطاء . وفي سنة ٧٨٩ أمر بأن يتم في كل اسقفية إنشاء مدارس يتعلم فيها الأولاد المزمار ، وعلامات الموسيقى ، والإنشاد والحساب والنحو . وينبغي إمدادهم بنسخ من الكتب المقدسة المشهورة بسلامتها وصحتها . وفي مرحلة تالية أمر بأن يتعلم كل كاهن ، القراء والكتبة والمذاهب الدينية ، وكتاب الصلاة ، وكتاب القداسات ، وكتاب الواجبات ، وكتاب التوبة ، وكتاب القديس جريجوري ، وهو المعروف بكتاب الرعاة ، ورسالة البابا جيلاسيوس ، وينبغي أن يتعلم العلواني على قسبه مذاهب الرسل ، وكتاب الصلاة ، ونظرية التثليث .

ولم تصع هذه الجهود عبثاً ، إذ يشير لايدراد أسقف ليون في ٨١٣ — ٨١٤ إلى ما كان من مدارس للمؤمنين ، وإلى ما حدث من تأهيل بعضهم للقيام بالتدريس لمؤمنين آخرين ، وإلى مدارس للقراء الذين تعلموا كيف بشرحون الأناجيل ، وأن يتجنبوا الخطأ في النطق . وأقام تيودولف رئيس دير أورليان في أسقفية ، مدارس أسقفية يقوم فيها رجال الدين بتعليم الأطفال الذين بعث بهم أولياء أمورهم ، ولا يتناولون مقابل ذلك من المكافأة ، إلا ما يجري تقديمه لهم عن طيب خاطر من الهدايا .

المدارس الإقليمية :

ومن الملحوظ أن هذا النظام التعليمي كان كله دينياً ، فالحساب نفسه دخل أساساً ، ليتمكن التلاميذ من معرفة أوقات الأعياد . والذين لا أمل لهم في أن يكون لهم نفوذ في الكنيسة أو الدولة ، لم تنهياً لهم الفرصة لأن يواصلوا ما يجري في البلاط من التعليم الراق . ونعتبر مدرسة السكوير في تور ، النموذجاً للمدارس الإقليمية . ولما أقام السكوير هذه المدرسة ، كان ازدهارها للتعليم المدني بلغ عتده من الشدة حد التعصب . ذلك أنه منع الرهبان أن يدرسوا هذا النوع من التعليم ، بل أنه منع دراسة فرجيل أيضاً . اشتملت الدراسة على مرحلتين : في المرحلة الأولى . التي قلما

تجاوزها العلمانيون ، اقتصر التعليم على ما حدده مرسوم سنة ٧٨٩ من موضوعات .
 وفي المرحلة الثانية يتعلم الرهبان وسائر الأفراد المصدون لوظائف الكنيسة
 الإنجيل ، وكتابات آباء الكنيسة ، وقوانين الكنيسة ، وقدرا كبيرا من العلوم
 الحرة لمساعدتهم في التفسير والشرح . والذين يشتهون في هذه الدراسة ، يصحبون
 عادة ، رؤساء الأديرة الفرنجية أو الألمانية ، وأهمهم رابان ماور Raban Maur .
 ويرجع أساس شهرته ، إلى أنه أنشأ مدرسة فوندا . أما المدارس الأخرى التي نشأت
 على غرار مدرسة نور (أمثال مدارس أديرة كوربي والقديس واندل ،
 والقديس جال) فكانت ، من غير استثناء ، مدارس ديرية ، المقصود منها تعليم
 رجال الدين ، على أنه في هذا النطاق الضيق ، أنحى أثرها السليم ، عظيم الأهمية ، على
 أن المستوى العام للثقافة بين العلمانيين لم يرتفع ، إذا قل من تعلم منهم القراءة
 أو مجرد كتابة اسمه .

غير أن هذه المدارس أدت إلى الأجيال التالية خدمة مزدوجة : إذ أنها -
 أولا أحببت اللغة اللاتينية ، وأعادتها إلى مكانتها ، من حيث أنها أصبحت لغة
 أدبية ، تقاومت من ناحية طغيان الألفاظ الجرمانية ، وقاومت من ناحية
 أخرى اللغة الغالية الرومانية وما اشتهرت به من فساد الصرف والنحو . ففرد
 الأخذ بالهجة السليمة ؛ وما جرى اتخاذه من أسلوب ، على الرغم من أنه يرجع
 إلى القديس أغسطين ، أكثر مما يرجع إلى شبشرون ، يعتبر مع ذلك وسيلة كافية
 للتعبير عن الآراء السائدة . ثانيا : أنحى التلاميذ ينشرون وينسخون ، ما تبقى من
 أعمال هؤلاء الكتاب بعد أن أثار العلم القديم . فالإنجيل والآباء اللاتين وكتب
 الصلاة ، ومؤلفات كاسيدروس ورويتيوس ويده ، والكتب الكلاسيكية التي
 لم تختو على ما يشبه شكوك الصالحين . ازدادت العناية بتصويبها وإصلاحها ،
 ونصائح الفرص التي تتعرض فيها للضياع ، بكثرة ما جرى نسخه من المخطوطات
 وبعدها . ووضع السكوبين المبادئ التي ينبغي أن تهتدى بها هذه الأعمال ؛

فصرب مثلاً رائعا لتطبيقها بما قام به من إعادة نشر الإنجيل . إذ أنه بعد أن قارن عددا من النسخ ، وأفاد عما وجد عند أغسطين وجيروم من اقتباسات ، استبعد أخطاء عديدة ، استمرت زمنا طويلا ، قدم للكنيسة الغربية مثالا ناجيل يفوق كثيراً ما كان معروفاً عند اليونانيين^(١) ، وتقدم بعمله إلى شارل في روما يوم عيد الميلاد سنة ٨٠٠ م . وتأثير السكوتين حفلت مناسخ ديرى تور ، وفولدا وسائر الأديرة الشهيرة بالنساخين المهرة . والمخطوطات التى ترجع إلى هذه الفترة لا نظير لها فى الدقة والاتقان الفنى . وإذا جرت كتابة هذه المخطوطات ، فى معظم الأحوال بالذهب على رق أحمر ، وجرى تزينها بالحروف الأولى الزائفة وبالزخارف ، ما زالت موضع الإعجاب الشديد لما اشتهرت به من حروف هجائية منتظمة واضحة ، جرت صياغتها على النموذج الحروف الكبيرة المعروفة قديما فأعادوا استخدامها . وعلى الرغم من أن هذا يبدو إصلاحا آليا ، فإنه ترتب عليه نتائج بالغة الأهمية ، بأن ازداد نيسب الحصول على الكتب ، وتضاءلت فرص وقوع الخطأ فى النسخ المقبلة .

المؤدب فى ذلك العصر .

وننتقل من المدارس إلى الرجال الذين نشأوا بها ، والذين نشأوا بها . فتلاميذ السكوتين ومساعدوهم فى الواقع أدعى للالتفات باعتبارهم رجالا مؤلفين . إذ أن كتبهم بلغت من شدة الجذب مالا يقابله ، إلا ما بلغت حياته من شدة الاهتمام . فما درجوا عليه ، مثل استاذهم من التعلق بالبحوث اللاهوتية الدقيقة ، جعلهم يخرجون عددا من الرسائل الطويلة المملة ، لا يترتب على الامعان فيها والانكباب المضى عليها ، إلا التفكير فيما انطوت عليه من مسائل ، مثل الحق الخفى للتعميد ، وطريق التمجيد ، والفيض الصادر عن الروح ، ومهما قلنا من صفحتها فلا نثر على

(١) وردت أخطاء الرحلت الشرقية مع صوبيانها فى الرسالة العبرانية .

فترة تشير في وضوح إلى مزايا العرض الثابت ، والنطق السليم أو اللغة المفهومة .
 أما الدراسات العليا بالمدرسة فلم تكن بالغة الأهمية . فلم يشتهر المدرس والتلاميذ
 إلا بما يصدر عنهم من أمثال وحكم مألوقة ، ونحيات جوفاء ، وألغاز نازقة ، ورموز
 سقيمة . ولوأنها كتبت باللغة الدارجة لجاز ، على الأقل ، أن تكون مقبولة ، لما فيها
 من السذاجة الخاصة ، غير أنها جرت كتابتها باللغة اللاتينية ، وفي شعر جاف
 سقيم . رشم الكوين بجعل عروضه أحيانا تلاميذ السنة الخامسة الثانوية . على
 أنه يحدث أحيانا ، أن يرد عفوا في بعض القطع الصغيرة ما يمس الطبيعة ، أو الروح
 التهامية ، أو العاطفة الغاتية : ومع ذلك فليس غاشي . من القيمة التاريخية . على أن تيودورف
 هو وحده من بين شعراء البلاط ، الذي تستبغ شعره ، ولكونه أصلا من اسبانيا
 أو إيطاليا ، قادته طبيعته الجنوبية الدافئة إلى المزاج اللطيف مع أقرانه ، وهذه
 أحيانا إلى الاسكار الشديد ، للمفاسد التي تسرى كاللذود في قلب دولة الفرنجة . فني
 نصيحه إلى القضاة Advice to Judges ، يصف في احتقار بالغ ، الكونت المحمور ،
 والمتقاضين القادمين برشاويهم ، وما يجري في محاكم الأقاليم ، من فساد وفساد
 وندين له بما أورده من وصف حلقة البلاط ، فيعرض صورة أخرى لألكوين
 تخالف تلك الصورة العامة الواردة في Acta Sanctorum ، إذ جعله شخصا ممتلئ
 الجسم ، يحب المآدب ، يسرف في الأكل والشراب . وبين صحن الطعام
 يضع القوانين لكل الأمور البشرية والإلهية . ومن شعر الكوين ، نعتبر
 المحاوراة الآتية بين الربيع والصيف ، أكثر محاوراته فيما يبدو قبولاً واستفاضة :

الربيع — إلى السيد بقدم الرقواق الذي يعتبر خير ما أحبه من الطيور .
 وليس تمت من السقوف ما يتبع الطائر من الهبوط التماس الراحة
 بعد تحليقه .

ومن منقاره الأحمر تنبث الأغاني المذبة غير أنها تناديه — مرحبا
 بالضيف .

الصيف - ألا طبت بتأخر قدوم الطائر؟ إذ أن مصدر المتاعب
لم يكن إلاه ،

يحلب معه الممارك ، وكل الناس في العالم مهما استبد بهم التعب ،
يقف لهم من رقادهم بصياحه ، لينهضوا لمواجهة أخطار البر والبحر .
الربيع - وصوت الطائر يصحبه ظهور الزهور ، ويحلب السرور بما يخرج
من العسل من النحل .

ويبعث الزارع بُشيد بئته .
ويدفع السفينة إلى البحر الهادي الساكن ،
وتخرج على موسيقاء الطيور من البيض
ويخضر المرعى والشجر .

اجينهارد وأنجلبرت :

لا شك أن أهم أثر أدبي لهذا العصر ، يتمثل في الترجمة التي كتبها اجينهارد
لسيده . تلقى اجينهارد تعليمه مع أبناء الأسرة المالكة ، وخدم بمدت في البلاط
على أنه مدير المنشآت العامة ، وتهيأ لمؤرخ المستقبل ما لم يتهيأ لغيره من الفرص
لجمع المادة من مصادرها الأولى . ومن دراسته العميقة للمؤرخين القدماء ، لم يحرز
لحسب الأسلوب العنيف الصارم ، بل استطاع أيضا أن يكتب صفة فنية . فن
حيث الطريقة والمادة ، يعتبر اجينهارد خير مؤرخي المصور الوسطى المبكرة .
لم يكن محايدا على وجه الإطلاق ، إذ نسب لبطله من الجاذبية الأصلية ،
ما لا نكاد نتفق مع ماورد في سائر المصادر من المؤثرات والعواطف . وما اشتهر
به شارل من الميل إلى التفاخر ، وحب المخاطرة ، والطموح العنيف ، لم يجده ذكره
هند اجينهارد . أما الأعمال التي تعتبر موضع شك ، فإنه يلتمس لها عفوا مقبولا لجهله
(م ١١ - شارلمان)

بها ، أو يورد عنها دفاعاً مبتكراً . على أنه أورد الحقائق في بعض الحالات قصداً أو عن غير قصد . ولا بد لنا عند قراءته ومطالعة ، أن نتذكر دائماً العامل الشخصي .
إذ أن أجيتهارد انغمس في كل ما حدث في عصره من مظاهر الضعف ، ونواحي
التعصب . على أن أجيتهارد الصادق يظهر واضحاً في مؤلفه المعروف :

Translations of SS. Marcellinus and Petrus

فيخبرنا في بساطة بالغة ، كيف أرسله إلى روما ليشتري مقدسات دينية للديره ،
وإذا تناقصت كمية الخلفات ، أمر البابا بالآلا يتم تصديرها . غير أن مندوب
المؤرخ استطاع بمساعدة أحد الخبثاء أن ينهب قبوا من الآقية ، وأن يعود
مسروراً . ولما اطمان أجيتهارد في مكانه بعيداً عن روما ، أخذ يسجل في هدوء
هذه السرقة الصالحة ، ليظهر للأجيال المقبلة حقيقة كسوزه وثروته .

وتشير قصة ترجع إلى القرن الثاني عشر ، إلى أن أجيتهارد أحب امرأة معروفة
باسم إيمّا ، واعتبرتها أنها ابنة شرملان . والمعروف أن زوجة أجيتهارد معروفة باسم
إيمّا ، غير أنه ليس ثمت من الأدلة ما يربطها بالأسرة المالكة . وما اشتهر به
زوجها من الصرامة ، في ذكر غراميات الأميرات . يستبعد أنها واحدة من المذنبات .
أما انجيليرت زميل أجيتهارد في الدراسة ، فإنه يتصل به كثير من الفضائح الظاهرة .
أضحى انجيليرت كاتماً لسر الملك ، واستغل ظروفه وأحواله في إقامة علاقة مع الأميرة
برثا . ولم يصريح شارل بزواجهما إلا بعد أن أنجبا طفلين ، حتى يقطع دابر الإدعاءات
والأكاذيب . ولما كان انجيليرت متنبهاً فضلاً للطوائف الدينية ، فإن الزواج لقي
من شدة التفريع ما لم تنله المؤامرة التي سبقته . ولم تمض أربع سنوات حتى سلكا
طريق الرهبنة ، ودخلا الدير معاً — وهذا العمل نفسه ، يعتبر انتهاكاً لنظام
الكنيسة . وحدث آخر الأمر أن وقع الشجار بينهما ، فصادت برثا إلى البلاط ،
حيث لم يطل بها الوقت في السعي عن عشاق آخرين . أصبح انجيليرت رئيس
خداومة الملك ، وأحد وزيريه الكنسين الكبارين . وهذه القصة توضع

ما جرى في وقت واحد من انحلال الأخلاق في البلاط ، وما بلغت الآثار الأدبية من مكانة عالية في هذا العهد . فما بلغه انجيلبرت من مكانة ، إنما يعود أسلماً إلى ما اشتهر به من العلم والدراسة التي أكتبته لقب «هومر» . ولم يكن انجيلبرت الوحيد في هذا المجال . إذ أن الملك شجع كل العلماء على أن يتحدثوا إليه ، على خدم المـلـوكة . وتألف تحت رعايته هيئة ، تشبه ما تألف من الهيئات الإيطالية في القرن الثامن عشر . وفي حديثه مع الناشئة بالقصر ، اتخذ لنفسه اسم داود ، واتخذ الكوين اسم فلا كوس ، واشتهر اجينهارد باسم هثيل ، كما اتخذت سيدات القصر لأنفسهن أسماء كلاسيكية أيضاً . وجرى بين الأعضاء مطارحات في الشعر والحجاملات . ومن حين إلى آخر قامت لآداب بالقصر ؛ وأخذ كل منهم يتقد أعمال الآخرين ، وصاروا يتناقشون في الموضوعات التي ترتبط بالصالح العام . وفي هذه الأثناء ، آمن القوم في مقارعة الكؤوس وشرب النبيذ . واشتهر شارل نفسه باعتدال المزاج ، غير أن ذلك يحوز ألا ينطبق على كل الرفاق . ويصف ثيودولف كيف أن أتباعه المخلصين الذين جاز لهم أن يحضروا هذه الحفلات الفكرية ، لم يلبث أن يشتد حماسهم ، وتكثر مجادلاتهم ، لما يجري فيها من شراب ، فإذا تولى الكوين إدارة الحديث والمناقشة استدلسوا للنوم .

شارل والعلماء

ونلس نوعاً من الكبرياء والغرور في هذا النوع من رعاية الآداب ، فازعم الاسترازي بطمع في أن يجمع في شخصه أغسطس وما يكنس ، ولا بد إذن ، أن يكون عنده فرجيل وهوراس ، ليسبعا بحمد ملكته . ومن دواعي سروره أيضاً أن يكون قريباً منه ، من الأشخاص من يستطيع أن يجيب على الأسئلة التي تحدث نهجة شدة حب استطلاع . ومع ذلك فإن هذه النزعات الثائرة ، تنطوي على سياسة ثابتة ، تقوم على الإفادة في حكومته من كل ما يتيسر

من النشاط الفكرى . فلم تكن أسئلة شارل كلها سطحية . فباعتباره رئيساً
 للكنيسة، التمس أفكاراً واضحة، في موضوعات تتعلق بالمناظرات الدينية ؛ وباعتباره
 رئيساً للدولة ، التمس المساعدة والتأييد في تشكيل مفهوم لواجباته وأعماله . فلم
 يدخل خدمته عالم حتى وجد نفسه ، عاجلاً أو آجلاً ، مكلفاً بتأدية عمل من الأعمال
 العامة . فتمرس في هؤلاء ، مثلما غرس في الحار بين الغلاظ ، الذين قادم إلى المعركة ،
 قدراً من حماسة الملتحية لتجديد المجتمع . فإذا لم يشتهروا بالعقوبة ، نحتم عليهم
 على الأقل أن يبدأوا على العمل « قبل أن يدركهم الليل » . هذه هي نصيحة
 الكوين للتلاميذ بالبلاط . ويؤكد الكوين ذاته ، أن شارل التزم بهذا البدأ
 حرفياً ، وجعلنا نعلم أنه شخصياً ذهب نفسه لخدمة هذا السيد المثالى . على أن
 انك لم يقصر المساعدة على المدرسين ، فنت من الحكايات المختلفة ما يدل على
 ما اشتهر به من دقة في اختبار أثر قوانينه التعليمية ، إذ نجد تارة بمدرسة القصر
 يسأل التلاميذ ، فيطرح عنهم الخمول والكسل ، ويعطيهم درساً صارماً فيقول
 لهم إن العمل لا للنسب ، هو السبيل للحصول على رضا ، وتارة بالكاتدرائية
 يشهد الأطفال محو وابتين إلى نبع التعميد ، فيوقف مايجرى من طقوس ، ويسأل
 الأطفال وشبابهم ، فيبتين له أنهم يحفلون بمبادئ العقيدة ، فيردم إلى منازلهم
 حتى يتلقوا من قس البروشية مزيداً من التعليم . ويقول راهب دير القديس
 جال « ليس بالملسكة من رجال الدين ، من تلقى من التهذيب ، مثلما تلقاه الكنية
 في الكنيسة للملكية ، إذ أن الخوف من سيدهم كان مسيطراً عليهم ، فلم يعرفوا
 سلفاً أيهم سوف يجرى استدعاؤه لتلاوة اللروس ، وفي الوقت المحدد مباشرة الطقوس
 يشير شارل بعصاه إلى أحد القفس ، وعندئذ نحتم عليه أن يبدأ التلاوة فوراً ،
 ويستمر في تلاوته حتى يطلب إليه الملك أن يتوقف ، والويل لمن يخطئ منهم
 في النطق ، أولاً يعرف موضعه في القراءة » .

نفاخ النهرية الفكرية

على أنه ينبغي ألا نبالغ في أهمية هذه النهضة، وقدره وكفاءة من قاموا بها .
فخلال القرنين الخامس عشر والسادس عشر رجعوا إلى أصدق المصادر، ومن تلى
الدراعات القديمة اتهموا إلى المبادئ الأساسية للأدب والفكر الفلسفي . واشتهروا
بأنهم مبتدعون ، حتى فيما ادعوا لأنفسهم من أعمال غيرهم ، بينما تقيّد الأفق
الفكري في القرن الثامن بالآباء اللاتين وتقاليدهم الكنيسية . إذ أن أعظم
ما يطلع فيه الخراس هو أن يفسر اللاهوت القائم وبنته . وكل محاولة لاستخدام
العقل والمنطق ، وكل تفكير حر يعتبر نذيراً لمصافة من الكبرياء والاضطهاد .
وشهدنا مصير الأسقف فيلكس ، الذي لم تكن زلته من الزلات التي لا تنقر ،
إذ لم يتعرض إلا إلى أرفع مراحل ميثاقية الإيمان . ولولا حباية الملك لشاركه
في المصير دنجال ، وهو عالم أيرلندي ناب ، قدم إلى القصر بعد انسحاب الكويين
منه . وما اشتهر به دنجال من التصوف الذي ورثه عن معلمه إقليدس ، وما اشتهر به من
ملكة الجدول ، والثقافة الرفيعة ، لم تكن إلا الصفات التي أثارت في الوقت نفسه
عداء أسلافه الذين ازدادوا تزمنا : فهو رجل جلف من سكان الغابات . شديد
الراحة في جده وخصومته ، يظن أنه يعرف كل شيء . لأسباب الأشياء التي لا يعرف
عنها شيئاً . ومن الواضح أن دنجال كان على المذهب القنومى^(١) الاسكندراتي ،
واشتهر بإغراقه في تحذيراته لتلاميذه على اختلافهم . وبهذه المهاجمات
تم عزل أثر هذا الرجل الأيرلندي ، وجري انزعاج نفاخ الفكر الكلتى من
الكنيسة القرونية .

(١) القنومية مذهب ديني قنومى ، ويبدو أن المرض القنومى ليس بوساطة الماء المجردة
والاستبدال كالفلسفة ، وإنما هو الفرقان الخامس القنومى من اتحاد العرب بالقنوم .
أما القنوم منه ، فهو الوصول إلى عرفان الله على هذا النحو بكل ما في النفس من قوة حدى
وعادة حياء . ويقوم هذا المذهب على شعور الإنسان بالاعتماد على النفس والتعبير (أخطر
يوحنا كرم : تاريخ الفلسفة اليونانية . - الطبعة الثانية ١٩٤٦ من ٢٤٤ .
بل : أندريس : مصر من الاسكندر الأكبر - حق الفتح العربي - - ترجمة الدكتور
عبد المحيى أحمد على وعبد حماد حبيب - القاهرة ١٩٥٤ من ١٧٢ .

هذه هي نقائص الحركة الفكرية الكارولنجية . على أن مزاياها لا يتم
تقديرها ، إلا عند مقارنة ما صنعه فرديجير من تاريخ ضئيل الشأن ، بحوليات
لورسهايم وكتابات اجينهارد ، أو مقارنة لانيية ماركولف بلاتينية الكوين
وهنكار ، وحين انتقل مما اشتهر به علماء الدين في القرن التاسع ، من مؤلفات
ومناقشات حافة ، إلى إدراك ما خيم على المرحلة السابقة ، من صمت مطبق وركود
شامل . أو حين نتعرض عدد الأدبرة التي شيدها رواد الحركة في سكسونيا
وغرب ألمانيا — التي لم تكن سوى سدود مئينة لوقف تيار الوثنية والجهل ،
والتي لولاها لا كنفحت الأراضى التي ثم فتحها حديثا ، وغمرتها بالغوضى التي
حدثت في القرن التالي . وللهالك العظيم الفضل الأكبر في كل هذه النتائج . فهو
الذي جلب المدرسين وعهد إليهم بالعمل ، وزودهم بكافة الموارد ، وهو الذي حدد
لهم الاتجاه المشر لجهودهم .

الفصل الثامن

تويج شارلمان امبراطورا

٨٠٠ م

يؤكد لنا اجينهارد أن ما حدث سنة ٨٠٠ م من التويج ، إنما جاء صدمة للشخص الذى لا يهم الأمر سواء ، « إذ أنه كان منذ أول الأمر عازفا عن اتخاذ اللقب الامبراطورى ، وأخفى الاحتجاج ، بأنه لو علم بنية البابا ، ما دخل الكنيسة فى ذلك اليوم ، على الرغم من أنه من الأعياد الكبيرة »^(١) .

غير أن الحقيقة الجردة لا تتوقعها من الملوك أو مؤرخيهم ، فليس انكارهم دليلا على أنهم ينكرون الشيء ، كما أن اعترافهم الصريحة ، إنما توحى طبيعيا بانك ، فلتفروض أن شارل باعتباره ملكا لا يقول إلا الصدق ، وأن اجينهارد باعتباره من رجال البلاط يستتر أمينا . ومع ذلك يصح أن ندرس عن قرب ، ادعاءاتهما فى ضوء الحوادث الثابتة . ألم يخطر ببال شارل مطلقا فكرة الامبراطورية ؟ هل كان ممثلا ساخطا على ما دبره ليو وحده من انقلاب مسرحى ؟ أو هل كان راغبا فى انتظار فرصة أكثر ملائمة قبل أن يقدم على اتخاذ هذه الخطوة الجريئة ؟ هذه الأسئلة ليس من المستطاع الإجابة عليها بالإيجاب المطلق . فينبى أن نكتفى بأن نرى الحقائق ، ونوضح دلالتها الراجحة .

ليس ثمت ما يدل على أن التويج جرت المناقشة فيه فعلا ، سواء فى روما أو فى آخن ، إلا قبل حدوثه بزمان قصير . وعلى الرغم من أنه توب على فتوح

(١) هذه المارة أوردتها اجينهارد صد حديثه من تويج شارل امبراطورا — أسهر

Aginhard : Vie de Charlemagne ed. Louis Halphen. Paris, 1947 p. 81,

شارل ، أنه أصبح سيداً على أراضى وأملاك ، تزيد على ما عند قسطنطين وابرين ، وعلى الرغم من أن معاهدتهما الدبلة مع بغداد والبغار ، واتجاههما في جمع نيقة دمر هية الامبراطورية الشرقية ، وعلى الرغم من أن الفرنجة أعلنوا تدميرهم وسخطهم لما اشتهر به البيزنطيون من الفطسة ، فإن احترام الحق الوراثى فى الحكم ما زال قويا فى الغرب . ففى روما ، كما رأينا ، قدر البابا هادريان ، فى مكر ودهاء ، وكذلك فصل سائر السياسيين الذين لم يبنفوا مكانته السامية ، إلى أين يقود البطريق حظه ومصيره . . وتطلع فى شىء من الغموض ، إلى قدوم مبعوثيه ليكرروا له نفس السؤال الذى وجهه بين إلى البابا زكريا . أليس صحيحاً أنه حيث توجد القوة يوجد الحق أيضاً ؟ غير أن شارل بلغ من انصرافه إلى شئون ألمانيا أنه لم يسأل ماذا تقول روما . أما روما التى قضت رسمياً منذ سنة ٧٨٦ كل اتصال لها بالامبراطورية الشرقية ، فلم تكن متعجلة لأن تتخذ لها سيداً آخر . فلم يكن هادريان أو ليو من ذلك الطراز من الرجال الذين يحفون بالتفكير ، فى أنهم استمدوا سلطانهم بتقويض من الامبراطور الذى سخروا به . فظاناً كان بناء الإمارة سلماً فلا يهمهم الأعمال الزخرفية . ومازال لبيها ، على أسوأ القروض ، الأسطورة الغربية المنسوبة لقسطنطين وسلفتر ، حين يطلب منهما تبرير ما تحصل عليه البابوية من استقلال . ويضاف إلى ذلك ، أنه كان بين العسكرين من يشر بالخرن العيق على الامبراطورية حينما كانت زمن القياصرة الأوائل ، واشتد شوق الايطاليين بصفة خاصة ، إلى أن يروا روما القديمة قاب العالم مرة أخرى . على أن هذه العواطف لم تكن واضحة ، ولم يحاول أحد من السياسيين ، حتى ذلك الحين ، أن يسيروا أهمية ، فنوا أن ليو الثالث كان محبوباً فى عاصمته ، أو أنه لم يسكن سوى السلوك ، لما أصبح شارل امبراطوراً . وما جرى من مجادلات مجلس البلدية ، وما حدث من فضائح غامضة نجم عنها ، أو على الأقل عجلت ، حادث بالغ التأثير فى تغيير تاريخ أوروبا .

انتخاب ليو الثالث :

كان ليو رومانيا مولده بروما ، جرى استعداده منذ سنواته المبكرة ، في دار البابوية ، وحاز صيتاً دائماً عن دهائه السياسي . والراجع أن هذه الصفة الأخيرة ، لا ما يقرره له مؤرخه من الفضائل النادرة ومحبة الناس له ، هي التي جعلت رجال الدين ، وأهل روما ، ينتخبونه للبابوية ، في نفس اليوم الذي توارى فيها جثمان هادريان (٢٦ ديسمبر سنة ٧٩٥) . والرجل السياسي في حاجة إلى أن يحافظ على استقلال دوقيته والكرسي المقدس من بطريقها القوي . ولما علم شارل بانتخاب ليو ، ساررتة الشكوك عن مستقبل الكنيسة ، إذ أنه اعتبر ليو خصماً يبلغ من الخطورة ما لم يبلغه هادريان ، وارتاب أيضاً فيما إذا كان البابا الجديد يصلح للبابوية من الناحية الأخلاقية . فما أرساه إليه من رسالة رسمية بالتهنئة ، لا تنم عباراتها إلا عن التحية والجمالة . على أن وفاة هادريان لن يترتب عليها فسخ التحالف بين الفرع والكرسي المقدس . فليكن ليو ، موسى آخر ، يرفع يده إلى السماء بتمسك النصر ، بينما يقوم شارل والشعب المختار بضرب العاقبة في أعجازهم وأغذاهم . ومن جهة أخرى ، تمت نصيحة لها أهمية خاصة ، جاءت على لسان انجيلبرت ، كبير قساوسة الملك . وهي أن كل بابا جرى الاحتفاء به ، تشجيعاً له على العمل للمصالح ، أما ليو فحري تحذيره من السيمونية^(١) وعدم الا لثراث بقوانين الكنيسة ، والاستهتار

(١) السيمونية (Simony) أصل كنعاني في مصطلح الصور الوسطى ، ومعناه تعين رجل الدين في الوظائف الكنسية بطريقة يبيع هذه الوظائف أحياناً لمن يدفعون بها ثمناً خالياً ، وأسماء هذه الطريقة ، إلى سمعة بئس الباطونات والكنيسة الكاثوليكية في صور الصور ومعنا المصطلح مشتق من اسم سيمون الساحر الذي أراد الحصول على بركة الروح القدس من أحد الرسل ابتاع المسيح عليه السلام مجال لقمه لذلك الغرض . ليعلم هو على بيع هذه المراكز بتمن مطوم الراغبين في ارتداء المنيحة . - (أنظر كتاب العهد الجديد ، أعمال الرسل ، الإصحاح الثامن - سطر ٩ - ٢٥ - . وأنظر أيضاً تاريخ أوروبا العصور الوسطى تأليف هـ . بيدرو ورجل محمد . مطبوع في مدريد والسيد البار الرئيس - ١٩٠٦ ، ص ٨٦ - القاهرة ١٩٥٤)

في الحياة . لم يجر الملك ، على التطوع بأن يدعو إلى مكارم الأخلاق ، وعلى الرغم مما انتصفت به عبارته من الحذر فإننا نستطيع أن نكتشف في ثناياها ، نياراً خفياً من النذر أو الشكوك الخفيفة . ويستطيع أن نكون واثقين من أن هادريان لم يكن ، حتى إبان أعنف خلاف وقع بينه وبين مريدته ، موضوعاً مناسباً لهذه الإشارات والتمحيصات .

كان لليو أعداء ألداء بين رجال الدين في روما ، وترجمهم باسكليس رئيس الكتاب ، وكامبواس متولى الخزانة ، وكانا من رجال داره . والأول كان ، على وجه التأكيد ، ابن أخت هادريان ، والراجح أن الثاني كان كذلك أيضاً . وضم المجلس اليابوي أفراداً آخرين من نفس الأسرة ، وتأثروا بنفس روح الطموح القاسي . وهذا أول مثال لأسرة يابوية تلعب دوراً كبيراً في سياسة روما ، ومن أماني هذا الحزب ، انتخاب بابا يرتبط بمصالحهم . ولتحقيق هذا الغرض أعدوا أنفسهم ، لأن يطردوا ليو من منصبه بكل ما يلزم من الوسائل . وأغرام سلوك البابا بمهاجمة أخلاقه الشخصية ، فأشاعوا ما رموه به ، من نهم الزنا والتزوير التي لا بد أنهم أمتعوا في الباطنة فيها ، غير أنها كانت فيما يبدو كافية لأن تنير في آحن ، فهدرا من القلق والاضطراب . وبناء على طلب الكوين ، والراجح أنه شاور شارل في ذلك ، انتهز ارنو أسقف سالزبرج فرصة زيادته لروما ليفحص هذه الإشاعات . وعلى الرغم من أن تقديره ، أزال ما رسخ في أذهان مستغلميه من أسوأ الشكوك ، فإنه بلغ من بعده عن صالح ليو ، أن الكوين ما كاد ينتهي من قراءته ، حتى ألقي به في النار^(١) ، ومع ذلك فإن شارل امتنع عن التدخل ، أما ليو فإنه رفض أن يرضى أعدامه بالتخلي عن منصبه إما لثقتة واطمئنائه إلى براءته ، أو لثقتة بأن ليس من المستطاع إثبات شيء ضده .

(١) أنظر : *la vie, monuments* Alcuin pp. 445, 447, 460, 511. لم يكن شارل أباه

١٠١٠ من الكوين مكرم ليو .

باسطابيس وكوسبولس :

لم يكن مركز ليو وطيدا كما تصور ، فما أحرزه في يوم من الأيام من المحبة في روما ، لم يلبث أن تدمر ، ونعل الخطأ في ذلك يرجع إليه ، فيشير مصدر متأخر إلى ما حدث من التدخل الأجنبي في إدارة المدينة ، وكيف جرى ذلك ، فإن الحكم النهائي يرجع إلى الملك ، فهو الذي يقرر راءة ليو أو انهائه .

وفي هذه الإنشاء لم يبد الملك من الحرص والرغبة ما يجعله يقدم إلى روما ، وصرح لأصدقائه أن تجربة ساحة ليو ، تعتبر أمرا بالغ الدقة ، لا ينبغي التسرع في اتخاذه . انتظر في بادربورن حتى ينحر ابنه الأكبر الخلة التي قام بها خف نهر الإلب ، وجعل تحت حمايته سكان جزائر البليار الذين اشتد بهم الحرج والضيق ، فأرسل أسطولاً لتساعدتهم ضد المسلمين . وعند عودته أمضى الشتاء في آخن ، يستمع إلى ما أرسله له الكونتات من التقارير ، ثم زار بعد عيد الميلاد ، شمال غالة لإصلاح الموانئ والسفن اللازمة لرد الشماليين عنها . وقضى عيد القيامة مع أنجيلبرت والقديس ريكويه ، ثم سار جهة الجنوب ، وصار في كل مرحلة يتوقف ليؤدى للمشاهد المشهورة الطقوس والقرايين ، حتى وصل إلى دير الكوين في تور . ثم عقد اجتماعا مع الزعماء البريتون ، واحتجزه في هذا الموضع ، إلى نهاية يونيو مرض الملكة ليوتجاردا ثم وفاتها .

مسألة محاكمة البابا :

وفي هذه الفترة اشتد نور الشعور العام ، واستبد القلق بالذين ظنوا أن المسألة قد حُلّت ، وساد الخوف ، وانتشر الذعر ، في كل مكان . فالبابا لم يتم نهائيا إدائته أو راءته ، ومهما كانت الأغراض والنوايا ، فإن البابا ظل أسيرا في داره . وأخذ الناس في إيطاليا ، وشمال جبال الألب ، بفساد لون في قلق وقلق ، ماذا تكون

النتيجة، لو أن شارل صدق، آخر الأسراء التامرين واعتبر ليو مذنباً . منذ الذي يستطيع شرعاً أن عزل البابا؟ وإذا جرى عزل البابا، منذ الذي يستطيع أن يعتبر أن منصبه، من الاحترام الخالص، مثلما كان له في الماضي؟ الواقع أنه سواء جرت تبرئة ليو أو لم تجر، أصبح معروفاً أن معجزة الله يصح أن تكون باطلة، وأن نائب بطرس ليس إلا ذنباً في جلد حمل . ومتدئذ إلى من يتوجه المسيحيون ليهديهم؟ أليس تمت سلطة أخرى تصاح تلك التي ثبت أنها ليست معصومة من الخطأ؟ وأخذ الاعتقاد يرسخ بالتدريج، بأن ما حصلت عليه البابوية من استقلال، وما سمعت به من عدم المسئولية، لم يؤد إلا إلى ما حل بالعالم المسيحي في الغرب من فوضى الديانة والفتنة.

سمن عيسى قسطنطين :

لو أن الأحوال كانت عادية، لكان الحل الواضح أن يعود الأمبراطور إلى سابق مكانته من الزعامة . فعلى الرغم من أن قسطنطين نبت من أسرة شريرة، فإنه مازال شاباً صغير السن . فإذا تحرر من وصاية أمه، فإما رجع إلى الطريق المستقيم، وإذا رجع إلى الصوب والاعتقاة، صار له الحق المطلق في أن ينصرف على البطريرك في الغرب، غير أن الاقتراح جاء متأخراً، لأن قسطنطين وقع فعلاً ضحية طموح أمه^(١).

(١) يروي راهب دير القديس حال . أن ليو استجد صيلاً ببربعة انت اعده، وأن الامبراطور ميخائيل كان من البابا يقص على مملكته يعبه . وهو أعنى من في ذلك . فليست نفسه من أعدائه . ومن الواضح أن القصة غير صحيحة في هذه النقطة . إذ أن ميخائيل الأول لم يزل العرش إلا سنة ٨٦٦ . ولا يستطيع أن نزعم أن المقصود في هذه الرواية هو قسطنطين الذي أهدى ابن على الحكم . ولم يتم عزل ابنين إلا سنة ٨٠٢ . وتدل القصة على أن مدخل البطريرك يعتبر فيها بعداً مضمناً طابعاً . وعلى الرغم من أن البطريركين مكروحوون، فإن اغتادهم استقلالاً طاموياً، وما يمتد ذلك من السيادة الامبراطورية لم يكن موضع شك . بل أن لو تسكنت

أخذ نفوذ إيرين يتداعى إلى زمن قريب . وفي سنة ٧٩٠ ، انكشف أمرها وهي تحاول أن تغري الجيش بالخروج على عيين ولأته وطاعته . والتزم قسطنطين جانب الحلم والعطف ، فاكتمى بحبسها في السجن مدة سنتين ، غير أنه لم يكن من القدرة والكفاءة ، ما يستطيع بها أن يتحمل مسئوليات الحكومة ، فأطلق سراح أمه سنة ٧٩٢ ، وأصبحت من جديد كبيرة وزرائه . وترتب على التجربة الأخيرة أن اتخذت إيرين جانب الحذر ، حتى أصبحت من شدة التيقظ ، تدرك أدنى علامة من علامات البرود . وما حدث في سنة ٧٩٥ أن طلق قسطنطين الأميرة الأرمنية التي ألقت أمه عليه بالزواج منها ، عزمت على أن تدبر مؤامرة جديدة . ووضعت خططها باسعاد وروية ، فلم تظهر إلا سنة ٧٩٧ . وفي شهر يونيه من هذه السنة تعرض قسطنطين للهجوم من قبل الجند بشوارع العاصمة . وحاول الفرار إلى آسيا الصغرى ، غير أن أنبائه خانوه فخلوه إلى القصر . فأمرت إيرين بسمل عينيه . وزعم الناس وقتذاك أنه لقي مصرعه ، غير أن مصدرا يروى لنا ، أنه اتهار وتداعى في سجنه ، سنوات عديدة ، وكيف كان الأمر ، جرى اعتبار العرش شاغراً . أما إيرين فإن رعايا الملعب هلكوا لها ، فأضحت بالهامة من حق اميراطورة . وثمت من الأساليب ما يدعو إلى التفكير في أن عملها لقي سحقاً شديداً في الأقاليم ، وعند ذوي الآراء السديدة من الرجال . ويردد المؤرخ تيوفانس القصة التي تشير إلى أن الشمس اظلمت سبعة عشر يوماً ، بعد حدوث هذه الجريمة الشنيعة ؛ وأن السفن التي تحوب البحار ، سارت على غير هدى ، فلم تستطع أن ترسو إلى موانئها . وهذا المؤلف جرت كتابته عقب الحادث مباشرة . ومن الواضح أن خيال الشعب أخذ يحسم ما اقترب بالجريمة من الرعب .

وازداد أثر الجريمة في الغرب أيضاً ، فعلى الرغم من أن الأنباء لم تنشر إلا في ببطء ، فإن شارل ، فيها يبدو ، تلقى أول خبر عن الجريمة ، حين ظهر في آخن رسل إيرين حوالي نهاية سنة ٧٩٧ . ومن القصر صارت الأخبار تنتقل في ببطء ، إلى

الأقاليم . ولم تصبح مألوفة إلا بعد طرد ليو ، وكان الحادثين وقعا في وقت واحد ، وكان لوقوعهما معاً أهمية كبيرة ، فالبابوية والأمبراطورية هويتا سوياً إلى الأرض ، إذ تطلعت سمعة البابوية بالحار ، بينما حل بالأمبراطورية الدمار .

لم يقبل الفرنجة مطلقاً ، أن يتولى عرش الأباطرة امرأة ، يعتبر رعيمة المشركين ، على أننا لا نعلم ما ردّه به شارل فوراً على اقتراحات إيرين . ومع ذلك ، فنحن نعلم ما جال في خواطر دعاياه ، اعتقدوا أن البيزنطيين فقدوا ما كان لهم من حق قديم في الانتخاب ، وأن سرى الأمبراطورية طاراً من فوق ضفتي البوسفور ، وأن ما جرى من الحوادث ، ليس إلا نذيراً ودليلاً على غضب الله ، على ما هو مقبل من الكوارث . استبد بهم اليأس في مستقبل الكنية التي فقدت معلميها الأقدمين ، وتفككت عرى السلطان ، وتهدد العالم المسيحي الانحلال .

الزهر والرجب في القرب :

على أن مخاوفهم بلغت من القموض ما لا يضارعه إلا درايتهم بالموقف ، ذلك أنهم ، فيما يبدو ، خافوا أن يحل بيزنطة الدمار ، وأن تعرض لتغلغل الوثنيين . فكل أوروبا كانت وقتذاك تتنفي بشهرة هرون الرشيد ، وخفافة بلاطه في بغداد ، ولم يتصور أحد منهم ، ولا الظالمون منهم ، ما حل ، بدولته من ضعف داخلي ؛ أما متلذذاته مع الأمويين بأسبانيا فلم يعرفها إلا الصفوة ، الذين يعلمون أسرار الدبلوماسية . ولم يعد تمت ما يحول دون توغل الخليفة في أوروبا على امتداد وادي الدانوب ، ليلتقي بقوة الجيش الذي اجتاز فضلاً عن حدودى هرقل إلى أوروبا ، فيتم بذلك سحق الأمم القريبة بين ذراعيهم . وأحس الناس في آسيا الصغرى بشئ من هذا الرعب ، حيث كانت الحقائق الناصعة ، أكثر فهماً وإدراكاً . أما بطريرك المدينة المقدسة (بيت المقدس) فإنه فقد كل أمل في أن تتول القسطنطينية حياته ، فدها شارل لإنقاذ المسيحيين في الشرق . وأرسل رهبانه عبر البحر المتوسط إلى

إيطاليا بفاتح القبر المقدس ، ويحملون ملتصقاً إلى ملك الفرنجة ، لينهض لمقاومة الأمم الثائرة ، "insurgeret contru insurgentes nationes" (١) .

كتب الكوين : أن تمت ثلاث قوى في العالم : البابا والأميراطور والملك .
وحيث أن البابا والأميراطور ، أصابهما الفشل والخلية ، فلا بد أن يضطلع بأعبائهما وواجباتهما أقوى الملوك . ومن العبث أن نتأقش في هدوء ، رجالاً يتصفون بهذه العقلية . إنما على الرغم من أنه بفصلنا عن هذه الحوادث فترة طويلة من الزمن ، وبفضل ما تنصف به من وجهة نظر شديدة الاختلاف في ترتيب الأمور ، نستطيع أن ندرك أن هذه الأنظمة ، كالأمبراطورية والبابوية ، بلغت من الرسوخ والعمق ما لا تستطيع أن يدمرها ما يرنكبه الأفراد من جرائم . لم يكن عند العباسيين والأمويين ، خطة مشتركة للقيام بأعمال حربية ولم يلبثوا أن وجدوا أنه من الخير أن يتحالفوا مع انسيحيين لأن يتحالفوا سوية . على أن قوة السولتين أخذت تتداعى ، وسواء جاءوا متحدتين أو متفرقتين ، فإن العالم المسيحي مازال قادراً على ردّهم . وجهل الناس في القرن الثامن بكل هذا الأمر . ويكاد لا يجرى بالعالم الحديث ما يقابل مشكلة سنة ٨٠٠ . إذ أن العالم المسيحي وقتذاك ، تحطمت وحدته ، فتخلى اليونانيون عن رسومهم القديمة ، ولم يكن للرومانيين في الغرب حاكم برعاهم ، فكيف جرى إذن الدفاع عن الجمهورية المسيحية ؟ .

وفي هذه الأثناء اجتمع شارل في تور مع رئيس دير القديس مارتن ؛ ولم تكن نصيحة الكوين (رئيس الدير) تتفق تماماً مع آراء صديقه . فباغتارة رجلاً

(١) ورد هذا النص في المجلات خندفريه (Fortz) Nachumbelien Annales (XIII p. 106) وحملت السفارة معها علم المدينة ، كأنها على شارل بطرقة مدينة القدس . وظل الزعم أن أن المسيحيين في بيت المقدس . يشعرون من رعايا الخليفة ، فإن الشكاوى ساورهم فما إذا كان السامع سوف يستر إذا استولى الخليفة على آسيا الصغرى . . وظنوا من ذلك المهن يشعرون على حاية السلطانية .

كسباً خالصاً ، أراد أن يقطع دابر الفضيحة ، وأن يبذل كل تضحية لحفظ شرف البابوية ، وفوق كل ذلك أراد أن يتجنب إجراء محاكمة علنية ، فقال إن البابا ليس إلا قاضياً لا ينبغي محاكمته . على أن الصديقين اتفقا معاً في نقطة واحدة . وهي أنه ينبغي أن يسير شارل إلى روما ، وأن يعمل على إعادة الهدوء والسكينة . إذ أنه كان الشخص الوحيد وقتئذ الذي له الحق في أن يعيد البابا ، وهو وحده للذي يستطيع أن يقرر ما تحتاج إليه الكنيسة من الاطشنان والأمان .

شارل في روما :

ولم يكذب يحف مداد نقش شاهد قبر الملكة ليونجادر ، حين التقى شارل بجوعه في ماينز ، والتي في الحاضرين من السادة خطبة : استتب الهدوء في أنحاء المملكة ، وما حدث من النهم الموجهة إلى ليو بتطلب اهتماماً عاجلاً ، وسوف يرغمل ويغفد بحكمة للاستقصاء والتحرى ولا يعلم إذا كان ألمع إلى أكثر من هذا . . غير أننا نتخلص من رسائل الكوين ، أن نقطة التحول باتت وشيكة الوقوع . إذ يصح أن يكون الملك صادقاً في بذل جهده ، إذ أن العقبات لم تكن من الضخامة والقوة ما يحول دون التقلب عليها ، فأنما اقترح الملك من تسوية فلا بد أن تصادف نجاحاً . على أن الكوين ، على الأقل أدرك ما سوف نكون عليه التسوية . إنما لا يمكن القول بأنه يتسكلم على وجه التأكيد والتحقيق ، أو أن رأيه لم يكن إلا مجرد فرض يشاركه فيه آخرون .

أما شارل نفسه ، فأنما نستطيع أن نقول مطمئنين ، أن قراره سبق أن انتهى إليه . والشئ الوحيد الذي يحتاجه في الوقت الراهن ، هو أن يعيد الثقة في البابوية ، وذلك سوف يكون هدفه الأول . والوسيلة الوحيدة للمحافظة على تلك الثقة مستقبلاً هي إعادة الأمبراطورية . وعلى الرغم من أنه لم ير ما يدعو لأن يفخذ مباشرة القصب الامبراطورى ، وعلى الرغم من أنه توقع حدوث مشاكل مع

انيونانيين ، وعلى الرغم من أنه تشكك في شرعية العمل الذي عرضه ، فإنه أعد نفسه لأن يتخذ عاجلاً أو آجلاً الخطوة الخامسة ، انحدروا إلى ممر برنر ، وسار على امتداد الساحل إلى رافنا ، وبعد أن استقر في القصر القديم للأراخنة فترة قصيرة التماساً للراحة ، أرسل بيين على رأس جيش لكبح جماح الثائر جريموالد الثالث خوف بيفنتو . ثم سار قدماً بحاشيته نحو روما ، وهداه مسيره إلى أن يتخذ الطريق الطرفي القديم من انكونا إلى بوجيا ومنها إلى تومنتوم ، وفي هذا الموضع التقى به ليو في ذلة وانكار . فدخلوا روما معاً ، وانقضت سبعة أيام في الحفلات والحفامات قبل أن يشرع في القيام بالعمل الخطير الذي جاء من أجله .

اتقنع شارل وقتئذ أن المتآمرين لم يقصدوا مضيقه بسوء . ومع ذلك فإنه ما زال يصر على إجراء محاكمة علنية ليهدي من جهة شعور الناس ، وليؤكد حقه من جهة أخرى . وأمام مجمع تألف معظمه من رجال الدين من العريضة والرومان ، وبينما راقب سائر السادة ما يعمل هؤلاء ، جرى الاستماع لآخر مرة لأقوال باسكاليس وكامبولوس . على أن محاضر المحاكمة كانت هائلة الملقاة . وأهم من هذا ، هو التساؤل عما إذا كان في استطاعة المتآمرين أن يحضروا اثنين وسبعين شاهداً ، وهم الذين تتطلبهم قوانين الكنيسة . ولما كان من نكد طامعهما ، أن هذا الأمر كان مستحيلاً ، تقرر اعتداهما ، وجرى سوقهما إلى السجن . وصار الواحد منهما ، فيما نعلم ، يلحن اليوم الذي رأى فيه وجه الآخر أول مرة . وبفضل ليو الذي توسط وقتئذ لصالحهما ، وألح على سيده أن يستبدل بذلك القرار ، الحكم بالنفي ، وهو أفضل وأكثر اعتدالاً . غير أنه لم يتحرك ، إلا بعد ثلاثة أسابيع ، للسبب ذليلاً في موكب التطهير . وغفل ذلك آخر الأمر في كنيسة القديس بطرس في ٢٣ ديسمبر . يشير مترجم حياته إلى أن الإجراء كان باختياره ، إذ أن رجال الدين قالوا في صوت واحد : لا نعرؤ أن نحاكم الكرسي الرسولي (م ١٦ - شارل)

الذى يعتبر رأس كل كنائس الله ، لأنه هو الذى يتولى محاسنتنا ، ولا يجوز لأحد أن يخافه ، فإذا قالوا هذا ، فكأنهم اتبعوا رأى الكوين^(١) .

توزيع شرائطه :

وبعد يومين ازدحم بكنيسة القديس بطرس ، حشد كبير من الفرنجة والرومان لغرض مختلف تمام الاختلاف . كان ذلك يوم عيد الميلاد . كان البابا يتلو قداساً وقام الملك وولدها بين وشارل ، بالركوع مع جماعة من البارزين أمام مذبح مشهد الرسل . ولا بد أن المشهد كان غريباً وموتراً . إذ جرى إسفال الستائر الأرجوانية على ما يقع بين الأعمدة في وسط الكنيسة من مسافات ، فأضحت بذلك إطلالاً قائماً لألوف الوجوه التى تتطلع إلى أعلا . . . وأخذ ضوء خافت يحترق ، خلال الزجاج الخشن ، نوافذ الطابق العلوى ، فأصبح بناء الكنيسة يحيم عليه الظلام . على أن القبو الشرقى لم يكن إلا البقعة الوحيدة المضيئة في هذا الظلام الدامس . ولا يمكن الوصول إليه ، إلا عن طريق قوس النصر الضخم ، ومنه قادت ثريا تشتمل على ثلاث آلاف شعبة ، تضيء باستمرار في هذه الأعياد الكبيرة ، ويقع تحت القوس مشهد الرسل المرصع بالجواهر ، وبصوره صفائح من الذهب والفضة . وخلف المشهد ، وحول القبو ، فيفسا في ألوان الطيف نخلد ذكرى قسطنطين ، مؤسس الكنيسة وأول الأباطرة المسيحيين ؛ وراعى البساوية الأكبر . ووسط هذا الرواء والأبهة ، أخذت تغدو وتروح صور أشخاص ليوا اتباعه من القس في أردوتهم البيزنطية الرائعة . وسر التضحية الأبدية تكشف للنظر ، بكل ما حدث في هذه الأحوال الرائعة ، من الأجراس التى تفرع ، والبخور الذى

(١) ورد رأى الكوين في خطاب يرجع للمدة الدالة (Halle : Mon. Ale p 379) .
القسس المعترف من لواتين الكنيسة . ويذكر أيضاً رأياً ثانياً يعنى بأن لا بد من حضور ٧٢ شاهداً لانتهاج الشهادة الدالة . غير أنه لم يكن المقصود من هذا أيضاً ، سوى إلامعان زيادة حدة التكريس الرسول .

ينبعث منه الدخان المصبق بالرائحة ، والترانيم المرتفعة ، والصلوات الخافتة ، والإيمان في رسم علامة الصليب ، والركوع ، وما يحدث من التقدم والتأخر ، وقبلات التسليم . كانت ومازالت أروع ما ابتكره خيال قبي من الشهرة . غير أننا نظن أنه في هذا الصباح من عيد الميلاد ، لم تكن عيون الحاضرين تقطع إلى مواكب عادية ، إذ أن نظرم تركّز على شخصية الملك حين ركع مع ولديه أمام الشهيد على مافة قصيرة من الطوع الحاشدة . إذ جرى تحذيرهم بأن شيئاً غير عادى وشبك الوقوع ، وأنه سوف لا يغادر الملك الكنيسة على الصورة التي دخل إليها بها .

وبينما كان الملك يمس من ركوعه في ختام القداس ، أخرج البابا فجأة تاجاً ووضع على مفرقه . وفي لحظة ضجت الكنيسة كلها بالصيغة القديمة للناداء بالامبراطور « إلى شارل أغسطس ، المنبج من قبل الله ، الأمبراطور العظيم ، المحب للسلام ، اللهم هبه الحياة الطويلة والنصر » . وبينما كان البابا يقوده ، ياد الحاضرون في صوت جهورى بتلاوة النعاه المعروف « لك الحمد » Laudes ، دعوا فيه القديسين لنصرة الأمبراطور الجديد وأبنائه ورعاياه . على أن مظاهر بلغت هذه الدقة والنظام ، من الصبر أن تحدث ، دون أن يكون تمت اتفاق سابق . لم يكن شارل فيما يبدو قد أخذ على غرة ، لأنه قبل في هدوء وأناة وصبر ، أن يجرى اللباس عباءة الأمبراطورية . ويروى لنا مؤرخ يزنطى ما كراهه جرى مسح شارل بالزيت من قمة رأسه إلى إخص قدمه^(١) . على أن هذه الطقوس لم تكن غير مألوقة في تنويع الأباطرة . ويشير دليل آخر على أن كل الصور

(١) تيومانس (Bouquet Rev. Scriptura V 158) . طرح الفوة القريبون بابا على أن ستخدموا إلى احتفالهم المسح بالزيت . وربما جرى مسح شارل بالزيت على نحو الذي حدث مع بين وأبنائه في سنة ٧٥٥ . وجاء في كتاب البابوات Liber Pontificalis أن كلا من الأب والأبن جرى مسحهما . ولم يحدث مسح لويس إلا سنة ٨١٢ .

التقليدية جرت سراعاتها ، وفي نفس الوقت تمّ تنويع الابن الأكبر للإمبراطور على أنه المرشح لأن يتولى بعده مملكة الفرنجة .

ومن الواضح أن التنويع قام به جماعة . لانستطيع أن نتصور أن ليوبير على غير هدى ، فلا بد أنه كان متأكداً من حضور هذا الجمع ، وأكثر من ذلك أنه كان متأكداً من أن الطريق سوف يكون حاضرا . على أن مؤلفا واحدا يعتبر من المصادر الوثيقة ، أشار في انصاف إلى سبب مقبول عن ثقته . فحوليات لورث افترقت عن الرواية الرسمية للقصة ، وقالت أن ليو سبق أن استشار رجال الدين ، وأعيان الفرنجة والرومان ، وقرروا أنه حيث أن شارل امتلك رومان الأمبراطورية ، ومدنا كبيرة أخرى بالأمبراطورية (ميلان ورافنا ، وترية .. الخ) ، فينبى أن يتخذ اللقب الامبراطورى . ينهى أن يتم هذا ، لأنه لم يعد بالقسطنطينية امبراطور ، وسوف يسخر للتبر برون بالعالم المسيحى إذا بقى دون زعيم . ويمضى المؤرخ ، فيقول إن شارل تلقى هذا القرار بما يليق به من التواضع والإذعان . وأعقب هذا إجراء التنويع .

على أننا نفترض أن ما حدث تمّ في سرعة بالغة أكثر مما أرادها الملك . ووقف وحده يواجه أهواء روما الجديدة في احترام مشوب بالخذر ، فإن قلة من الناس أدركت مثلاً أدرك ، بأن قوته لم تقم على أساس سليم في الأقاليم التي فتحها حديثا . ولم يكن ثمة إلا نفر قليل يعرف ، مثلاً يعرف شارل ، للراية المتولدة فيما اشتهر به منافسوه وخصومه من دبلوماسية شرقية . ومن الواضح أنه كان من مصلحة ليو أن يتوج فوراً ويديه حامى الكرسي الرسولى . ويشرفه أن يثبت أن شارل ، حين أخضع قيس بطرس (البابا) لاختيار مشين ، كان فضلا امبراطورا في كل شيء . ما عدا الاسم . أليس ثمت ما هو أفضل لاصلاح شرفه المتلوم من أن يمنح قاضيه ارفع لقب زمنى ، عرفه العالم المسيحى ، شأن ذلك من حقه واختياره ؟ أما الدواهي الأخرى فإن الفرنجة والرومان لم يفتسموا سوا سوى

القلق والاضطراب . على أن مخاوفهم بالنت في تقدير خطر الأزمة التي وقعت أخيراً
فالتمسوا ضمناً لمنع تكرارها . وإنما خشوا أن يرفض شارل خطتهم بعد التفكير
فيها وتمحيصها . وبذلك تأمرت كل الأحزاب على أن يكون الملك مديناً لها علناً ،
لم يكن شارل كارها للامبراطورية ، وما يفتن بها من أخطار ومستوليات .
غير أنه كره الظرف واعتبره سابقاً لأوانه ، وجلال مخاطره فيما بعد ، أوفى وقت
التنوير ، أنه بنى فوق كل شيء ، ألا يظهر البابا ماذا نكون المكافأة عن ركوعه
وحرته . ذلك هو على الأقل النرض الذي يعتبر في حد ذاته أكثر ترجيحاً ،
والذي يكاد يوفق بين المصادر المتعارضة . ومن هذه الأسئلة المسيرة ، ننقل في
شيء من الارتياح إلى موضوع أكثر صلابة وسلامة ، ونعنى في دراسة أثر
إحياء الامبراطورية في حياة شارل ومستقبل الامبراطورية^(١) .

(١) أنظر من تنوير دارملن .

A. Kieckhefer - L'Empire Carolingien Paris 1882

الفصل التاسع

فكرة الامبراطورية وآثارها

الفترة الواقعة بين سقوط الامبراطورية الكارولنجية وقيام الامبراطورية المقدسة ، تبلغ ٧٥ سنة (٨٨٧ — ٩٦٢ م) . على أنه برغم هذه الحقيقة تمت بيان هامان لأن ترفض اعتبار أن أحدهما ليست إلا استمرار للأخرى : السبب الأول ، هو أن خلع شارل السمين آخر الأنباط الكارولنجيين ، سبقه عقد معاهدة ميرترين ، وهذه المعاهدة مزقت نهائيا ذلك الاتحاد السياسي الذي يجمع بين غالة وألمانيا ، والذي يعتبر الفكرة الأساسية للنظام الكارولنجي . ولما تم تنويع أوتوا الكبير سنة ٩٦٢ ، لم يحكم في ظل اقبه سوى قسمين من الأقسام الثلاثة الكبيرة ، التي تألفت منها المملكة الكارولنجية . فطوال حياة الامبراطورية الرومانية المقدسة ، ظلت مملكة آل كاييه قائمة بكل مظاهرها ودواعيها ، خارج نفوذ الامبراطورية الرومانية المقدسة ، ووقفت إنجلترا بنجوة من النظام الامبراطوري الثاني ، مثلما وقفت من النظام الأول . غير أن الحقيقة في القرن العاشر أصبحت من الخطورة ما لم يكن لها في القرن الثامن . إذ أن إنجلترا زمن أوتوا كانت ضعيفة وهتقمة ، أما في زمن ادجار فسكات من أعظم ممالك العالم المسيحي . ومن ثم كانت دعوى أوتوا في السيادة العالمية ، وفي الغرب أيضا ، تعتبر أقرب إلى انشغال من دعوى شارل . أما السبب الثاني ، فهو أن تمت اختلاف في التنظيم بين الامبراطوريتين . ذلك أن شارل كان مستبدا ، ولم يعترف بأية ارستقراطية سوى ارستقراطية الخدمة ، ولم يحز أتباعه الأرض إلا بناء على رغبته وهواه ، ولم يكن لهؤلاء الأنواع من حقوق السيادة على سكان هذه الأراضي ، إلا ما منحهم من

استباز خاص طوال حياتهم . ولم يخترم شارل عاطفة الاستقلال القومي ، إلا فيما يتعلق بالقانون الخاص . وفي نهاية حكمه لم يكن تمت من الأقاليم الإقليميان : بريتانى وبنيفنتو ، نولى حكمهما أمراء بطريق الوراثة ، ونالا استقلالاً ذاتياً . غير أن هذين الإقليمين ينعان على أطراف الإمبراطورية^(١) . وما كان استثناء في الإمبراطورية الأولى ، أصبح قاعدة في الإمبراطورية الغربية الثانية . وقامت الإمبراطورية الغربية الثانية على هيئات عاشت سوياً من قبل — هيئات قومية ، وإقطاعية وبلدية . ولم تكن حقوقها على هذه الهيئات إلا حقوقاً واهية غير مشرة ، ولم يكن لاستمرار وجودها ، إلا أهمية ضئيلة تتعلق بالرغاء المادى للمجتمع . على أننا لمس وراء هذه الاختلافات ، اتفاقاً عاماً في العاطفة والفرص والمصير . فكنا الإمبراطوريتين دانت بقوتها إلى الرغبة الشديدة في تحقيق الوحدة المسيحية ، وكناهما جعت أهدافها الرئيسية إصلاح البابوية والسيطرة عليهما ، وكناهما لم نحقق أغراضها : أولاً ، لما حدث من ظهور الاختلافات الخفية بين الطبقتين اليونانية واللاتينية . ثانياً ، لما جرى من التعرض لمجرات الكنيسة التي كانت تعمل بالاشتراك مع الكنائس القومية وتستغل الأحقاد القومية . وفي كونا الإمبراطوريتين اقترنت الآمال ، بل تعرضت إلى شيء من الفساد ، بما اشتهر به زعمائهما من الفرور أو الطموح .

على أنه ينبغي أن نلاحظ أن ما تعرض له الأباطرة الكسوس من الهوم والتفريع ، لم يلبث أن فقد وخزه ومرارته ، حين جرى تطبيقه على شارل . إذ أن إمبراطوريته لم تدخل بين السلطين الديني والروحية شيئاً جديداً من التعفيد ، بل حدث عكس ذلك ، إذ لم يكن لسياسة قبل سنة ٨٠٠ وبطها من أثر ، إلا في إيجاد

(١) على أن المصطلح المفسدة النازلة في الطرف الآخر في حيز حارطة على هذه القاعدة ؛ ولم يكن هذا الطرف ، لأغراض محلية ، جزءاً من الإمبراطورية ، إنما دخل في دائرة نفوذها .

تحدد أكثر قبولاً ، للعلاقات العامة التي أوجدها أبوه ، بقوله لقب بطريق وبذلك الهبة . لم يخرج عن طريقه لمسى وراء اللقب الأمبراطورى ، بل قبله على أنه مسئولية لا ينبغي أن يرفضها . لم يستخدم اللقب على أنه خطوة في سبيل ازدياد عظمته ، بل ليضفي على سلطته صفة قانونية . ولا يخفف النضال الأهوج الذى لا هدف له بين العناصر فى داخل ممتلكاته ، ولا يثير شعور الأخوة الروحية التى ثبتت ، فيما بعد ، أنها عامل بالغ القوة فى التطور والرقى الأوربي . وما قام به أوتو وخلفاؤه من عمل ، لم تكن الحاجة ماسة إليه ، إنما ضربوا على نغمة عاطفة الوحدة التى استخلصها شارل ونماها : وليس من التاريخ فى شيء ، أن توجه اللوم إلى شارل لما حدث من الاتحاد بين ألمانيا وإيطاليا ، فلم يكن الفرنجى جرمانيا بالمعنى المعروف حديثاً ، بل كان نبوتونيا فى عتصره ونظمه ، لاتينياً فى حضارته ، وترتب على فتوح شارل أن خضعت إيطاليا وألمانيا لعنصر يعتبر همزة وصل بينهما . والواقع أن هذه الفتوح لم تثر تضالاً خطيراً بين القوميات ، فإيطاليا من حضارة ، حياة اجتماعية ، ونظم ، تعتبر فى مجموعها متجانسة مع تلك التى يقاله . وتعتبر جبال ولالب ، فيما ندرك ، الحائل الوحيد دون اتحاد الإقليمين .

فكرة بيرنطة :

وننتقل من الاعتبارات العامة ، لنحلل عن قرب ، الفكرة السكارتونجية عن الأمبراطورية ، وأثرها فى أواخر عهد شارل ، وسوف نجد أن شارل باعتباره امبراطوراً دخل فى علاقات جديدة مع بيرنطة والبابوية ومع رعاياه ، وزيادة التوضيح سوف نقول الترتيب التاريخي ، ونعالج كل واحد من هذه الموضوعات على حدة .

اعتبر أغسطس الجديد نفسه ، كما اعتبره رعاياه ، الوارث الشرعى لقسطنطين الذى جرى خلعُه عن العرش وسُجِّلَ حينه . وإذا اعتبر الأمبراطورية وحدة غير

قابلة للاضمار ، ونضم جميع الشعوب المسيحية ، فإنها انتقلت إليه كاملة غير منقوصة ، بفضل إرادة الله ورضى الشعب الرومانى : أما الفكرة الشائعة عن وجود امبراطوريتين : « رومانية » و « بيزنطية » ، ولم يلبث أن جرى التسليم بها ، فلم تكن من رأى البلاط الفرنجى . إذ أن أخلاف شارل أنكروا ، فى شدة ، رأى الذى يعتبر أن امبراطوريتهم ليست إلا خلقا جديدا ، ذا صفة محلية أو قومية . كتب لويس الثانى إلى منافسه فى الشرق : « تعجب بأننى أدهى أننى امبراطور الرومان لا الفرنجة ، فتعلم إذن ، أنه إذا لم أكن امبراطورا على الرومان ، فإن أكون امبراطورا على الفرنجة ، فمن الرومان تلقينا هذا النهج واللقب ^(١) . وما حدث من مراسم التتويج ، التعيد ، تعيين الولاة ، التهليل ، يكاد يكون كله مأخوذا من الشعار القديمة بالقسطنطينية . ولم يكن المقصود منها إلا أن تمنح شارل ، ما كان لبيت اللابغونيين الزائل من سلطة عالمية .

أما البيزنطيون ، فن الطيبي أنهم لم يعتبروا ارتقاء شارل العرش ، إلا محاولة صبيانية لاحداث الاشفاق . ويحتم مؤرخهم روايته فى ازدراء وسفوية . « وعلى هذا النحو ، قضى السيف بين الأم وابنتها ، فصل فى غضب سريع الابنة الجميلة ، روما الجديدة ، عن روما العتيقة التى شاخت وهرمت ووهن تفكيرها ^(٢) » .

والوضع النطقى عند شارل هو أن يقرر ، بأن للبيزنطيين بقبولهم قرارات نيقية ، ونسألهم فى استبداد أيرين ، فقدوا كل ما لهم من دعوى فى الامبراطورية . فالواجب الأول المفروض على كل امبراطور وفقا لميثاق التتويج هو أن يحفظ وحدة المذهب الكاثولى كى كما قرره الأناجيل والآباء . والمجالس المسكونية . على أن الأحكام المختارين لم يقوموا بهذا العمل ، بل ارتكبوا أشنع الجرائم . فأى برهان اسطع من هذا ، للدلالة على أن الشعب البيزنطى لم يعد كفتا لأن يختار سادة

Reignart: *Revue Neoscholastique* VII, 621 *Revue Hist. des* XVIII. (١)

Presbyterianische Missionen (Revue des Missions) 308. (٢)

العالم المسيحي ؟ فليهم إذن إما أن يعترفوا بزعامة شارل ، وإما أن يجري اختيارهم
تأثرين على الرسوم الكاثوليكية وخارجين عنها .

نظريات امبراطورية الفرنجة :

وإن يمضى الأمبراطور في الغرب إلى هذين الرأيين اللذين على طرفي نقيض .
إذ أدرك تماماً ما في سلاحه من نقط الضعف . لم تكن تمت قاعدة تختم اجراء
انتخاب الأمبراطور في القسطنطينية . غير أنه من العسير أن يقرر بأنه هو الذي
أجمع العالم المسيحي على اختياره ، بينما لم تتم استشارة بطريرك روما الجديدة
وسكانها . وتعلم من إيرين أنه من المستحيل أن يحق مقاومتهم بالقوة ، وأن
يتولى على دولة جديدة البعد عن أطراف مملكته . على أنه كان يسره ، اصالح
الوحدة الكاثوليكية ، أن يصل إلى اتفاق . وقامت فكرته الأولى ، إذا
أخذنا برأى نيقولاس ، على أن يتم توحيد الشرق بالغرب بالزواج من إيرين . على أن
ما بذله من عروض في أعقاب التتويج ، لم تشر بسبب نفوذ الطواشي انيتيوس الذي
أراد أن تزوج إيرين من قريبه نيكيتاس قائد الحرس . غير أن ما حدث من
ولاية خفور للعرش ، غير أحوال المشكلة ، فعرض شارل إجراء محالفة على قدم
المساواة مع أخيه السلطان مثلما حدث زمن دقلديانوس ، بأن تبقى الأمبراطورية
واحدة من حيث الفكرة ، على الرغم من أنه يمكنها أشخاص عديدون . وثم
تلق عروضه إلا الأردراء الصامت ، بادر إلى أن يثبت بأنه في وسعه أن يكون
عدواً خطيراً . ذلك أن كلا من إقليبي البندقية ودالماتيا وجد فيه حامياً له ،
وإذا قامت الحرب فترة من الزمان بين الامارتين الواقعتين على ساحل البحر
الأدرياتي ، تخلى شارل عن القيادة لابنه الملك بين ، على أن التفاصيل لم تكن ذات
أهمية ، كما هو الحال دائماً حين تتعرض دولة بريئة لهجوم دولة أخرى ، فتعتبر دولة
بحرية خالصة . غير أن النتيجة هي أن شارل حقق غرضه . إذ جرت المفاوضات

في سنتي ٨٠٩ ، ٨١٠ ، وعرض نفور اقتراحات محددة للصلح . وتلقى من شارل عرضاً بأن يعطيه البندقية ، ودأماًشياً مقابل اعتراف رسمي منه ، بأن الأمبراطورية الغربية على قدم المساواة مع الأمبراطورية الشرقية . غير أن نفور سقط سريعاً في معركة جرت مع السلغاريين قبل أن يتم توقيع المعاهدة . على أن ميخائيل رانجايه احتذى خطوات سلفه ، ففي سنة ٨١٢ ، ظهر بأخن رسل من بيزنطة ، وخطبوا شارل باللقب الذي تمناه ، وهو باسيلوس .

غير أنه لم يجر التفاه في أمر اتحاد أشد وثيقة بين الدولتين والكنيستين التي يترجمها . واستمر قرارات نيقية قائمة بعد سقوط أيرين . وفي سنة ٨٠٩ أضاف شارل إلى الاختلافات القائمة ، اختلافاً جديداً ، نجم عن انكاره الإيجابي ، بأن حذف من مذهب نيقيه ، المقدمة التي أكد بها اللاتين نظرية الانشقاق المزدوج^(١) . ومنذ ذلك الحين عاشت الدولتان جنباً إلى جنب على قدم المساواة . أما أرباب النظريات فإنهم حينما ناقشوا أسرار الأمبراطورية ، عمدوا في سهولة ويسر إلى حذف كل إشارة إلى الحقيقة المرة بأنه لم يكن ثمة إمبراطورية واحدة غير منقسمة . على أن بعد القسطنطينية ، وقلة اهتمامها بالسياسة الغربية ، وعدم استمرار الاتصال بين الإمبراطوريتين ، لم يجعل التفكير النظري بشير اضطراب السكان . وحدث في القرن الثامن ، كما حدث في القرن الثالث عشر ، أن تنازعت نظريتان عن السلطة البابوية والسلطة الأمبراطورية . فرجال البلاط الفرنجي ، جعلوا السيدم أكل وأتم سيادة . « أحرز بطرس مفاتيح السموات ، أما مفاتيح الكنيسة فأنهالك ، وعنك يتلقى البابوات حقوقهم المقدسة » . هذا ما يقوله تيودولف^(٢) . ولم يكن

(١) ان نظرية التثايت ، ينص الانشقاق العفة الى تميز الروح القدس عن شخصي الاب والابن . وهذا الانشقاق من خصائص مذهب نيقيه — والروح القدس انفس من الاب والابن — وفي العهد الجديد ، يؤيد ذلك — عالياً — روح القدس روح الابن ، ومارية روح المسيح ، أو روح المسيح عيسى .

أختر : Dictionary of Christian Church Arts. Protestant, Double Protestant : ١٢١

— Bampton : Scriptura V — ١٢١

الكوين أقل منه إيجابية . « أيها الملك ، فليخضع لحكمك العادل زعيم الكنيسة ، ولا يحكمك إلا يمين القوى العزيز »^(١) . فالأمبراطورية عند هذين المنشارين ليست إلا تقييدا للبابوية . وإذا راعينا جانب الاعتدال في اللغة ، فإن شارل تمسك بهذا الرأي عن مكانته ، بل وفي أمور العقيدة : فالإنجيل ، وقوانين الكنيسة ، والآباء ، حسب تفسيره هو والأساقفة ، تعتبر السلطة الأخيرة لكنيسة الفرنجة . فهو يستشير البابا ، غير أنه يحتفظ لنفسه بحق اتباع رأيه . هذا هو الاتجاه في سنة ٨٠٠ كما ورد في الرسائل الشرمانية ، وهو الذي حدث بعد هذا التاريخ في المناظرة الطريفة حول مذهب نيقية .

أما النحلة المروقة بنحلة^(٢) الإين ، فإنها تذكرت نظرية مساواة الإين بالأب . وهي عقيدة تعتبر ضرورية للخلاص في الشرق والغرب معا . ولكي يبين ابتعاده عن الهرطقة ، أمر شارل بترتيب مذهب نيقية في كنيسته الخاصة ، مضافا إليه لفظة « Filioque » التي معناها « ومن الإين » . هذا التفسير الذي أجمعت الكنيسة اللاتينية على قبوله ، لم يلبث أن شاع استخدامه في فرانكيا قبل أن يرفع أمر صلاحه إلى روما . على أن رأى البابا لم يكن ليؤخذه لولا أن حدث أن الرهبان الفرنجة في بيت المقدس ، لجأوا إليه لمساعدتهم ، حين تعرضوا لمهاجمة جيوشهم اليونانيين بسبب هذه المسألة ، واعتبروا أنهم أخذوها عن شارل . وعلى الرغم من أن لبواقر نظرية الأنشاق المزدوج ، فإنه هاجم من غير تردد المبدأ الذي يجيز تغيير المذهب . حتى ولو حدث التغيير لمنع خطأ من نوع خطير . وترتب على

(١) أنظر : Douquet : Les Cl. p. 414.

(٢) المصنعة المذهبية التي تضمنها الروح القدس من أنشاق صديوح ، أصنام الكنيسة العربية إلى مذهب بطريرك بعلبك . الروح القدس ، ينشأ من الأب ، ولم تكن أصنام المذهب الأصلي ، إنما ظهرت لأول مرة في فترات الظلم الثالث المنقذ في طائفة سنة ١٨٩٩ . ثم شاع استعمالها منذ سنة ٨٠٠ حين كان يجري زيارتها في القس في أنحاء امبراطورية الفرنجة (أنظر Filioque . op. cit.) .

ذلك ، أن دعا شارل إلى عقد مجلس في آخن سنة ٨٠٩ ، وطرح أمامه المناقشات التي في ضوئها صاغ آراءه ، فأقرها المجلس ورفضها إلى روما ، حيث استمر مبعوثو ملك الفرنجة يومين يتناقشون فيها مع البابا . ظل ليو صليبا لا يابن ، وأعلن رأيه مراحة بأن أقام في كنيسة القديس بطرس لوحين نقش عليهما خلاصة المذهب من غير زيادة باللغة اليونانية على إحداها ، وباللغة اللاتنية على الأخرى . غير أن شارل أبى أن يخضع ويستسلم . فجرى الإعراف بأن مذهبه لا يصح نقضه ، حتى من قبل البابا . إذ تقضى المصلحة بأن المذهب ينبغي أن يظهر الحق في أوضح لغة . وظلت الصيغة الجديدة مستخدمة في أعزاء الأمبراطورية ، ورأى البابا أنه من الخير ألا يحفل كثيراً بالموضوع . والواضح عن المحضر^(١) الذي تضمن حديثه مع المبعوثين أنه اعتبر نفسه المرجع الأخير ، ومن الواضح أيضاً أنه تراجع عن أن يحرب قوته مع ولي نسته .

فسيفساء اللاتران :

ظل اللاتران حتى القرن الثامن عشر محتفظاً بجانب من الفسيفساء العجيبة ، إذ أن ليو أمر بأن يجرى عليها بالرسم رأيه في السلطة البابوية ، وتمثل الصورة شارل وليم وراكمين أمام القديس بطرس ، فيسلم الرسول علم روما إلى شارل ، ويسلم البابا العكاز ، فأصبح معروفانا نظرية « السيفين » الروحي واللدنيوى ، وكل منهما سيد في مجاله ودائرته .

ويرجع تاريخ الفسيفساء إلى زمن سابق لتتويج الأمبراطور ، فعلى لذلك تعبر عن العلاقات بين البابا والبطريق ، لابين البابا والأمبراطور ، غير أن رسائل ليو بعد سنة ٨٠٠ تشير نلميحاً ، إلى أن مكانة البابا ، إذا تعرضت لتغيير بسبب ما وقع من الحوادث في هذه السنة ، فإنه كان تغييراً إلى أفضل . ويقول ليو إن

(١) هنا المحضر ورد في : Baronius : Annales

مكانة شارل عند كرسى روم الرسول، إنما هي مكانة الابن عند أمه، وما يجرى استنتاجه من ذلك، أن ما هو مطلوب من الابن من الطاعة لأمه، هو ما يصح انتظاره من الأباطور. هذا الزعم الذى لا يستند إلى تقاليد الأباطورية القديمة، يصح تفسيره على أساس أن يو اعتبر شارل مدبناً له، منذ أن منح الناج الأباطورى، على الرغم من أنه فى الواقع لم يتصرف إلا على أنه يمثل للمسلم المسيحى بوجه عام، ولشعب الرومانى بوجه خاص. ونستطيع أن نلاحظ تأكيد ذلك، فى أن شارل لم يسمح خلفه لويس بأن يتوجه البابا.

البابوية والأباطورية :

نارت مشاكل عنيفة بسبب تدخل السلطين فى الأمور الانجليزية. فنذ زمن قديم، كانت البابوية تعتبر الرأس الأعلى للكنيسة الانجليزية، وكانت تعرض على مجلس البابا أمور التنظيم الكنسى. وزعم شارل بعد سنة ٨٠٠، لنفسه ساطة من هذا القبيل على المالك الانجليزية، إذ أنها باعتبارها تقع فى دائرة الممتلكات المسيحية المستقلة، ينبغي اعتبارها بحيات للامبراطورية. وفى الوقت ذاته، لم يجرؤ شارل على أن يتصرف وحده دون الاستعانة بالبابا. واعتقد شارل، فيما يبدو، أن تمثيل الأباطورية فى الأمور الدبلوماسية لا يتم إلا باتحاد السلطين الروحية والزمنية. وحينما تم سنة ٨٠٠ طرد إيردولف ملك نورنمبريا من ملكته على يد حزب مناهض له، التمس إيردولف المساعدة من الأباطور، فظفر بها. ونوجه مبعوثون من قبل الأباطور إلى نورنمبريا، وبفضل ما أوردوه من حجج قوية، استطاعوا أن يعيدوا إيردولف إلى عرشه، والمعروف أن مندوبين من قبل البابا كانوا معهم. وفى هذا الموضع صار لدينا صورة شكلية للمساواة، فإذا نظرنا إلى ما وراء الأحداث والمناظر، فلا نجد إلا أن هذا لم يكن إلا صورة وشكلا. وقام شارل بتسوية المنازعات بين اسقفى يورك وكنتربرى، وبين

رئيسيهما ، بأن طلب إلى نيو أن يدعو الطرفين للقدوم إلى روما ، وأن يستمع إلى
إلى آرائهما ، ثم شكك بعدئذ من أن البابا حاول أن يقوم بهذا العمل دون الرجوع
إليه . وألقى ليو اللوم على مندوبيه ، ولم يجرؤ على أن يتحدى دعوى الأمبراطور .

أما الإلرث (السيادة) فأنهى موضوع نزاع طويل ، إذ أن ليو ظل حتى بعد
سنة ٨٠٠ متمسكا بالحلم القديم ، بأن يقيم نوعا من السيادة في داخل الأراضي التي
تخلى عنها ، على أن الأمبراطور انتصر من الناحية المادية . استمع إلى الشكاوى ،
وصدق على الانتخبات التي جرت لكرسي رافنا . وأرسل مبعوثيه لجمع الرسوم
الملكبة ، وعين السلطات البلدية ، حدث كل هذا على الرغم من الاحتجاجات
الصارخة ، ولم يحاطر ليو مطلقا بأن يشير مشكلة عامة ، واكتفى بتقديم شكاوى عن
كل إجراء من هذه الإجراءات ، وردّ شارل على هذه الشكاوى في شيء من
البرود ، « ليس في استطاعتي أن أجد من المبعوثين من ترناح إليهم ، على الرغم
من أنني أرسلت كثيرا من الرجال الأمناء ، فمن مات منهم لم يسلم من لومك
أثناء حياتهم ، أما الأحياء منهم ، فلم يعجبك واحد منهم » . ومع ذلك ظلت دوقية
روما تعتبر من الامتيازات الأسقفية . لحدودها وسلطات البابا ، إنعما بحدها الأمبراطور
حسب إرادته ومشيئته .

أما واجبات الأمبراطور نحو رعاياه ، فاختلف في تحديداتها المعاصرون شارل ،
ويصح أن نستخلص منها مذهبين كبيرين ، وأقوى المذهبين وأعلما صوتا
وأكثرهما أنصارا ، بدهو إلى استئناف الحروب ضد الوثنيين ، وإلى الإيمان دون
قيد في بسط سلطة الكنيسة . واتخذ ليو هذا الرأي ، وعليه أيضا جرت الكنائس
الفرنجية حين كانت تدعو في صلواتها ، « إن الله سوف يخضع لأمبراطورنا كل
المتبر برين » . وبين الحار بين القدماء ، الذين حفظ أسماهم في معسكر النار ،
راهب دير القديس جال ، يعتبر الأمبراطور « الحاكم على أم عديدة » . وكما
ازداد عدد الأمم ، كما ارتقى شأن الأمبراطور . ويتمى تيودواف بفضل تربيته

رأى رجال البلاط والعلماء ، أن يحل الوقت الذى يهوى فيه العرب والسامرة ، كما تهوى الحيوانات فى الصيد ، تحت حرية شارل — هذه هى الفكرة الساذجة فى كل العصور . — « فالتذى يحكم ، سوف يرد إليه ذهب بلاد العرب » .

الفكرة الأولى على الأمبراطورية :

ولحسن حظ أوروبا ، توافر عند شارل مستشارون مستقيمون ، لم يحب شارل من الكتب مثلاً أحب كتاب القديس أغسطين المعروف باسم مدينة الله^(١) . إذ قرأ فيه أن الحروب فى حد ذاتها شر ، ولا يتم تبريرها إلا إذا تضمنت حلالة المنلوب على أمره ، وأن الأمبراطورية الرومانية فى أوائل عهدها ، حين كان أبناؤها غلة اشتهروا بالنضال ، ازداد تبجيلها عما حدث فى عهدها المتأخر ، حين لم ينقذها من التناح الخطيرة لطمعها وترفوها ، إلا اتساع أملاكها وثروتها . وفى هذا الكتاب أيضاً تدبر وفكر ، فيما عثر به على وصف للأمبراطور الكامل الذى لم يتول الحكم إلا على أنه شئ . منحه آياه الله ، وسوف ينزعه فى الوقت المناسب ، والذى لم يرضه للثلق أو الاعتزاز بالرفعة والسو ، ما زال يذكر أنه إنسان زائل ، وأنه يتطلع إلى أمبراطورية أخرى سوف يجد فيها أسوا . عديدين ، الذى يسخر كل قوته لرفع مجد الله وعبادته ، الذى يعتبر أنه خير له أن يحكم شهوانه ، على أن يكون حاكماً على شعوب هديدة . ومن السكوين ، وهو رجل تغلغل فى أعماق تعاليم القديس اغسطين ، تلقى من المواعظ والنصائح اليالفة التفاصيل كالتى من هذا النوع : أن الأمبراطورية ليست إلا عبارة عن مسئولية ، وأنه بينما يقوم الملك بالاهتمام بأمة واحدة ، يعتبر الأمبراطور صانعا وحافظا لذلك النظام الاجتماعى ، الذى لم تسكن فيه الممالك إلا أحيانا عابرة . وكشب السكوين . « ويفضل نجاحك ، جرت المحافظة على العالم المسيحى ، والدفاع عن الذهب الكاثوليكي ، ونعرف جميع الناس إلى

قانون العدالة وطائفاً كرّر العالم الشيخ التحذير له ، وتذكيره بأن يتصرف عن الحروب البعيدة ، وأن يمتنع في التفكير ، في توطيد الكنيسة المسيحية ، وفي جعل العدالة تسود ، في داخل البلاد التي فتحها فعلاً^(١) .

المرسومات Capitularies

اتباع الأباطور هذه النصيحة ، ففي الثلاث عشرة سنة التي تلت التوقيع ، قل أن اشترك شارل في قتال ، ولم يتم بحملة من الحملات الخطيرة ، وغلب على حروبه طابع اندفاع ، وترك قيادتها لأبنائه ؛ والسجل الصحيح لما قام به من أعمال أثناء هذه الفترة يظهر فيما أصدره من مرسومات . فلم تَمْضِ سنة من السنوات بدون أن يصدر فيها سلسلة من الإجراءات العلاجية . لم تغلث دقائق الإدارة من نقد هذا العقل الجبار ، ولم يتخل عنه ، ما اتصف به من القوة قديماً ، فلم يزل ، كما كان من قبل ، يذرع الأباطورية من أقصاها إلى أقصاها ، واستمر يقضي وقت فراغه في الصيد ، وما شاكله من الرياضات العنيفة . على أن ما حدث من التغيير في حياته ، إنما وقع باختياره ، لا من ضعف الشيخوخة . ففي سنة ٨٠٢ أصدر مجللاً لخطته في المستقبل . إذ حث على رعاياه أن يؤدوا بيميناً جديدة للولاء ، تزيد شدة عن التي كانت مستعملة من قبل ، وأخذ المبعوثون ، الذين يتحدثون باسمه ، بشرحون للناس أهمية اليمين على النحو التالي : إن الطاعة التي يبذلونها بمقتضى اليمين تعتبر مطلقة ، فالغرض من حكم الأباطور هو الإنصاف ، وما يجري من مقاومة له ، يعتبر تخدياً

(١) وقيل ذلك أيضاً بولانيوس : « أنه لجدير بك أيها الملك الصالح ، أن تحت الملائكة على التفكير في الأمور الإنسانية والأخلاقية » ، وأن تحت الرعايا على الذين « وأن تدعو جميع الناس إلى الحبس بالنداسة » ، وتطلب إلى هؤلاء أن يتسموا بالصحة ، وإلى الفصاة أن يهربوا بالإنصاف . وأن تصحح الخطأ على الحرب ، وأن تلتزم على الحياد ، وأن تطلب على الصلح ، وجميع الأدعاس على الحكمة والعدل والمداخلة ، والاحتمال والسلام والرفق . أنظر أيضاً رسالة الكورن إلى شارل ، بوجية فيها ، أن يتجنب الحرب من بعد سنة ١١٨٨ .

لله . يرغب الإمبراطور أن تسود العدالة في معاملات الناس بعضهم مع بعض ، وأكثر من ذلك ، يجب أن تسود في صميم قلوب الناس ، وتلزم الجميع كل الرجال بأن يساعدوه في عمله الزوج ، فالجميع ليست إلا وعداء ، بأن كل رجل ، بحسب درجته ومكانته ، سوف يكون خادماً لله^(١) .

لا نستطيع أن نعالج بالتفصيل ، كل تشريعات الإمبراطور . فالفكرة العامة التي ابتدأ بها ، حججها عادة - جملة من الأعمال والنضائبات الثقافية . وليست المرسومات قانوناً ، فكل مرسوم عبارة عن خيط من الاقتراحات والأفكار والأوامر المتناثرة . ولم تكن أحياناً أكثر من أفكار عابرة ، لرجل من رجال الأعمال ، ترمى إلى أسماعه ، شكاوى أناس لا يحصر لعددهم ، يروون قصة أخطاء ، يعزى التشهير بها كل يوم ، وما يحدث كل يوم من التضايح . لن يفتح الإمبراطور يائزاً العقاب بالذنب ، إنما يمسى ، فيتخذ من الجريمة فرصة لإصدار قانون عام . ونحمل المرسومات كل دلائل السرعة . فعلى الرغم من أنه تم وضعها ، بأحسن ما لديه من نية خالصة ، فإنها قلما مست الشرور الخفية التي دلت عليها أخطاء خاصة . وعلى الرغم مما اشتهر به شارل من الحساس الشديد ، والدأب المتواصل ، فإنه لم يزل مفتقراً إلى ما يتصف به المشرع من النهج والبصيرة . فمرسوماته تكاد لا تنفذ إلى أنوار الأشياء . ويصح أن نقرر باطمئنان ، أن هذه المرسومات لم يحجر تنفيذ عشرها . فالزعماء صاروا يتجادلون فيها ويناقشونها ، واعتبروها صالحة ، وتلاها المبعوثون في المجالس الإقليمية ، وأقرها الكوننات والأساقفة وسائر كبار القوم ، وعلى هذا النحو انتهى الأمر . وفي معظم الأحيان قام بتنفيذها الأشخاص الذين قصد بالمرسومات تقييد ساطنهم ، فللصالح الطبقية والمادات ، وقصور الرأي العام . أثبت كل ذلك أنه له من القوة ما لا يستطيع المصلح القادم أن يقاومه . على أنه نعمة أشياء . ثابتة يتطوى عليها ، ما انصف به شارل من إخلاص عند الشروع في العمل ؛

وفي بعض الحالات القليلة ، حين توافر لديه من الوقت ، ما يجعله يفكر فيما لو وضعه
 القريب من خصائص كبيرة ، وحين انبعث من جديد في ذهنه ، ما كان لواجباته قديماً
 من مفهوم شعري ودني ، كان يمد إلى الكتابة في بلاغة وفصاحة ، وتنبعث منه
 روح المصلح الحقيقي . وعلى الرغم من ضآلة هذه الإصلاحات ، المستمدة من فكرة
 الأبراطورية ، وضف أثرها ، فلا يجوز إغفالها ، إذا أخذنا شارل مقياساً لرجل
 سياسي إنشائي . وتختلف المرسومات عن قوانينه الأخرى ، بأنها تلقائية شاملة ،
 لم يجر وضعها إلا في ضوء المستقبل ، وليست ردوداً جافة ، معدة للاحتجاج على
 الأخطاء الضخمة الظاهرة . ومن هذه المرسومات ، نعلم إلى أي حد ارتفعت أفكاره
 عن القانون ، فوق مستوى عهده .

إصلاحات شارل :

وهذه الإصلاحات ، باستثناء إصلاح واحد منها ، ترتبط بممارسة القضاء .
 أما الاستثناء ، فهو خاص بما حدث من تغيير في النظام الحربي ، الذي لم يكن له
 أهمية كبيرة لغرضنا . فالحاجة إلى الأموال حالت دون إقامة جيش ثابت ،
 وأقرب بديل له ، ما جرت به العادة والعرف ، من التزام الأتباع ، بخدمة خاصة في
 البلاط والمسكر ، ولم يكن هذا كافياً . وكل ما استطاع شارل أن يعمل لتحقيق
 واجب الخدمة الإجبارية ، هو أن يستعاض عن الالتزام الشخصي ، بالالتزام القطاعي
 المتعلق بالأراضي ، إذ حصل على أفدنة عديدة من الأرض ، تقوم بإعداد جندي
 وتجهيزه ، والحائزون لهذه الأفدنة ينبغي أن يتضامنوا في أن يجهزوا مثلهم بمصاته
 وسلاحه . على أن تفاصيل النظام صارت تتغير من سنة إلى أخرى ، ولا تعتد أن
 هذا النظام ، تم تطبيقه تطبيقاً عاماً ، فلم يكن إصلاحاً ، بل كان امتيازاً
 حصته خاصة مائة . والمراجع أنه لم يكن العرض منه ، سوى أن يصي الصفة
 القانونية ، على إحراء تمت الموافقة عليه ، منذ زمن طويل ، وعلى الرغم من أن

الرسومات تعتبر من أبرز حوادث تاريخ النظم ، فإنها لم تكن إلا أبسط حالات
في حياة شارل . فإذا طرحها جانباً ، فإنما فعل ذلك من أجل ، (١) إصلاح نظم
المبعوثين ، (٢) إصلاح المحاكم المحلية ، (٣) وضع القوانين القومية .

المبعوثون :

كل هذه الإجراءات ، تمتاز بأنه لم يجر إدراكها إلا بروح محافظة ، وما يقابنها
من عيب الجود . لم يعرف شارل عن الماضي إلا قليلاً . ولم يتعلم من التواريخ التي
كان يهواها ، درساً عن السياسة ، ولم يكن له ، مثلاً كان لالاسكندر أو بنات روما ،
من العبرة ما تجعله يدرك المبادئ الأولية للإدارة السليمة ، دون الاستعانة بأمثلة
أو نماذج . لم يقدر شارل مطلقاً الخبرة التي ينطوي عليها التخصيم الصارم للوظائف ،
الذي تستطيع الحكومة الأوتوقراطية بقتضاه أن تضبط موظفيها . وجد شارل
أنه تركز في أيدي الكونتات ، السلطات على اختلاف أنواعها ، من حرية
وقضائية وإدارية ، لماول أن يقوم ما درج عليه الكونتات من سوء الحكم ،
فدخل ما هو معروف بإشراف المبعوثين . غير أنه غمر المبعوثين بنفس الوظائف
العديدة والضخمة ، التي كانت للكونتات . فلما اكتشف وجود طائفة من المستبدين ،
لم يسعه إن يقيم طائفة من نفس النوع ، لمراقبة الطائفة الأولى . ولم يدرك إلا أخيراً ،
في سنة ٨٠٤ ، فشل تجربته الناشئة ، إذ بلغه من سائر أنحاء الإمبراطورية ، صيحة
للفقراء والمظلومين ، الذين ألقوا على المبعوثين اللوم ، وحملهم مسؤولية ما يصابونه من
المتاعب والآلام . لم يكن ردّه على ذلك ، أن يحاول إيجاد طريقة جديدة ، بل عد
إلى رتق الطريقة القديمة . فاختار وقتذاك لوظيفة المبعوثين ، رجالاً من ذوي
المكانة العالية ، واعتقد أنهم سوف يكونون أقل عرضاً للفساد ، وجعل الطوائف
بالأقاليم نظاماً سنوياً . وقسم الإمبراطورية إلى مناطق ، حتى تعرف كل لجنة

بالدقة دائرة عملها^(١). وتقرر إرسال مبعوثين لكل دائرة، أحدهما علماني والآخر كنسي، فيتم بذلك حماية مصالح الدولة والكنيسة على السواء. ودرج الأباطور، على أن ينقل المبعوثين كل سنة، من منطقة إلى أخرى، حتى يكونوا أكثر حياداً. وفي كل سنة يتلقون من التعاليم الدقيقة، ما يتعلق بالأمور التي ينبغي أن يكون لهم إلمام خاص بها. وصدر مرسوم عام ٨١٢ - ٨١٣ يحدد في دقة واجباتهم: عليهم أن يقوموا بحولاتهم مرة كل ثلاثة شهور، وينبغي عليهم، كما حدث قديماً، إلى جانب حضورهم في محكمة الكونتية ومحكمة الإقليم، أن يصفدوا في كل رحلة محكمة استئنافية، في أربع مواضع متفرقة، وهذه المحاكم لا بد أن يشهد بها كل الكونتات والأساقفة المجاورين. ويتحتم على المبعوثين، كما حدث من قبل، أن يعالجوا أخطاء الموظفين الدائمين، وخير ما حدد سلطة الكونتات والأساقفة، أن انتقل إلى هذه السلطة الجديدة، أمر اختيار المدافعين، وموظفي الإقليم، وسائر صفات الموظفين.

وبذلك ازدادت سلطات المبعوث، وازداد تبعاً لذلك واجباته وأهواؤه. ولما كان المبعوث لا يتناول اجرا مطلقاً، ويشغل عادة وظائف كبيرة المسئولية، ويخشى كراهية الناس له، ولم يكن مجرداً من شعور الزمالة، مع أولئك الذين يعتبرون من طبقتهم، والذين يتحتم عليه، أن يراقبهم وينزل بهم العقاب، أضفى بعد هذه الإصلاحات من الضعف والهجس، مثلما كان من قبل. والمعروف أن وظيفة استمرت إلى ما بعد عهد لويس الثقي، ولم تكن منذ زمن طويل نخدم غرضاً مفيداً. لم يكن شارل نفسه راضياً عنها، فلم يلبث أن يادر بزادتها القضاء، التي ينبغي على المبعوثين أن يرفعوها إلى محكمته. ولم يترك لحكومتهم إلا أقل ما يستطيع تركه من الحالات.

(١) اشتهرت هذه الدوائر بنجاحها، وألما ساطعها اشتهرت على أديم هوائها، وكانت اقارب دائرة واحدة، وكذلك كانت راتنا، وفي شمال غالة ثلاث دوائر تتركز حول باريس وأورليان وروين. وفي أقصى الجنوب ألاف. من ناربون الطلاء، دائرة واحدة. أما في ألبا واورليان، ثم في دوائر الألب لم تضاعف الدوائر إلا في وقت لاحق.

وحاول عبثا زيادة العامل الشعبي في المحاكم . فالى هذا الحين كان يتجدد اختيار سبعة من « Sachinburs » في كل مجلس يؤدون عمل الخلفين . ولما اشتهروا به من المعجز عن تحمل المسئولية ، والجهل بالقانون ، والخوف من الكونت ، قتل هؤلاء الخلفون ، في مراعاة العدالة أو الحزم في أحكامهم . وجعل شارل مكانهم لجائنا ثابتة ، تتألف من مثل هذا العدد من الأشخاص جرى تسميتهم Scabini ، وجرت مراعاة الدقة والعناية باختيارهم من أشخاص ، من ذوي السمعة الطيبة ، لهم دواية بالقانون . ويتولون الوظيفة مدى الحياة ، أو طالما احتفظوا بسنوكهم الطيب . غير أن الشكاوى أظهرت أن الخلفين لم يكونوا حذرا من سابقهم . فأصبح ضروريا أن يستبد الكونت ما كان له من مكانة ، وذلك أنه إذا حاد الخلفون عن القانون ، تحم على الكونت أن يلتقى حكمهم . فاختطة الرئيسية جعلت لطبقة الأحرار قدرا من الفطنة والروح العامة ، لم تكن قطعا تحوزها من قبل . على أن المحاكم الوطنية لا تصل على النحو السليم ، إلا إذا كانت القضايا قليلة العدد ، وكانت العلاقات الاجتماعية بسيطة يسيرة . غير أن هذه المحاكم تعتبر سابقة لتاريخها ، في إمبراطورية شبه متمدنة . على أن تداعيا عجبا به ، ما حدث من الاتساع الضخم لتلك الإمبراطورية ، التي هيأت للاكفاء من الرجال حياة رسمية عظيمة ، وجعلت المحاكم الإقليمية تافهة حقيرة ، وحفلا حقيرا للعمل . فجرى استنزاف دماء الإقليم لصالح البلاط وهيئة الموظفين الرسمية ، ولكي يكون الإصلاح ناجعا ، ينبغي أن يجرى على مقياس بالغ القوة ، كأن يتم مثلا تعيين عدد من الموظفين القضائيين يؤجرون وفقا لنظام معين ، لا حسب النتائج . على « أن روح التحفظ الشديد ، وخلو الخزانة من المال ، حال دون تحقيق هذا المشروع » .

مجمع القوانين :

لم يكن إصلاح القانون بأقل شكلية من إصلاح أحكام ، إذ حدث قبل سنة ٨٠٠ ، أن تم تدوين القانون السالى وقانون بلقاريا ، وكذا سائر القوانين القومية . فالقائى الرومانى كان لديه موجز قانون أليك *Breviarium Alarici* وهو موجز قانون تبودسيوس ، جرى تصديقه أصلا للقوط الغربيين ما كيتانيا (سنة ٥٠٦ م) ، ثم صار اتخاذه فيما بعد مجعلا شاملا ، وتوافر لديه أيضا تصانيف مختلفة ، للصيغ المألوفة فى انتقال الملكية والمقود ، والتسويات . وهذه التصانيف لم تكن رسمية ، بل حثت بالأخطاء ، وبالألفاظ سقيمة غير مستعملة . وهذه الكتب لم تكن إلا مثل الأنواع الأثنى عشرة زمن شيشيرون ، لم يجر استخدامها عادة ، إلا على أنها كانت تحب نعلق عنيه القوانين الجديدة . ومن للرسومات التى أصدرها شارل وأسلافه ، نسخ رسمية جرى تداولها . غير أن معظم هذه للرسومات عالج الأمور الإدارية ونظام الكتبة ، ولم يجرؤا ربايها على اقتحام قدسية الحرف ، وهو القانون الخاص .

وزتب على ذلك ، أن صار يعتبر من الخطوات فى سبيل التقدم ، ما قام به شارل سنة ٨٠٢ ، من تدوين كل القوانين القومية ، وما أدخله من التغييرات التى أوصى بها الميمونون ، وما أخذ به محاكم الكونتات من الميمين ، على ألا تنبع من القوانين سوى قانونه . وأعقب ذلك بأن أصدر مائة كبيرة من الملاحق أو المتجددات القانونية للرسومات القانونية *Capitula legibus addenda* ، لم ينطبق منها على كل القوانين الأمرسوم واحد ، أما الأخرى فاقصر تطبيقها على قوانين بعض الأمم : على أن ما حدث من تغيير كان فى الواقع أقل مما هو ظاهر . إذ لم أن استخدام هذه الصورة الجديدة ، لم يكن من السهل تحقيقها ، فانصرف عنه القضاء ، وانهموا عرازم

وأهواءهم. فالبلاد التي رسخ فيها موجز الريبك، ظلت حتى آخر العصور الوسطى،
منظرة كانت في الماضي، البلاد الوحيدة التي يسود بها القانون المدون.

ولم يكن القتل في تصنيف القانون من الكوارث. فالمصنف بلغ من
الادعاء أنه ألزم حرفية العرف. ولا تتوقع في القرن التاسع الميلادي، ما يقابل
قانون نابليون، فيقضي على احترام التقاليد المحلية، ويعود إلى ما تنطوي عليه
من مبادئ أولية. ومع ذلك فنحن نشطع إلى إلغاء الإجراءات، التي لم يقل عنا
في تقبلها، خيرة مفكري ذلك العصر. وفي هذه الناحية خاب أملنا، ويشير
ثيودورف انتقادات شديدة، لما في القانون الجنائي، من شذوذ وانحرافات بالغة،
فبقتضاء صارت جريمة السرقة، عقوبتها الإعدام، ولا يعاقب مرتكب جريمة
القتل إلا بغرامة نافية. وهذه الانحرافات لم يجر مسأصلها. وتقرر دفع مقدار
« ديات » رجال الدين في كل القوانين، ووسيلة « الدييات » تعتبر في ذاتها مسألة
لا تهم الأمبراطور.

ونستطيع أن نقول إذن عن الأمبراطورية، في أحسن أحوالها وأوج مجدها،
أنه لم يكن تمت ما يربطها بالجمهورية الرومانية *Respublica Romana* التي
زعمت أنها تمثلها، فالظاهر كانت رومانية، غير أن الجوهر كان تيوتونيا.
وما بقي من مؤثرات لاتينية في حلة شارل، إنما جاء من قوانين الكنيسة أو من
قانون العرف بفاله. فيصح أن نعتبر شارل رومانياً طاملاً تمسك، أكثر من معظم
الرجال الذين سبقوه. أو منذ عهد، بما للنظام الروماني من دلالة أخلاقية،
واستعمال النظام الروماني. أما المهارة السياسية التي بلغ بها الرومان نتائجهم المظيمة،
فلن شارل محرز عن فهمها وإدراكها. إذ ظل حتى النهاية استراسيا خالصاً، في طرائقه
في الحرب والدبلوماسية والحكم.

شارل وصحابة الكنائس :

والإمبراطورية ، حتى حين تم الاعتراف بها نهائياً ، على أنها الإمبراطورية الوحيدة في الغرب ، حملت معها كل الالتزامات نحو جميع المسيحيين الصغار في كل مكان يسكنونه في أنحاء العالم ، هذا هو على الأقل الموقف الذي أدركه شارل . والمعروف أن شارل جعل تحت حمايته ، قبل التتويج ، جماعات متعددة تعرضت على نحو خاص لضغط المسلمين . ففي سنة ٧٩٠ ، تلقى شارل من القونسو ملك استوريا المستقل (٧٩١ - ٨١٠) جانباً من القوائم التي حصل عليها في غارة شنّها على ثيوتة ، وجرت المراسلات بينهما ، وتثير الرواية إلى أن القونسو صار من رجال شارل (أتباعه) . ولم يكن العقد بينهما أكثر من خيال نصيب . وفي سنة ٨٠١ حين حاصر لويس برشلونة ، فاد القونسو جيشه ، وأزل هزيمة ساحقة بالقوة التي أرسلها « الحكم »^(١) إلى الشمال لتجدة برشلونة . ونمت أمثلة كثيرة ، تدل على أن الإمبراطور ارتبط بأواصر الصداقة مع الرعايا المسيحيين للأمير الحكم . أخذ عنهم المذهب الأنثاسيوسى وكذا عبارة « والابن »^(٢) الواردة في مذهب نيقية . وفي أثناء الفترة ، التي حدث بها الاضطهاد ، في مهمل حكم الأمير هشام ، (٧٨٧ - ٧٩٦) عبر حدود الطرف الأسباني ، عدد من المسيحيين الأسبان ، ونتم إزلالهم بناء على أوامر الإمبراطور ، في محلات زراعية ، يشتمون فيها بحمايته الخاصة ، ويحفظون بقوانينهم وعاداتهم الخاصة ، فضلاً عن إعفائهم من كل المقررات والرسوم ما عدا الخدمة العسكرية .

(١) هو أبو العاصم الحكم (الأول) النصراني هاشم - تولى الحكم سنة ٨١٨ - ٨٢٦ م .
 و٢٠ سنة ٨٢٠ - ٨٢٦ م أطلق عليهم الأتاب والأشراف إناكة و انشريح الإسلامى -
 رسالة الدكتور زكي حسن وزملائه ج ١ ص ٢ .
 (٢) في اللاتينية Filippi . وهي كلمة جرت إضافتها بعد عبارة الروح القدس - مصادر من الأب ، التي خصتها مذهب إيقية . (Green : Development of Christian Church) .

شارل وهرون الرشيد :

والكنائس التي في قرعاجة وبيت المقدس والألكندرية وسائر الجهات بالشرق ، التي تمت بقدر من التسامح في ظل الخلافة ، تالتت من الأدلة ما يشير إلى عطف الأمبراطور عليها . ففي سنة ٧٩٩ أرسل بطريرك بيت المقدس إلى شارل ، عدداً من الخلفات المقدمة . وفي سنة ٨٠٠ أرسل إليه علم القبر المقدس ومفاتيحه ، وتلقى هاتين الهديتين في شيء من التواضع . والهدية الثانية تبسو كائنها رمز لسيطرة البطريركية على بيت المقدس ، إذ جرت الرواية على أنه بفضل علم روما ، ومفاتيح مشهد القديس بطرس ، تقرر الإنعام بالبطريركية على يمين وشارل نفسه ، غير أن الأمبراطور تجتنب هذا التفسير البالغ الحرفية ، الذي يصح تطبيقه على إجراءاته . لم يكن لديه مطلقاً فكرة عن الدخول في حرب مع هرون الرشيد . ففي سنة ٧٩٧^(١) أرسل السفراء إلى ذلك الملك . وفي سنة ٨٠٧ أرسل سفارة مرة أخرى ، ولم يكن الفرض في كل حالة ، سوى التوسط لصالح المسيحيين في الشرق ، وأحرزت هذه السياسة السلمية نجاحاً كبيراً . إذ جاءوا له بهذا الإرائمه ، ففي المرة الأولى أحضر والاه فيلا ظل يعتبر مدة تسع^(٢) سنوات أجل

(١) ما أورده إيجينهارد عن السفارات بين شارل وهرون الرشيد ، يستفاد من المخطوطات الملكية . و من هذه المخطوطات ما يشير أنه حدث في سنة ٧٩٩ ، أن شارل أخذ إلى الشرق رسولا يحمل الهدايا والقرابين إلى للعلم المقدس في بيت المقدس . و من هذه الهدايا : قدم رسول شارل ودية مفاتيح القبر المقدس حدية من بطريرك بيت المقدس . وفي سنة ٨٠١ وصل إلى بزا رسول هرون الرشيد ، ولم ينت أن لحق به اسحق اليهودي الذي أرسله شارل من جديد إلى قارس ، وهو الذي صلب القيل القيل أمعاء هرون الرشيد إلى شارل (٨٠٤) . - وفي سنة ٨٠٧ قدمت سفارة من هرون الرشيد إلى شارل وأحلى هدايا تشمل المسوحات الذهبية ، وعظفورا ، وساعة ، ونجودان ، وخيمة . - أسرار (Zachary) : ٧٢٠ de (800-807) . - (ed. L. Halphen p. 48-49. near 2) .

(٢) حتى هذا القيل سنة ٨١٠ في ليهم في أثناء الحرب التي سكونا ، وجرى سجنهم هذا القيل في المغرب ضد القاطنين .

ما يتصف به ثقل الأمبراطور الحربي من رواء واحة . وفي المرة الثانية عملوا له الساعة المائية ، الغربية التي تدق الساعات ، وفي دأرتها اثنا عشرة نافذة ، يخرج منها في الساعة الثانية عشرة ، فرسان وما كادوا يخرجون حتى تلقى وراهم النوافذ ثم تمتنع من جديد لكي يعودوا . ويرى لنا اجينهارد أن هرون قدم في الوقت الذي أهدى فيه الساعة المائية ، هدية بالغة القيمة ، وهي أنه قبل أن يجعل تحت سلطان شارل بيت المقدس والقبر المقدس^(١) ، وربما كان راهب دير القديس جال أقرب إلى الصدق ، حين جعل هرون يقول لسفراء الفرنجة : سأجعل له الأرض المقدسة ، وسوف أكون نائبه ، وسأجعله يرسل إلى مبعوثيه كلما أراد ، وسوف يحذوني نائباً أميناً . ولم يزعم شارل لنفسه مطلقاً ، حقوق السيادة في بيت المقدس ، غير أنه أضحى يجوز له أن يرسل سفراء ، وأن يحرق هبات لمكنايس إفريقية والشرق كلما أراد . ونظم من اجينهارد والمرسومات ما يدل على سخائه عليها . ويذكر رحالة عاش في القرن التالي ، ما قام به شارل بصفة خاصة ، من تشييد مستشفى للمحتاج اللاتين في بيت المقدس وما أجراه عليه من الحبوس^(٢) . ربما جرى الظن بأن هرون لم يقصد من مجاملته ، سوى درء الخطر الناجم ، عن تحالف هجومي بين الأمبراطوريتين الشرقية والغربية ، أو أنه كان يأمل ، في أن تفرس شوكة في جنب الأمويين . ومن الحق أن شارل لم يكن لديه هذه الأغراض الخفية ، إذ أنه يمكن الاحترام القرون بالفروسية والبساطة الإمبراطورية الإسلامية الموقرة ، التي تتفق مع امبراطوريته في كثير من الوجوه . غير أنه لم يتطالع إلى مأرب شخصية مستمدة من هذا الاتصال . وفي ذلك يختلف اختلافاً واضحاً عن ملوك فرنسا الذين جعل استقارهم تحت نموذج ومثاله ، انحدروا من حاية المسيحيين في الشرق ، وسيلة لتحالف سياسي وثيق مع المسلمين .

(١) أمان : Kiepert, op. cit. p. 124 .

(٢) هذا الرحالة هو برنارد ، وهو راهب من الفرنجة — وأشار إلى ذلك في رحلته

(حوال سنة ٨٩٥ م) — أمان : Kiepert : Amman p. 124 .

الفصل العاشر

الامبراطورية وبلاطه

شخصية شارل

نعرض للملاحم شارل على أنه «ساور»^(١) بين الحار بين ، شيخ ذو لحية في بياض
 الثاج ، ولم تعد أيام قتاله وحربه سوى ذكرى عن الماضي ، وهو حسبا عليه
 هوى الشاعر إما العقل للدبر الذي يواجه الفرسان ، أو العورة تنقاذها أهواؤهم .
 ولم يكن السبب بعيدا عن تناول البحث . ذلك أن الامبراطور تقدم به
 العمر ، فأصبح رجل سلام ، قيل أن يكف أي مؤلف مشهور على وصفه وتصويره .
 وما لدينا من معرفة عن شخصيته ، مستمدة من أجينهارد ، الذي لم يظهر إلى الوجود
 إلا عقب أن تولى شارل الحكم ، ومن راهب دير القديس جال ، الذي كان وقتذاك
 من جيل الشباب . ولا نصلاف أصداء ما يصف شارل في شرح الشباب ، في القصص
 المبكر إلا في قصة تيرين Paends . Turpin وما تفرع عنها من القصص . وهذه
 الأقاصيص امتزجت بمتاعس الخيال . ولم يكن الفن خيرا من الأدب ، في المساعدة على
 تصويره . فقل ختم من اختتام شارل ، نجد ما يصح اعتباره صوراً له ، فقل الرغم
 من أنها تختلف فيما بينها ، فإننا نستطيع في واحد منها على الأقل ، أن نتعرف إلى ملامح
 المشتري ميرابيس Jupiter Serapis . فيما لم يسكن للاختتام الأخرى أية قيمة

(١) ساور Saur - هو حاكماً ورد في الأساطير اليونانية ابن نيدوس Nidus
 وكلاودس . ذلك بلوس في جزيرة إليس Elis وهو الوحيد الذي تم من يد هرقل بعد
 أن قتل نيمف احوه - وورد ذكره في الألبلة على أنه ، السجين المشهور بما يبد به من
 المرافق العارية ، وذا تواتر مدحه من اللصوص محام به في ضلله من الأعمال التي تنسم بالجنون .

(١١) ويرد *Musellaurum* في *Museum* ج ١٠ صورة تلتها من المجموعة قملة وقمل الصورة الأهم الطور عكس يدهم يودعها الكهفة آسن، ويدور في الصورة الدنيا، وسرهما عمادة فوقه باروز من الجهة الأمامية . على أن هذه الصورة، ككاد لا تكون متصورة على الرغم من أن شمرها من أهاب هذا الزمان .

ماتر مواطنيه ، في أنه سريع التأثير بالأفكار الكبيرة ، غير أنه يخالف معظمهم ،
 فيما اشتهر به من التمسك بما تكون عند من عواطف ، وبما أحرزه من قوة تركيز
 كل جهوده على الغرض الحاضر ، وعلى الرغم مما توافر له من صفات الجرأة والهمة
 فإنه مازال معروفاً بالتروي والتفكير ، الذي يعالج به خطئه الكبيرة ، فضلاً عن
 العزم الذي يبديه في تنفيذها ، ومازال أيضاً مشهوراً بقوة الإقناع ، إذا طلب منه
 النصيحة ، وبالحسكة الخالصة ، التي يبذلها لمن يطلبها ، في إخلاص ودقة . وما اشتهر
 به من الدراية النامة بالتفاصيل ، كان موضع دهشة ، إذ استطاع أن يقف على كل
 ما يجري من الأمور ، وما سمع لم يفلت من ذاكرته . ووسعت فطرته الشاملة كل
 مصالح امبراطوريته ، ونظر إلى كل شيء في وضعه الصحيح . ولا يستطيع أن نصفه
 بالابتكار ، غير أن لم يكن ثمة في زمنه ، من يضارعه في الاستفادة من الأحوال القائمة ،
 وعلى الرغم من أن ابتكاراته قليلة ، فإنها اشتهرت بحسن ملائمتها لحاجات عصره .
 وما اشتهر به من الإدراك السليم ، حماه من الحب الأهوج لكل جديد ، ومن
 الإسراف الذي أقعد حياة أوتر الثالث الذي حاول فيما بعد ، تقليده . أراد شارل
 أن يمد لحكم الكنيسة الكاثوليكية ، والامبراطورية العالمية ، لا بالتخلص من
 التقاليد القومية ، بل بإدماج الروح الجديدة ، في الأشكال القديمة . إذ تمنى أن
 يصعب رعاباء كاللاتين في حبهم للكنيسة والعدالة ، على أن يظلوا تيوتونا في
 الملابس والقانون وحياتهم اليومية .

معربس شارل :

أما كراهيته للمظاهر الحديثة فلدينا عنها أكثر من دليل . يقول إاجينهارد :
 « إنه لا يخل بالملابس الأجنبية مهما كانت جميلة ، ولم يلبسها مطلقاً إلا مرة في روما ،
 لإدعاء البابا هادر بان ، ومرة أخرى استجابة لدعوة البابا ليو ، فارتضى أن يتخذ
 منظر الطوبى ، والعباءة الرومانية والخلف الروماني . واحتفظ لرهب دير القديس جال

تألقاء الأباطور من خطاب طويل، عن موضوع العبادات الفرعية التي اتخذها رجال بلاطه « ما فائدة تلك الخرق ؟ إنها لا تكفى لخطائى عند نوحى ، ولا تحمىنى من الريح والمطر حينما أركب » ، ويصف المؤلف ذاته ، شارل كما شاهده ، مرتدياً الحلة القرنجية المعروفة قديماً ، ومتخذاً حذاء طويل الرقبة ، والتف على ساقه جورب أحمر ، واتخذ سترة من الكتان ، شد عليها منطقة ، جعل بها سيفه ، واتخذ عباءة بيضاء أو زرقاء مربعة الشكل ، بلغ من شدة استوائها على كتفيه ، أنها وصلت إلى قدميه من الأمام والخلف ، وبانت ركبتيه من الجانبين .

وتمت شواهد عديدة على ما اشتهر به شارل من المجلس المتدفق . يقول الشاعر : « ما استنجد به أحد حتى يهص إلى إتصافه » . ويزعم القصاص أن إحاطته بكل العلوم لا يفسرها إلا مؤثرات خارقة ، فرووا أن النسر النحاسى المنصوب بأعلى القصر لا يحركه أو يغير اتجاهه إلا عمل من أعمال السحر ؛ إذ يشير دائماً إلى الجهة التي اشتدت الحاجة فيها إلى الأباطور ، وبذلك وقف شارل على كل خطر عند ظهوره ^(١) .

ويروى لنا عنكار أن شارل لا يطيق أن يبقى دون أن يكون بصحبته إنسان أو ثلاثة من أحكم مستشاريه ، يستشيرهم في جمع أو قلت فراغه ^(٢) . ودرج شارل على أن يحتفظ تحت وسادته بأدوات الكتابة ، فكما لاحظت له فكرة سائبة أثناء الليل ، والمعروف أنه اشتهر بنومه الخفيف ، أثبتتها حتى يناقشها في اليوم التالي .

وعلى الرغم من أن القضاة التي تنظر فيها دار العدل الملكية ، تركها عادة

(١) انظر رواية أخرى (*Harleming's Story* ، ٢٥) إلى أنه « ألقم سرابور

الاعدة ، « لا على أن فراغاً مذكوراً مكاناً في حاشية الأباطور .

(٢) (*Thorn Hamstead* ، ١١١١١)

لأثناء القصر ، فإنه كان يختلس بعض اللحظات ، لينصحبهم في بعض ما غمر أولاده الشك ، من نطق القانون ، بل إنه كان يستمع إلى دعاوى المتقاضين أثناء ارتداء ملابسه .

ومن الطبيعي أن يتجنب شارل ، باعتباره منصرفاً إلى العمل ، إقامة المآدب والحفلات ، فإذا أقامها جعلها رائعة فخمة ، ودعا إليها عدداً كبيراً . غير أنه جرت العادة بأن واجب ضيافة الأضياع ، وإدخال المرح والسرور عليهم يقوم به وزرلود ، ويركر اجينهارد اهتمامه ، فيما اشتهر به شارل من البساطة في حياته وعاداته :

اشتهر بالاعتدال في تناول اللحوم والشراب ، لا سيما الشراب ، واشتدت كراهيته لما يتصف به أي فرد من إدمان الشراب ، بل تزداد كراهيته له إذا أدمن ، هو أو أصحابه ، الشراب . أما الطعام فإن تهاقه عليه لا يضارعه إلا كراهيته للشراب . وطالما اشتكى بأن الصيام يضرب صحته . وفي وجبة العشاء لا يجري تقديم أكثر من أربعة أصناف ، فضلاً عن لحم الصيد الذي يهده له الصائدون مشوياً ، وآثر شارل هذا النوع على سائر أنواع الطعام . ودرج شارل أثناء الطعام على أن يستمع إلى شيء من التلاوة أو القراءة . وهذه القراءات مستمدة من توارخ القدماء وسيرهم . ووجد شارل المتعة واللذة في كتب القديس أغسطين لاسيما الكتاب المعروف باسم « مملكة الله » ، ويبلغ من شدة اعتداله في تناول النبيذ ، وسائر المشروبات ، أنه قلما تناول أكثر من ثلاثة أقداح أثناء العشاء . وفي الصيف درج على أن يتناول بعد العشاء شيئاً من الفاكهة وقدحاً من الشراب ، ثم يتخلع ملابسه ويقام مدة ساعتين أو ثلاثة .

مدى صدى اجينهارد :

هذه ناحية من الصورة ، أما الناحية الأخرى التي سرّ عليها اجينهارد مرورا حفيهاً ، فلم تسكن فيها الحقيقة التار يخية ضالته الأولى ، أو فيما يبدو هدفه الأساسي .

البلط السكارولنجي لا بد أن يسوده الهدوء والوثام ، ولا بد من تخليد الثغاني في عمله بالترجمة له . يضاف إلى ذلك أنه اتخذ نموذجاً له حياة أغسطس ، التي ألقها سينونيوس^(١) ، ولم يكتف أجينهارد بمحاكاة هذا المؤلف في أسلوبه ، بل حرص على أن يظهر ثقافته ، بما اقتبس عنه من عبارات وجمل بأسرها . ويصر بعض النقاد ، على أن هذا الاحتمال ، يفسد ما لكتاب أجينهارد من أثر عام . وأكثر من ذلك أنه يظن ، دون أن يتغلب عن الحقيقة ، أنه أصر على أن يسبق على أول امبراطور للفرجة ، من الصفات ما اشتهر بها أغسطس مؤسس الامبراطورية^(٢) . غير أن هذه الموازنات والتعارفات مع المصور القديمة ، كانت أصراً مألوفاً في تاريخ الأدب في المصور الوسطى ، فلا نجد أنه يصف المكون بنفس ألفاظ ناكينوس ، وأنقاط كاتب توافر لديه من الوسائل ما جعلته يدرس موضوعه في مصادره الأصلية^(٣) . على أن شارل لم يكن يختلف مطلقاً عن أغسطس . إذ يستطيع أن نكتشف عند الرجلين ما اشتهرا به من تمجيد الماضي ، والعزم على الإفادة من الأحوال القاتمة ، والاعتقاد بأن التقاليد القديمة للحياة المنزلية ينبغي الاحتفاظ بها ، مهما تطلب ذلك من توضيحات وتكاليف . وشابه شارل مؤسس الامبراطورية ، في أنه اتخذ من الملابس ما جرى نسجها محلياً . وليست

(١) أنظر العربية : إينهارت — القاهرة ١٩٥٧ ، ص ١٢ — ١٥ .
(٢) من اللاهوت أن إجنهارد القديس أيضاً عبارات من تراجم أخرى ، أوردتها سينونيوس ، لاسيما تراجم الباربان ، ونيابروس ، وكلودوس . وكيف كان الأمر ، فهذه المحاكاة لم تؤثر من ناحية المصدق أو الحقيقة ، إلا في فصل واحد من الترجمة (الفصل السابع والعشرون من حياة شارل) . على أنه ينبغي الاحتراز ، عند دراسة الفصل الرابع والعشرون . إذ أن ما ورد فيه من الحقائق ، إنما يتعلق بإداته الشخصية وطباعه . وانحوت اللقطة على آثار سمعت من عبارات سابقة عند سينونيوس . وليس نحتاج إلى أن الدال حدث دون غيره أو غير .

(٣) رودولف — مولد بالقرن التاسع .
Rudolf & Franziska Hansel, *Alte Geschichte*, Bd. II, 1974, S. 111. (جوليا)

الملكة المولدة برناني بلاط آخن ، سوى ليفيا أخرى ، غير أنه لسوء الحظ ، تمت أكثر من جولا واحدة في هذه الناحية ، وبينما افتقر شارل إلى ما تنصف به أغسطس ، من ضبط النفس والازان ، فإن أسرته فاقت نظائرها من الرومان بتجاوزها حدود الحرية ، وإمعاتها في العيب .

فضائح القصر :

على أن العامل الأبرز لم يكن مفقوداً في الحياة الداخلية ببلاط الفرنجة . إذ اشتهر الأمباطور بساطة أهوائه ، واعتبر الأبهة ضرورة معلقة للدولة . ومع ذلك فإن حياته الخاصة ، وحياة أصدقائه المصطفين ، شأبها قدر كبير من الخصونة الاسترارية ، والاستهتار التوسعري . ولا يستطيع اجينهارد أن ينكر هذا العيب ، مهما ازداد حماسه حماية ما يتمتع به سيده من سمعة طيبة . فما أورده نوكر Notker من الرسومات والتوثائق والقصص ، تجمع كلها على نفس القصة . واشتهرت دار شارل باستهتار كبار أفرادها . وحفلات الطرق الواقعة بأطراف القصر بشخصيات ذوى سمعة سيئة . ومن الطبيعي أن تنحط الحفلات والمنادب ، وتنحول إلى عريضة وسكر . وقد ينكر سيد البيت مروح أتباعه ، غير أنه لا يجرؤ على منعه^(١) . وتجمعت البيوت المتنافسة ، وتقاتلت في كل ظرف من الظروف ، في سبيل المحافظة على تقليد من التقاليد ، فنسمع عن نزاع مسلح حدث في حجرة استقبال الملكة . ووجد لويس القتي صموية لا أحد لها ، في استئصال الرذائل البائنة السوء . وما حدث من تعجيد لقوانين الأولية للأخلاق ، بفياله كذبه

(١) انظر: Zenzl & Pannier p. 323 — آدم . ابن ارتزارد بومس أمانا ولفنجيا
لمست الملكة فاسم ادا من باقاره بالفراتيك غورت ، انضى بها فصل الشتاء (المرجع المذكور
ص ٧٩٩) ، حدث في حصرنا الخيال منه ، لأنه هو نفسه مروح . رجلا . وقت ميل
آدم . واد في مرسوم لويس الثامن نبلات De Ordine Palati — انظر : Pannier
p. 1 : 297.

حاقيل عن إهمال هذه القوانين ، زمن حياة أبيه . وسوف لا نحتفل كثيراً بما كان
للكوين ، بعد اعتكافه في دير نور ، من مواعظ جافة . غاض الكوين ما أظهره
النجارون وغيره ، من تذوق التثبيبات المسرحية ، فصار يحذر أصدقاءه من مناجاة
الحمام الذي يرفرف حول القصر . ولو أن كل ملاهي البلاط كانت بريئة ، ولو أن
أهل البلاط لم يتخذوا لأنفسهم أسماء جوفاء ، نصار كل شيء على الوجه الطيب .
ونحن على استعداد أيضاً لأن نطرح جانباً الأسطورة القائمة عن أبونه لرولان ،
وكل ما يشبه إنيه القصر . من نضاح مشيدة . فما تردد من أساطير تتعلق بالشمس ،
وما أصابها من الاضطراب من عصر إلى عصر ، ما استطاع أن تستقر على أسماء
أبطال الملاحم وأن تسوء سمعتهم . وما جرت روايته من قصص عن شارلمان ،
سبق أن ذاعت عن زيوس وهريندار ^(١) Pernandur ، وتكررت أيضاً عن
أثرر الكلتى . غير أنه إذا جرت استعادة هذه الأساطير ، فإن الوقائع الحقيقية
سوف لا تسر كل معجب شارل وأمثه .

وخضع شارل في كل مراحل حياته لتأثير النساء ، وكان التأثير أحياناً بريئاً
وأحياناً غير بريء ، فتارة نفس فيه شبيهاً بما عند النبلاء الممج في جرمانيا الذين
وصفهم تاكيتوس بأنهم يمتثلون ، « بأن تمت شيء مقدس إلى عند النساء »
وأبرز اعتقادهم فيما اشتهر به الفارس من تبجيل المرأة ، وتارة لا يسعنا إلا أن
نتذكر داجوبرت الأول ، وما احتفظ به من حريم يفوق ما هو معروف في الشرق .
وكان شارل ابناً يقدر الواجب عليه ، وزوجاً متياً بزوجته ، ووالهاً شديد التهانن
مع أبنائه . ذلك أن نساء القصر كن يصحبته في جميع أسفاره ، ويخمن إلى
جانبه ، سواء أقام حفلة عيد الميلاد في المسكر في بافيا ، أو بين مستقعات وغابات

(١) (١) ديوندر (١٢٥٠ - ١٢٨٥ م) ماني ملك كورثا ، وهو معروف بالاسم
والسيرة . غير أنه ظل محتفظاً بأصله السب . - واشتهر في حكومته بإنشاء المدرسة ولغة
المع . وهو الذي وضع قواعد رساه كورثا من التاجين النجارية والصاغة ، ويتر ضميراً
فلاذات ، وأحد المسكاه السعة في بلاد اليونان . (J. H. M.)

سكونيا ، وكانت ملكاته يعتبرن وزراء الدولة ، كان لسلطاتهن عنده من الوزن ، ما ليس لسلطة زملائهن من الرجال . أما بذاته فلم يكن في درجة الملكات من النفوذ ، غير أنهن شاركن أيضاً فيما جرى بالبلاط من التآمر . ووجد الطامحون من الرجال المتوسطين في كفاءتهم ، في رعايتهن فائدة لهم . على أن الأباطور ، حين يتعرض لشغل وظيفة عظيمة المسئولية ، كان نافذ البصيرة في معرفة أقدار الناس . غير أنه لم يكن حذرا ، عند شغل الوظائف الصغيرة . فكل مقرب من أميرة ، يتوقع دائما أن يحصل على أسقفية . ويروى نوتكر قصة تعتبر في هذه الناحية ، أكثر أهمية ونفعا من تواريج عديدة ، واشتهر نوتكر بأنه يحدث معروف بالتفويض وكثرة الفسطة ، غير أنه شاهد الأباطور ، وتحدث إلى رجال يعرفون الجانب النقي من حياة القصر .

نفوذ النساء :

كان بمدرسة القصر رجل في شرح الشباب قصير القامة ، رافعه شارل إلى وظيفة بكنيته . وحدث ذلك يوم ، وصل سمع من الرجل الصغير ، أن علم الأباطور بوفاء أسقف من الأساقفة ، وسأل شارل عما إذا كان للتوفيق خرج من خطر من تروته في سبيل الإحسان . فأجاب المبعوث : مولاي لم يخرج إلا عن رطلين من القصة . فلم يسع الرجل إلا أن يتعجب صارخا في حضرة الملك ، « الواقع أن هذا الزاد قليل ، لا يكفي لرحلة طويلة » . وفكر شارل العاقل قليلا ، ثم قال « لو توليت أنت الأسقفية ، فهل تخرج عن مقدار أكبر لهذه الرحلة » . وتعلق الشاب بالألفاظ ، كأنما كانت حبات من النعب تنساق في فمه ، وقال « مولاي ، هذا يشوقني على إرادة الله ومشيئكم » . وعندئذ طلب إليه الأباطور أن يحتج وراء الستار الذي يقع خلفه ظهره ، « وإن ينصت إلى ما يقوله الوسطاء في حبرته . وفي هذه الأثناء ، هرع رجال البلاط ، حينما سمعوا بوفاء الأسقف ، للنفوذ بالقبيلة ، بمساعدة

أصدقاء الملك المقرين . غير أن الملك تمسك برأيه ، وأنكرها عليهم جميعاً ، وقال إنه سوف لا يتخدد ذلك الشاب . وحدث آخر الأمر ، أن أرسلت الملكة هلايخارد إلى الملك كبار رجال المملكة ، ثم قدمت إليه بشخصها ، تطلب الأسقية لرجل ينقى إليها ، من رجال الدين . وحين أخذ ملتصقاً على سبيل المزاح ، وقال أنه سوف لا يرفض لها طلباً ، غير أنه سوف لا يتخدد مرشحاً ، لم تلبث أن صارت تفعل ما يفعله النساء ، حين يردن إغراء الرجل ، فصارت تختص من صوتها ، وتجمعه حزينا وحاولت أن تتغلب على عناد الإمبراطور ، بما تظهره من المحبة والحنان ، فقالت له : مولاي ومليكي ، ماذا بضير ذلك الصبي ، إذا لم ينال الأسقية ؟ مولاي العزيز ، كل مالى من مجد وقدر ، أرجو أن تمنحه لذلك الخادم الأمين الذى تحرص عليه . وعندئذ حدث أن أمسك الشاب الذى اختفى وراء الستار ، بأطراف ثياب الإمبراطور ، وصار يصيح في صوت حزين ، « احتفظ بشجاعتك يا صاحب الجلالة ، لا تسمح لأحد أن يتزعزع من يديك ما وهبك الله من قوة » . وحينئذ استدعاه ذلك الحب للحق وقال ، « خذ هذه الأسقية وقم على رعايتها ، على أن تخرج عني وعنك قلداً من الزكاة ، يسكنى تلك الرحلة التى لا عودة منها ^(١) » .

واشتهر بعض نساء القصر بقدرتهن على استخدام نفوذهن . على أننا لا نسمع عن ذلك ، إلا ما ورد عن ليوتجاردا وهلايخارد . غير أن القاعدة لم يقترب عليها أسوأ الناس ، إلا فيما يتعلق بأمر قاسترادا وبنات الإمبراطور . إذ نقلت قاسترادا إلى البلاط ، كل ما اشتهر به مسقط رأسها ، من العداوات المريرة ، والكرهية الضيقة . وأصبح زوجها تعطينها للانتقام ، غير أنه دفع في ذلك ثمناً غالياً . لم يحز شارل للأميرات أن يتزوجن . ووربما كان السياسة صلبة بهذا الأمر . إذ ترتبت زيجاتهن مع بيوت ماسكية صديقة ، غير أنه لما فترت الصداقات آنهار الترتيب والشروع .

(۱) شد. ابن‌نباردانی از من جولریه جیرونی ، ورجیا ، وادیندا ، وایب منهن
اولاد آتاه شیخوخته ، و منهن ایضا هیانورد آم بین الکعب ، و حلیه لم یرد ذکرها
در کتابها . (الفار ۳۵: ۵۷)

كيفما شاءوا . فالأمبراطور في المطهر ، أضفى موضوع أسطورة لقبت ذبوعا وانتشارا .

زوجات الامبراطور :

على أن هلدنجارد هي أكثر من تعلق بهن في حياته من الزوجات ، ومنها وحدها أنجب أبناء الشرعيين . وعبر عن حزنه لوفاتها ، بما قام به من إجراء عقد رسمي عن هبة . حين وهب دير القديس إرنولف إمتز أضيعة صدقة على روحها ، حرّم على رئيس الدير وأخلافه ، باعتبار أنهم سوف يتحدثون باسمها أمام محكمة الله ، أن يغيروا الوصية إلى أراض أخرى . « لأننا نعلم أن ما يجرى من تضاعف الصدقة ، وما يحدث من إثارة على أدوية الواجبات ، أثناء الشيوخوخة ، لم يلبث أن يجرى نسيانه بعد الوفاة » . ومما انطوت عليه الهبة من شروط ، تقرير صرف شموع لغير « أحب زوجاته أيد الدهر ، وإذا تبقى منها شيء ، تقرر إنفاقه في القداسات والصلوات من أجل سلامة روحها » ، وتقدم بالرجاء ، آخر الأمر إلى أخلافه وذريته بأن يحترموا رغباته . وهذه الوصية مؤرخة « في يوم صعود السيد ، حيث حدث في رعايته وتمت نظره ، أن قاضت روح زوجته الحبيبة ^(١) » . على أنه ينبغي أن نضيف إلى ذلك ، أنه ما كادت تمضي بضعة شهور على هذا التاريخ ، حتى سعد الأمبراطور بزواج جديد ، من امرأة تقل عن هلدنجارد جمالا وخلقا .

فكاهة الامبراطور :

وهذا أمر خاص بالبشر ، ليس من البطولة في شيء ، فليس بخلا ذلك الذي قام نوتكر بتسجيل ما ورد عنه من الفكاهة . لم تكن فكاهة الملك تتجاوز

(١) أنظر ، Benquet I. Hincum Scriptum v. 748 . وكنيسة القديس إرنولف كانت الموضع الذي اختاره الكارولنجيون لدفن ملوكهم ، وهي لقب من مصنفه الناحية كنيسة القديس دنيس .

للمسئرين المعروف في زمنه . فلما اشتهر به من الأمثلة الجافة اللاذعة ، صادفت هوى عند الفرنجة . فليس تمت من أفصال البلاط ، من بلغ من شدة الخشونة والبدانة ، ما لم يستطع تقدير النكسة الواقعة ، على حساب أسقف بدين . وفي هذه القصص يرد دائماً اسم أسقف . على أن المؤرخ الراهب يحمل بين جوانحه ، الضمينة لأعدائه من طائفته ، فيبتعد عن رعاياه ويحول مافة ، حتى يثير الضحك عليهم . ولم يكن رأى شارل سليماً عن الأساقفة ، وما تظهر بلاغته وفصاحته ، إلا حين يوجه اللوم إليهم في مجمع عام . والمعروف أن هذه المهاجمات لم يكن لها أثر كبير على رعاياه . وإذا جرى تصديق لوتكو ، فإن شارل بالغ في انتقامه لما اشتهر به الأساقفة من راحة البال .

« وإذا روينا كيف أن شارل تحمكته رقع الفقير ، فمابنا أن نبين كيف أذل المتكبر ، يروى أن أحد الأساقفة كان يتيه غرورا ، ويهوى الأباطيل . ولما أدرك شارل هذه الصفة ، اتخذ تاجرا يهودياً درج على السفار إلى أرض الميعاد ، ويحلب معه إلى هذا الجانب من البحر سلعا عديدة غالية الثمن ، وطلب إليه أن يبعث بالأسقف . فأملك اليهودي بفار ، وودعه بألوان مختلفة ، وعرضه على هذا الأسقف ليشتريه وقال : « هذا الحيوان القيم جاء من يهوذا ، ولم يشهده أحد من قبل » فعرض الأسقف ثلاثة أرحال من الفضة ، ثمنا لهذا الحيوان النادر . غير أن اليهودي أجاب : هذا ممن طيب في الواقع . إنه خير لي أن أبقى به في غياهب البحر من أن يشتريه أحد من الناس بشئ بخس » . فلم يابث الأسقف الذي اشتهر بكثرة ما لديه من الأملاك ، وحرصه على ألا يعمل الفقراء شيئا ، أن عرض عشرة أرحال . وعندئذ تظاهر اليهودي للماكر بالغضب وقال : يا إله إبراهيم . لا تدعني أفقد عملي ونعم عريق . قد دفع الأسقف آخر الأمر جوالا من الفضة ، وأخذ الفار . وأخبر اليهودي الأمير بطور ما حدث ، فاستدعى الأساقفة سويا وعرض عليهم الفضة ، وقال « انظروا ماذا دفعه واحد منكم ليهودي ، ثمنا لفار جرى ملاءوه » . ونقض الفضة

تقول ، بأنه أصلح الموقف بحديث عن نقشف الرسل ، وأن الأسقف التحس القدي
اشترى الغار غمره الاضطراب ، وأصابته الحيرة .

عاصمة الإمبراطور :

وإذ اشتهر الإمبراطور بأخلاقه وفكاهة شديدة الباطة ، فلا غرابة في أنه
تعلق بحياة الأرتحال التي ارتبطت بالمير وفنجيين وبأسلافه . وانقشرت العواصم
الملكية في سائر أنحاء مملكته . ففى اكيتانيا أربع حواضر وهى كاسيني ،
وثيودود ، وأرديت ، وبيري ، وفى بافاريا حاضرتان ، فى انجلشنت وبرينجزبرج ،
وحواضر فى إيطاليا ، تقع فى ميلان وبافيا وبارما وفيرونا ، وله حواضر عديدة
بأودية أنهار اميز والراين والدين أمثال ثيوفيل ، وكيرسى ، وهرستل ،
واتيجنى ، وفرانكفورت ، وفورمز ، وماينز ، وأنجوليم ، وآخن . وكلها فيما يبدو
زارها أثناء حكمه . ودرج شارل على أن يقضى عيد الميلاد فى إحداها ، وعيد القيامة
فى حاضرة أخرى . ويتحرك البلاط بأسره مع الإمبراطور ، وينتقل معه من مكان
إلى آخر ، مكتبة وذخائره ومخفوظاته ؛ بل إن مدرسة القصر لم تكن ثابتة . وهذا
الارتحال والانتقال كان يخدم إلى حد ما غرضاً سياسياً . إذ أن الحاكم على أقوام
جفاء بدو ، يحرص على أن يظهر حكومته فى كل جزء من أجزاء المملكة ، وأكثر
من ذلك ، أن شارل تأثر بأهواء أسلافه من التهربين ، فاعتمدت دارة فى حياتها
على ما ينتج من ضياعه الشاسعة . ومن حسن التدبير أن يجرى توزيع الأعباء
عليها بالتساوى . فالخواضر البعيدة التى لا يزورها إلا نادراً ، حرصت على
أن تبث كل سنة فافلة طويلة من العربات الحملة بالمشونة إلى الخواضر التى شرقها
المالك بالنزول بها .

ولم تكن القصور فى كل البلاد ، ما عدا إيطاليا ، سوى بيوت ريفية ، جرى
تشيدها على نسق جميل . وما آثره شارل منها ، شيده على حافة غابة من غاباته

مثل الأردن أو غابة بوهيميا الجنوبية ، حيث يستطيع أن يمارس رياضة الصيد الحبية إليه . أما آخن التي اتخذها عاصمة له ، فإنها اختصت بقطعة مما توافر بها من البنابيع العلاجية الدافئة ، لا لمزايا موقعها . ولوقوعها في أشد أجزاء المملكة قسوة وغلظا ، بعيدا عن الضرق الرئيسية للحرب والتجارة ، لم تصبح يوما من الأيام موطنًا لعدد كبير من السكان . وعلى الرغم من أن شارل ورجال بلاطه كانوا يميلون إلى أن يطلقوا عليها « روما الجديدة » ، فإننا لا نظن أنهم كانوا يتوقعون أن يقيموا مدينة كبيرة . فالقصر ودار الست والسكنية الملحقة بالقصر ، تعتبر كلها نواة آخن ، وتبنى جميع السكان تلبية حاجيات القصر .

لا شك أن عمائر آخن ابتداءً بناؤها منذ سنة ٧٨٤ ، لأنه حدث في هذه السنة أن انتزع شارل من قصور أرخونات رافنا الأعمدة الرخامية والآفاريز ، والفسيفساء التي جرى استخدامها لتزيين الكنيسة . على أن الكنيسة لم يتم بناؤها حتى سنة ٧٩٩^(١) . وظل فن العبارة مهملا زمنيًا طويلا ، في شمال جبال الألب ، ولم يكن الفرانجة فيه تلاميذ نابيين . واتخذ البنائون نماذجهم من كنيسة سان فيتالي في رافنا — وهي بناء مثمن الشكل ، يحيط به دير ، وتعلوه قبة ، وعقود مستديرة ضخمة سلجية ، ليس بها إلا زخارف قليلة . وما زال تصميمها باقيا في الكاتدرائية القائمة بآخن ، غير أن الكنيسة الأصلية أحرقتها الشاليون ، في القرن العاشر الميلادي . ولإتمام العمل جرى تدمير كثير من الآثار القديمة ، لاسيما الأسوار الرومانية في فردان . واقتصر الفرانجة إلى المهارة أو الصبر على نحت حجارة مبانيهم . فالتثال الضخم الذي يمثل شارل طارعا ، والذي زين الساحة الواقعة أمام الكنيسة ، إنما جاء من رافنا ، وكان تمثالا لثيودوريك ملك القوط الشرقيين . ولم يرجع إلى الصناعة الوطنية

(١) ورد في ناصحة أول الجزء الخامس « بحفاة شارل مع ليو » ما يشير إلى أن البناء ما زال جاريا في هذه السنة . — أنظر: ٣٨٨ ص ٧ .

من حليات الكنيسة ، سوى ستار المذبح والشعدانات والأبواب ، وكلها من البرونز الصلب .

وتم تشييد القصر على الخطوط التقليدية للدار الفرنجية ، غير أن الحجارة والرخام حلت مكان الخشب . والمداخل البارزة أمثال البهو ، والسقيفة والحجرة المعوية التي يستقبل فيها صاحب الدار الزائرين ، ومن نوافذها يطل على المنظر أسفل الدار ، إنما ترجع إلى ما هو معروف أيام كلوفيس . ويتبع القصر ملحقات بارزان — حمام سباحة كبير ، حيث يشهد الزائر أحياناً الأمباطور يستحم فيه مع ما يزيد على مائة من فرسانه^(١) ، ومنتهزه حافل بالأشجار وزاخر بحيوانات الصيد ، شبيه بما كان معروفاً عند الميروفنجيين في باريس .

أما القصور الأخرى ، فإن قصر أنجلهم أقرب إلى قصر آخن في الفخامة . ومن المؤكد أن سقفته ترتكز على مائة عمود ، وأن نوافذها تبغ الألوف عدداً . ومن أعظم مفاخره ، ما يزين داخله من السيفساء ، وبها جرى رسم ، وربما قام بذلك فنانون إيطاليون . جميع قصص مشاهير الرجال والأمم ، أمثال حروب نينوس^(٢) وكورش وفتوح الاسكندر . وهزيمة هانيبال على يد الرومان ، وإنشاء روما القديمة على يد روميلوس ، وقيام قسطنطين بتشييد روما الجديدة ، وهزيمة المسلمين على يد شارل مارتل في معركة تور ، وانتصار بيبين تحت أسوار بافيا ،

(١) وي ايجنهارد فصل ٢٢ ، ولي Karomagnon Saga فصل ١٢ ورد ما يأتي :
تشير الرواية إلى وجود واحد من شب جميل ، وحام حري تشيده ، يستخدمه كيف شاء ساجناً أوباردا ، وحوله أدام — سوراً . وأما الصانع أن يحدوا في عملهم وأنه سوف يجرله فم الأحرار .

(٢) نينوس (Ninus) — تشير الأساطير اليونانية إلى أنه مؤسس مدينة نينوى ومنه اتخذت اسمها . وأنه ابن يلبوس أو بيلوس ، وأنه استولى في خلال ١٢ سنة على عرب آسيا بفضل مساعدة ملك العرب ، فأقام له امباطورية . وهو الذي اغتصب سميراميس من أحد ملوكه وتزوجها . وأحب منها نيناس — وبعد وفاته أنشأت سميراميس مملكة استعمل على مقره
(The Bru Ninus) .

والرسم الأخير يمثل شارل جالسا على العرش الأمبراطوري ، وقرب القصر قامت كنيسة ، تزدان بالمرمر والمعادن والذهب ، وبها أيضا فيفساء تحوى موضوعات من التاريخ الدينى ^(١) . ونستطيع أن نتوفر لدينا فكرة عن طرازها من التصاور التى بانجيل شارل الأصلىح .

المباني والأعمال العامة :

واشتهر الأمبراطور بولس بالعبادة والهندسة ، ولعل ما اشتهرت به من بساطة أفكارها ، وما اشتهرت به المنشآت من البقاء والاستمرار يتفق مع مزاجه . ففى ماينز أقام على دعائم حجرية ، حبرا من الخشب كىما يستخدمه الجيش ، غير أنه حدث سوء الحظ قبل وفاته بأيام ، أن دفع التيار إليه سفينة مشتعلة بالنار ، فلم يثبت أن اختنق جميع الجمر فى ساعات . وإلى جانب القصور التى أنفق فيها قدرا كبيرا من العناء والمال ، انصرف إلى القيام بأعمال بالغة الفائدة ، إذ نسمع عن الجسور الحربية التى أقامها من السفن ، على نهر الوينر ، ونهر الإلب ، ونهر المدانوب . وشيد سلسلة من المعاقل التى اهتم بحفر خنادق حولها ، لحماية الطرف الشمالى والطرف الشرقى من غارات الدانيين والصقالية . والمعروف أن جسورا أخرى قامت من حين إلى آخر ، بمجتهات مختلفة من سكسونيا . قد يدهش الشخص أن الأمبراطور وقف عند هذا الحد ، بينما كان فى استطاعته أن يخلد شهرته بأعمال كثيرة من هذا القبيل فى أنحاء ممتلكاته . إذ كان تحت تصرفه ، ورهن اشارته ، حشود كبيرة من العمال . فأوربا ، فيما نعلم ، نهضت للعمل فى جسر ماينز ، إذ أرسل كل كونت خبير من عنده من البنائين والتجارين . لم تتوافر لدينا التفاصيل الدقيقة عن قناة بافاريا ، غير أن حشدا كبيرا عمل زمنا طويلا فى حفر قناة عظيمة الأهمية ، يبلغ طولها مياين ، وهذه الموارد كان فى استطاعة شارل أن يصلح الطرق الرومانية

التي استخدمها في تمر كانه، والواقع أنه أقام فعال في سكسونيا طرفا رئيسية، أو أصلح الطرق القديمة، غير أن تمت من الطرف ما كانت الحاجة ماسة إليها في نورنجا وسواها و بافاريا. وفي المناطق التي لم يعمن ولاها وإخلاصها، عمار للمدن المسورة، كالتي عند العمبردين، أهمية كبيرة، وما حشده من الأساطيل على السواحل الشمالية يتطلب موافى عديدة، إذا لم يكن كافيا أن يصلح ميناء بولونيا. وإذا تساءلنا لماذا لم تنعقد كل هذه الأشياء، لم تكن الإجابة، أن شارل لم يكن يدرك مزاياها، إنما جرى ذلك، فيما نظن، لأنه ليس في وسع شارل أن يبذل أموالا في سبيل استئجار العرب. فليس من اليسير الحصول على المال في كل الأحوال. فلم يصل إلى بيت الله من الأموال إلا القليل. فما يقدمه كل سنة، الأقصا ما يمكن من هدايا، وما يدفعه الأحرار من ضريبة الرأس، وما يرد من الصياع الملكية من خراج، وما يأتي من رسوم الحاكم، جرت العادة بدفعه عينيا: من الخيول، والسلاح، والدروع والمناشية، ومن سائر الأموال المنقولة. على أنه ينبغي أن مذكر بأنه حدث في الشطر الأكبر من عهد شارل، أن حصل بين على خراج إيطاليا، واستولى لويس على خراج أكتانيا. والمعروف عن أكتانيا أن خراجها لا يسكاد بكفى نفقات بلاط لويس باستمرار، إلا بالحرص الشديد والعناية التامة في التصرف فيه. ولم تكن أكتانيا أفقر الأقاليم بالأمبراطورية، فمن المستطاع أن تقوم بها خدمة إجبارية من غير أجر. والواقع أن شيئا من هذا القليل حدث في بعض الأحوال. إذ التزم كل رجل بأن يسهم، إلى جانب الخدمة العسكرية، بالمساعدة في إصلاح الطرق والجسور. وأقاد شارل، فيما يبدو، من هذا الشرط في القيام بمشآته في ماينز. على أنه جرى العرف بأن يؤدي الشخص ما هو مقدر عليه من العمل، في صحابة ما بالقليمة من الطرف والجسور. واقترن اجراء الملك في هذه الحالة بالعنف والاستبداد، فأثار بذلك الشكاوى المريرة. وتونب على ذلك أنه

تخلى عن هذه الأعمال ، لكل كونت على حدة ، فلم تتم على الوجه المطلوب ، ومنها ما لم يتم نهائياً .

ويتهم راهب دير القديس جال ، مقدمى البذائى ، عند الإمبراطور بشدة الفساد والظلم . ويقول إنه حدث فى ماينز أن مباشر الأخصان العامة ، باع الإعفاءات لكل من أراد شراءها . والذين لم يتقدموا لشراؤها ، أيزاد حسب الأحوال عليهم ، ووجدوا من سوء المعاملة ما لم يجدوه رقيقى فرعون . وعلى الرغم من أن الحادث يعتبر بسيطاً فإنه يدل على القصور الفظيع فى حكومة شارل . فصار لا يثنى إلا فى قبيل من وكالاته . فإذا لم يستمر الإمبراطور على ملاحظته وإشرافه ، لم تسر الأمور سيراً سليماً . والثلاثون الذين وردت أسمائهم فى قائمة ، هم كل الرجال الذين اشتهروا فى عهده بكفاءتهم الإدارية . فإذا أجرينا تحميلاً للقائمة ، لم نلبث أن نكتشف أن هذه الشهرة إنما جاءت فى معظم الحالات نتيجة القيام بأعمال حربية . أما رجال السلام فإنهم يعتبرون فئة قليلة العدد ، ولا يمكن ضعف هذا العدد ، أو ثلاثة أمثاله ، لشغل الوظائف البالغة الأهمية فى القصور والأقاليم . وترتب على ذلك أن شغل معظم هذه الوظائف أشخاص صغار غير أكفاء ، أما الممتازون من الموظفين فإنهم ناءوا تحت عبء المسئوليات .

السلطة التنفيذية والقضائية :

وأدرك شارل الخطر ، فاستنفذ جهوده فى محاولته القيام بعمل عدة رجال . ويعمن أن تنفل السلطة المتناهية لنظامه ، لأنه قام فى بلاطه كل ما تستلزمه الحكومة المركزية المعقدة من أداء ، فلدبه فى البلاط كبير الأساقفة ورئيس النفس ، يتولى كل ما يتعلق بالكنييسة من الأمور ، والمفروض أنها يشرفان على سلطة الإمبراطور فى شغل الوظائف ، وبفصلان فى الأورد الهيمية ، دون الرجوع

للإمبراطور^(١).

ومن وظائف البلاط أيضاً وظيفة حجب (كونتات) القصر الذين صارت لهم مكانة قيمة في الأمور الزمنية ، فكان لكل أمة من أمم الإمبراطورية كونت ، فكل من له شكوى أو ظلامة ، عنده أن يتصل بالكونت الذي يشرف على أمور أمته ، وبذلك لا يصل إلى ديوان الملك إلا المسائل البالغة الصعوبة . ومن موظفي داره ، صاحب بيت المال والمكسوبات ، وناظر الأسطبلات الملكية ، الذين يهون بحبرهم إلى الملكة ويسمىون بالإمرامها . ثم كان لديه ديوان الرسائل ، الذي يجرى فيه تحرير القوانين والعهود ، وفقاً لصيغ معروفة ، وعاحب ديوان الرسائل هو المسئول الأول عنه^(٢) . ومع ذلك نجد من الناحية العملية ، أن هؤلاء الموظفين الكبار لا يعتبرون إلا مجرد كتاب وأمناء ، إذ أن الإمبراطور لسبب معقول ، رفض أن يجعل لهم مطلق الحرية في التصرف ، بل أغفلهم وصار يستمع إلى كل شيء ، ويتصل في كل الأمور ، فهو يذكرنا من هذه الناحية بلويس الرابع عشر و نابليون وكبار الأتوقراطيين . والمعروف أن الرغبة الشديدة في معرفة التفاصيل ، وسوء الظن في المرءوسين ، تسيطر دائماً على الرأس المفكرة .

وقام مجلس البلاط بدور كبير في خطة حكومة الفرنجة ، وهو استقراطي في تشكيله ، لأن الجمع الذي يحضر المجلس الوطني الكبير لا يدبر الأمور ، فإن ذلك امتياز ، بل واجب ، انفرد به الزعماء . والواقع أننا نميل إلى أن نظن بأنه يجوز أن يكون في الاجتماع الاستقراطي ، ما يصح أن يكون أداة هامة لضبط الملك

(١) حدث في معظم الأحوال أن أصبحت هاتان الوظائف وتولاهما شخص واحد . وحدث سنة ٧٩٤ أن ملر أجمبرت رئيساً لمجلس ، بينما كان هاديوت رئيساً لسلطة كاونيا بول ولتلك وظيفة رئيس الأساقفة .

(٢) هذه التسمية أوردها هنريكس في كتابه عن البلاط De Ordone Palatii ، وهو من كتاب القرن التاسع الميلادي — وعلى هذا الموضوع من أدلارد Aldred وهو من أشهر مستشاري الأمراء وموسم نفسه .

والإشراف عليه ، فإن الزعماء إنما يمثلون سواد الأحرار ، وأن ما يحدث في معظم السنوات من اجتماعين منفصلين ، وأنه لم يتقرر اتخاذ تدابير مهمة إلا بتوافق الزعماء ، إنما يدل على أن حكومة شارل باغت من القبول والدية قراطية ما يحدث في عصر شبه متمدن . على أن هذا الرأي لا يستطيع أن يحدد تأمحص والاختبار ، فحكومة شارل كانت مقبولة ، على الرغم من الخجاس لا بسببها . والزعماء الذين يمثلون مقعدا وحسوتا في هذه المجالس ، ليسوا إلا موظفين بالأمبراطور به . فنتهم أساقفة ، ورؤساء أديرة ، وكونتات ، ودوقات ، وأمراء الأشراف (ماركيزات) ، ولا يتولى العبدانيون وظائفهم إلا بمشيئة الأمبراطور وإرادته . على أن مصالحهم منعتهم من القيام بحماية العامة ، كما أنهم لم يستطيعوا أن يصحوا بمكاتبهم ومسراتهم في حيل مصالح تلك الطبقة . والواقع أن ما حدث من ان تصادم بينهم وبين الأمبراطور ، إنما نجم من أن الأمبراطور يمثل العامة بينما هم لا يمثلونهم ، بل إنهم لم يستطيعوا في نضالهم الخالص أن يناوموا سيدهم . فإذا أصر الأمبراطور على إجراء من الإجراءات ، فخذ هذا الإجراء . ومن الطبيعي أن يكون تمت شيء كثير من المقاومة الخفية ، والإغفال المتعمد لتنفيذ القوانين الصادرة ، أما الاحتجاج الصريح أو معارضة الفكرة ، فيكاد لا يوجد منه شيء . ولم تقم هذه الهيئة بشيء من أعمال التشريع ، وأحيانا يجري دعوتها لترض بإصلاحات ، وتقوم فعلا باقتراحها ، وعندئذ يفكر الأمبراطور فيما يقوم به من الأمور . وفي أحيان كثيرة يعرض المجلس عليهم قائمة بالقرارات (المرسومات) ويتركهم يتناقشون فيها . فإذا طلبوا شروحا أو تفسيرات ، أو اقترحوا إضافات ، عاد الأمبراطور إلى نقاشهم ، غير أن هذا لم يحدث إلا في أحوال نادرة . والقاعدة العامة هي أن الأمبراطور هو الروح المتحركة ، وله الكلمة الأخيرة .

المظهر الديمقراطي للإمبراطور .

ولم يكن التشريع هو الغرض الوحيد الذي تعقد من أجله هذه المجالس .
ففي المجالس التي تنعقد في الخريف ، يرفع المبعوثون إليه تقاريرهم الرسمية ، وفي
كلما المجلس يتطلع إلى الحصول على ما يفيد من المعلومات ، وعلى أساس ما يتلقاه
من الأخبار يصدر قوانينه ويضع سياسته . لم تكن حكومة شارل استبدادية ،
ففي إرادة أتباعه والجيش الوطني ، تركيز كل سلطته . والواضح أنه جرى
الاعتراف بالسيادة الاسمية للشعب . والمعروف أنه لم يلتزم موافقتهم على القوانين .
ومع ذلك فإن حضورهم وموافقتهم يعتبر أمراً مطلوباً من الناحية النظرية . ولم
تكن مهمة مجلس الخريف ، كما هو معروف لنا ، إلا إعداد القرارات التي تتخذ
قوة القانون بعد التصديق عليها من الزعماء ، أثناء انعقاد المجلس القبلي الكبير .
لم تكن هذه الحالة هي السائدة ، ففي سنة ٨٠٢ تولى شارل والزعماء وضع القوانين
الوطنية . ولا نظن أن كل الأحرار حضروا في هذا الفصل من السنة . ومع ذلك
نستخلص من هذا المثال أن كل تغيير في قانون العرف تطلب مراقبة الشعب ، إذا
لم يكن في المجلس القبلي الكبير ، كان على الأقل في المحاكم المحلية بالأقاليم . أما
المرسومات التي لم تتعرض لإقليات للعلاقات الشخصية في الحياة ، فيصح أن يجري
تنفيذها ، على اعتبار أنها أوامر من الإمبراطور ، ويجوز إجراء تغييرا متحاشية
في الإدارة ، بناء على تعليمات خاصة أصدرها شارل إلى مبعوثيه ، ويورد رئيس
الأساقفة هنكار وصفا لما يحدث في المجلس القبلي ، يعتبر عظيم الأهمية في إثبات أن
حكومة الإمبراطور كانت حكومة شخصية بحتة . إذ شيد القاعات ليجتمع فيها الزعماء ،
وجلسهم يناقشون في الموضوعات التي يعرضها ، وأحيانا يقسم المجلس إلى قسمين :
العلمانيين والروحانيين ، فلا يجتمعون إلا عند مناقشة الأمور التي تمس الصالح العام .
وفي هذه الأثناء يسير وسط المحاربين في الجيش الوطني ، لا يمتاز في ثيابه عن سائر

فيلاد الفرنجة ، ولا يميزه عن غيره سوى ما يحمله في يده من قضيب مذهب الرأس .
و يبتلى شارل الهدايا السنوية من أتباعه ، ويعمل على توطيد سلطانه ، بفضل هؤلاء
الأتباع وغيرهم من الرجال . وهو يمزج مع الشاب ، ويعطف على الشيخ ، ويخص
أولئك الذين لم يشهدهم إلا نادراً ، بلفتة خاصة . وفي أثناء كل ذلك ، تفتحت أذناه
لنسمع إلى كل همسة ، تلتقي ضوءاً على انجهاات الشعور العام ، ويسأل كل من يتحدث
إليه عن حالة إقلييه ، عما إذا كانت به ثورات ، وإذا كان به ثورات فما سببها ،
وماذا يفعل أعداء الامبراطورية على الحدود .

ويستطيع جميع الناس أن يروا شارل وأن يقتربوا منه ، ويستطيع كل
ذو مكانة ، أن يبادل الكلمة والكلمتين . ربما اردادت المبالغة في وصف
الصورة ، غير أنها تسكن لأن نعطينا كل السر في قوة الامبراطور . فهو
لوتوقراطي ، عمل على استرضاء قومه ، ودرس رغباتهم . فأحسوا أنه رجل أحزم من
دواعي العطف والكراهية مثلما توافر عندهم ، رجل قد يستخدم الضغط عليهم
من أجل الخير ولا شيء سوى ذلك . وما أصدره من الرسومات إنما أراد بها إجابة
ظلاماتهم وشكاويهم .

وما أخذت دمايته في طياتها من الصلابة والكبرياء ، إنما زاد في تقدير الناس
له . فالخارجون الذين أقاموا الامبراطورية بدمائهم أحبوا دائماً أن يشعروا بما
لسيدهم من يد حديدية ، ولم يكن من صفاتهم الاين وطيبة القلب ، فاحتقروا
للغة والتواضع . فالرجل الذي أثبت أنه في المعركة ، أعظم من شارل ماوتل ،
وأنه في المجلس ، أحكم من بين القصير ، إنما قام بما يرفع شأنه ويعلي قدره ، ولم
يحرز هذا إلا بأعماله ، وأنه يرجع ذلك إلى الأمة القاهرة التي قادها ومثلها .

الفصل الحادي عشر

٨٠٠ - ٨١٤ م

مستأغل النمساويين :

وكما اقترب شارل من من الشيوخوخة ، اشتد نزوعه وميله إلى الحد من مجال عمله ونشاطه . لحكومة أكتانيا ، تركها على ما كانت عليه من قبل ، بتولى أمرها لويس . وفي إيطاليا صار تبين نفس الحرية . ولما مات بين سنة ٨١٠ ، صار يحكم شبه الجزيرة (إيطاليا) فترة من الزمن ، مبعوثون من قبل الإمبراطور ، ونهياً أخيراً في سنة ٨١٣ ، للشاب برنهارد أن يخلف أباه بين . ولم يتدخل الإمبراطور في كلتا الملكتين ، على الرغم من أنه صار يرسل مبعوثيه من حين لآخر ، ويبحث بنصائحه وإرشاداته ، إلى لأفصال (الأتباع) الملكين والقضاء المحليين ، أو يقوم بتغيير لوائح الخدمة العسكرية . ومن الرسومات التي أصدرها ، خطاب وجهه إلى بين ، تستخلص منه أن نواب الملك ينبغي أن يتلقوا دائماً النصح ، وينبغي العمل على تشجيعهم أو تأنيبهم . ومن الملاحظات التمهيدية التي انتهت بها أحياناً القوانين الإيطالية ، يتبين أنها صدرت بناء على أمره . ولو توافرت واكتلت لدينا المصادر عن تاريخ أكتانيا ، فراجع أن نجد أن نفس الشيء حدث بها . والمعروف أن رعايا بين ولويس ، يعتبرون أيضاً رعايا الإمبراطور ، وأن الأوامر الإدارية لكل مملكة الفرنجة ، يجوز عند الضرورة أن تصدر من آخر . غير أن الرسومات التي كرس لها الإمبراطور قدراً كبيراً من وقته وتفكيره ، لم يكن المقصود بها ، فيما يبدو ، أن تسري في أنحاء الإمبراطورية ، عالم تنص صراحة على أنه ينبغي أن تكون كذلك . ولهذا القاعدة استثناءات ، لا سيما أن القوانين

المستعدة من القوانين المحلية ، والقوانين التي جرت إضافتها إليها من حين إلى آخره . كانت سارية في كل مكان . على أن هذه القوانين وافق عليها مجلس عام في دورة استثنائية ، اجتمع فيه سنة ٨٠٢ سادة الأمم بالإمبراطورية . أما المرسومات العادية ، فإنها تصدر عن مجانس ، لا تتألف إلا من رجال ثلث الأقاليم التي يحكمها الإمبراطور مباشرة . وعلى الرغم من أن شارل أوتوفاخي ، فإنه فيما يبدو لم يشأ أن يتجاوز القاعدة القديمة ، التي تعتبر أن القوانين لا يسنها ، إلا أولئك الذين يتحم عليهم طاعتها . فأضحى من اليسير عنده ، أنه كلما أدرك أنه من الخير إجراء إصلاح جديد ، عمد إلى أن يتخذ في المجلس المؤلف من الممالك المستقلة استقلالاً ذاتياً .

وإلى جانب التشريع ، اهتم أساساً بمشاكل الحدود الجرمانية . وهنا درج أيضاً على أن يكتفى بأن يتصرف في الأمر نائبه . ولكي يجعل أكبر أبنائه على قدم المساواة مع بين ولويس ، منحه سنة ٧٩٥ ، لقب ملك نوستريا الغربية ، وبعد عشر سنوات ، طلب إلى البابا في روما أن يتوجه ، على أن الجبال بنوستريا لم يكن من الاتساع ، ما يشع نزعة شارل الصغير ، الذي ثبتت جدارته الحربية . فالبرتون هم الأعداء للوحيدون في هذه الناحية ، غير أن وبدو حاكم الأطراف كان كفتا لكبح جماحهم . ولذا درج شارل على أن يقيم بملكة آيه . فن للقرر أنه سوف يخلفه ، إن لم يكن على الإمبراطورية ذاتها ، فعلى الأقل في الزعامة والسيادة على أملاك الفرنجة ، ومن الخير أن يمارس التلذة الصارمة على يد آيه . واشتهر شلول بأن ميوله وأهواء حرية خالصة ، ونعم أن داره لم تكن إلا أشبه بمسكن . وما حدث من حروب الأطراف بألمانيا ، وجد فيها خير ما يناسب أهواءه ، على الرغم من أنه ينبغي أن يكون معروفًا ، بأن ما قام به من الأعمال الحربية تطلب منه من الجهد ما يزيد على مجرد المهارة .

وقل أن ارتحل الإمبراطور بعيداً عن آخن ، فإذا ارتحل ، فإنما يفعل ذلك من أجل الصيد . وفي سنة ٨٠٣ توجه إلى ديمسبرج ، والتفت إلى تسوية الحد

البافاري ، وفي سنة ٨٠٤ قاد جموعه إلى فيجمود ، وترانسالينجيا ، غير أنه عاد ولم يشترك في معركة من المعارك . وفي سنة ٨١٠ أقام معسكره في فردن انتظاراً لهبوط الشماليين على الأطراف السكسونية ، غير أن مصرع الملك اللدانمركي جودفريد ، ونزوع خليفته هيمنج إلى السلام ، هباً له الفرصة للرجوع دون قتال . وفي سنة ٨١١ ، قام بزيارة أساطيله الراسية في بولونيا وجنت . هذه هي الأحوال الهامة التي غادر فيها شارل أرض الراين .

وما حدث من وفاة شارل الصغير سنة ٨١٩ ، لم يبعث في أيه ما يحمله بشولي من جديد قيادة الجيش . إنما حدث عكس ذلك ، إذ عجز شارل بالاشتهاء من حروبه التي ما زالت مستمرة . ولما أدرك أن أجله بات قصيراً ، أراد ألا يترك أمام خليفته شيئاً من القيود والمشاكل .

١١- المزمع العام :

على أن رغبة شارل في السلام كانت أكثر من مجرد نزعة طارئة ، إذ كان يفخر بلقب « المحب للسلام » ، الذي اتخذ في نفس الوقت ، الذي اتخذ فيه التاج الأمبراطوري ، وأحس بأن ممتلكاته أضحت بالغة الاتساع ، تشير الحوليات إلى الحروب العديدة ، التي حدثت في السنوات الثلاث عشرة الأخيرة من عهده . غير أنه لم يترتب عليها فتح بلاد جديدة . فالاستيلاء على أراضي جديدة ليس له أهمية ، ولم يكن إلا أمراً طارئاً . ولتوطيد السلام على الحدود ، شن لويس الحرب في أسبانيا ، ونهب بين بنيغنتو ، وانقضّ شارل على بوهيميا . إنما جرى توجيههم كما يحيطوا الأمبراطورية بحلقة من الأم الموالية لها ، فإذا استحال ذلك ، تقرر الاستيلاء على خط من المواقع الطبيعية القوية ، حيث يجري إقامة معقل منيع . وتحققت هذه النتيجة فعلاً في سنة ٨١٠ . إذ حان الوقت وقد آنك لإقامة علاقات ودية مع الدول المجاورة . وطبقاً لذلك ، دارت المفاوضات مع الأمبراطورية الشرقية ، ومع الحكم أمير قرطبة ،

ومع هنج ملك الدانمرقيين . وفي سنة ٨١٢ انتهت المفاوضات إلى نتيجة طيبة ،
والخطوة الأخيرة التي اتخذها ، هي أنه رتب عقد معاهدة مع بينفتو .

على أن هذه المعاهدات تعتبر من ناحية اعترافاً بالضعف . ففي كل حالة ، رضى
الإمبراطور بأقل مما يريد ، ومنح بينفتو والأمبراطورية الشرقية ، امتيازات كثيرة .
ولم يكن السدون بأكثر منه رغبة في تسوية الأمور . أما إذعان الدانبيين ، فلما
يرجع إلى الحروب الداخلية التي أضعفت قوتهم . وتوافق هذين العدوين من
الأسباب السليمة ما يجعلاهما يدركان الضعف ، الذي يستتر تحت ما لدولة الفرنجة من
قشرة سليمة .

فلو أخذ هذان العدوان ليأمت سخريتهما بجيوش شارل حد الاستخفاف .
غير أن الفرص التي تجعلهما يتحدان في الوقت الملائم لمواجهة أى هجوم مقرر ، تعتبر
من أندر الفرص . فالإمبراطورية الغربية أمت من الضعف ، ما منها من اتخاذ
سياسة هجومية ، وصار من صالحها المحافظة على ما استولت عليه فعلاً ، من الجهات .
وليس الأمر محتاجاً إلى نهي بنينياً بأن الإمبراطورية ، لا بد أن تتفتت متى امتقلت
إلى أيدي سياسيين من طراز متوسط ، فاعاته من إذلال في الثلاثة عشرة سنة
الأخيرة كان ، رغم ما حدث في هذه السنوات من انتصارات ، نذيراً بما سوف
يقع من كارثة ، إذ همت في طياتها دليل ضعف الحكومة المركزية ، وعجز
الحكومة المحلية ، وتداعى نظام الخطط الحربية والاستراتيجية ، وضعف العناصر
الحربية التي أحرزت انتصارات الماضي ، فإذا أخذت السور في الهبوط ، كان ذلك
دليلاً على بداية الاحتضار والفتاء .

أسباب - قسوة التواضع

، والتاريخ السياسى لهذه السنوات يعالج المحاولات التي جرت لتخفى وتحول
دون ما هو مقرر من انحلال دولة تجاوزت حدود قوتها ، غير أن عملية التذاعى .

واسبابها لا تبدو ظاهرة . إذ أن أسبابا بالغة العمق ، ظلت تعمل في صمت ، ولم تظهر إلا بعد أن كاد ينهى عملها ، فالإمبراطورية الناشئة خرجت منتصرة من الحروب الطويلة الشاقة ، غير أن الإمبراطورية ذاتها ، في فترة تطورها ، صارت تهتز عند أقل ضغط يأتي من الخارج . ولم يذكر المؤرخون في حوادثهم ما يفسر الاختلال السريع من الشباب إلى الشيخوخة . فلم يكن الداعريون يضارعون في كثرة العدد الكسوف والآفار ، ولم يكن المسلمين زمن الحكم من القوة مثلما كان لهم زمن عبد الرحمن . على أن الخطر يتمثل فيها باستخدامه هؤلاء الأعداء من طرائق القتال ، فبفضل سيطرتهم على البحر ، وما اشتهروا به من خطط حرب المصائد ، استطاعوا أن يهزأوا ويسخروا من كثرة العدد . فإذا نساء لنا عن السبب الذي جعل الفرنجة ، مع ما اشتهروا به من منذ زمن طويل بالتفوق في فن الحرب ، لم يستطيعوا مواجهة القرصان بأساحتهم أو مطاردتهم إلى أوكارهم ، لوحدناه فيما أصاب مجتمعهم من حالة اضطراب وانقسام ، لم يترك لهم من الوقت ما يحلهم يفكرون في تجارب الماضي ، ويضمون للمستقبل خططا جديدة محكمة ؛ وإذا تفقدنا مرحلة أخرى في دراستنا ، لأدركنا أن هذه الفوضى القتالية ليست إلا النتيجة المباشرة ، لما اشتهرت به الطبقة الحاكمة من الاستهتار وحب الذات . فالكونت والأسقف مصدر الشر كله ، والأخذ للتيادة — كالنزاع الدائم بين الدولة والكنيسة في أحط صوره وأقبحها — تعتبر مسئولة عن جانب كبير من هذا الشر ؛ كما أن العقول الفاسدة ، والعقول المريضة ، والمطامع الشخصية ، مسئولة عما تبقى منه . وبسبب ما اشتهر به الزعماء الفرنجة من الخرس على حياة الحرب ، وما فرضته عليهم اتصالاتهم من هدوء نسبي ، فقدوا الصفات التي حملت منهم حكاما على أوروبا ، وأصبحوا لا يلاحظون مكائدهم العالية في اللحظة التي يلغونها فيها .

الأمبراطور نفسه هو الذى قام بتشخيص التدهور والانحلال الذى شاهد حوله . فرسوماته التى صدرت بعد سنة ٨٠٠ ، انطوت على كثير من الأسى ، إذ طمحت بالمرارة والكراهية لكبار الموظفين . ويشكو شارل بأن هؤلاء الأشخاص ، إنما ينفقون وقتهم فى مناوئة بعضهم بعضاً . يتجسس الأسقف على الكونت ، ويأتى الكونت أن يقر الأسقف على القضاء ، ويزداد الأمر سوءاً إذا اتفقا فى العمل ، لأنه عندئذ يتحقق لنا أن مؤامرة بحري إعدادهما ، لنزع ما لدى مرءوسيههم ، الذين لا حول لهم ولا قوة ، من ضياع وحرية . وبسكتشف الأمبراطور أن الملاك الأحرار ، الذين يعتبرون العمود الفقرى لجيشه ، سوف يتناقص عددهم بالتدريج ، فيتحرى السبب ، فيعلم أن بعضهم التجأ إلى الكونتات ، وأن فريقاً آخر باع أراضيه للكنائس ، واضطروا أن يفعلوا ذلك حتى يتجنبوا الظلم . أما البقية الباقية منهم ، فإن طائفة منهم ساءت الكونت على أن تشتري منه الإعفاء من الخدمة العسكرية ، بينما ترضت طائفة أخرى ، أقل تعقلاً وحكمة ، للاستبداد والغرامات ، فلم يبق لسيها من المال ما يكتفى للسلاح والمؤونة . وإذا انتفت إلى الكنيسة ، وجد أن الرهبان ليسوا إلا مقشدين كسالى ، ووجد القس أميين منحلين ، فلا يؤدون واجب التبشير والتعليم ، فسأل من جديد لماذا يحدث ذلك ؟ جرى هذا لأن الأساقفة لديهم من أعمالهم الملحة ما يلزمهم باتباعها . فتوافرت الشكاوى العامة ، ولم تجد التجارة والزراعة الحماية من اللصوص أو الفاسق ، وتزايد عدد اللصوص والشحاذين الأشداء ، ولم يجدوا من يوقفهم عند حدهم . لم تتوفر الثقة فى المحاكم ، واشتهر القضاء بالسكر والعربدة ، إذ لم يكونوا غير حصول ، وانتشر الفساد فى كل مكان ، وأضحى من المستحيل استنصاه . فلبجاً الأمبراطور ، آخر الأمر ، إلى تشجيع ظهور الجماعات الإقطاعية ، وازداد سيطرة السيد الزمنى ، على تابعه ، والإكثار من الإعفاءات الكنسية . فإذا صارت فئة قليلة من الناس مسئولة عن عدد كبير من الناس ، فلا شك ، على حد ظنه ونفسه كبيرة ،

في أنه سوف لا تكون ثمة صعوبة بالغة ، في احترام القانون . وعلى الرغم من أن التجربة حدثت مرارا ، فإنها لم تصادف نجاحا . ففي هذه الحالات تتعرض الدولة للغراب من قبل الخلفاء الذين تلمس منهم المساعدة . وأمسى الرؤساء الرسميون للأمة ضعافا في قدرتهم وكفائتهم الرسمية . فلم يعد كل من الشايع والمقطع الكنسى يتطلع إلى الأمبراطور مستظرا إلا وأمره ، وصاروا لا يطيعان إلا أمر سيدهم المباشر ، وبذلك دارت المجلة دورة كاملة ، وهوى السكاروانجى إلى نفس ما كان لمنافسه الميروفنجى المغلوب على أمره . من مكانة لا تسند إلا على سيادة نظمية جوفاء . ولم يثبت أن أصبح السكاروانجى واحدا من بين زعماء عديدين ، ولم تعد قوته الفعلية سوى قوة رفاقه في الحرب ، والاتباع المتتفين حوله . على أنه سوف يأتى آخر الأمر ، الوقت الذى لا يستطيع فيه رفاقه في الحرب أن يخوفوا سائر الناس ، وبطل عددهم ويتفرق شملهم ، ويتصلعوا مثنا تطلع غيرهم من النبلاء إلى الاستقلال .

على أن التغييرات التى من هذا القبيل لم تتم في سنوات قليلة . فطالما عاش مؤسس الأمبراطورية ، فإن عملية تفكك المجتمع ، وإعادة تشكيله لم تسر إلا في بطء ، غير أنها بدأت في زمنه وتحت نظره ، واستمرت جارية برغم ما بذله من جهود مضنية لمقاومتها . فأنزل العقاب بأحد المدينين ، ومن هرب منهم من العقاب اشتد حذرهم بعض الوقت . غير أن الأمبراطور لا يستطيع أن يلاحظ كل فرد من الأفراد ، أو ينزل العقاب بكل شيء يصل إلى علمه .

نحو الانقطاع :

وظام غلام التهمية مدود كبير في كتابة التاريخ ! إذ لم ينهض بيت ارتولف إلى السلطة إلا هلى اكشاف اتباعهم . وما أحرزته حكومتهم من الاستقرار عند مشهل قيامها ، إنما يرجع إلى ما درجوا عليه من الاهتمام والنفاية باستخدام هؤلاء

الأتباع ، في إدارة الحكومة والكثيرة . فالمعروف أن كل كونت ، وكل دوق ، وكل مبعوث ، لم يتم تعيينه إلا لأنه رجل مخلص لهم . فتولى وظيفته على أنها إقطاع ، طالما ظل محتفظاً بسلوكه الطيب . أما الاتباع الآخرون الذين يلقون عن هؤلاء أهمية ، فإنهم أقاموا بضائع الملك المنتشرة في طول الأمبراطورية وعرضها . ومن الناحية النظرية يعتبر هؤلاء جميعاً عبيد نعمة الملك وعطفه . والواقع أنهم نزحوا إلى أن يصبحوا فئة بالغة الاستقلال . فإذا منعت السلطة المركزية ، كانت الملكية هي أصل ما يحتويه القانون من نفع ، فالتلك لم يعد له قيمة ، بينما أنحى المنتفع هو كل شيء . لم يعد السيد الأعلى يستطيع أن يفرض الشروط التي بمقتضاها أجر ضيعته ، إلا إذا كان المتأجر مملاً في متناول يده . وعلى هذا النحو صار الإجراء ، بأن وظيفة الكونت وأراضي التابع ينبغي أن تنتقل ، كأنها من حقوقه ، إلى ابنه . أما الخوف من الاعتداء على الأرستقراطية القديمة ، وصعوبة اكتشاف رجل آخر كفء ، فلم يترك لأحد كم من الاختيار ، سوى أن يقر نظرية الوراثة الخطيرة . وفي كل عملية من عمليات التغيير أو الانتقال ، من وظيفة إلى أخرى أخذت الأسرات الكبيرة ترتبط بالأقاليم التي تحكمها وتنتشر بها . فاستخدمت من الحقوق الرسمية ، ما أدخل الموظفين الإقليميين في نطاق تبعيتهم ، ولتقنها فيما أحرزته من قوة ، أغفلت واجباتها الرسمية . ولم يكدها شمل القرن التاسع حتى كانت الكونفدية السكارولنجية الواقعة على الطريق الرئيسي ، قد أصبحت إقطاعاً من إقطاعات العصور الوسطى . والكونت بحكم وظيفته صار يمارس القضاء العالي والمتوسط والابتدائي ، وإذا لم يرخص بالبنس الثالث الذي يعتبر الرسم المقرر له شرها ، أخذ بقتصب في وقاحة ، كل ما يتحصل من الغرامات من دخل ، وبدلاً من أن يسير وفقاً لقانون الملك ، صار يطبق ما هو سائد من العرف المحلي ، وما تقتضيه نيته الطيبة ، وإذا لم يعمد للمبعوث للملكي إلى مراجعة أحكامه ، ويرفع المدعى العامة

إلى محكمة تلك ، صار التحول بذلك كاملاً ، فبدلاً من قضاء الملك ، أصبح لدينا قضاء الأمير الاقطاعي .

الكيفية والوقائع :

والقوة الوحيدة التي استطاعت دائماً أن تقف صاعدة أزاء ما اتخذته الكونتات من سياسة الجناح إلى العضية والاستعلاء ، كانت سلطة الكنيسة القومية . إذ أنها صارت بعد وفاة شارل السكبير ، تحفظ التوازن بين قوة انتاج وبين قوة الطائفة الأرستقراطية . فهي حاضرة في المحكمة دائماً ، صارت تقوم بتعيين الأباطرة وعزلهم ، وفي الأقاليم أخذت تحافظ على حقوقهم وعاداتهم ، من أن تفسد قبضة الكونت ، بل أكثر من ذلك عمدت إلى أن تتجاوز حدودها . غير أن هذه العملية كانت أيضاً خطيرة وقاسية للنتائج . فالحال إلى المآل من القضاء على الاعفاءات ، إنما تم عن طريق الكونتات والمبعوثين ، فلما امتنع المبعوثون عن القيام بطوائفهم ، وتوقف الأساقفة عن أن يحملوا مآلديهم من المدينين يمثلون في محكمة الكونت ، لم يعد الناتج من عوامل الحياة اليومية لمقطعي الأسقف . فنشأت اقطاعات الكنيسة ، والاقطاعات الطائفية معاً ، ولم يلبث أن صار كل ما تقدمه للدولة ، لم يتجاوز حصة غير محدودة من الخدمة العسكرية ، مصحوبة ببعض المساعدات والرسوم التي لم تكن أبداً معلومة .

وللعرف أن الأمر كزية ، عجل بها ما لاحظناه في الفصول المتقدمة من الشعور القومي الحاد ، والإحساس المحلي الشديد . فالدولة الكارولنجية منذ أول ظهورها حتى سقوطها ، لم تكن إلا حافاً مؤلفاً من العناصر والقبائل ، يتولى حكمها إلى حد كبير ، أهلها وتخضع تقوايتها الخاصة ، التي تجمعت عادة فيما درجت عليه من مصالح محلية ، وقبلما ارتفعت إلى شعور الزمالة في مجتمع أكبر ، إلا إذا طالب نذير وقوع خطر من الأخطار العنيفة ، أو الدعوة للعز ، أن تجتمع للخدمة في وفاق ووثاق تحت راية قائد واحد ، تضع نقشها فيه : فإذا زالت الأخطار ، ولم يحدث

من البلاد ما يصح فتحه ، ولم يصبح واجب الخدمة العسكرية إلا لحماية الجار من إغارات التخريب التي تحدث من حين لآخر ، اختفى فوراً النزوع إلى السعى إلى اتحاد أكثر دواما واستمرارا .

وازدادت الأحقاد القومية شدة ، كلما ضمنت القوة التي طالما سيطرت عليها . وفي القرن التاسع بلغت عقول الناس من ضيق الأفق ، أن ليرة الكبرى لما يجري الاستمتاع به من السلام العام ، والحكومة الواحدة ، تجاوز حد فهمهم وإدراكهم . فما كان يحلم به دائما شارل والكوين ، من سيادة القضاء والديانة بالامبراطورية ، لم يكن عند اتباعهم وخلفائهم سوى حلم عديم المبنى . وحيثما صور تيودورف الامبراطورية ، بأنها تقوم على الفتح ، وتزداد قوة بالحروب العدائية المستمرة ، إنما يعرض مثلاً جافاً ، غير أنه المثال الوحيد المتلائم للعصور والأزمنة .

سوء المودارة في إسربيا

ولإيراد تفسير محسوس لما يجري داخل الامبراطورية من ميول عامة ، لا بد أن تلقى نظرة عابرة على ما حاق بإقليم واحد من الألام ، كما سجلها المذنب مانوها وقاسوها . فإستربيا التي تم انتزاعها حوالي سنة ٧٨٩ من بيزنطة ، والتي باعتبارها من أطراف الامبراطورية ، تصاحب اليونانيين في الماشيا ، والصقالية الجبلين في كارنيولا ، تولى أمرها دوق يتمتع بامتيازات وسلطات غير عادية . هل أن الإقليم ، نظراً لبعده عن كل من آخن وباثيا ، ووفرة سكانه من فقراء الناس وسداجهم ، لم يلبث أن وقع فريسة سهلة لهذا اللوطف الجاشع . وبعد أن مضت سنوات عديدة ، صبر فيها الاستريون على ما حاق بهم من البؤس والفقر ، عهدوا آخر الأمر إلى أن يطمسوا الامبراطور على آلامهم . فأرسل شارل مبعوثيه ليستوضحوا الأمر ، فشكّلوا هيئة من الخلفين للتحقيق والفحص ، ووصلت إلينا أقوالهم عن طريق الصدفة المصادفة . وهذه هي القصة كارتوتها هيئة الخلفين : وبسبب ما وقع

من ظلم واستبداد الدوق حنا ، أصاب السكان الفقر ، فإذا نهض الامبراطور لمساعدتهم نجوا وأخذوا ، وإذا لم يقم بذلك ، فالموت عندهم خير من الحياة ، إذ أن حنا جعل الناس أرقاء لأبنائه وبناته وصهره ، فأرغم السكان الفقراء على العمل في تشييد القصور له ، ولأقارب الذين سبق ذكرهم ، واستولى على قدر كبير من الأراضي التي يملكونها ، وجلب من خارج الحدود صفالية يقومون على فلاحتها . « يجرئون حقولنا ، ويحصدون محصولاتنا ، ويقومون برعى ماشيتهم في أعشابنا ، ومن أراضينا يدفعون الإيجار للدوق » ، ويأخذ حنا وأقاربه من الاستريين الماشية والخيول دون أن يدفعوا أتعانها ، وإذا « قلنا شيئاً ، قالوا إنهم سوف يقتلونا » ، وأجبر الخلفين على أن يحفروا له ، وأن يشذبوا كرومه ، وأن يطعموا كلابه ، وأن يحرقوا الجير — وكلها من المظالم المريعة التي لم يعانها أحد زمن الحكم اليوناني . يضاف إلى ذلك أنه جعلهم يرتحلون للتجارة له لا لحسب في الأنهار ، بل عبر البحر ، إلى البندقية ودماشيا ، وإلى رافنا البعيدة . واغتصب غلاتهم وأراضيهم العامة . وحين يتوجه إلى خدمة الملك ، صار يحصل على خيولهم لحمل الأمتعة ، وألزم أبناءهم بأن يقودوا الخيول . فإذا ساروا معه مسافة ثلاثين ميلاً أو أكثر ، استولى من كل واحد منهم على كل ما يمتلك ، فيعودون عرايا ، مجردين من كل شيء ، فيرسل خيولهم إلى بلاد الفرنجة أو يعطيها إلى أفضال الدوق حنا . قال ذات مرة للناس . « فلنجمع هدايا لتقديمها للامبراطور ، كما كنا نفعل زمن اليونانيين ، وسوف يأتي معي واحد منكم لتقديمها » ، وعندئذ قام الاستريون برغبة خالصة ، كما صرحوا بذلك علناً ، بجمع الهدايا . غير أن الدوق حين تأهب للسير إلى الامبراطور التفت إليهم وقال . . سوف لا تأتون معي ، فإني وحدي سوف أتوب عنكم عند الامبراطور » ثم انطلق وحده ، ويفضل هداياهم ، حاز في الهلاط شرقاً كبيراً ، له ولأولاده ، وبقي المشتركون في الهدايا يشنون من الظلم ، ويقاسون الأسى والحزن ، ولم يكرنوا بنجوة من الخطر في أي مكان .

فلا يجرءون على أن يمارسوا ، ما اعتادوا ممارسته قديما ، من صيد السلك في البرك والمتاع العامة ، لأن رجال الدوق حنا يقبلون عليهم ويصر بونهم بالمقارع ، ويمزقون شباكمهم .

علاج الإدارة العجيبة :

ولذا صاروا يطوفون بأنحاء البلاد ويحولون ، واخذوا حنا أن يعترف صراحة بمختلف الاتهامات . ومن دواعي السرور أن نعلم أن المبعوثين الملكيين أعادوا الدوق إلى صوابه ، فتحتم عليه أن يعيد ما حصل عليه من القنائم ، وأن يتنازل عن دعاويه المزعومة ، التي لم يسمع بها أحد ، وتقرر اتخاذ الضمانات لكي يلتزم السلوك الطيب هو وبناته وصهره ، ومع ذلك فإن الخوف كل الخوف في أن يشتد الأمر بالأسيرين ، بعد رجيل المبعوثين ، فانخطر كل الخطر أن توجه الاتهام إلى سيد إقليم . وبعض الزمن ، وجد أهل الإقليم أن خير وسيلة لمعالجة مصالحهم هي التزام الصمت . ويفصح شارل عن شكواه من هذا الجبن في مرسوماته ، لأنه يظهر الشك في قدرته على حماية البائسين ؛ غير أننا لا نعلم أن الثقة عادت إليهم بفضل مواعظه وإرشاداته . على أن الكونتات والنبقات طالما استفلوا ما لدى رعاياهم من وطنية محلية . إذ نساءلوا ما الذي يدعو هؤلاء المبعوثون الأجانب ، إلى التدخل فيما يحدث من منازعات خاصة ، بين الجيران والأقارب ، فن الخير الانتظار حتى يرتحل هؤلاء المبعوثون ، فتم نسوية كل شيء بطريقة ودية . وهذه الأسباب كان علينا أن نستخلص من مثال واحد ، الحالة بأقاليم عديدة . إذ لم يكن أهل استريا بأسوأ حالا من جيرانهم ، ولم يكن الدوق حنا ، فيها يبدو ، مثالا سيئا من زعماء القرنجة . ففى الحروب الإيطالية بلغ من بلائه . بها أن شارل خصه بالمدح والثناء ، على أننا نتصور كيف أن أهل الأقاليم حين يكثر هذا الطرار من الحكام ، فقدوا كل احترام للحكومة المركزية ، ولم

يفكرون إلا في العمل على استرضاء طاغيتهم الصغير ، ودفقوا على ذلك بأنه من الخير لهم ، أن يشاركوا فيما ينجم عن الظلم من أرباح ، لا أن يصبحوا من ضحاياه . فإذا أصبحوا أتباعا للدوق حنا ، ألا يصيبهم ، كما حدث في الأيام الطيبة السابقة ، الخبول والأراضى وحقوق الأراضى العامة وسائر المنح ؟ هذه كانت مغريات النظام الاقطاعى عند ضعف التفكير .

ومن الأدلة الواضحة على زيادة الجشع وحسب الذات ، ما نجده من الكراهية العنيفة الحديثة العهد بالخدمة العسكرية ، إذ اتفق الزمن الذى كانت هذه الخدمة تجري فيه عن طيب خاطر ، والذى كان فرسان الأمبراطور الكبار يهيئون بالأمبراطور أن يلتبس لهم أعداء ، جنديين بصلاتهم^(١) غير أن ما وجه شارل من إرشادات خاصة إلى البعوثين في السنوات المتأخرة يكشف لنا عن قصة مختلفة . فهو يكرر تحذيرهم مما سوف يصادفهم من الحيل ومحاولات التهرب ، وأنه ينبغي عليهم إزاء ذلك أن يقفوا موقف الحزم . فاهل أكتانيا وإيطاليا سوف يحتجون ، بأن الخدمة في ألمانيا ليست جزءاً من واجبهم ، وبأنهم رجال بين ولويس ، ولبسوا رجال الأمبراطور . وسوف يشير آخرون إلى ما حصل عليه رفاقهم من إعفاءات ، ويتساءلون لماذا لم يحصلوا على امتياز من هذا القبيل . وسوف يجد البعوثون ، أن كبار الأتباع يتركون المتأجرين في مواطنهم ، وهؤلاء المتأجرون الصغار ، إما أن يلزموا الكونت بأن يلتبس بدبلاتهم (وفي هذه الحالة يخصص لهذا الغرض قدرأ من المال) ، وإما أن يثبتوا بأنهم سوف يمتثلون في مواطنهم ، وينتهرون الفرصة التى تميز لهم بأن يدفعوا غرامة لعدم تأديتهم الخدمة herition . ولجأ بعضهم إلى أن يبيعوا أنفسهم رقيقاً ، كما يبيعوا

(١) انظر الملحق التاريخي الى أورشها راجب دير القديس جال : إذ أن أحد المحاربين القدامى يجار بالكنوى من « أن الامبراطور وأنا نحن ههنا . أن نحارب الضفادع الصلبة أمثال الزائر والوجهين » .

انچارج الرمان

(4) اطر 302 و 303 من كتابه

أما الشعاع الوحيد الذى يعتبر سائرا ،والذى ما زال ملحوظا ، فإنه جاء من ملكة
لويس التى ، حيث اشترى بنيدكت رئيس دير انيانى ، يعمل على تدريب الرهبان وفقا
لقاعدته الجديدة ، ويبحث هم إرسال وكتاب ، ليحصلوا من المؤسسات الدينية
القديمة ، دُورا جديدة صالحة . غير أن هذا لم يكن إلا إحياء محليا ، تم بتشجيع
شارل وبلاطه ، وإنما استند فى نجاحه إلى ما يقدمه لهم لويس وبلاط . اكينانيا من
مساعدات . وعهد البندكتيون من هذه الطائفة الجديدة ، إلى أن ينتشروا فى أنحاء
الأقاليم الواقعة جنوب نهر اللوار وغربه ، وقامت لهم بعض المحلات فى وادى
الرون ، ولم يكن منها بأملأ الامبراطورية فى ألمانيا إلا دير واحد (وهو دير
مارمونستر) فى الأناضول . تبنى أن قاعدة انيانى ، كما يشير المؤرخ جيزو ، عند مقارنتها
بقاعدة القديس بنيدكت ، التى : تبنى على نموذجها ، تثبت على وجه التأكيده ، ما حدث
فى داخل صفوف الطائفة القديمة ، من نمو المذبة الشككية ، وتداعى الحساس الروحى .

نهر الكنيسة المطرانية :

الواقع أن الكنيسة فى الشرق ، فى ألمانيا ، عمدت أثناء عهد الامبراطورية إلى
مد حدودها ، وإدخال تنظيم صالح ، فارتفع كرسى سالز بروج ، بناء على رجاء شارل
إلى مرتبة المطرانية . وصارت الأسقفيات الباقية الأخرى خاضعة لولايتها
(٧٩٨) ، وقامت أسقفية جديدة فى زيبين ، فى الطرف الجنوبى للإقليم . أما
الشكليون والأفار والعقالبة ، سواء كانوا فى داخل الطرف الشرقى أو كانوا متاخمين
له ، فإنهم تحولوا فى أعداد كبيرة إلى المسيحية ، بفضل مبشرى القديس أرنو أول رئيس
للأساقفة فى بافاريا . وفى سكوتيا نشأت كنائس برمين وميندن ، وفردن ،
ومونستر ، وبادر بورن ، وهلدنهايم ، وهالبرشتات . وفى شرق الراين نشأ عدد كبير
من الأديرة ، جرت معرفة أسماء ثلاثين منها ، أما العدد الحقيقى ، فمراجع
أنه أكبر من ذلك . وهذه المؤسسات ، القديمة منها والجديدة على السواء ، أمدتها

شارل ونيلاؤه ، بأراضي شاسعة وإعفاءات كثيرة . ففي سجلات فولدا وحدها ، ورد ذكر ٢٤٨ هبة ، تمت أثناء عهد الإمبراطور . وحاز الدير الذي يقع جوار هايسلر ، ضياعا في ١٩٥ موضعا . وما وهبه له شارل من أراضي ، تزيد مساحتها على ٤٠ ألف فدان . وبهذه القوة ، وما أصبح لها من نفوذ محلي ، ازداد إحساس الكنيسة الألمانية ، باستعدادها لمواجهة كل محاولة للعودة إلى نهضة القضاة عليها . فتم بذلك رسوخ المسيحية في الأمة الألمانية .

على أن هذه القوة التي تم إحرازها على هذا النحو ، لا بد أنها كانت قوة عالمية . غير أن قائمتها للكنيسة تعتبر شومع شاك ، فبعد الاعتراف ، أدت إلى نتائج سيئة . فما اتبعه شارل وأخلافه من سياسة كنسية ، عرقات عرق ذلك الشعور الوطني الذي نجم عن سياسهم القلمانية . فبينما أقام الأول دولة ، هي الآخرون السبيل للكنيسة لتصبح دولة داخل دولة . فروعاء أساقفة كلن وتريه ، وماينز ، بدبفون إلى شارل بما صار لهم من أقاليم شاسعة ، وما ترتب على ذلك من تفوق وسيطرة في مجالس الإمبراطورية ، إذ أن الولاية على ماينز قبل عهده كانت محفوفة بالخطر ، ومحدودة للسلطان ، بينما ترجع الولاية على كلن وتريه إلى سنة ٧٩٤ . وتحنم عليه أيضاً أن يتحمل المسؤولية عن الإمارات الكنسية ، التي احتوت عليها تلك الأقاليم ، منذ أقام إمارات سكسونيا ، وزاد في إمارات هس وفرانكونيا والبايما . وليس تمت من الحكام الجرمان ، باستثناء أوتو الكبير ، ما يصح في وقت من الأوقات ، مقارنة خدماته المادية للكنيسة القومية بخدمات شارل ، بل إن أوتو ذاته ، يعترف بالزعامة في ذلك لسلفه ، ولم يصف أوتو إلا داعمه وإقليم مجد برج ، إلى النظام الكنسي الذي وجدته قائماً حين تولى الحكم ، فلم يبق إلا بالإكثار من الضياع ، وازدياد الإعفاءات ، التي أوجدها الكارولنجيون ، وبصح أن نصيف إلى ذلك ، بأنه سار مرتعاً في نفس الدرب الذي اختاروه طوعاً لأنفسهم ، فلم يتخذ الكنيسة ضرباً يكافئ السلطة في أطراف الإمبراطورية ، أو في قلبها ، إلا على مضض ،

وفي شيء من الشك، وبعد تردد طويل، وعلى أنها الملاذ الأخير، أما شارل فإن غرضه للاستغرافية الدينية، بلغ من الرسوخ والقوة، ما جعل خلفاءه لا يجرؤون بديلاً ثانياً، للإذعان المطلق أو الخراب التام. والواقع أن أخطار النظام الكارولنجي احتاج ظهورها وتطورها، قرناً من الزمان، اشتد فيه ضعف الحكومة. وفي أثناء حياة شارل ظل رؤساء الأديرة والأساقفة، متغربين إلى أن تكون لهم ولاية عامة على أتباعهم (مقطعيهم). غير أنه حينما تم منح الإعفاءات، ترتب على ذلك أن صار لهم حق الولاية العامة. وعندئذ صارت الكنيسة معادية لكل نظام، لم تتوطد فيه زعامتها ونظامها.

أخطار النظام الكنسي.

وقتل شارل عملاً زمام الكنيسة طائفاً بنى عائلاً. فليت مجانساً سوى مجاله، وكلته هي قائمها. والأساقفة ورؤساء الأديرة كانوا دائماً أنصاره، بل أنهم في معظم الأحيان كانوا من ذوي قرابته. وفي جميع أنحاء الإمبراطورية صار كبار رجال الكنيسة من أحملس أتباعه. على أن الزمن سوف يظهر، ولا بد أن يتعلم ابن شارل، نتيجة تجربة قاسية، أن هذه الاحتياطات الصغيرة سوف لا تجدي نفعاً، حين تتراخى عند الموت ما لمبتدعها من بدع بدعية. فلم يجد أبناء لويس الثقي المتعربين، من الخلقاء من هم أشد حماساً من والاه، واد الهارد، وكلاهما من كبار رجال الكنيسة الألمانية، وكلاهما من بنى عمومة الإمبراطور الأول، ومن وزرائه الذين يشق فيهم. وحاول شارل عبثاً أن يضمن في ملاحظة ما درجت عليه الكنيسة من تجاوز حدود العدالة. وحاول أيضاً عبثاً أن يحمل للبيسوثين السلطة المطلقة في اختيار الحماة^(١) advocati الذين يمارس الأساقفة، عن طريقهم

(١) الحماة — وهم من أصل أن — ضعفوا لتقاضين بالحكمة، وأن يتنصوا على المحرمين من الألمان في الصياح الكنسية، وأن يطمحوا إلى القضاة المدنيين، وأن يحموا أحياناً — في القضايا الصغيرة — بتقدير القوة. على أن هؤلاء الحماة، وهم من النصف الكساريين، يؤدون ما يؤدبه المقضون للدينون (المدينون) من واجبات. انظر:

B. Pichler: Die Carolingian Empire. Oxford 1957, pp. 140 - 141.

سلطات الولاية ، وحاول عبثاً أن يحدد حق الحماية ، وأن يفرض أشد الشروط ، على ما حدث من ازدياد إجراء الالتجاء إلى القديسين . ولم تحظ كل هذه السياسة الدفاعية بأى نجاح ، ولم يكن هذا استثناء للقاعدة .

لم يكن الخطر الناجم عن النظام الكنسى أمراً جديداً . ففي أوائل القرن الثامن واجبه ساسة الفرنجة في صورة حادة . وفي زمن شارل مارتل ، لم تكن الكنيسة الفرنجية ، إلا ما صارت عليه كنيسة ألمانيا في المستقبل ، عدواً خطيراً ، وصديقاً مريباً ، وحشرات تنصدم حياة المجتمع الذى تعلقت به ؛ وعلى حساب ما نعلمه من كراهية ، أصلح حاجب القصر القوى ، أصلح الدولة ، مساحات شاسعة من الأراضي التى منحها دون اكتراث للكنيسة . وواصل يبين القصير وشارل الكبير ، بروح أكثر ميلاً لللسانة والتقاضى ، نفس السياسة في الجهات التى تقع جهة الغرب من نهر الراين . ويصح القول صراحة أنه لا يجوز للإمبراطور أن يكرر في جهة من الجهات ، ما ارتكبه اثير وفنجيون من أخطاء . ولو سلمنا أن الكنيسة أسهمت في توطيد الإمبراطورية ، وأنها ساعدت في نمو موارد الأرض البكر ، والتى لولاها لظلت خراباً ، فإن ما جرى دفعه من ثمن لذلك كان باهظاً ، وأن الأخطار أصبحت شديدة الوضوح والظهور .

ومن جهة أخرى ، ينبغي أن نتذكر بأن الكنيسة تدّين بما تمك ، لما يجود به الملك والأفراد . وصار من المحتم أن يقيم الملك استقنيات وأديرة في البلاد التى فتحها باسم الكنيسة ، وإذا قام بذلك ، فلا يستطيع أن يمنع ، حتى إذا أراد ذلك ، بما يساور رعاياه من المخاوف والآمال ، من إغداق الهدايا والهبات على هذه الطوائف . على أنه لم يهب الكنائس العديدة ما وهبها من أراضي وامتيازات ، إلا حسب طاقته الخاصة لا بوحى ميول حكومته ، إذ أنه بذلك ردد الشكر على ما أحرزه من انتصار ، وعلى حاجته من المهرجنة ، وعلى تجنب غضب الله على مملكته ، أو استدراكاً للرجة على أرواح الخوفين من زوجاته وأبنائه ، ولا يستطيع أن يحرم

على اتباعه أن يفعلوا مثلاً فعل . فتهضت الكنيسة بفضل فعل هذه القوى ، التي لا يستطيع حاكم أو أسرة ، أن يأمل في قمعها والقضاء عليها . فكان مصير أعدائها الزوال والفتناء ، أما هي فظلت خالدة . فلم يكن الغرض من حرصهم على القتال إلا احراز المجد والكسب ، ومن السير الإبقاء عليه في أذهانهم ، أما اهتمامها وصالحها فكان واضحاً ظاهراً . وما اشتهرت به الكنيسة من نزعات إنما تقسم بالحنان والعطف ، أما نزعاتهم فلا يلائمها إلا الذلاق وعدم التدن . ولم يكن في وسعهم إلا أن يحنوها وبقدرسوها ، بينما لم تكن لهم ، أى احترام أو إجلال .

شهدنا في أهم الطورية الفرنجية في أوج عظمتها ، دلائل الزوال والسقوط . فإذا توقفنا قليلاً ، كما وصف بإخار الحروب الأخيرة التي قام بها مؤسسها ، ونقبنا باجمال ما انتهت إليه من الحدود ، فإننا نحس الاتهام بالإسهاب المل الذي لا مبرر له . على أن هذا المرض يعتبر عظيم الأهمية عند أولئك الذين اعتقدوا أن أوروبا العصور الوسطى ، ليست أكثر من حطام الأمبراطورية السكارولنجية واكتشفوا كيف أن خيوطاً عديدة من التاريخ ترجع إلى نقطة الابتداء . فلينا حيث أن نغظر إلى أقصى النقط التي امتدت إليها هذه الأمبراطورية ، وما جرى اتخاذ من إجراءات لتأمينها .

بريتاني :

وسوف نبدأ من بريتاني . لم تلعب بريتاني إلا دوراً صغيراً في تاريخ ذلك العصر ، غير أن لها من الارتباطات الأدبية ما يجعلها عظيمة الأهمية . فلا نستطيع أن ننفل المدرسة التي تعلم فيها رولان فن الحرب ، والتي تعتبر للمقل الأخير لكتيبين بالقارة ، ومهد الشعر والقصص الكلتى ، ولا نستطيع أن ننسى أنه ، إلى حياة شارل وما قام به نوابه من الغارات ، يرجع اجتماع المصالح والمخاوف التي جعلت من الأقاليم المتنافرة أمثال كورنواى Comnuaile ودول Dol ،

وليون وهو منونيه Domnonée ، قومية متحدة ، وأنه إلى هذه القومية ، تدن
فرسا المصور الوسطى بيرتراند دي جوسلين ، وتدن أوروبا المصور الوسطى بما انطوت
عليه آدابها من أروع العناصر .

والبريتون الذي أخضعهم أولاً ، داجويرت الطيب ، استعادوا استقلالهم في
سنة ٦٩٥ . وكان لزاماً على البريتون أن يوجهوا الشكر ، على ما أصابهم من حظ
طيب ، إلى المير وثعبين ، لا إلى أنفسهم . إذ أن بريتاني ما تبلغ من الانقسام مثلاً
بلنته وقتذاك . ولم يبرز إقليم من أقاليمها الأربعة من دلائل الوحدة مثلاً أحرز إقليم
كورنواي . ومع ذلك فإن الوحدة الحقيقية للمجتمع في هذا الإقليم إنما تتمثل في العشيرة ، ولم
تتمثل السلطة الفعلية إلا في زعيم العشيرة machiarn . أما غالبية رجال القبيلة فكانوا
أقناناً مرتبطوا بالأرض ، ودفعوا الزعيم مقابل حياتهم ، إما قدرًا من العمل أو جانبًا
من المحصول ^(١) . أما الزعيم فلم يكن فعلاً قوة حقيقية ، على الرغم من أنه يبدو مستبداً .
ومن أهم أعماله ، ممارسة القضاء ، بل ربما كان ذلك عمله الوحيد ، فإذا جلس للقضاء ، تلقى
النصيحة ، وخضع السلطان أقاربه والأرستقراطية القبلية . وموضع الغرابة في هذا النظام
السياسي ، أنه استطاع أن يقاوم ما تعرض إليه من الهجوم . ومع ذلك فلم يكن
البريتون أعداء خاملين ، إذ أن بين لم يستطع أن يخضعهم ، على الرغم من أنه
استولى على حصنهم في فان Vannes ولقمهم (١٠٥٢م) دروساً في أن يحترموا
حدود الفرنجة . أما شارل فإنه وجد مشقة شديدة في إتمام الفتح . وفي عهده قام
كونتات فان ، وورن ، ونانت ، بزعامة وإلى الأطراف ، بتلاحقة هذه القبائل المعادية
ومراقبتها . وفي سنة ١٢١٨ سار للصنجيل ^(٢) أودوانف إلى الإقليم ، واقتحم حصوناً
عديدة ، بحميتها مستنقع وغابة ، وجاء بكثير من الزعماء البارزين ، فركعوا عند قدمي

(١) انظر : La Bretagne : Histoire de Bretagne, vol. I. II

(٢) الصنجيل — monvial — موطن كير ، ينوب عن ذلك في مراقبة أعمال
رؤساء الإدارة المحلية ، ويتولى جميع ما ولما إليه من أعضاء ، وينوب عن ذلك في قيادة
الجنود (انظر : The Legacy of the Middle Ages, Oxford, 1910. p. 691)

سيده إظهاراً للولاء والخضوع . وفي سنة ٧٩٩ فخر ويدو أيضاً بالتجاح . وفي سنة ٨٠٠ جاءت الأرسقراطية البريتونية بأكلها إلى تور ، وأعلنت لذلك شخصياً ، ولأولها وخضوعها . وحدث أيضاً في سنة ٨١١ ، أن وقعت الحروب في الإقليم حول St. Malo . وعلى الرغم من أن الثوار صاروا يفخرون بأنهم أشجع فرسان العالم ، فإنهم تراجعوا أمام كتائب سادتهم الثقيلة ، خلت الهزيمة بجيشهم ، وتعرضت قراهم للنهب ، واشتعلت الحرائق بأديرتهم . ولم يحدث بعد ذلك إلا قدر كبير من السخط الأجوف . غير أنه لم تجرؤ قبيلة من القبائل على أن ترفع أصبعها في وجه الإمبراطور . وخضع رجال الحدود لسلطة كونتات الإمبراطور ، أما بروسليناند Brocceliande القارية الغفلة ، المشهورة بمرارها الخفية وكثرة أساطيرها وخرافاتها ، فإنها فقدت ما يشبه مخاوف المافر الإفريقي . واضطلع لويس التقي بعمل أبيه ، غير أنه لما اشتهر به من عدم النغل ، والتجرد من الحسكة ، عهد بإدارة شبه الجزيرة إلى زعيم وطني معروف باسم نومنوى . وما كاد يموت سيده لويس التقي ، حتى اتخذ نومنوى اللقب الملكي بموافقة البريتون ، ولم تنقض أسرته ، إلا بعد ثلاثة أجيال ، غير أن فكرة الوحدة ظلت باقية بعده ، وتولد عنها فيما بعد الدوقية المستقلة الشائخة التي حافظت على كيائها ، مدة خمسة قرون ، من خطر الزمان والأجنبي وآل كاييه . والمعروف أن خير عناصر الخلق البريتوني ، نبقت في السنوات العشر الأولى من القرن الثامن . إذ استمدوا مسيحيتهم أصلاً من أقاربهم الغالين ، الذين هربوا عبر القتال حتى ينجو من الغير التوتوى . ولم تكن مسيحيتهم أقل جنوحاً إلى المهاجمة ، وأقل استئثاراً للمواطن ، وأدى حظاً من التعليم ، مما كان معروفاً عند الإيرلنديين ، الذين نزلوا في ابونا وأوغلوا في سبرم حتى بنوا منابع نهر الراين . ومع ذلك ففي قصص القديس سامسون ، والقديس تيلو والقديس جيلداس والقديس ماجلوار ، يستطيع القارئ ، لأساطيرهم أن يتبرز ذلك النوع الجذاب من الطباع ، كالذي يبدو فيها كتبه القديس باتريك في ترجمته

أو تاريخ بيدا ، ولم تكن الكنيسة في بريتاني ، وفي إيرلندا ، قد تم تنظيمها ،
فألدبر القليل ، والبشر المتجول ، مما كل شيء . ولم يحفل الرهبان الكثيرون بإدراك
الوحدة السياسية . ومع ذلك فإنهم قاموا في بريتاني ، بترقية أسباب المدنية بوسائل
مختلفة ، فالبنائين التي غرسوها حول دول وامتدت مسافة ميل ظلت
قائمه في القرن الثاني عشر . أما بنائين محلاتهم الأخرى فكانت في الغابات ،
ولم يلبثوا أن أزالوا الأشجار ، وحرثوا الأرض البكر ، وبذروا الحبوب التي أطمعوا
منها ، زمن الحاجة ، المستعدين في المسيحية . وبدنك تجاوزت نالهم المذهب
والشاعر ، إذ أن فضيقي الاقتصاد والمهنة التي لا تستقيم حياة السلم إلا
بها سارتنا في أثر نشاطهم . على أن عامل المدن لم يكن هو كل ما تركوه من أثر .
فالجماعات القبلية وما اشتهرت به من العداوات ، وجود العاطفة ، تعتبر أساس
البساطة والولاء ، وموطن فضائل اجتماعية عديدة . فاردهر الشعر فعلا في هذه
الجهات المحمية . فالطيور التي تشكل ، والأشجار التي تنبأ ، والمغاريات التي
لا نستطيع الإمساك بها ، وكل القصص عن السحر والشعوذة ، التي نستمتع بها
في شذرات من الأدب الكلاسي ، ليست إلا موضوعات معروفة عند أقدم الشعراء
البريتونيين . وفي هذا الجو من التقاليد العائسة ، وإرهاصات الوحدة القومية
اتخذت أسطورة آرثر الصورة التي أصبحت بؤرة التجمع لوطنية جديدة .

الطرف الأسياني :

ومن بريتاني انتقل إلى حارتها اكيثانيا ، وإلى الطرف الأسياني . فعلى الرغم
من أن لويس الثاني لم يكن محاربا ، وأن بلاطه ، على حد قول فيلاخ الفرنجة لم يكن
فيها يبدو إلا كانه دير من الأدبرة ، فإنه تعلم من ولده أن يعتبر المسلمين عدوه
الطبيعي ، وأن نهر الإيرو هو الحد الحقيقي لملكته . ووجد في اللوق ولهم
صاحب تولوز وهكذا ، فأنداكف : لتنفيذ سياسة حازمة على الحدود

فقد سنة ٨٠٠ حتى سنة ٨٠٨ ، اشتد ضغط الملوك والدوق على المسلمين ، وإذا أطلق المسلمون سنة ٨٩٣ آخر سهم في جعبتهم ، حين ألح حاسمهم فترة من الزمن الأمير هشام ، فتهبوا مستبأيا ، واندفعوا إلى أبواب ناربون (أربونة) ، غير أن هشاماً مات سنة ٨٩٦ ، ولم يسع خلفاؤه إلا أن يلتزموا خطة اللطاع ، وتذبذبت المدن الإسلامية الواقعة على الحدود في ولايتها ، واستخدم الفرنجة القوة إلى جانب ما بذلوه من الإغراء والتعريض ، فأذعنتم لهم لريدال (نورده) سنة ٨٠٠ ، وسقطت في أيديهم برشونة سنة ٨٠١ ، بعد حصار استمر سبعة شهور ، وبعد محاولة بائسة قام بها الأمير الحكم لإزالة الحامية . وفي السنوات الخمس التالية عمل الدوق وليم على أن يدعم الطرف الأسباني ، لا تحسب بنا استولى عليه من هذه البلاد ، بل بما أضافه إليه من بلاد شردانه ، وأمبورياس ، وجيرونا ، وأوزونا ، وأورجل ، وبسالو ، ونافار ، وبامبلونا . ولما انتهى من ذلك ، عمد إلى أن يقضى ما تبقى من أيامه في الدير ، الذي شيده في جيبلونا (٨٠٦) مقتدياً في ذلك بصديقه القديس بنديكت . والواقع أنه لم يكن ثمة من الرجال من يضارعه في الكفاءة والقدر ، حتى يخفقه في عمله . فتوقف كل امتداد جديد للحدود ، فيما عدا أن طرطوشة سقطت سنة ٨١١ في يد لوبس التقي . وأعقب ذلك مباشرة عقد هدنة مع الحكم ، واستمرت هذه الهدنة قائمة حتى وفاة الإمبراطور . وفي العهد التالي له تداعى الطرف الأسباني وتفكك ، فأصبحت أكبر قطعة منه مركزية برشونة ، وما تبقى منه ، تألف منه اثنتا عشرة كونية ، فاندججت المجموعة القريبة من الكونتيات في مملكة نافار المسيحية بفضل سانكو الكبير (٩٧٠ - ١٠٣٥) ، ودخلت مجموعة أخرى فيها بعد في مملكة ارجون (١٠٣٥) . أما ما يقع في الشمال الشرق من الطرف الأسباني من بلاد - برشونة ، وأمبورياس ، وأورجل ، وناربون - فسكنها عنصر مختلط ، ولذا بقيت زمناً طويلاً في مركز خامس ، تارة تميل إلى جانب

ألمانيا، ونارة تنجبه إلى جانب فرنسا . وفي هذا التذبذب ، نستطيع أن ننتج ما غرسه شارل الكبير، من أثر في تلك المجتمعات المسيحية الألمانية .

جربموالر صاحب بنيفنتو :

أما حروب الأطراف بإيطاليا فلم يترتب عليها نتائج عظيمة الأهمية في المستقبل . إذ أن بين ظل حتى وفاته سنة ٨١٠ في قتال مستمر مع البيرغين وأنباهم ، ومع بنيفنتو ، وقرصان البربر ، غير أن هذه لم تكن إلا حيوات دفاعية لم يترتب عليها الاستيلاء على بلاد وممتلكات . فالبندقية ودالماتيا اللتان جعلتا نفسيهما سنة ٨٠٥ تحت حماية والده ، لم تلبث أن ندمتا على اتخاذ هذه الخطوة ، وعادتا إلى التبعية القديمة (بيزنطة) . وما حدث بعدئذ من عبور أسطول فرنسي إلى دالماتيا لم يلبث أن ارتد على عقبه أمام الأسطول اليوناني ، وفي تلك الأثناء لم يستطع جيش الفرنجة أن يفرض الحصار على البنادقة في خليجهم مدة ستة شهور (٨٠٩) . وفي الصلح الذي تم عقده سنة ٨١٢ ، تنازلت الإمبراطورية عن كل ما لها من دعاوى في هذه الأقاليم ، وتقرر التخلي عن البندقية ، فسارت على ما انتهجه من سياسة الحياد بين الشرق والغرب ، إلى أن ألهمت دالماتيا في القرن العاشر ، واستهلت حياتها القاعنة على التوسع صوب الشرق .

وما حدث للفرنجة من الفشل في هذه الجهات ، يعتبر أسراً طبيعياً ، وبسبب ما اشتهروا به في أزهي عصورهم من التأخر في فن الحروب البحرية ، عرقلهم ، في جميع العمليات التي وقعت في الإدراتيكا ، حاجتهم إلى الاحتفاظ بأسطول ضخم في جنوة وبيزا ، للدفاع عن الساحل الغربي . على أن قادة هذا الأسطول ، اكتفوا بالقهام بأعمال لا هدف لها . إذ جرى طرد البربر أكثر من مرة من جزيرتي سردينية وقورسقة ، وفي سنة ٨٠٨ ، قام جوردشارل Gurrharl حاجب القصر الإمبراطوري ، بذيبح ثلاث آلاف منهم ، ودمر أو استولى على ١٣ سفينة . غير

أبه (نجر محاولة لرد الهجمات التي وقعت على الموانئ الإسبانية ، وعاد البربر صراراً للتهب . وعلى الرغم من أن الصلح مع الأمير الحكم سنة ٨١٢ نجح عنه هدوء مؤقت ، فإن سردينيا وقورسقة ظلتا طول عهد السكارولنجيين تحت رحمة هجوماتهم .

وما هو أكثر غرابة ودهشة ، هو أن ما حدث من العمليات الحربية ضد بيشنتو لم يؤد إلى نتيجة من النتائج . فخريموالد الثالث الذي اتخذ شارل سنة ٧٨٦ رهينة ، حتى يضمن الملوك الطيب من أبيه أريفيس ، أذن له شارل سنة ٧٨٨ بالعودة إلى بيشنتو كما يخلت أياه في الحكم . غير أنه لم يعترف بالجميل . ذلك أنه عند اعتلائه العرش ، وعد بأنه سوف يسك النقود باسم شارل ، ويؤرخ وثائقه بسنوات حكم شارل ، وأن يزعم رعاياه بأن يقصوا الحاكم ، ويتخوا عن زعيم الوطنى ، وأن يدفع جزية سنوية قدرها ٧٠٠٠ صولدا . ورأى الشرطين الأول والثانى من حين إلى آخر ، غير أنه لم يعبأ مطلقاً بيفية الشروط . ولم تمس إلا سنوات قليلة ، حتى تمحلت أنفكاره ، مثلاً حدث زمن أريفيس ، إلى الحرب ضد الفرنجة . ولا شك أنه تطلع إلى القسطنطينية ، يطلب منها المساعدة ، ووعد رسل قسطنطين بأن إذا جيس سوف يقوم بأسطول مهاجمة أريفيسو وزاننا . وتلقى شارل في كل الأحوال ، من الأنداز والتحذير ما يكفى لئنه في سنة ٧٩٢ من إرسال القوات المتحدة إلى إيطاليا واكيشاناً لقتال تابعه التمرد . وفي سنة ٨٠٠ استعلت الحرب من جديد ، وظلت قائمة حتى وفاة جريموالد سنة ٨٠٧ . وكان جريموالد ، كما لاحظ مؤرخ من مواطنيه ، أميراً فارساً ذا شجاعة نادرة . ومن المؤكد أنه أظهر في هذه الحملات من الحسكة والكفاءة ، مالا يقابله إلا ما اشتهرت به عمليات بين من سوء النظام والعنف . إذ أنه لما اطعن لمدنه المسورة ومعاقله الجبلية ، أسمن في اغراء الفرنجة واجتذابهم ، حتى استنفدوا جهدهم في ضرب الحصار والزحف الاضطرارى . ولما حانت الفرصة ، عرف كيف يضرب بضرر بالقاضية . أما أعداؤه فإنيهم يمد أن انضموا ثلاث مدن : شبي في سنة ٨٠١ ، واوردونا ولو كيريا في سنة ٨٠٢ ، لم يعمتوا

في فتوحهم إلى أبعد مما سبق . على أن هذه الانتصارات ، جرى سنة ٨٠٣ ما يرجعها بما حل من هزيمة القرخي وينجيز وأمره ، وهو ذوق سبوليتو . وبعد وفاة بين ، تخلى أبوه عن مشروع ، اتضح أنه لا جدوى منه ولا أمل فيه . فقرر عقد الصلح في سنة ٨١٢ . ووفقاً لشروط الصلح ، استعظ جرميولد الرابع بأراضي المدوقية بخدودها القديمة ، ووعد مقابل ذلك ، بأن يدفع ما تأخر عليه من أقساط الجزية ، وأن يدفع دفعها كل سنة . غير أن هذا الوعد لم يتحقق . وفي العهد الحاصف للويس الثرى ، جرى الحث في البين دون أن يترتب عليه عقاب . وما تلى ذلك من تاريخ بنيشتو ، على الرغم من أنه غير مشرف ، يعتبر حافلاً بالحوادث . إذ أن بنيشتو نأرجحت بين الأباطوريين الشرقية والغربية ، تستخدم الأولى لملأوة الثانية ، ولا تحترم كليهما . وحاولت بنيشتو فعلاً أن تدير على سياسة البندقية ، غير أنها لم تظهر بشيء من النجاح ، إذ لم يتوافق لها ما للبندقية من الموقع الطبيعي المثين ، ولا حيويتها السكامة ، فلم تلبث أن أخذت تتداعى بسبب ما تعرضت له في جهات ثلاث ، من هجمات أعداء ، يفوقونها في القوة . وحدثت المرحلة الأولى من الانهيار في سنة ٨٤٠ ، حين انفصل عنها كابوا وسالرنو وتآلفت إمارتان مستقلتان .

جنوب إيطاليا والبابا

وتكررت أحياناً الصلية على مقياس أصغر ، ونالت فروع صغيرة ، من بيت الإمارة بإطاعات ، وأخذت تنفصل عن أصولها ، وفي الوقت ذاته حدثت سلسلة إغارات من الخارج . فترتب على استيلاء المسلمين على بارى ومونتى جارجانو سنة ٨٤٠ ، أن أضفى لقرصان المسلمون شوكة في جانبها مدة ثلاثين سنة . فلما اخفوا تقدمت الأباطورية الشرقية ، واستولت على الأقاليم التي تحملوا عنها . فأبوليا وكاييتانا اندمجتا نهائياً ، وتآلف منهما إقليم بيزطلى . والتزم دوقات بنيشتو

بأن يدفعوا جزية لفلسطينية ، وفي أثناء فترة الشغور (١٨٩١ - ١٨٩٥) تولى موظفون بيزنطيون - إدارة الدوقية ، وأعقب ذلك فترة إحياء قصيرة الأمد . وتجدد اتحاد كابوا وبنيفتو سنة ٩٠٠ ، وأضاف إليهما باندولف المعروف بشدة مراسه وصدايته (٩٤٣ - ٩٨١) سالرنو وسبوليتو . وإذا أدرك ما حدث في الماضي ، أراد أن يفهم الصلة بالامبراطورية الشرقية ، التي لم تهاجم أن أصبحت أقاليمها قريبة للحدود . وصار من المحتمل أن تندمج ، في وقت من الأوقات ، آخر إمارة لومباردية ، في الإمبراطورية الرومانية المقدسة زمن حكم بيت أونو . غير أنه بوفاته باندولف (سنة ٩٨٠) حدث مرة أخرى ما حدث من التردد والتداعي ، إذ ظهر النorman في جنوب إيطاليا ، ونظّموا إلى أراضيهم على أنها قريبة لهم ، فسقطت في يدهم كابوا في سنة ١٠٦٢ ، ثم سالرنو في سنة ١٠٧٥ . أما أخلاف باندولف ، فإلهم لجأوا إلى البابوية ياتصون حمايتها . غير أنه لم تحل سنة ١٠٧٧ حتى اختفى الفرع الحاكم من اسرنتهم ، وانضمت ممتلكاتهم إلى إمارة القديس بطرس . كان هذا أيضاً مصير سبوليتو في القرن الثالث عشر . فما صاغه البابا هادريان في سنة ٧٧٢ من ادعاءات عن امتلاك جنوب إيطاليا تحققت فعلاً ، وما منحه الكارولنجيون للبابوات من إعفاءات ، هددت بانزعاج كل ما لمملكة مستقلة ، من امتيازات واعتبارات .

وتختلف دوقية سبوليتو عن بنيفتو ، في أنها كانت دائماً تؤول جزءاً من الإمبراطورية ، لأنها إحدى إمارات الأطراف الخمسة ، التي انقسمت في القرن التاسع معظم النفوذ الإمبراطوري في إيطاليا ، أما الإمارات الأربعة الأخرى فكانت إفرداً وتورين ، التي اتخذت أحياناً اسم الطرف الإيطالي ، وتسكانيا وفريولي . فتوسكانيا مثلاً حازها بالتدريج الأسرة التي حكمت في لوكا والجلجات المجاورة لها . أما فريولي فحدث بها عكس ذلك ، إذ كانت دوقية لومباردية احتفظ بها شارل ، حين قسم بقية شمال إيطاليا إلى إمارات صغيرة المساحة . وتعتبر فريولي

جسراً بين الأراضي الألمانية والأراضي الإيطالية التابعة للإمبراطورية ، إذ أنها
تتصل من جهة الشمال الشرقى بوادى الدانوب ، ومن جهة الجنوب بساحل
الأدرباتيك . على أنها بلغت من الاتساع والضعامة ما يعرضها للخطر ؛
فعرضت بالذريع لعملية التفكك . فى سنة ١٨٢٨ خرج من دائرة نفوذها
كوتشبات كارينثيا وكارنيولا ، وإستريا . وما تبقى منها ألف مئة أونو الكبير
الطرف المعروف بطرف فيرونا وساكوبيليا . غير أن ما يثبت أن ثبوت هنا كانت فى
سائر شمال إيطاليا ، التومونات ، وتحتل على يد هذه القوة نائب الإمبراطور . إذ أن
فيرونا وبادوا وفيشنزا Venezia وسائر المدن ، جرى منحها حقوق الحكم الذاتى ، وأنها
اغتصبت هذه الحقوق ، وأعلنت ترينيزو . قرا الحكومة أطراف أخرى ، على الرغم
من صغر مساحتها ، فاجتمع فى بدعها كلها ما تبقى من قوات النفوذ الإبطالى .
وفى القرن الثالى عشر تم إلغاء هذه الإمارة ، وما سبق أن مارسه حكامها من
حقوق انتقل إلى بيت اسقى Fate .

التطورات الناضرة فى إيطاليا .

وما حدث فى الإمارات الإيطالية الأخرى من تغييرات ، تعتبر بالغة الأهمية
فى تقدير تاريخها المقبل . فقام به حكامها من منازعات لاتخاذ تاج إيطاليا ظل ،
حتى قدوم الأباطرة السكسون ، البقايا الوحيدة للنشاط السياسى فى شبه الجزيرة .
إذ أن برنجار صاحب اقربا وحمية (برنجار) أمير فريبولى ، ولا مبرت أمير
سبوليتو ، لم يستمر مجدهم إلا زمناً قصيراً ، ذلك أن أونو الاول أخضع هذه الإمارات
الناشئة ، وأعادها إلى سكايتها الأولى . غير أن قصتها لم تنته بما حدث من تنويجه .
فى سنة ١٢٧١ اجتمعت سبوليتو وتوسكانيا فى يد يونيفاسيو . وهو من أشد
أعداء الأباطرة الفرنسكونيين ، وانقرضت أسرته بعد أربعة أجيال ، وما جمته
من ممتلكات ، جرفتها السياسة الإيطالية المضطربة ، وبفضل وصية الدوقة

مايلدا ، أصبحت مصدراً جديداً لما وقع بين البابوية والأمبراطورية من عداوة . وعلى هذا النحو اجتمعت تورين وإيثريا ، حين تزوجت في سنة ١٠٦٠ اديلانيد صاحبة تورين من أدوني صاحب سافوى . ويعتبر اتحادها نقطة البداية للأسرة الوحيدة التي نجت من التقلبات التي وقعت في التاريخ الإبطاني .

وهذا الموضوع الطريف يتطلب كتاباً مستقلاً إذا أمعنا في استقصائه وتبعه ، فنكتفى بما شرحناه من الأمور التي يخفيها المستقبل لمملكة لومبارديا . وكل هذه التطورات ، وما أعقبها من الثورات ، ليست إلا النتائج الحتمية لما أجراه شارل من تفضلات . حتى صار إقليم من الأقاليم اقضاعاً وراثياً ، لم يكن أمريقية الأقاليم إلا مسألة وقت . يدوح أن تلقى التوم على ابن الأمبراطور وأحفاده ، غير أنه ينبغي أن نتذكر أنه عهد إليهم بنظام فاسد .

المحموت على برهيميا :

وننتقل إلى شرح نوية الطرف الألماني .

في الجنوب الشرقى ، تحقق ذلك نهائياً سنة ٨٠٣ . ففي أثناء صيف تلك السنة ، الذي أمضاه شارل في ريغنسبرج في الصيد في غابة بوهيميا ، أقام الطرف الشرقى ، وأجاز للآفار الذين بقيمون خارجه ، أن يحكمهم زعمائهم الوطنيون ، بشرط أن يعتنقوا المسيحية ، وأن يعترفوا بسيادته ، ولم نسمع عن الآفار شيئاً بعد سنة ٨٦٦ ، إذ امتصتهم جموح المهاجرين من المصقالية . ولم يكن ثمت ما يخيف الإمبراطورية من المصقالية . على أن ألمانيا لم تواجه مغيراً متبرراً ، جاء من ولدى اللدانب الأدنى ، إلا في مستهل القرن العاشر . أما الأميران اللذان توليا إدارة الطرف الشرقى ، فإن أحدهما قام بملاحظة البوهيميين والنورافيين ، واتخذ الآخر مقراً في الوادي ، حيث تقع الآن برسبرج وفيها . وفي جنوب العارف وخارج حدوده ، نزل الكارنتانيون Karantanian في استيريا وكاريفولا ، وكارنثيا . ويعتبر

أمير فريولى مسئولاً بصفة عامة عن هدوئهم والزامهم السكينة، على أن يكون لهم من قبلهم كونت وأسقف . وظل الطرف الشرقى محتفظاً بكيانه حتى سنة ٨٢٦ : حين تم توحيد الإماراتين في يد دوق واحد . وعلى الرغم من أن الدوقية استولى عليها الجريون ، ثم أتوا الكبير ، فإنها ظلت محتفظة بشخصيتها ، مستقلة في كل ما تعرضت له من تغيير في حكمها . وأنضمت في الوقت المناسب ، بعد أن أخذت اسم أوستريا نواة ممتلكات أسرة هيسبرج .

أما مشكاة بوهيميا فلم تتم تسويتها إلا بصورة جزئية ، تبايع نهايتها المرجوة . ذلك أن الإمبراطور أرسل جنتين ضد التشيكين ، سيراً ألب . فحرزوا نتيجة حاسمة . وفي سنة ٨٠٥ ، دخلت بوهيميا ثلاثة جيوش من ثلاث جهات محتفة ، فالجيش القادم من سكسونيا عبر نهر الألب ، وسار محرقاً إيرترزجيبيرج ، وجاء الثاني من بافاريا ، بعد أن تتبع وادي سهر انونداو ، وقدم شارل الصغير على رأس الجيش الثالث ، من فرانكونيا حتى بلغ منابع مهرباخر ، فالتقى في هذا الموضع بالجيشين الآخرين . وظلت الجيوش الثلاثة أربعين يوماً ، تخرب الأراضي المروعة على جانبي نهر الألب ، والنس بعض التشيكين لهم مأوى في المسكرات الحصينة في فيزهراد Wyselhrad وغيرها ، التي لم يستطع المنبر أن يخرجهم منها ، بينما لجأ آخرون إلى الغابات ، وأصابوا النجاح في قتالهم ، الذي اعتمدوا فيه على نظام الكمان والمباينة ، ولم تلبث أن تقلت مؤونة الفرنجة ، فارتدوا إلى بلادهم . وفي السنة التالية ، جرى إرسال المهرجنديين والألماني والبافاريتين لمواصلة القتال ، غير أنهم عادوا دون أن تحمل بهم ، على حد الرواية ، كارثة خطيرة ، ودون أن يحرزوا نجاحاً يذكر . فتخلى شارل عن هذه الخطط الهجومية ، وترك أمرها للمستقبل ، وأقام في غرب فيشتلجيبيرج Fichtelgebirge حكومة الطرف البوهيمي ، وعهد بها إلى الصنجيل أودولف ، الذي أ كسبه انتصاره السابق على البريتون ، شهرة تختلف في نوعها عما كان متوقفاً من اتخذ لقبه مينالكاس ^(١) Menalcas . والراجع

(١) مينالكاس : اسم راجح مشهور في شعر الرعاة عند فرجيل -- وأطيان غارمانان هذا القالب على أودولف - الطر (Huchthaus : Italy and Her Invaders, vol. VIII, p. 127.)

أن ما اتخذهُ أودولف من طرائق فضائه، أمدت النفوذ الفرنجي، إلى ما وراء الجبال، لأن الرواية البوهيمية تتحدث عن جزية سنوية قدرها ٥٠٠ قطعة من الفضة، و١٢٠ رأساً من الماشية، تقرر دفعها كل سنة في آخن. ولا زال اسم شارل في اللغة التشيكية، إنما يقصد به حتى اليوم « الملك ». وورد ذكر بوهيميا في وصية لويس الثقي (٨١٧ م) باعتبارها جزءاً من الإمبراطورية^(١).

وستانفلس من أدتنا القليلة، أن ما تعرضت له بوهيميا من قبل شارل وأخلافه، من الهجوم، بلغ من الشدة والاستمرار، ما يزيد على ما تعرضت له البلاد الشرقية. ومع ذلك لم يشد التيونون ما يدعو إلى الهجرة في هذا الاتجاه. وما أحمره الإمبراطور من الفتوح المتقدمة، يصح اعتبارها أنها جاورت الكفاية. فكان ألمانيا كانوا أقلية، ومن الحق أن يستولى على بلاد جديدة، بينما تبقى بيسونيا وفرنكوبيا وسوابيا، من الأراضي الخالية من السكان، ما يحزى المزارع وينقبه. ولذا جرى التخلي عن أرض الآفار عقب الاستيلاء عليها. ولم يكن منتظراً من حكام أطراف الألب وأخلافهم، زمن بيت أوتو، أن يملوا سلطان الإمبراطور جهة الشرق إلى أبعد مما بلغه. إذ يكفي الاحتفاظ بما تم امتلاكه فعلاً، وإزالة العقاب من حين إلى آخر بالمثير برين المجاورين لألمانيا. على أن هذا الاعتدال لم يطرح جانباً إلا في حالة بوهيميا، واشتهر وادي مولداو بالخصوبة وسهولة المواصلات. ومنذ الأزمنة المتقدمة، صار يتردد إليه اللغامرون من تجار الفرنجة، ومن هؤلاء تاجر اسمه سامو، استطاع فعلاً أن يرتفع إلى مكانة ملك قوي (٦٢٣ م). وصار من يعود من التجار، يروون ما أصابه سامو من الثروة، ويذكرون ما عند هؤلاء السكان من نواحي الضعف، فأخى من الطبيعي أن يحمل القدر من التشكي رعية لفرنجي، ومنذ البداية وضع الفرنجي خطته دون خوف أو تردد.

(١) W. W. Tomek : Geschichte Böhmens. Prag, 1878. p. 18. انظر (١٧ م ١٧ شارل)

العقابة والتبؤنوة :

على أن الأمبراطور كان أقل حرصاً على هذا الفتح من أخلافه ، والذين
 حذفوا حذفه . وعلى الرغم من أهمية حملات شارل الصغير وأودولف الصنجيل ،
 فإنها تبطل إذا جرت مقارنتها بالحملات التي قادها لويس الجرمانى ، وفي بداية
 القرن التاسع ، تكن العداوات المنصرية إلا في مهدها ، ولا يستطيع أن نذكره ،
 إلا بعد سنوات عديدة ، بواذر الكراهية الشديدة ضد « العصر الكربة » ،
 عيب الأروام التيونونية ، الذين لبسوا (لا كاثيران) بسببها : التين ، وكالخير
 لا تنطق إلا بالضرر . ولم يكن الصقلي أيضاً بغير خطراً سياسياً زمن شارل .
 فالهروف أن جهلت من التشيكيين ، هامت على وجهها حتى بلغت وادى الماين
 واستقرت به ، غير أن الأمبراطورية المورافية والتحالف الصقلي لم تكن معروفة .
 والواقع أن شارل كان يرمى إلى الاستيلاء على بوهيميا ، وإلى أن يوهن قومية
 الكان ، غير أنه وجد في المبشر ما يفيد ، أكثر من الجيوش ، فدير اجراء
 ادماج على تدريجي . ففى سنة ٨١٤ قام القس من الجرمان والإيطاليين
 بالتبشير فعلا في الجهات الواقعة وراء غلبة بوهيميا ، تحت رعاية الكنيسة
 والأمبراطورية . وفي مورافيا والبلاد المجاورة ، أنهى الحزب الجرمانى من القوة
 ماجل كيرلس وشودويس « رسول العقابة » يمدان أنه من الخير ، على الرغم
 من أنها من يونان بيزنطة ، أن يعترف بسيادة البابا ، وأن يداخل في نطاق النظام
 الكمى الجرمانى . على أن التيونون لم يفيدوا من هذه الأسلحة في فترة متأخرة .
 ذلك أن موجير وسواتونيك ، أخضا لنفوذهما بوهيميا وسيليزيا وبلاد الصوروب ،
 وغالبيا الشرقية . وعلى الرغم مما تعرضت له هذه الجهات من هجوم شديد من قبل
 جيوش لويس الجرمانى ودبلوماسيته ، فإن قوتها ظلت قائمة ولم ينل منها لويس شيئا ،
 وهددت بأن تقيم مداعظم الأهمية ضد كل توسع جديد من قبل العناصر التيونونية . وعلى

الرغم من أن إغارة الجريين زعزعت أسس ما أقامه شارل الكبير من بناء
حياسى ، فإنها حالت ، على الأقل ، دون الخطر الصقلي . وتمزقت مملكة
سواتوابلث ، وانضم جانب منها إلى بلاد الجر ، وانضم جانب آخر إلى الدولة
الناشئة بولندا ، وما تبقى أصبح دوقية بوهيميا . وهذه تولى حكمها ، على أنها إقطاع ،
من قبل الأباطورية ، أسرة ذات ميول جرمانية ، وكنيسة غلب عليها العنصر
الجرماني . والواقع أنه حدث في الموقف بالشرق ، تغير أسس ، بين سنتي ٨٠٠ ، ١٠٠٠ ،
وتغيرت تبعاً لذلك سياسة الأباطورية .

أما أمر بوهيميا ، فإن ما ابتدعه شارل الكبير من أفكار ، ظل متسككاً بها
حتى الوقت الذي ولد نفوذ لوكسمبرج انفجاراً للعاطة القومية عند التشيكيين ،
وتزع بوهيميا من علاقتها الشديدة الماتانة بألمانيا .

طرف نهر الإلب :

أما الأراضي الواقعة بين نهر الإلب ونهر الأودر ، فليس لدينا ما نقوله عنها
إلا قدرًا قليلًا . إذ أن شارل كشف هذه الجهات وتركها لمن يسكنها من قبائل
انتشرت في أنحاءها . وأهم هذه القبائل وأشهرها الصوريون والولزيون
والأبوتريت . ومن هذه القبائل ما اشتهرت بنزعتها للقتال ، واشتدت في تمككها
بالوثنية ، غير أنه لم يكن منها ما تبلغ من العدد ، ما يكفي لإثارة القلق والاضطراب
الخطير . على أنه أفزعها ما يحدث من إغارات من حين إلى آخر ، فقامت بدفع
الجزية للأباطور . فالأبوتريت الذين يعتبرون أقوى هذه القبائل ، نشجوا
ليسيطروا سيطرتهم على جيرانهم ، وليستصروا تلك الأجزاء الواقعة من سكسونيا
وراء نهر الإلب ، التي صارت قلاء بعد أن حدث في سنة ٨٠٤ من الشدة
والصرامة ما حدث في طم دسكانها . ولحماية أطراف الأباطورية شيد الأباطور
عنا اتخذ من تسخير الفرنجة ، وإقامة حاميات عسكرية من الفرنجة ، سلسلة من

المقابل امتدت من مجديرج إلى فورسهايم في أعالي وادي الماين . وعلى امتداد هذا الحد ، قدم للصقالية ، دون أن يعادفوا ما يمنع حركتهم ، تبادل العنبر والسلع النادرة مقابل ما لدى تجار الفرنجة من سلع . غير أن تجار الفرنجة تقرر منعهم من عبوره . أما حظر التاجرة غير المشروعة في الأساحة ، فكان بالغ الشدة . ولذا اتخذ التيونوني في شمال ألمانيا خطة الدفع ، أما جموع القبائل النازلة جهة الشرق ، فتولى إخضاعها مستقبلاً ، النبلاء السكسون ، ومدن اختبا ، وقرسان التيونون ، وأساقفة كاندرائية مجديرج ، وتم الزحف إلى الأودر زمن أوتو الأول ، لارسن شارل .

غير أن ظهر وقتذاك على هذا الجانب ، عدو أشد خطورة من الصقالية . فن شبه جزيرة دانمركة ، لاحظ النورمن ، في قلق شديد ، تحركات الفرنجة في طرف الإلب . إذ أن قوة معادية حلت مكان حلفائهم القدماء ، السكسون ، وهذه القوة من الراجع أن يغريها الانتقام لما حدث من القرصنة البحرية ، بما تقوم به برأ من هجوم عنيف .

على أن مخاوفهم لم يكن لها فيما يبدو أى سبب ، إذ يسكنى أن الإمبراطور أقام بساحل فريزيا ونوستريا أسطولاً بلغ من كثرة عدد سفنه ، ما يكفى لرد الغنيرين . ولم يكن ، حتى هذه اللحظة ، يخطر على باله أن يوجه حملة إلى ما وراء نهر الإيدر . فما زال الوقت بعيداً ، حتى تلزم دانمركة بدفع جزية للإمبراطورية الرومانية المقدسة . غير أنه منذ اللحظة التى أقام فيها شارل جليان من الأوتريت في ترانسلبنجيا ، أخذ الملك جودفرد يظهر دلائل القلاق (سنة ٨٠٤) . وفي سنة ٨٠٨ هاجم جودفرد جيرانه الجدد ، بفضل مساعدة منافسيهم من الويلز . وتابع حملته بما شيله جنوب نهر الأيدر ، من سور ضخمة من الطين يمتد من البحر إلى البحر ، وليس له إلا باب واحد بلغ من الاتساع ما يكفى لأن تحتازه العربات والخيول ، ولم يكن شئ . من هذا القبيل معروف في ألمانيا منذ أيام الرومان . وإذا اشتهر

بأنه عمل داترقى ، فإنه عاش زمناً طويلاً بعد وفاة منشئها ، وظل خط الحدود الفاصل بين التيونون والاسكنديناوين حتى سنة ٩٣٤^(١) . ولحرص جودفرد على طلب الأمن والسلامة ، دمر في نفس الوقت متجر روريك المجاور الذي ظل ، حتى ذلك الحين ، يعتبر ملقى تجار الفرنجة مع تجار الدانمركيين .

شارل والدايمرفيور

وأظهر الأمير بطور الزغبة الثابتة في المناوضة مع النورمن . ففي سنة ٨٠٤ وافق على ما جرى من الاقتراحات لعقد اجتماع بين كونتاته وزعماء النورمن ، وقرّر ذلك أيضاً سنة ٨٠٩ ، على الرغم من أن الجانب الآخر لم يحضر الاجتماع الأول . لم يفكر شارل في الحرب ، إلا إذا لم يستطع الوصول إلى تسوية سلمية عملية ، بل إنه في هذه الحالة نفسها ، درج على أن ينزع إلى اتخاذ جانب الدفاع . أمر بأن تتولى سفن جديدة حراسة الساحل ، وأقام حاميات في كل الموانئ المهمة والمواقع التي تجرى النزول إليها من البحر . وأقام في وسط نورد البنجيا ، المعقل المنيع في انزهوى Iizhee لمراقبة داتمرقة . وظهرت شجاعة جودفرد حين شهد ما اشتهر به عدوه من الصبر . والمعروف أن جودفرد ، فيما يروى ، كان ينباهي بأنه يود أن يسير إلى آخن ، ليشهد كيف يستطيع الإمبراطور أن يحمي قصره . وبناء على تحريضه ، هبط على فريزيا أسطول مؤلف من مائتي سفينة مشحونة بالقرصان ، فاستباحوا البلاد طويلاً وعرضاً ، ولم يرحلوا إلا بعد أن حصلوا على جزية من السكان . واستشاط الإمبراطور غيظاً آخر الأمر ، فتوجه على رأس جيش ضخم إلى فيردن ، وهذه كانت المرة الأخيرة التي خرج فيها لقتال . ولحسن الحظ أن هيئته الضعيفة لم تتعرض لامتحان الممركة . ففي فيردن تلقى من الأنباء ما يشير إلى أن جودفرد لقي مصرعه على يد شاب معنوه . وأعقب سقوط الملك

نشوب حزب أهلية ، من النوع المعروف لقراء التاريخ الاسكتلندي . أما هيمينج ، وهو ابن أخته ووريثه ، فإنه عرض ، عن طبيب خاطره الصلح على الفرنجة حتى لا يتعرض للقلق والاضطراب ، عند معالجته أمر رعاياه المتمردين (سنة ٨١١) . غير أنه لم تمس إلا سنة واحدة ، حتى خسر هيمينج أيضاً سرياً في المعركة . ومع ذلك فإن خليفتيه هارولد وريجنفريد جددوا المعاهدة ، على أنهما تعرضا أيضاً لمناعب في داخل البلاد ، إذ نشبت الثورة في أملاكهما بالبروج . وقبل الإمبراطور الهدنة ولم يهاجم النورثمن . وكل ما فعله ، أنه ركز أساطيله الجديدة في غت وبولونيا . ونظر استبدال الخدمة العسكرية الثيرة بالخدمة البحرية على سواحل البحر . وفي بولونيا تم إصلاح البناء الروماني القديم وإشارة ، غير أن ذلك لم يكن كافياً . إذ أنه لم يدرك تماماً أنه حين الوقت الذي ينبغي فيه على الفرنجة أن تصبح لهم السيطرة على بحر الشمال مهما كلفهم ذلك من ثمن .

وروى راهب دير القديس جالخيرين ، متعلقين بالعلاقات مع القرصان ، ولقبها ذيوغا كبيراً . وروى الخبر الأول ، كيف أن الإمبراطور ، في حملة من الحملات ، قبض على أطفال النورثمن ، وذبح منهم كل من كان أطول من سيفه . بينما يذكر الخبر الثاني في عبارة أكثر اعتدالا ، أنه حدث ذات يوم أثناء ، جنوسه لتناول الطعام ، في قلعة في ناربون ، أن رأى خلال النافذة لمعان أشعة بيضاء تسير بعيداً عند الأفق ، فقال « ليس هؤلاء نجارا » . ثم نهض من مقعده ، وصار يرقبها حتى غابت عن نظره ، وأخرف المذموع قائلا « إن لشديد الحزن والأسى ، لأنني أرى ماسوف بحمله هؤلاء من الكوارث على ذريتي ورعاياهم » . وكلتا الروايتين يغلب عليهما ، فيما يبدو ، العنة والاتهام . إذ أن الإمبراطور لم يهاجم الدانين مطلقاً في ديارهم ، كما أن سفن الفيكنج العاطولة ، لم تجتاز في زمنه بوغاز جبل طارق (عمودي هرقل) . ومن جاء بعده بأجيال من القصاص إنما قرأوا ترجمته في ضوء تجاربهم الخاصة .

ولم يكن بهم سوى أن يزعموا أن بطلهم تنبأ بأخطر ما حل بالامبراطورية من كارثة قاصمة ، وحاول أن يمنع وقوعها .

تقسيم سنة ٨٠٦ :

والواقع أن المستقبل سبب له كثيراً من القلق . غير أن ما كان يحشاه من خطر ، هو ما يحدث من منازعات بين أفراد الأسرة . ويبدو أنه فكر في أنه لو جرى تجنب هذه المنازعات ، فإن ما يترتب وراء الحدود من الأعداء ، وما في داخل البلاد من إدارة داخلية ، سوف لا يكون لها الأهمية الثانوية . ذلك أن تجربته وتاريخ المير وفتحيين ، نزل عليها خطورة تجزئة الإرث وتقسيمه . ومع ذلك فإنه كفر من الامتناع عن توريث أبنائه الصغار ، ولإرضاء مطالبهم ، ولكي يتجنب في الوقت نفسه التفكك التام للامبراطورية ، وضع سنة ٨٠٦ عقد للتقسيم الذي أقره زعماء الفرنجة والبابا^(١) . فجعل لـ لويس اكيثانيا وغسغونية وسبانيا وبروقانس وجنوب برجنديا ، وجعل لـ بيبين لومبارديا وإيطاليا وبافاريا والبيان وجنوب الدانوب ، وجعل لأخيهما الأكبر شارل جميع ما تبقى من الأملاك ، وهي : بلاد الفرنجة وشمال برجنديا وفرنيزيا وسكونيا وهس ، وفرنسكونيا .

ولما قام شارل بالتقسيم ، كان عليه أن يحل مشكلة بالغة الأهمية . وجرياً على سنة أبيه ، أراد شارل أن يتم رسم خطوط الحدود على النحو الذي سمل معه تفسيرها ومحورها كلها تطلبت الأحوال ذلك . غير أن الوضع الذي ابتدأ به ، ازداد تعقيداً عن الوضع المعروف سنة ٧٦٨ . إذ أن ممالك صغيرة كانت قائمة

(١) لعل المراد من موافقة البابا ، أن الوصية تمت وراثتها بالطريقة — ووردت
Bourgeois Capp. vol. I. p. 120. (M.H.G.). Louquet : Roman Scriptures. v. 291.

فملا ، ولم يكن ثمة من الأسباب ما يلزم عند وفاته تعيين حاكمها . وتحت كل منها عندئذ نواز لندسبب الذي اختص به حاكمها . وترتب على ذلك أن للملك الاتحادية باقت من التجاس ما لم تباقة ملكها شارل وأخيه كارل مان . ولتجنب نحو العداوات القومية ، تقرر اتخاذ تدابير معينة ، أولها أن يكون من الأكبر من السكينة ما يظهر سره ، ولكن زاماً أن يختص بتعيين من يرضى عن الكية القديمة وما اشتمل عليه من العداوات وما يترتب به من أسباب العداوات . وفي ذلك أن مساحة هذه المملكة تكاد تصير المملكتين الآخرين معا ، ومن الناحية القانونية لا يلزم بين لويس أن يتبادل رعاية أخيهما . غير أنه من الناحية الواقعية سوف يكونان من الضعف الشديد ، ما لا يجاهها بخامران بمقاومته صراحة . أما الإجراء الثاني ، فإنه قضى بمنح جميع الإخوة الثلاث لقب بطريق ، ومنتقضاء يلزمون أن يعملوا معاً في وفاق ، لحماية البابوية والنصالح العامة للعالم المسيحي . والإجراء الثالث مستمد من تقسيم بين . إن أن كل مملكة من هذه الممالك الثلاث الصغيرة ، انضم إليها أقاليم مختلف عنها في عناصرها ، فضلاً عن التشكك في ولايتها . وتحم أن يسهم الإخوة الثلاث ، بالتساوي ، في المحافظة على الحدود . فاختص شارل الصغير بكونيا وبريتاني ، وتولى بين المحافظة على حد بافاريا وحد اسبوليتو ، أما لويس فقام بأمر الأقاليم الإسبانية ودوقية غسقية . ولكيلا يظن أن هذا الترتيب كان اعتباطاً ، عبر الإمبراطور عن قصده في غاية الموضوع : إذ يتحتم على الاخوة أن يعيشوا في سلام ووافق ، وينبغي تسوية منازعاتهم عن طريق التحكيم ، وينبغي على كل منهم أن يساعد الآخرين ، عند الحاجة ، لرد هجمات الأعداء الأجانب . وعلى الرغم من أن مملكة الفرنجة تقرر تقسيمها ثلاثة أقسام ، فإنها احتفظت بوحدة سياسية ، وفي الوثيقة نص يوصي بتشجيع المصاهرة وعقد الزواج بين الرعايا للملك المختلفة . وتوقع شارل حدوث نزاع على وراثة الحكم ، فوضع لذلك قاعدة محددة : إذ مات أحد الاخوة ، فإن لرعاياه من القوة والسلطة

ما يحمل لهم الاختيار في أن يتوفى حكمهم أحد أبنائه ؛ ومنع الأعمام من منازعة ابن الأخ في لقبه . فإذا لم يكن تحت وريث يقبله الناس ، انقسمت المملكة الشاغرة بين الأخوين العائشين بائساوى . لم يترك الإمبراطور طريقة التقسيم دون تحديد . إذ عين الأنصبة التي سوف ينقسم إليها عند انقراضه كل من المالك الثلاث ، وبذلك احتاط لكل ما سيحدث . ويبدو أنه توقع أن ينتهي من الأمرات القاعة جنبا إلى جنب ، سوف تعرضان ، كما حدث في حالات سابقة على التقسيم ، لمرور أو العزل من بين غير بعيد . والخلاصة أن نصوص التقسيم تعتبر مثالا طيبا ، لذلك ، ينبغي يناضل ضد التعصب الموروث والتقاليد السيئة ، ومن الغريب أنه لم يحدث محاولة للتدبير ما يتعلق بلقب الإمبراطور . فهو أنه أقيم به على الابن الأكبر ، لواد في تقوية دعواه في السيادة على الأبناء الصغار . على أن شارل ، فيما يبدو ، لم يعتقد ، حتى ذلك الحين ، بأن تكون الإمبراطورية وراثية أو أنها تنظيم دائم . فهو نفسه قد تم انتخابه ، وقد يجد الفرعجة والرومان خليفة له ، إذا أرادوا ذلك .

تفاصيل التقسيم :

من المبر أن نقرر أن هذه الإجراءات ثبت نجاحها . ومع ذلك فإنها لم تعرض للاختيار . فلم تمض على هذا التقسيم خمس سنوات ، حتى مات شارل الصغير ولم يترك وريثا ، ولم يلبث أن أعقبه بيبين ، فلم يبق لاقسام الإرث إلا لويس وابن أخيه برنارد الصغير ملك إيطاليا ، ولم يكن برنارد إلا صبيا صغيرا ، وظلت شرعية مولده موضع نزاع ، ومن المبر تجنب التقسيم بإعقاله والتخاضع عنه . ومع ذلك أي الإمبراطور أن يتهز الفرصة ، إنما عامل برنارد على أنه وريث شرعي لببين ، غير أنه اشترط أن تكون إيطاليا إقطاعا مستعدا من التاج الفرنسي . ولحق هذا التنظيم الموافقة من الجميع . ولم يعد لدى شارل من الوقت ما يجعله يصدر

تشريعات تتعلق بيزته . ومن صالح هدوء باله وتفكيره ، أنه لم يشأ أنه يتنبأ بما
سوف يحدث مستقبلا ، وإلا لعل أنه في خلال سنوات قليلة ، سوف يشهد ابن
الآن من نصيبه على يد عمه ، وأن العم سوف يقع بدوره فريسة ، لما بين أبنائه من
أحقاد ومطامع غير طيبة . وظل لويس حتى وفاة أبيه كمية مهلة . إذ أن حياته
في أكتانيا بلغت من شدة الاضطراب ، أنه لم يتيسر أن يقف منها على
شيء من طابعه وصفاته . فأنصب إدارتها في الأمور المالية ، الإهمال الخطير ، وما بذله
المعمولون الإمبراطوريون من جهود ضخمة ، ما يكن القصد منها سوى إنقاذ مالية
أكتانيا من الارتباك الذي وقعت فيه . ومن جهة أخرى اتيت سياسة الحدود
منه الإدارية السديد ، وما حدث من نتائج ، يرجع الفضل فيها إلى إرشاده وقيادته .
فإذا حدث أن ظهر منه الضعف ، إذا الإقطاع الأكتاني ، فإنه يستطيع أن يعثر
بما أجراه في كنيسة أكتانيا من إصلاح سليم ، بمساعدة القديس بنديكت ،
والقصيدة المعروفة باسم تتويج لويس Couronnement de Louis تؤكد لنا
أن الأمير لقي فعلا الأزدراء والاحتقار من فرسان الفرنجة ، كما غلب عليه
الضعف وروح التخلف . وهذه القصيدة إنما جرت كتابتها في ضوء الحوادث
المتأخرة . إذ نعلم أن شارل أعلن في أحوال جديدة ، ارتياحه لسلوك ابنه الثاني .
وليس تمت من الأسباب ما يجعله يعتقد بأن قلبه قد تغير ، حين جعل مصائر الفرنجة
في تلك اليد الضعيفة .

طباع لويس

يقلب على خلق لويس التعقيد . فما أصابه من حظ حسن أو سيء ، جعل له من
الفضائل الطيبة ما يزيد على ما أحرزه أبوه . غير أنه ما خانته لنا مدائح المعجبين به
من الآثار العام ، بكاد يدعونا إلى احتقاره . إذ صوره لنا رجلا يعتبر حليمة وزخرفا
لإحدى فلاجات الدير ، وأن ما ينصف به من فضائل ، لا تؤهله لأن يتولى منصب

القيادة . أما علمه ومعرفته ، فهو أبعد عمقاً عما كان عند شارل ، غير أنه بينما أظهر أبوه نهما شديداً في الأمور العقلية ، حضر علماء بلاطه على العسل في كل فرع من فروع الدراسات النافعة ، لم يكن لدى الابن إلا ما يشتهر به الشارح من الأغراض المحدودة ، فاشتدّ تعلقه بثلاث الفروع من المعرفة ، التي لا تنتظر منها فائدة أيا كان نوعها . فطمح أن لويس كان يكره الشعراء القدماء لوثنيتهم . وهذه الصفة تكشف لنا عن تلميذ أمين من تلاميذ الكوين ، غير أن غرائز الكوين كانت أكثر سداداً وسلامة من عقله . فإن ازود كسبته الصارمة لم يخفف منها إلا ما اشتهر به من تذوق أصيل للأدب . ويعزو شارل سيطرته الشخصية على أعنف الارستقراطيات وأكثرها اضطراباً ، إلى ما اشتهر به من اللياقة وروح الفكاهة من جهة ، وإلى ما اشتهر به من هيبة بالغ من شدتها أن مجرد ما يصدر عنه ، من كلمة عنيفة أو نظرة شديدة ، تعتبر موضوعاً أشد رعباً وأكثر خطراً من وميض البرق . أما لويس فلم يكن في استطاعته أن يرضى الناس أو يخيفهم . فما اشتهر به من التواضع والهدوء ، والطيبة جعله أقل الناس شهرة في بلاطه . فلم يسمع أحد عنه أنه يمزح ، ولم يعرف كيف يضحك . واشتهر الأب والابن بشدة التقوى . غير أن تقوى الأمبراطور الشيخ كانت مشوبة بالمسكرية ، تقوى رجل معروف بنفوذ وسلطانه ، كان يذهب إلى الكنيسة كما لو أنه ذاهب إلى ميدان عرض الجبش . أخذ يتصرف عما إذا كان المرتلون يندشون في نفقة واحدة ، أو أنهم يهتمون بارتداء ملابسهم ، أو أنهم يعرفون الفاظ ما يصدر إليهم من أوامر ، وما يصدر من الأوامر اليومية . أما لويس فإنه منذ استهل اللحن إلى منتهاه استغرق في تأملاته الصالحة . ولم يكثر حين يهوى بوجهه على باب الكنيسة ، فيعترف أمام الله وأمام خدامه بأنه مذنب شقي . ويظهر على وجهه التأثير الشديد أثناء تأدية الصلاة ، فتجرى دموعه على خديه . وفي سائر الأمور تختلف طرق معالجتها عند الاثنين ، فالوالد يتحرى عن كل شيء ، ويقف على جميع التفاصيل .

ويحمل كل ما تنطوى عليه من عقد . ومهما كان له من أخطاء ، فإنه لا يمكن من هذه الأخطاء التواكل والتردد . أما الابن فلم يثق في حكمه ، ويكره تحمل المسؤولية . لا يبلغ حظه من العادة ، إلا إذا تملى عن كل شيء . لو زرائع ، وانصرف إلى ما يعتبر من أعمال التلاميذ . على أن هذا التواكل يعتبر شديداً الخطورة ، لأنه قلما جرت مراعاة الحكمة في اختيار نوابه ، فبينما اجتاز وكلاء والده اختباراً طويلاً صارماً جعل لويس ، دون الأكثر ، كل نفته في رفقة الساعة . وبينما اشهر شارل بالصلابة في سياسته وصدقه ، لا يمكن أن يس إلا التغيير والقلب بذاته . وزاد الأمر سوءاً أن لويس لم يبدل شيئاً إلا عن ضعف . سيما كان شارل متأزماً في جوده وسخائه . وما قدمه شارل من هدايا ، إنما كانت مكافأة لخدمات صادقة ، أما لويس فإنه قد يضمى بشاكة ليسرعى صديقاً تافهاً ، أو يسترد ابن عمه .

ضعف لويس :

ربما كان الأمل في توطيد مركز خليفته ، بل لعل مناقشة بيزنطة ، هو الحافز الأساسي ، الذي دعا ، وقتذاك ، الأميراطور الشيخ إلى أن يعمد في اعتداله السابق ، وأن يعلن بأن القرب الأميراطوري ورأى . إذ حدث قبل سنة ٨١٢ من الأخطار ما جعل هذه الخطوة ، تقسم سلالة في أعداء يفيض مع منافسهم على البوسفور . إذ أن ما يتحملونه من مسئوليات شرعية ، بلغت من الكفاية ما يجعلهم لا يحتاجون إلى أن يحميمهم لقب يكسبهم الشك والفضوض . غير أن معاهدة سنة ٨١٢ بددت هذه المخاوف . فحيث أن اليونانيين (البيزنطيين) اعترفوا بأن شارل مساو للأميراطورم (باسيليوس) ، فسوف لا يكون لديهم ما يذهبوا لشكوى ، إذا مارس نفس ملهم من الحق في اختيار خلفه . ونقلت الأميراطورية الثانية ، الاعتراف الشرعي من أولئك الذين اعتبروها أول الأمر نهياً أو اغتصاباً . وإذا صارت الأميراطورية قانونية أنسى لها الحق في أن تبقى وتستمر . وإذا صارت الأميراطورية قائمة مستمرة ، ينبغي

أن تهبط بنفس اتوسيلة ، التي هيطلت بها الدولة التي اتخذتها لنفسها مثالا . على أن روعة القرب الملكي ، بلغت من عظم الشأن والقدر ، أنه ليس من اليسر التخلي عنه . وترتب على ذلك أن تم اجتناع الزعماء في آخن ، وطلب إليهم أن بدلوا رأيهم فيما يتعلق بتعدير الأمبراطورية . فأدركوا ما ينبغي عليهم أن يجيبوا به . فاجتهدوا ، وهو المتحدث باسمهم ، زكج على ركبتيه أمام عرش الأمبراطور واقترح اسم لويس . وعندئذ جرت دعوة لويس للفدوم من اكنيتانيا ليشق الفرار . وأعقب ذلك مباثرة (١١ سبتمبر سنة ٨١٣) بتويجه بكنيسة آخن . ولم يتمس شارل مواظفة البابا ليو أو مساعدته بسبب ما تمخض عن تويجه السابقة ، من الخوف من المزاعم البابوية . فالأب والابن كانا المدينين الوحيدين في الاحتمال ، الذي روعى فيه ، بقدر الإمكان ، التجرد من المظاهر الكنسية .

وبعد أن تمت الطقوس الملائمة لهذه الحلة ، ألقى الأمبراطور الشيخ على ابنه حديثاً طويلاً . وخلصته ، كما أورده ، ورخ حياة لويس ما يأتي : ينبغي عليه أن يحب الله ويحسى الكنائس ، وأن يظهر العطف الدائم على كل أفراد البيت الملكي ، وأن يكن لرجال الدين من الاحترام مثلاً يمكنه لواديه ، وأن يحب الناس كأبنائه . ولما أعلن لويس ، في شيء من الاتزان ، وعده بمراعاة هذه النصائح ، تناول ، بناء على أمر والده ، التاج من فوق المذبح ووضعه على رأسه . وشهد هذا الاحتمال الباهر كل النبلاء ورجال الدين . وما حدث من أن الأمبراطور المقبل لم يلق لقبه من سيد ، سوى الله وحده ، يعتبر احتجاجاً ديمقراطياً . والواقع أن كل شيء جرى ، بالأنتطوى الصيغ أو العبارات إلا على منع القرب غير ملازم ، لا يضجر منه صاحبه ، أو حماية الرجل من الضعف ، الذي وترتب على اتخاذ قرار من القرارات . غير أنه ما سكاذ يحضى على هذه الميزة ثلاث سنوات ، حتى استعاض عنها لويس بالصدافة الزائلة للمقر المقدس^(١) . وفي أثناء هذه التمس لم يجعل لويس من التصريح بأنه صنيعة اسقيته .

(١) انكرت البابوية ، العام به دارل من تويج لويس . في سنة ٨١٦ قدم البابا =

الساعات الأخيرة في حياة شارل :

وما كاد التسويج ينتهي ، حتى هادر لويس بالعودة إلى مملكته . على أن سلطاته ظلت مقيدة بمحدودة أثناء حياة أبيه ، غير أن ما بقي لأبيه من أجل ، كاد يتقذ ، فإن شارل درج على ما جرى عليه من الركوب للمصيد ، وتصريف الأمور بعد رحيل ابنه . غير أن بناءه المتين ، أصابه الضعف بسبب ما كابده من الأعمال الكثيرة المرهقة مدة أربعين سنة . بلغ ما حدده داودى من أميرة من أجل في الحياة . زاد عمره عشرين سنة على عمر معظم كبار رجال السياسة في العصور الوسطى . فلا عجب أن يتحدث عنه القصاص بأنه بلغ من العمر مائة أو مائتي سنة . فيعتبر متوشالح^(١) بين رجال ذلك الزمن . أحس بأن رسالته تمت تأديتها ، وفكر في الالتجاء إلى دير ، برتاح فيه فترة قصيرة ، قبل أن يرثل إلى مشواه الأخير . انتهى من وضع وصيته فضلاً ، قبل سنتين من تنويعه ، ووردت نصوص هذه الوصية في كتاب أجينهارد عن حياة شارل : أشار بأن ثلاثة أرباع ما في خزانته من الذهب والفضة ، ينبغي أن يتم التحفظ عليه فوراً ، والاحتفاظ به لتوزيعه عند وفاته على الكنائس الكبيرة (المطرايات) بالإمبراطورية ، والتي يبلغ عددها ٢١ مطرانية . أما الربع الباقي فيجوز استخدامه لتغطية النفقات السائرة . فإذا مات أو لبأ إلى الدير ، جرى تسميته أربعة أقسام : منها قسم يضاف إلى نصيب الكنائس ، وقسم يوزع على أبنائه ، والثالث يختص به العبيد والخدم بالقصر . أما القسم الرابع

= سنين الرابع في مال ديمز ، وأومر إلى لويس بأن يقبل تنويعه للمرة الثانية . وحدث ذلك أيضاً حين توج لويس ابنه الأكبر لوتير في سنة ٨١٧ . وفي سنة ٨٢٣ أغرى البابا بيكال لوتير بالادوم إلى روما ، لتوجه بها من جديد .

(١) متوشالح Meuthale وهو الثامن من البطركية اللورد في سفر التكوين ، والذين يرجعون إلى ما قبل الملوك ، ويعتبر أنهم عمرا ، إذ بلغ عمره ٩٦٩ سنة .
انظر (سفر التكوين ٢٨: ٥)

فيجري إنفاقه في الصدقات . ووهب الفقراء . أيضاً ما يتحصل من بيع كتبه وأثاث داره . وجرت إضافة نص خاص ، يتعلق بثلاث موائد من الفضة ، ومائدة رابعة من الذهب ، تعتبر آثمن موجوده . فالمائدة الأولى ، نقش عليها خريطة القسطنطينية ، جعلها لكنيسة القديس بطرس بروما . والثانية تحمل خريطة روما أهداها لكنيسة القديس ابوليناريس في رافنا ، وهي المدينة التي ارتبطت بها بطرقته ارتباطاً وثيقاً . والثالثة تحمل رسم الكرة السماوية التي تمثل أفلاك النجوم ، والعالم كما يتصوره بطليموس ، وجري عملها من ثلاثة أقراص اتصلت ببعضها ببعض ، ونقر سبكها ، مع اللوحة الذهبية التي لم يرد لها وصف معين . وبصير توزيع معدنها بالتساوي بين ورثته والفقراء^(١) .

وأما الإمبراطور الأسابيع الأخيرة من سنة ٨١٤ في آخن . وأنفق كل وقته في الإحسان والصلاة ونصوب مخطوطاته عن الكتب المقدسة . وفي أواخر شهر يناير هاجته حمى عتيفة لم تلبث أن تطورت إلى التهاب بللوري . لم يؤمن شارل مطلقاً بالأطباء ، وأبى أن يستمع إلى نصيحتهم . وآثر أن يجري علاجه الذي يأنس إليه ، وهو الامتناع عن الأكل . غير أن هذا العلاج لم يؤد إلا إلى زيادة ضعفه . وفي اليوم السابع بلغت حالته من السوء واليأس أن جرت دعوة رئيس قسسه ليتلو المناولة الأخيرة . وفي اليوم التالي ، وقبل شروق الشمس ، فاضت روحه ، ويقال إن آخر كلمات لفظها ، وجرى سماعها منه : « مولاي ! اسلم روحي إلى يدك » . وفي نفس اليوم تم دفنه في كنيسة العذراء . وربما نستخلص من هذه السرعة البعيدة عن اللباقة في دفنه ما ظهر عليه ، مثل والده من أمراض التفتيح . وتؤكد الرواية أنه تم إقامته على كرسي ملكي في داخل

(١) هذا لم ينس الوصية بأكلها . إنما هذه الموائد الثلاث . والمراحم ثم اللوحة الذهبية طلب زيادة الأمان . بطور في سنة ٨٤٣ عامس لواء بصيرها .

ضريح صغير أو كنيسة صغيرة مستديرة البناء مشيدة من الحجارة ، وأن سيفه المعروف باسم المرح Josephine ، جرى وضعه غير مضمود على ركبتيه .

وفي سنة ١٠٠٠م دعا حب الاستطلاع أوتو الثالث إلى أن ينحلق من صدق هذه الأسطورة ، و بروى لنا من زعم بأنه حضر في هذه الحالة ، بأنهم وحدوا الجثمان ما زال متخذاً وضع الجالس ، وأن ملابسه لا تزال متماكة . وأن جسمه لم يتطرى إليه الفساد ، وأمسك الإمبراطور الميت بصولجان ، وحبوب يقبته التفتت قلادة ذهبية ، وطالت أظافر أصابعه حتى اخترفت ما يلبسه من ثيابات . ولم يظهر من علامات الفناء سوى أن أنفه زال واختفى . فأمر أوتو بأن يتم إصلاح هذا التشويه بالذهب ، وأن يجرى لف الجثمان في رداء أبيض . وانتزع السلسلة وسنا من أسنان الإمبراطور، ليتخذها تذكيراً . على أن القصة لم تحل من المشاكل . فالواضح من طابع السرعة في تشييع الجنازة أن الجثة لم يتم تحنيطها ، ولم يستطع هواة الآثار أن يكتشفوا في آخن ، بقايا القبر الذي ورد ذكره في الملاحم ، وعند مؤرخ أوتو الثالث . فلأن مقبرة بهذه الشهرة كانت موجودة ، لما نجت من نهب النورثمن في آخر القرن التاسع وأوائل القرن العاشر .

وأورد اجينهارد الكتابة ، التي جرى نقشها على قوس النصر القائم فوق المقبرة : « تحت هذا الغطاء يرقد جثمان شارل ، الأمبراطور العظيم المؤمن ، الذي وسع رقعة مملكة الفرنجة ، وحكم حكماً مقروناً بالسادة ، سبعاً وأربعين سنة . مات في السن السبعين ، سنة ثمانمائة وأربع عشرة من تجسيد المسيح » . وطالت احزان رعيته وازدادت شدة ، فإزالت الأمبراطورية التي أقامها تحظى باحترام الناس ، وما جرى توقعه من تفككها ، ملأ قلوب الناس حزناً وغماً .

الويل للشاروما ، والويل لأهل روما ، فشارل العظيم المظفر جرى انتزاعه منكم ، الويل للشما إيطاليا ، ولكل مدتك الجمية . شهدت أرض الفرنجة متاعب كثيرة ،

غير أنها لم تعرف من الحزن والأسى مثلاً عرفت حين وارت في الثرى في آخن شارل للعظيم البليغ « . هذه مرثية أنبيا راهب مجهول .

على أن الاستعدادات الوحيدة المخالفة لما جرى عليه رهنط للملاحين ، إنما جاءت من قبل الكنيسة ، التي أنفق في خدمتها خيرة سنوات حياته . فالأسطورتان اللتان تنطلقان به ، واللذان أقرتهما الكنيسة لا نخلوان من الضعف . إذ تروى أحدهما كيف أن راهب ورتين Wellio بعد أن انتقل في الرؤيا إلى المنظر ، رأى شارل يقاسى التعذيب والشكل ، من دودة لآتوت أبدأ ، ويندم على ما ارتكبه من الأثام أثناء حياته . أما الأسطورة الثانية ، وهي ترجع إلى أصل اسباني ، فإنها أشارت إلى أنه حين تمّ القيام برون حسنه مع سيفاته ، كادت البثت ترجع الحسنات ، لولا أن هادر القديس جيمس الكومبوستلاوى ، فالتى في الكفة الأخرى ما شيدته سيده من كنائس .

وظلت الكنيسة زمناً طويلاً ترفض أن تقدس الرجل الذى رفع للسلطة الديونية على السلطة الروحية ، وظلت للكنيسة ، حتى قبل أن يحتج عليها برونسات الإصلاح الدينى ، ويفحمونها بالرسالة الشلمانية ، تنطوى على كراهية عميقة خفية ، ضد الأمباطور القوى الذى أثار بما اشتهر به من عناد ، أعصاب أسرة الموهنشتاوفن . على أن فردريك بربروسه هو الذى هيا آخر الأمر لشلمان ، مكاناً فى التقويم الكنسى ، إذ استجاب لرجائه للبابا الأمباطورى . ولم يضع شارلمان فى الفردوس ، جنباً إلى جنب ، مع يوشع وجودفرى البولوى ، سوى شاعر من الجليليين (فانتى) فى القرن الرابع عشر . وما حدث من اعتباره ، حتى القرن الحالى ، أباً للكنيسة ، وورد اسمه فى سجلات القديسين ، إنما

(م ١٨ - شارلمان)

يرجع إلى شدة محبة الناس له ، وإلى ما اتبعه من سياسة عميقة ، لويس الحادى عشر .
 الذى ظن أن فكرة الملكية الفرادية ان تجد خيرا ما يخدمها ، سوى ارتباطها باسم
 شارلمان ومكانته . وامتاز العلمانيون على الروحانيين بالتقدير والحكم السليم .
 فلم تجد الكنيسة الكاثوليكية ، من كان أخلص منه في خدمتها . أما كنيسة
 ألمانيا الوطنية ، فتعتبر من أعظم آثار عهده .

الفصل الثاني عشر

مسير الفرنجة . أسطورة شارلمان

وفي مقبرة شارل بأخن ، توارث امبراطورية الفرنجة ، بأغراضها وأهدافها .
إذ حصل حجة من أخلاف شارل على الاعتراف التام بولايتهم : لويس الثقي
(٨٤٠) ، ولوثير (٨٥٥ م) ولويس الثاني (٨٧٥ م) ، وشارل الأصغر (٨٧٧) ،
وشارل السمين (٨٧٨) . على أن الأمبراطورية باعتبارها لفظاً أجوف ، ظلت قائمة
حتى بعد أن عزل النبلاء الألمان شارل السمين ، واختاروا ارنولف صاحب كلونثيا
ملكاً عليهم . والواقع أن السمين سنة الأخيرة من تاريخها ، لم تكن إلا فترة
احتضار طويلة الأمد ، ولقي سقوطها ترحيباً كبيراً ، عند الأمم التي خضعت لها .
ولم يبق الميل للفكرة القديمة عن وحدة أوروبا ، إلا في دوائر البابوية ، وعند بعض
الأسرات ، التي تزعم أنها تنحدر من صلب الأمبراطور شارلمان .

على أن أسبب التدهار ، كما سبق أن رأينا ، إنما نلتصها أساساً في التنظيم
الداخلي للإمبراطورية . ذلك أن شارل الكبير لم يحكم إلا بمساعدة الكنييسة
والنظام الإقطاعي الجاف . وإذا سيطر شارل على نظام الوظائف ، ووثق من نفوذه
الشخصي في المقر المقدس والجامع الوطنية ، تساهل فيما حدث من ازدياد ثروة
وتفوق رجال الدين دون أدنى قيد . ولما اعتقده في أن كل النبلاء ليسوا إلا أتباعه ،
ولإمعانه في الثقة ، بأن ما أقسموه من يمين الولاء ، سوف يلزمهم بأن يخلصوا
لأخلافه ، لم يكثر بمراعاة ، أو على الأقل لم يحفل بأمر كبح جماحهم ، الإجراء
الذي جعل كل الملاك الأحرار يلتفون حول لواء كونت أو أسقف . فالدوق
والكونت ، ورئيس الدير والأسقف ، هم الذين استمدوا قوة الإمبراطورية
والسكارية والعلوية .

غير أن أسباباً ثانوية خاصة مجلت بسقوطها . فامة الفرنجة التي ظلت أجيالا عديدة ، تفرض سيطرتها على التيون واللاتين على السواء ، والتي أمدت شارل بالبحارين ورجال الإدارة ورجال الكنيسة ، والتي فاقت غيرها في التشبع بالفكرة الامبراطورية ، دهمتها نهاية مفاجئة عنيفة ، بسبب ضعف لويس الثاني ، وما اشتهرت به أسرته من مطامع هجبية . فما ترتب على مجاذلات ومناقشات الأحزاب المختلفة بالبلاط من الخيرة والارتباك ، وبفضل ما تكنه هذه الأحزاب من التعلق بالامبراطورية ، على الرغم من عدم الاطمئنان إلى الطريق السليم الذي ينبغي أن تسلكه الامبراطورية ، فإن صفوة هذا العنصر وجدوا أنفسهم متاقين تارة إلى هذا المعسكر ، وتارة إلى ذلك المعسكر . فالفرنجة يقاتلون الفرنجة على حيازة الامبراطورية . ولم يعلموا أن الجائزة التي يتناحرون من أجلها ، قد تفتت وصارت هباء . وبدأت هذه العداوات القتالة سنة ٨١٧ حين أثار لويس الثاني لأول مرة المشروع الخطير الذي يقضى بأن يشترك أبناؤه معه في الحكم . وهو يشبه الملك لير (عند شكبير) في أنه نزع ملابسه قبل أن ينام ، ولقي نفس الجراء الذي لقيه الملك لير . أما الفرنجة الذين رملهم بشمرة الكراهية والخلاف ، فلم يعبثوا إلا بضع سنوات . إذ تحطمت قوتهم باعتبارهم أمة ، في معركة فونتانيه (٨٤١) . ففى فونتانيه حارب أبناء لويس من أجل السيادة . وتعتبر أعنف معركة ذكرتها توارخ الفرنجة ، إذ أن أربعين ألفاً ، من خيرة رجالهم وأشجعهم ، لقوا مصرعهم في ساحة القتال . ويلحظ بيجينو أسقف بروم ، أنه لم يعد ، منذ ذلك اليوم ، في استطاعة أولئك الذين كانوا غزاة العالم ، أن يحشدوا من الرجال ما يكفي لحماية أطرافهم ^(١) . وظهرت النتيجة في معاهدة فردان (٨٤٣ م) ، إذ اعترفت بثلاث عمال : ذلك أنه انفصل فعلا عن الامبراطورية ، الجانب الأكبر من غاله ، والجانب الأكبر

من جرمانيا ، وعلى الرغم من أنه كان يحكمها أمراء من أصل كارولنجي ، فإنهم لم يعبأوا بإظهار الولاء للإمبراطور لوثير . فأنهى الإمبراطور وفرنجته يقتسمون بملكية متوسطة حائرة . والواقع أن هذه المملكة لم تكن صغيرة المساحة ، إنما امتدت من الراين إلى أطراف الإمارات البايوية ، فشملت السهل اللومباردى ، ووادي نهر الرون والأزاس واللورين ، والإقليم الواقع بين نهري الراين والميز ، والإقليم المعروف قديماً باسم فرنجة ، والذي يقع صوب الغرب ، والذي ابتداءً منه كلوفيس ، ما قام به من فتوح . غير أن معاهدة فردان ، لم تكن إلا إذلالاً خطيراً لأمة شارل ولوارث لقبه ومملكته .

ومع ذلك فسوف يأتي ما هو أسوأ من ذلك . إذ أصاب الشلل الفرنجة ، بسبب وقوع أمتين متعاديتين على أطرافهم . غير أن هاتين الأمتين لم تستطعا أن تسويا على المملكة المتوسطة . فلما مات لوثير سنة ٨٥٥ ، انقسمت هذه المملكة أبنائه الثلاثة ، فأصبحت إيطاليا دولة مستقلة ، وسار وادي الرون على سبيلها^(١) . ولم يبق في أبدي رجال آخن وتورناي ، الألوترنجيا ، ولم يعودوا سادة على الأمم الأخرى . بل إنهم لم يعودوا سادة على أنفسهم . فأكاد ملكهم لوثير الثاني يتوفى سنة ٨٦٩ ، حتى يادر عمه لويس الألماني وشارل الأصغر ، إلى اقتسام الفريسة . وكانا وقتذاك ملوكين على ألمانيا وغاله على الترتيب ، أو على الفرنجة الشرقيين والفرنجة الغربيين على حد المصطلح الخادع في ذلك العصر . وبمقتضى معاهدة مرزن الموقعة في سنة ٨٧٠ ، تم اقتسام لوترنجيا بينهما ، ويبدأ الحد الفاصل بينهما من هرسثال على نهر الميز ، إلى متر على نهر الراين . فالفرنجة الذين يقيمون غرب ذلك الحد ، دخلوا في نطلي فرنسا ، والذين يقيمون إلى الشرق منه ، أصبحوا في نطلي ألمانيا . وسنذكر صراحة من الحتم أن

(١) أما أبناء لوثير الأول فكانوا لودفيج الثاني والذي تولى إيطاليا ، مع الاحتفاظ بملك الأمباطور ، ووهي أعادت لوترنجيا أصحها ، وشارل الذي انقسم بملكية بروفانس التي اعتصمت على بروفانس كلها ولهجرة إيوف ، وأطال رحلتها . وفي سنة ٨٤٦ انزع أخوه منه برجنطول . سنة ٨٨٨ أخضعت مستقلة بملكتي معاهدة القسم .

ينشب النضال من أجل الإمبراطورية ، لا بين الأستراسى ورعاياه ، بل بين ملوك
مختلف الإمارات القومية ، التي تكونت ، فى داخل نطاق الإمبراطورية . وانصب
على مملكة إيطاليا ، مزاعم لويس الثانى (٨٥٥ — ٨٧٥) الإمبراطورية ، أما
ادعاءات خليفته شارل الأصغر (٨٧٥ — ٨٧٧) ، فتركزت على مملكة الفرنجة
الغربيين ، ولم يحتفظ شارل السمين بسيادته القصيرة الأمد (٨٨٢ — ٨٨٧)
إلا بسبب أن الممالك الثلاث : فرنسا وألمانيا وإيطاليا اختارته الواحدة بعد الأخرى
سيداً عليها وزعماً لها . فصارت الإمبراطورية أقرب ما تكون إلى لقب شرف
أجوف ، لا يعمل صاحبه الحق فى أن يكون له سلطان ، ولم يترتب عليه
مسئوليات جديدة .

الشماليون فى أرضهم الفرنجة :

أما من جهة الفرنجة ، فإن الشماليين أتموا ما بدأ من نضال اقتتل فيه الأخوة .
فحوالى سنة ٨٨٠ قدمت إلى فريزيا السفن الطويلة . ووجد الفراء ، أن البلاد مجردة
من الدفاع ، فأقاموا معسكرهم فى ماينترخت ، واندفعوا ، دون أن يوقعهم عائق ، على
امتداد نهر الليز ونهر الراين حسباً هدام تفكيرهم ، فهاوت أمامهم كل ما للفرنجة
من المدن والعاقل الكبيرة — تونجر ، ولييج ، وبوليج ، وكلن ، وترزيه ،
ونيمجين ، وأنت النيران على كل ما لم يستطع الناهيون حمله . وتوج الشماليون
قسوتهم بأن نهبوا آخن ، وأنزلوا خيولهم فى القبة التى شيدها شارل^(١) . وما كاد
الشماليون يرحلون ، حتى نهضت الكنائس والمدن من جديد . غير أن آخن لم تعد
تظهر فى تاريخ أوروبا على أنها عاصمة الفرنجة وحاضرة الإمبراطورية ، إذ أن بد

(١) انظر . *Regina Scriptoria* .

م البلاد الخراب التى إلى سائر . وما من منها اليوم . آخن ، إنما كان من مخلفات
شارل الخاصة .

المانيين هوت في قوة، على بقية شمال أوروبا، فاجتاحوا فعلاً الحد الشمالي لألمانيا، حيث أشطوا الحرائق في هيرج، وطرّدوا أسقفها زمن لويس التقي. ولم تغد بحالة لويس الثالث، إلا أن يعقد لفرنسا هدنة مؤقتة، مقابل دفع مبلغ من المال، ولم يلبثوا أن انتزعوا بعد بضع سنوات زمانديا من خليفته، وهذا آخر ما أحرزوه من انتصارات. فتمّ بذلك إذلال فرنسا وألمانيا. على أن الموطن القديم لشارل الكبير صار خراباً ياباً. أما من حيث الجاني والعمارة فإن الإقليم لم يكن، فيما يبدو، أهلاً بالسكان منذ السحاب الرومان. ولا يعد اسم الفرنجة معروفاً في البلاد الواقعة بين نهر الراين ونهر الراين. فلنظرة فرانكونيا في الشرق، وجزيرة فرنسا في الغرب، ما زالتا تعملان على تذكرنا بالأمة التي اختفت وزالت. وما بينهما من الأراضي لم تعد معروفة باسم أرض الفرنجة. على أن لوثرنجيا هي التسمية الوحيدة الباقية منذ ذلك الحين.

تأثير شارل :

على أن الفرنجة خلفوا وراءهم آثاراً من نوع آخر، لا تمت بصلة للألفاظ والبناء. إذ نستطيع من خلال طرق ملتوية، أن نتتبع لأجيال عديدة، تأثيرهم على التاريخ. فالمانيا حتى سنة ٩١١ تولى حكمها أسرة يجرى في عروقها الدم، الفرنجي الخالص. والنبوقات السكسون الذين نلقوا صولجان الحكم حينما سقط من أيدي كتراد الفرانكوني، زعموا لأنفسهم صلة قرابة، تربطهم بشارل الكبير من ناحية الأناث. وظل يحكم في لاؤن حتى سنة ٩٨٧، أسرة كارولنجية أخرى، نتحدث بلغة الفرنجة، ونتمسك بتقاليد مملكة الفرنجة، التي تسند إلى التفويض الإلهي في الحكم. أما بيت كايه الذي خلفهم، فما زال يحرص على الإبقاء على ما يرتبط بالماضي من خلافة. إذ أن الامبراطورية التي ازدادت ازدهاراً، مدة خمس عشرة سنة، لم يجر نسبها. لأنها وهبت أعظم دولتين في أوروبا العصور الوسطى تأييداً بالغ المثالية، والاعتراف بنظرية سياسية قائمة برغم اضطرابها. وصار شارلمان

يعتبر قديما مختارا ، عند الحكماء على اختلاصهم ، من أمثال بربروسه ولويس الحادى عشر .

والمهارة السياسية التى اشتهر بها أول امبراطور من الفرنجة ، لم يكن لها من الناحية العملية إلا تأثير ضئيل على أخلاقه . فرسوماته ولجانه ، لم يترتب عليها إلا فتايع لم تنفذ من سطح قانون العرف إلى أغواره . وفى القرن التاسع ذاته جرى التخلي نهائيا عن نظام اللبوعين ، فأنهى عديم الفائدة ، وبفضل وسائل أخرى سوف يقوم هنرى الصياد ولويس الكبير ، بأخذ من اضطراب النزعات الإقطاعية . أما سياسته بشأن الحدود ، فإنها انقلبت رأسا على عقب . ارتدت فرنسا عن طرف الأيرو ، وتقدمت ألمانيا إلى ما وراء بحر الإلب ، ولم يكن لشارل من تأثير فعال إلا فى حالات قليلة : إذ أن لويس الألمانى اتخذ من تلاميذ مدرسة الكوين مستشارين له ، أمثال أوتجار ورايان ملور ، وهما من أشهر الكنسين عند الفرنجة ، ومن أعظم من رجال السياسة عند الكارولنجيين ، وفى القرن التالى سوف يهتدى أوتو الكبير بأخيه الذى ما زال يحفظ بميلدى . أوتجار ورايان ملور ، ومن برونو سوف يعلم سرّ الأمبراطور الكارولنجية — المثل الذى يقول بأن الطريق إلى السيادة العالية لا بد أن يجتاز روما ، وفى جربرت الساكر ، نستطيع أن نتبع أثر أفكار هنكار ، سلفه فى كتبة ريمس . أما أحلام أوتو الثالث الخيالية فإنها نفذت على أفكار مضطربة عن شارل والكوين . على أنه فى بعض التفاصيل جرت محاكاتها ، من حين إلى آخر . فالنقود والأوزان والمكاييل ولوائح التجارة بألمانيا المصور الوسطى تشهد بتأثير شارل على بعض مظاهر حياتها الاجتماعية ، غير أن ما اتخذه شارل فى كل ذلك من معايير وأساليب طموحة ، جرى إغفالها ، وأصبحت كأنها لم تكن . إذ تطلبت القوميات الجديدة ، صورة جديدة من الحكم . فلا غرابة إذن فى أن يذكر شارل الإحدى ، بعد قرون بفصل ابتكاراته الكسبية ، وما أدخله من تجديد فى مذهب نيقيه ، وما قام به من

الخط من المذهب الاناسيوسى ، وبفضل ما اشتهر به من الاحتياج القوى
العتيف ، برغم خلوه من المنطق ، وعدم اكتماله ، على ما انطوت عليه المسيحية
الشرقية من الأساطير الوضيعة . لم يكن شارل فرنسيا ، ولم يكن ألمانيا ، فإذا
كان تعليمه جذبه إلى اللاتين ، فإن أصله ربطه بالتيوتون . وإذا جاز أن تكون
آماله ومبوله لاتينية ، فإن تقاليد الحياة السياسية والاجتماعية ، التي يدين لها ويشتهر
تعلقه بها تعتبر من غير شك تيوتونية . وهاتان الخاصتان اجتماعتا واختلطتا في طبيعته
المتعددة الجوانب . والواقع أن شارل لم ينتم إلى أمة من الأمم الحديثة التكوين ، بل
انتمى إلى الأمة الوحيدة التي كانت زمنه جذيرة باسماء ، وإلى تلك الأمة التي اخدمت
فيها الاختلافات المحيطة والاعتسرية ، وتجاوزت عنها . وهي أمة الكنيسة الكاثوليكية .
وباعتباره خادما للكنيسة أخضع شارل السكون ، وحارب الدائنين ، وأذل
الصفالية . وبعثه خادما للكنيسة قاد جيوشه أول الأمر عبر جبال الپيراس .
أما المدنية التي جاء بها فكانت أيضا كاثوليكية ، مثل ديانتها ، وتعتبر تراث العالم
الكاثوليكي بأجمعه .

شارل في القصص :

« وبناء على توسل السيد القديس جاك ، وهب الله شرلمان هذه المنحة ، بأن
جمل كل الناس يتحدثون عنه أبدا الدهر » . هذه الكلمات قالها رجل فرنسى .
وهذه النبوءة تحققت في ناشيد القرو بادور الفرنسيين . وأحب اسم اشتهر به شارل في
التاريخ ، إنما هو من الابتكارات الفرنسية ، كان الأميراطور معروفا عند معاصريه
باسم كارولوس Karolus أو كارل . بينما اشتهر عند (الانجليز) دائما باسم شرلمان .
واللفظة اسم مركب تركيبا مزجيا من اللاتينية والأصل التيوتونى . وعلى الرغم من
أنه يصح الخط من قدره ، فهو مازال باقيا . وجاز للأمة الفرنسية قانونا أن تفخر بأن
شرلمان ابن من ابتائها قد تبنته . فهو يدين للفرنسيين بأشياء كثيرة ، وهم مدبتون له

بكثير من الأمور . إذ أنهم من جهة ، أحاطوه بسلسلة من القصص ، ومن جهة أخرى أخذوا عنه من الأفكار السياسية كل ما كان منها شديداً ، بالغ الخيال والتصور — تمجيد النكر المقدس ، والاهتمام بالمعاقب الشرقية للعالم المسيحي ، الخناس الصليبي — والتي لم تر منها في حياته إلا آثاراً واضحة^(١) .

أما ألمانيا فلم يلبسها أيضاً جانب من الأساطير عن شارل . غير أن ما دخل منها في الأساطير الشعبية كان قليلاً وحالفاً . إذ كان شارل صورة بديعة الآلهة القاهلأا ، اتخذ مقره جبل ودين^(٢) . والمسافر الذي تأخر عن ركبه ، سمعه يركب عربة نور ، وسط قصف المواصف أو في الحجرة وسط السماء . ولا بد أن يرجع إلى الشعر الفرنسي ، كما نعرف إلى قصص رولان وتيرين ومار سيل وجانيدون والرحلة إلى بيت المقدس ، والاثني عشر ميلا ، والحروب مع المسلمين بكل جهات أوربا . على أن الحقيقة ربما كانت غريبة ، على أولئك الذين يظنون أن ألمانيا ، وليست فرنسا ، هي التي تدين بوجودها إلى شارل . على أن ذلك لم يكن شديداً للخرابة ، لو تذكرنا أن أول مظهر شارل عند الجرمان ، ظهر على أنه محارب شديد القسوة مجرداً من الشفقة ، ودمر ما يعتزون به من الانفرادية . ولم يلبث أن نسي الباقاري والسكسوني ، والثورنجي والسكسوني ، السلام الذي دهبه لهم في سنواته الأخيرة ؛ وأهم ما ذكره هو الفترة التي صار ينقص فيها على أطراف بلادهم ، يجمع ثورتهم ، ويتزعج منهم شبانهم ، ليقاتلوا في حروب بعيدة . ويعتبر عندئذ ، من ناحية أخرى ، منفذاً وحامياً ، إذ درأ عنها عدواً قديماً يتمثل في المسلمين ، وعدواً حديثاً يتمثل في الدانين . على

(١) انظر : Gentig (Léon) : Bibliographie des Chansons des Gestes. Paris 1907.

Fazal (Eduard) : Le Chanson de Roland. Paris 1933.

Bédier (J.) : Le Chanson de Roland. Paris. 1927.

Paris (Gaston) : Histoire littéraire de la France. Paris 1894.

(٢) ورد في قصة Siegfried in Hagen أن شارل أقام بهذا الجبل منتظراً الوقت

الذي ظهر فيه من جديد هذه الأسطورة تردت أيضاً ، وارتبطت باسم فرديريك بربروسه .

(١) . انطبق بالنقص من جبروتية أثرها في رؤية الزاهد وتبين (V. 399) .
 قد رآه ودين مثبته الفناء في القرموس . أما انك سوف قروني . فهو موضوع حسنة لانهية
 مذكورة في باوانوس الاكوي . وفي الانس المروماني . ما شيريل أعين الطوفان . وطمع
 اسرونيوس (Asterionus II, 444) . (Asterionus II, 444) . شيوخ نفس من
 روحانيات في القرن التاسع الميلادي .

على الأنشودة في مطلعها ، لأن هؤلاء المؤلفين علقوا أهمية خلقية على طباع شارل ،
لجعلهم أنموذجا للقارس الكامل والسياسي الكامل .

الأساطير المتفرقة :

وما تلاقى شارل من آثار أدبية كان في القرن التاسع معروفا ومشهور .
ذلك أن نوتسكار نفسه ، الذي يعتبر كتابه مرآة القصص التي انتقلت من لسان إلى
لسان ، في الطبقات الدنيا من المجتمع ، ألزم في كتابته شيئا من الحذر ، ذلك أنه نفسه
رأى الأمبراطور ، وتحدث كثيرا مع الرجال الذين خدموا في حروب الأمبراطور .
وسمع أنه ليس ثمة ما يخرج ، فإنه توافر لديه من وسائل المعرفة وصحتها ، ما يجعلها
لا تخرج عن جادة التاريخ . ثم طرأت بعده فترة ركود ، لأن العالم الأدبي فقد ماله
من صلة بعصر السكاروتنجين ، إذا انقضت أمامه كل المعالم ، ولم يعد أمامه من
سبيل ، سوى التوسع في الأساطير والخرافات . فمثلا لجأ بفندكت رئيس دير
سوراكت إلى نحو بر قصة اجينهارد ، كما يثبت أن شارل بنفسه زار بيت المقدس .
فلذا حدث هذا في مصنف تاريخي اشتهر بقدر من من العلم والدراسة والاعتزان ،
فيصح أن تتصور ما ينسج له الإطار المرن ، الأساطير المشقوية ، من الحرية والتساهل .
ولدينا أمثلة في اللغتين اللاتينية والفرنسية ، ترجع إلى عصر متقدم ، من القصص
الشماسك المفهوم . فن القصص اللاتينية المقبول الحصة الأولى من تاريخ نيرين
Chronicle of Turpin ، وهذه المقبول جرت كتابتها قبل سنة ١١٠٠ من قصة
قصيدة ، كاملة المعنى ، عن فتوح الأمبراطور باسبانيا . اشتد اهتمام المؤلف بمشهد
القدوس جيمس في كومبولاستيلا ، وجعل المؤلف هدفه أن يحمل صلة بين شارل
وهذا المشهد . فهذه القصة ليست إلا من عمل كاتب متصل بمشهد من المشاهد
أو مراده من المزايا ، أو من عمل حاج مدحهم . ورأينا فيما سبق كيف أنه جاء
بالامبراطور إلى اسبانيا بناء على وساطة القدوس جيمس ، وبعد أن قاده إلى تلك

الجهات ، لم يكثر بشئ من أعماله سوى زيارة القسطنطينية . يروى خير الأسفلاء على بابلونا ، وكيف هوت الأسوار من تنفاه نفسها أمام الفرنجة . ويذكر لنا أيضا أن شارل مكث ثلاث سنوات بأسبانيا ، وحطم كل الأصنام ماعدا ما كان منها في الأندلس . ولم يظهر ترين رئيس الأساقفة في القصة ، إلا على أنه مبشر يصحب الامبراطور ، ويقوم بتعير كل من يخضع له من المسلمين . ومن كان منهم شديد التمسك بدينه ، تقرر إعدامه واسترقاقه . ويعود شارلمان آخر الأمر مجنونا البرانس دون أن تحمل بهم هزيمة من الهزائم . ومن الواضح أن المؤلف لا يعرف شيئا عن هزيمة رونسيغال أو لا يحمل بأن يدونها .

أشودة رولان :

على أن أعظم انتصار إما أحرزة الكاتب المجهول ، الذي ألف أشودة رولان عقب فتح انجلترا على يد النورمان ، وقبل قيام الحملة الصليبية الأولى . ومن الواضح أن شاعرا نورمانيا ، علش في انجلترا ، هو الذي ألفها اتقى على مسامع الناس . وما زال يعتبر من كبار الأدباء الفنانين ، ونشر أشودته ، بالإضافة إلى محاسنها الأخرى ، بما لها من وحدة تمثيلية رائعة . ولا ينبغي أن نخطئ بالأنشودة التي أنشدها تايلفر ، حين قاد المهجوم النرمانى في معركة هاستنجز ، والتي ينبغي أن نحاكي في أسلوبها قصص الفرنجة ، جرت كتابتها في مقاطع حادة ، في سطور قصيرة . وأنشودة رولان تشتمل على أربعة آلاف بيت ، جرت كتابتها بأسلوب ، يصلح للقاء لا للفناء . وكان لدى المؤلف عدد من الأنشودات الصغيرة المروقة ، يشير إليها إشارة عابرة من حين إلى آخر . ومن الواضح أن أنشودته ، إنما يقصد منها أن يملأ فجوة في حلقة طويلة . والمعروف أن الامبراطور كان فعلا في اسبانيا قبل سبع سنوات من بداية القصة ، واستولى الامبراطور على كل اسبانيا من البحر إلى البحر ، ماعدا حصن مارسيلاني سرقطة .

ومن المسلم به أن السامع يعلم ما حدث من حصار نوبل وبينى وتوزيلا، واشبيلية، وقرطبة، وبالأحوال التي اغتال فيها غدرا المسلمون رسول الفرنجة، باران وباسيل، ومملى الأمبراطور رولان وأوليفر وجفرى الأنجوى، وجارن اللورينى وغيرهم. ويعمد الشاعر إلى التذكير، بأن كثيراً من الأعمال الحربية المجيدة، قام بها أيضاً الفرسان في بلاد عديدة، واشتمل ماضى الأمبراطور، ذى اشعر الناصع البياض على كل الملاحم المتعلقة بالفتوح :

يقول رولان غماماً سيفه دورتدل :

وبفضلك أحرزت له أنجو، وبريتانى، وبواتو، وماين .

وكسبت نورمانديا أرض الأحرار، وظفرت بيروثانس واكتانيا .

واستوليت على لومبارديا، ورومانا بأسرها، وباقاريا والفلاندرز .

وخضعت بنقاريا وبولندا والقطنطينية .

ووجد بقيته في سكسونيا، وحصلت له على اسكتلندة .

وأرض الغال وايرلندا وانجلترا حارت كلها له ضياح ملكية ^(١) .

وعلى الرغم من أن هذه الأنشودة ترجع إلى زمن مبكر، فإنها تبعد كثيراً عن روح القرن التاسع ونفثه . ودخل في هذه اللقصة التي بلاها الزمن، خيوط جديدة تثير الاهتمام والانتباه . فإياها من أفكار رئيسية، تعتبر من النوع الذى يناسب العصر، الذى أخذت فيه الروح الصليبية تثير نفوس الناس . لخيانة جانيكون، وهيام رولان بالفتاة أولده، وتعجيد طبقة النبلاء الإقطاعيين، التى تضم بين صفوفها سلالة الأسرات الفرنسية الكبيرة، والحلس العاطفى عند الجيش المقرب بعيداً، من أجل فرنسا المذبذبة، كل ذلك من المتسكرات البارزة الظاهرة . وازداد نزوع

الشعراء المتأخرين لتطویر هذه الأغراض الثانوية، على حساب الشخصية الأساسية. فالأمبراطور لم يكن إلا مشجعا يجرى عليه تعليق القصص الحديث.

العامل الصليبي في الملحم:

ومن هنا حدث في فترة الحروب الصليبية، أن دخلت الملحمة الأسطورية في مرحلة جديدة من التطور. إذ ساد الاعتقاد بأن شارلمان، نهض من الموت، ليقود أول حملة صليبية. واستغل الشعراء هذه الناحية، فأخرجوا ترجمة جديدة لحياة أول امبراطور غربي مسوّر به في دينة محارب صليبي، ليست حياته إلا عبارة عن حروب متصلة ضد الكفار. وأحكوا اندفاع قصة رحلة، قام بها إلى بيت المقدس، وما حدث بعدئذ من زيارته لفلسطين. وعمدوا إلى تشويه الأناشيد القديمة، التي أشارت إلى الحروب القومية ضد الفرنجة في أكتانيا وبريتاني وسكسونيا ولومبارديا. ففي كل مكان من هذه الأمكنة أقموا اسم المسلمين. ففي اشودة Saisnes^(١). التي ألفها جان بوديل Jean Bodel، ورد ذكر ويتيكند على أنه مسلم، وتعرض ديدير لنفس التغير والتحول في اشودتي Aspremont Chevalerie, Ogier^(٢). إذ نجد امبراطورا مسلماً يقيم في بريتاني. ومن الطبيعي أن أسبانيا لم يجر اغتيالها، إذ أن تربين للزعوم pseudo-Turpin^(٣) اتخذ أسطورة القديس جيمس الكومبوسيلاني، وأضاف إليها ما يتصل بخبر رونسيفال، وكذلك قصة الحرب الكبيرة بين شارل وارجولاندر، ملك الأفرقيين وهذه القصة بعد أن طرأ عليها

(١) اشودة الكسون - ترجم إلى القرن الثاني عشر الميلادي - انظر Robert Doonot Manuel Bibliographique de la Littérature Française du Moyen Age pp. 81-82
(٢) اشودة ترجع إلى القرن الثاني عشر - انظر للرجع السابق ص ٢٦ - ٢٧.
(٣) هذه الأسطورة عنوانها Historia Caroli magni et Rothlandi ألفها باللاتينية فرنسي حوال سنة ١١٣٠، عن النزاع بين الأسبان والفرنجة من جهة وبين المسلمين في أسبانيا من جهة أخرى. وحرف ترجمتها إلى لغات عديدة. انظر Ruland Bussant Manuel Bibliographique de la Littérature Française du Moyen Age pp. 80-81.

ماطراً من الصنعة ، جرى نشرها في صورة رسالة موجهة من تيرين رئيس اساقفة
ريمس ، إلى ثمانين كبير من اصدقائه . أما تايين رئيس الاساقفة المعروف بهدونه ،
والذى يرد ذكره أحياناً في الوثائق السكارولفجية ، فإن الناس لم يدهشوا كثيراً
لما قام به من أمور خارقة اكسبته الاسم الذى اشتهر به ، غير أن فردريك بربروس
اتخذ التاريخ دليلاً لتبرير ما قام به بابا مزور ، من تفديس شارل . وبلغ من ذبوع
القصة وشهرتها ، أنه لم يكن ثمة من المؤلفات الأخرى ، سوى اشودة رولان ،
ما يفوقها في التأثير على تصور الملاحم .

فمازج صبه المزمع الوقطاعة

وفي القرن الثالث عشر ، ظهر عامل جديد في القصص القديمة . ذلك أنه لما
انتهت الحروب الصليبية ، تركز انتباه أوروبا على ما وقع في داخلها من نضال
دائم بين الاقطاع والملكية . والمعروف من الناحية التاريخية أنه كان لشعرلمان
أتباع ، خرجوا على عين المولاء الذى اقصوه . على أن أناشيد المآثر
(Chansons de geste) ربما صورت تجارب سلالة النصارى فى لاوون)
جملت لشارل اتباعاً عديدين ، لم يرد لهم ذكر في التاريخ . وجنحت عاطفة الشعراء
إلى جانب النصارى ، ووفقاً لذلك ، جرى الخط من أخلاق الأمبراطور ، حتى تبعذ
فضائل نبلائه . فعملوه ملسكا من طراز ملوك المبروفنجيين ، ملسكا مثل شارل
الماذج . وأبطال هذه الحلقة في مرحلتها الثالثة هم جيرارد صاحب رويسلون
Gerard of Roussillon وراؤول صاحب كامبرى Raoul of Cambri ، وريغو
صاحب مونتوبان Renaud of Montauban . ووليم صاحب مونتري
Guillaume of Montreuil ، وإذا عدنا إلى إحصاء القصائد المتعلقة
بهم قلن هذا أمر يدعو إلى الملل ولا فائدة منه ، لأن قوة الشعراء المنشدين
وحبوتهم ، أخذت تدعى كما ابتعدوا عن الخطوط الأصلية لقصصهم ، وترتب
على انتصار المردية ، أن اخضت الأفكار العظيمة التى أنارت للملاحم القديمة .

فقدمة الشودة Jaisones المؤلف جان بول، تعتبر نموذجاً طيباً لهذا التطور الجديد. إذا استهانت بوصف هجوم قام به ويتيكند على كلونيا. لقد سمع بوقاة الاثني عشر نبيلاً في رونسيفال، فحشد المسلمين سوياً، كنيا بطارد شارلمان صاحب اكس، ويطرده من فرنجة. وفي كلونيا يقتل الدوق ميلو، ويتم نقل هليسانت Halisant الجيلة إلى السجن إسكسونيا. ثم يتغل المنظر إلى لاؤون، حيث يحتفل شارلمان بصيد المتصرة. المجلس إلى المائدة مع الإمبراطور، أربعة عشر مدسكا. وشهد المأدبة عدد كبير من رؤساء الأديرة والأساقفة. وقام البابا ميلو بنفسه بتأدية القداس أمام المجلس. والمضطرب الاحتفال بما ورد من نيا بإغارة ويتيكند. وأعلن شارلمان الحرب، غير أن نبلاءه احتجوا، لأنهم حاربوا كثيراً؛ فليترض على الحرب وبين Terupuis الضررية من أجل الحرب، إذ اشتد عطشه فعلاً على هؤلاء القوم، وحين الآن الوقت الذي ينبغي أن يحملوا فيه جانباً من الأعباء. ولم يكن الهربيون إلا رجال نورمانديا وماين وبريتاني، ففضبوا ما حدث من انتقاص حقوقهم وامتنيازاتهم. وهددوا بأنهم جميعاً سوف يحشدون جموعهم، ويعلمون الحرب ضد الإمبراطور. وسوف يركب منهم مائة ألف مقاتل، ويتقدمون لاشعان الحرائق في مدنهم وقلاعهم وقراهم. غير أنهم لم يلبثوا، فيما بعد، أن اتخذوا سبيل الحكمة والاعتدال. فتوجهوا إلى لاؤون في نظام عسكري، ورفعوا على أسنة رماحهم ما هو مقرر هابهم من الجزية. وسمع الإمبراطور هذا الخبر، وهو جالس بقصره المشيد من الرخام. وكان البابا يقرأ له حياة القديس مارتن، ويشرح له أثناء القراءة، اللغة اللاتينية. فنهض الإمبراطور، وركب لمقابلة باروناته المتحدين. غير أنه حيناً رآهم، أصابه الخجل وحل به الندم، فأعلن أنه ندم على ما قام به من أعمال ظالمة، وسوف لا يطلب منهم سوى الخدمة الشخصية ضد الوثنيين. فأعلنوا في سرور، وعن طيب خاطر، موافقتهم على هذا الطلب، وركب الإمبراطور وباروناته معاً، لمواصلة القتال في إسكسونيا.

والملاحظ أن الجزء الأول من هذه القصة المثيرة ، قام على رواية تاريخية صحيحة . ودأبت أغاني المآثر على اتخاذ هذه الوسيلة للتشويق . فؤلغو القصائد البالغة الطول ، أدخلوا في عملهم وصناعاتهم ، كل مصادفوه من مادة قديمة ، وجعلوها ملائمة . ففي المؤلفات التي ترجع إلى عصر متأخر مثل (Chevalerie Ogier) ،^(١) Gestes de Charlemagne devant Carcassonne et Narbonne.^(٢)

نجد من حين إلى آخر النزوع إلى التفصيل والإسهاب . ونحله جاء مباشرة من القرن التاسع . وقادة نتعرف إلى مؤلف معروف مثل اجيهارد أو ليموزين استرونومر ، أو أعمال القديسين Acta Sanctorum . على أننا في غالب الأحوال نتخبط في فروض لا طائل تحتها . على أن جهودا بالغة الضخامة جرى بذلها لفصل الطبقات المختلفة للأسطورة ، في مجموعات معينة من الحلقات . لاسيما تلك التي تتعلق بحروب ناربون ومولد شرلمان . غير أنه من المصير أن نقول أن هذه الأبحاث أضلت إلى محصولنا التاريخي شيئا جديدا . فالشعور الخلقى ، والرغبة في مجاملة الأسرات الكبيرة ، والحاجة إلى الابتكارات ، والعزوف عن التمييز بين الصحيح والمزيف ، كل هذه المؤثرات أصابها الخلط والاضطراب ، وازداد الخلط كلما خلت القصائد بالمرام والمظاهر ، وكلما أصبحت بالغة التنظيم . إذ أن رأي ميرث الباريسي

(١) قصيدة ألقاها ريمبرت الباريسي Reinbert de Paris ترجع إلى القرن الثالث عشر الميلادي ، وتتألف من قصتين مختلفتين تمام الاختلاف ، الأول معروف باسم Enfances Ogier ، والثاني مشهور باسم Chevalerie Ogier وصدرت طباعت كثيرة . المصحف يرجع إلى سنة ١٨٤٢ . يتناول طبعة صدرت في بروكسل ١٨٧٤ نشرها A. Schaller . وعنها ظهرت دراسات كثيرة — انظر : Robert Brasseur : Manuel Bibliographique de la Littérature Française du Moyen Age. Mâcon . 1951 pp. 604-7.

(٢) مجموعة ترجمت إلى القرن الثالث عشر ، تشير إلى أنها من تأليف فيلون Philomen كلام من غرمان .

Raimbert of Paris ، وأدنيس Adenes ^(١) ، وجيرار الأسيني ^(٢) Gerard of Amiens وجان بوجل ، وأمثالهم من المؤلفين الجهولين ، لم يستطيعوا أن يجعلوا أغراضهم المتداعية من عوامل التشويق والاهتمام ، إلا بالمبالغة في التزويق . وما كاد قصص شرملان يبلغ اكتماله في فرنسا ، حتى جرى تقليده في بلاد أخرى . ففي سنة ١١٥٠ صدر في ألمانيا أغنية روتلاندا Ruotlands Lied ، وهي صورة أخرى من أغنية رولان . وفي نفس ذلك القرن ، ظهر تاريخ منظوم لشرلمان يشتمل على قصة مستقلة خربة في أسبانيا ، إذ لخص شاعر ألماني قصة شارل مينيه . على أن المثلث هنا كونه الذي حطم الوثنية النرويجية ، اعتبر أناشيد المآثر عاملا من عوامل تحدين مواطنيه . ومن الغرويج انتقلت الترجمات السكندrinaوية إلى إسبندة ، ونشأ عنها ما يعرف بسيرة شرملان Karlamagnus . أما المؤرخون الأسبان فإنهم ، بسبب نقيمتهم على غطرة جبراتهم الفرسيين ، عالجوا قصة رونسيفال بحروب أسبانيا ، ليبرهنوا على ما حدث من المبالغة في تقدير الأمباطور . فلم يكن على حد قولهم مخلصاً ومنقذاً ، بل كان لصاً وقاطع طريق . هاجم الفونسو الطاهر ، بسبب طمعه وطموحه ، فردّه على أعقاب برنارد دي كارميو Bernard de Carpin ^(٣) . وسخر الإيطاليون بما ورد في القصص من الحوادث الرئيسية والشخصيات الكبيرة ، فجعلوا شرملان رجلاً شيعياً ، أصبح يحرف ولا يدري ما يقول ، ولم يكن

(١) مؤلف انشودة عن طفولة شرملان ، ترجع إلى القرن الثالث عشر الميلادي . وعنوانها
Bern au Grand Pied — انظر Robert Bousquet : op. cit. pp. 29, 30.

(٢) مؤلف الملحمة المعروفة باسم شرملان ، حوالي سنة ١٣٠٠ — انظر المصدر السابق

ص ١١٠

(٣) التاريخ المعروف باسم Chronica General d'Espagne تم تأليفه بفضل رعاية
الفونسو العاشر ملك لبلنسية .

— ٢٩٢ —

أورلاندو إلفارسا منامرا مغرورا . وتظهر طبيعة معالجتهم للموضوع في قصة
Margate Maggiore التي ألفها Luigi Pulci ، وكذا في Orlando Furioso
التي وضعها Ariosto . واختلاصة أن شريمان الأسطوري كان فرنسيا ، ولما انتقل
إلى بلاد أخرى ، أصبح مجرد صورة باهتة أو ممسوخة .

ملحق

عن العلاقات بين شارلمان والمسلمين

أولاً - المصادر والمراجع الأولية :

لم يرد في مؤلف واحد ما حدث من علاقات دبلوماسية زمن بين وشارل الكبير ، بل جاءت مخرقة في المصادر المختلفة ، وفي الفترة الواقعة بين سنة ٧٥١ م ، - سنة ٨١٣ م .

وعلى الرغم من قلة الوثائق المتعلقة بهذا الموضوع ، فإن ما ترتب على قيام الدولتين العباسية والكارولنجية من نتائج ، كانت لها أهمية في قيام هذه العلاقات . إذ دلت وثائق الفرنجة على أن في الوضع السياسي بالعالم الإسلامي ما دعا العباسيين للتدخل في أمور الغرب والاتصال بالغرب ، كما أن في الأحوال السياسية في العالم المسيحي ما جعل شارل يحرص على التماس صداقة الخلفاء العباسيين في بغداد ، لا سيما هرون الرشيد .

وهذه الأوضاع السياسية تستل فيها يأتي :

أولاً - الهداء المتحكم بين بيت أنولف (أسرة شارلمان) وبين الأمويين في الأندلس .

ثانياً - النضال بين الأمويين والعباسيين في الشرق ، ومحاولة العباسيين اقتزاع الأندلس من يد الأمويين .

ثالثاً - الحروب المستمرة بين المسلمين في الشرق وبين البيزنطيين .

رابعاً - المداوة بين البابوية والأمبراطورية البيزنطية .

فالمعروف أن العباسيين بعد أن تولوا الخلافة ، صاروا يطاردون الأمويين ، وينزلون بهم من صنوف التشريد والقتل ما أدى إلى مصرع عدد كبير منهم ، ومن نجا منهم من القتل ، اتخذ طريق الهرب ، ومن هؤلاء عبد الرحمن بن معاوية ابن هشام بن عبد الملك بن مروان ، الذي فر إلى أسبانيا .

وتأثرت أسبانيا بما وقع من الحوادث في الشرق ، فاقسم المسلمون معسكرين : القيسيين والتمنيين ، واستطاع عبد الرحمن بن معاوية ، بفضل مدد التمنيين أن يقيم له ملكاً بأسبانيا . على أنه حدث في السنوات السابقة على قدوم عبد الرحمن ، أن أعلن أحد الفرشيين ، وهو عامر ، نفسه واثياً على أسبانيا من قبل الخليفة العباسي المنصور (٧٥٣/٧٥٤ م) . وفي تلك الأثناء تطلع والي برشلونة وجيروند إلى بين الأول لمساعدته ضد قوات التمنيين ، فنشأت بذلك العلاقة بين بين والمسلمين في أسبانيا ، ووقع في تلك الأثناء أيضاً من الثورات في شمال أفرقية مادما العباسيين إلى إرسال حملات انتهت بالاستيلاء على القيروان سنة ٧٦٩^(١) .

وفي شمال جبال البرانس ، حدث من الأحوال ما يعادل ذلك ، إذ لم تهدأ نائرة جنوب غالة ، منذ أن نهض بأعجاء الحكم احتجاج البلاط ، فالكونت اود Eudo كونت أكتانيا ، زوج ابنته من أحد أئمة المسلمين ، ولعله قصد من وراء ذلك توطيد مركزه ضد شارل مارتل (سنة ٧٣٠ م) ، بينما تنازل مورونتوس Maurontus كونت مرميليا ، لأمير غاربون (أربونه) ، عن آرل وأفينيون ومدن أخرى . وماوجه شارل مارتل في سنة ٧٣٩ من حملة حربية ، لم يكن يقصد بها المسلمين ، بل وجهها ضد مورونتوس الذي لاذ بالهرب ، وازداد العداء بين بيت شارل ودوقات الجنوب ، بعد أن تم عزل شلويك الثالث آخر ملوك اللبرونجيين ، وثولية الملك بيني ؛ وعندئذ وجد عبد الرحمن بن معاوية

(١) انظر Buckler, F. W. : *Harun Rashid and Charles the Great*. Cambridge Mass. 1931 pp. 4-6.

11

في وايفر دوق اكيثانيا حليفاً قويا ، ضد خصمه الفرنجي . على أن سقوط ناربون في يد الفرنجة سنة ٧٥٩ ، أدى إلى أن نصبح أطراف مملكة بيبين ملاصقة لأملاك المسلمين (والى برشلونه)^(١) .

وما حدث في السنوات الواقعة بين ٧٦٠ ، ٧٦٨ من قهر وايفر وتطور التحالف بين ايزار وفرنجة لمقاومة الدولة البيزنطية ، يعتبر عاملاً هاماً في تطور العلاقات بين الفرنجة والمسلمين . ذلك أن سياسة البابوية درجت وقتذاك على منع قيام التحالف بين بين ملك الفرنجة وقسطنطين الخامس (كوبرنيوس) الأمبراطور البيزنطي^(٢) .

على أنه وقع من الأحداث ما جعل بيبين يبعث سفارة إلى بغداد ، وجدت ترحيباً من قبل الخليفة العباسي . إذ أن العلاء بن المغيث الذي أرسله المنصور سنة ٧٦٣ لاسترداد الأندلس من الأمويين ، حلت به هزيمة ساحقة أدت إلى فشل سياسة المنصور ، وربما دعاه ذلك الفشل إلى الترحيب بقدوم سفارة من قبل الفرنجة . يضاف إلى ذلك أن تأييد الفرنجة لسياسة البابوية ضد القسطنطينية ، يعتبر من العوامل التي جعلت بيبين يسعى لالتماس صداقة الخليفة العباسي . عدو الأمبراطور البيزنطي . ففي سنة ٧٦٥ أرسل بيبين سفارة إلى بغداد ، مكنت بها ثلاث سنوات ، ثم عادت يصحبها رسل من قبل الخليفة يحملون الهدايا إلى بيبين . ولقى رسل الخليفة الترحيب والحفاوة من بيبين ، ثم عادوا بطريق البحر إلى بغداد ، وحلوا معهم هدايا بيبين . ولم يكن المقصود بسفارة بيبين سوى إقامة علاقة من التحالفات ضد الأمويين والأمبراطور البيزنطي .

Hoaglin : Italy and her invaders. Oxford 1911. p.270
Hoaglin : op. cit. p. 271, 290.

Buckley : op. cit. p. 8.

(١) انظر

(٢) انظر

(٣) انظر

وفي سنة ٧٦٨ مات بين ، خلفه في الحكم ولده شارل وكارلومان .
وبتولية هادر بان الأول البابوية سنة ٧٧٢ بدأ التحالف بين شارل والبابوية وهو
الذي ظل قائماً حتى وفاته . والسنوات الخمس التالية أمضاها شارل في قتال السكون
واللومبارديين ، وانتهت هذه الحروب بمقد هدية مع السكون سنة ٧٨٧ . وفي تلك
الأنحاء تعرض مركز عبد الرحمن بن معاوية للخطر ، نتيجة الزباج الحربي العباسي
بالأندلس بشور الخرجي وسط أسبانيا . وهذه الثورة أعدها ودعاه ثلاثة ولادة ،
تولى برشونة وهو سليمان بن يقطان العربي ، وعبد الرحمن بن حبيب الذي
اشتهرت أسرته بمداونتها للأمويين ، وأبو الأسود بن يوسف الذي حبس أباه
عبد الرحمن بن معاوية . وتصنفت خطتهم حشد قوات من المغاربة بأفريقية ،
وقطع طريق الاتصال بين عبد الرحمن بن معاوية والبحر المتوسط ، ولتدعيم
مركزهم في الشمال ، توجه سليمان وابنه يوسف إلى شارل الكبير في بادربورن
سنة ٧٧٧ ، وعرضا عليه أن يتولى حمايتهم وحماية ممتلكاتهم^(١) . مقابل
الحصول على مواضع عديدة في شمال أسبانيا^(٢) .

(١) انظر ما سبق ص ٩٩ - ١٠٠ . هذه الرواية منقولة عن دوزي ، وخلاصتها
أن سليمان بن يقطان اللقب بابن العربي من بني كلب ، كان عاملاً لدى عبد الرحمن بن معاوية على
سرقطة والجزر الأعلى ، إلى أن قامت المملكات بينهما ، وانصاف الحرب ، فاجأ إلى شارلات
سليمان وبه حجه عبد الرحمن بن حبيب القهري حشد يوسف القهري تولى الأندلس المعروف
وانضم إليها الحبيب بن يحيى المعروف بأبي الأسود ، فاستمدوه من بني أمية في الأندلس .
والواقع أن دوزي خلط بين موضوعين : الأول محاولة العباسيين إثارة الفتن في اسبانيا
لمناوئة الأمويين ، والثاني يخلق بالاتصال بشارلات . ذلك أن النهدي الخليفة العباسي أرسل في
سنة ٧٧٣ (١٠٧ هـ) عبد الرحمن بن حبيب القهري الملقب بالصفي الذي عبر إلى الأندلس ،
واستغل ما وقع من الوحدة بين سليمان بن يقطان وبين عبد الرحمن بن معاوية ، وحرضه على
الخروج منه لقتل عبد الرحمن ، فرفض لحاجة طلبة بل أنه قدس له من إقتاله سنة ٧٧٨ (١٠٦ هـ) .
أما عبد الرحمن بن معاوية فإنه طلب سليمان وأعضاء من سرقطة ، فدخل عنها إلى بلاد الفرنجة ،
وصحبه في هذه الرحلة أمروثو صاحب وشقة ، فحصل شرفان ل بادربورن وحرضه على غزو
الأندلس (١)

وسار شارلمان بجيوشه في ربيع سنة ٧٧٨ ، فحصر جبال البرانس عند
رونسيغال ، وفي باميلونا أعلن البشكنس خضوعهم له ، ثم توجه إلى سرقطة ،
وكان ابن العربي قد أشار بأن سرقطة سوف تفتح له أبوابها ، غير أن شيئاً
من ذلك لم يتحقق ، إذا اعتصم حسين بن يحيى بداخل المدينة ، وحاصر شارل
المدينة مدة طويلة . ولما بلغ شارل نبأ اندلاع الثورة في كسونيا ، أمر برفع
الحصار عن سرقطة ، وانسحب بجيشه راجعاً إلى غاله ، لحرب أثناء سيره أسوار
باميلونا ، وحمل معه ابن العربي أسيراً^(١) . وفي معركة رونسيغال سنة ٧٧٨ ،
تعرضت مؤخرة جيش شارلمان للهجوم من قبل المسلمين والبشكنس ، ولم يكن
الغرض من الهجوم الحصول على الغنائم فحسب ، بل حرص المهاجمون على
استخلاص ابن العربي من أسر شارلمان . ويشير ابن الأثير إلى أن ولدي ابن
العربي ، وهما مطروح وعيشون ، اشتركوا في ذلك الهجوم ، واستطاعا أن يخلصا
أبائهما وأن ينقلاهما إلى سرقطة^(٢) .

على أن سرقطة لم تخضع للأمويين إلا بعد سنوات ، إذ أن ثعلبة بن عبيد ،
قائد عبدالرحمن بن معاوية ، والذي وقع في أسر ابن العربي ، فسّله إلى شارلمان ،
جرى الإفراج عنه بعد مفاوضات تمت بين أمير قرطبة ومثل الفرنجة^(٣) .

أما ابن العربي فلاقى مصرعه على يد خليفة الحسين بن يحيى الأنصاري ،
ففي صيف سنة ٧٨٢ (١٦٦ هـ) هاجم جيش أموي مدينة سرقطة ، وقدم
عبد الرحمن بن مخلوطة واشترك بقواته في الهجوم على المدينة ، ووقع في أسر
الحسين بن يحيى ، فأمر بإعدامه^(٤) .

Levi - Provençal : op. cit p. ٢٨.
Ibid p. ٢٩.

(١) انظر

(٢) انظر

ابن الأثير : الكامل — طبعة لندن سنة ١٨٧٩ ج ٦ ص ٨ .

Levi - Provençal : op. cit. vol. I, p ٢٩
Ibid p ٣٠.

(٣) انظر

(٤) انظر

وما حدث لشارلمان من الهزيمة في رونسيفال جعله يفكر في إقامة إمارة مستقلة في داخل مملكة الفرنجة ، وهي مملكة أكيثانيا ، وجعل مهمتها الأساسية ، ملاحظة نشاط المسلمين في طرف البرانس . ونصب عليها ابنه لويس الذي اشتهر فيما بعد باسم لويس الثاني^(١) .

وفي الشرق أرغم الأمبراطور البيزنطي قسطنطين الخامس سنة ٧٧٢، ٧٧١ على أن يمتد صراحة مع الخليفة المنصور على أن يؤدي الجزية . غير أن الصلح لم يستمر طويلاً ، لأنه حدث في سنة ٧٧٥ ، أن زحفت الجيوش العباسية على الساحل الأيروزي واستمر القتال زمن الخليفة المهدي ، الذي وجه ابنه هرون على رأس حملة أوغلت في آسيا الصغرى حتى بلغت البوسفور ، وبلغ من نجاح الحملة ووفرة الغنائم ، أن وافق الخليفة على عقد الصلح سنة ٧٨١ مع إيرين ، مقابل دفع الجزية^(٢) .

وازداد مركز إيرين حرجاً ، بسبب انصرافها إلى التأييد في داخل البلاد ، وما تعرضت له من عداوة الغرب . وحاولت إيرين أن تمتد محالفة مع شارلمان ، يزيد بها قوة ومثانة زواج ابنها قسطنطين السادس من روتروود ابنة شارلمان . ولكي تزيل اعتراض البابا ، شرعت في إعادة عبادة الصور المقدسة ، واختارت تاراسيوس بطريركا القسطنطينية ، وطلبت إليه أن يدعو للانقياد ، مجسداً عاماً ، للظفر في مسألة عبادة الصور بأمرها^(٣) .

أما وضع البابا هادريان الأول في هذا المسور من الحوادث فله أهمية خاصة . فبينما كان هادريان يتظاهر بتشجيع إيرين في جهودها لإعادة عبادة الصور ،

Levi-Provençal : op. cit. p 90

Duchet : op. cit. p. 14.

الغفرى : تاريخ الرسل والملوك — نشر الطبعة التجارية — ج ٦ ص ٢٧٩ .

Beckler : op. cit. p 15

Hodgkin : op. cit. Vol. VII, pp. 134 14.

(٣) انظر

(٢) آخر

(١) آخر

ساوره من المخاوف ما ساور أسلافه من القتاخ التي تترتب على التحالف بين بلاطى
بيزنطة وآخن . ولذا عمد إلى إخطار شارل بما جرى من العلاقات بين إيرين
والعباسيين ، وأشار بالتفصيل إلى ما يقوم به اليونان (البيزنطيون) من التآمر
فى إيطاليا ، لا سيما بين الأمراء انقطاعين من اللومبارديين فى الجنوب^(١) .

وفى سنة ٧٨٧ أرسلت إيرين سفارة إلى أريغيس دوق بنيفنتو لتقلده
خلمة البطركية ، على أنه من أتباع قسطنطين السادس . وبادر هادريان بإخطار
شارل بكل ما حدث . غير أن أريغيس مات قبل قدوم السفارة ، وخلفه فى الحكم
جبرئيل والذى فى أغسطس سنة ٧٨٧ ، فأنى أن يزوج ابنته من قسطنطين السادس ؛
فأمر قسطنطين حاكم صقلية بالإغارة على بنيفنتو ونهبها ، وطلب جبرئيل
المساعدة من شارل ، فهاجم حاكم صقلية ، وهزم اليونانيين ، واستولى على استريا .
غير أنه حدث من الأحوال ما دعاه إلى المسير إلى الشمال مرة أخرى ، فأمضى
سبع سنوات فى حروب الأفار والسكون ، وبذلك أغفل أمور الشرق .

وشن الرشيد الحروب المستمرة على أملاك البيزنطيين برأ وبحراً ، وكان
أخطر هذه الحروب ، تلك التى وقعت سنة ٧٩٦ ، إذ قاد الرشيد الجيوش وأوغل
فى آسيا الصغرى حتى بلغ أفسوس وأقره ، وعقد صلحاً مع إيرين لمدة أربع سنوات ،
بشرط أن تدفع الجزية وذلك سنة ٧٩٦^(٢) . وفى نفس السنة أرسلت إيرين
سفارة إلى شارل ، تملن تنازلها عن دعاوىها فى بنيفنتو واستريا . والراجع أنها
احتاجت إلى مساعدته ضد الأحزاب البيزنطية ضد هرون الرشيد . والمعروف
أن شارل قبل استئناف العلاقات الودية مع إيرين^(٣) .

Hodgkin : op. cit. pp. 43 - 46.

Beckler : op. cit. p. 16.

Bury : History of the Eastern Roman Empire. p. 240.

Hodgkin : Italy and her Invaders, Vol VIII, p. 182.

(١) اظر

(٢) اظر

(٣) اظر

(٤) اظر

نقضت أملاك الفرنجة في سبتانيا للأغلات المستمرة من قبل المسلمين . وفي أكتوبر سنة ٧٨٨ (١٧١ هـ) مات عبد الرحمن بن معاوية ، وخلفه في الحكم ابنه هشام ، الذي اشتهر بالحلم والدين ، فدعا الناس إلى الجهاد ، فهيرعوا إليه من كل الجهات ، وتآلف منهم ٧٩٣ (١٧٧ هـ) جيش قوى ، بقيادة عبد الملك ابن المغيرة صاريق على غاله ، وبلغ في زحفه مدينة ناريون (أريونه) حيث أشعل النيران في أرباضها ، وبعد أن وقع في يده عدد كبير من الأسرى وقدر وفير من الغنائم ، توجه إلى كاركاسون (فرقتونه) ، وحول وليم ، حاكم تولوز بمساعدة الكونتات الماورين ، وقف زحف الجيش الإسلامي ، ف وقعت معركة على شاطئ نهر أوربيه Orbieu ، غير أنه لقي هزيمة ساحقة ، فعاد المسلمون منتصرين ، وقد ملأوا أيديهم بالغنائم والأسرى^(١) .

وعلى الرغم من الهزيمة التي حلت بالفرنجة ، فإن ما احتلوه من المواضع والأماكن في الجهات الشرقية من جبال البرانس ، لم يتغير وضعها برغم ما أصابها من النهب والتخريب . على أن شارلمان اعتبر هذه الهزيمة أنزلت بهيبته من المهانة ما لا يقل عما أنزلته هزيمة رونيسفل ، بل إن الحوليات الملكية أشارت في حوادث سنة ٧٩٧ ، وسنة ٧٩٩ إلى أن شارل يعتبر مسئولاً عن هذه الهزيمة ، نظراً لانصرافه عن جنوب غاله ، والتضائه إلى قتال الأقاليم ، وإهمام ابنه لويس بمهاجمة البيشننيين .

وحرص شارل على إصلاح خطاه ، فأعاد من التراجع الذي وقع بعد وفاة هشام سنة ٧٩٩ بين ابنه الحكم الذي خلفه في الحكم وعنه عبد الله ، وكذا

Kleinclausz : Charlemagne, D. 153.
Levi - Provençal : op. cit. Paris 1930, T. I. pp. 145 - 146.
Kleinclausz : op. cit. p. 156.

(١) انظر

(٢) انظر

نزوح ولاية المدن الواقعة بشمال اسبانيا إلى الاستقلال ، وقرّر أن يعود للاتصال بالمسلمين . فأضحت عاصمته آخن مركزاً لحركة ديبلوماسية ناشطة ، ففي أوائل صيف سنة ٧٩٧ قدم إليها زيد الذي اعتصب الحكم في برشلونة ، وأعلن أنه جعل مدينته تحت حماية شارل . وفي نفس السنة جاء إلى آخن الفونسو ملك اشتوريس ، وأبدى استعداداً لمساندة شارل في قتاله ضد المسلمين في اسبانيا ، وكذا قدم عهد الله عم الحكم ، واقترح على شارل إرسال حملة لمهاجمة أملاك الحكم في اسبانيا . كل هذه الوفود أعادت لشارل ذكرى ما حدث في سنة ٧٧٨ وما أصاب حملته من الهزيمة في سرقطة ، فضلاً عما وقع لوليم من الهزيمة في وقعة أوربية . فلم يقطع برأى ، غير أن لويس في اجتماع انعقد في تولوز سنة ٧٩٨ شهدته ممثلو الأمراء المتمردين ، نجح في إقناع أبيه ، فتقرر توجيه حملة إلى الأراضي الإسلامية . وهذه الحملة التي لم يرد لها ذكر في المصادر الإسلامية جعلت لها أهدافاً محدّدة ، وهي أن تحتل ، دون قتال ، الإقليم الجبلي الواقع بين جيرونند وأعلى وادي نهر سيجر^(١) . استولى لويس على برشلونه سنة ٨٠٣ ، فأضحت ثغراً من الثغور الأمامية للفرنجية ضد المسلمين^(٢) .

يشير الأستاذ بككر إلى أن فكرة التحالف بين هرون الرشيد وشارل إنما ترجع إلى ما دبره البيزنطيون من مؤامرات في جنوب إيطاليا ، وإلى ما وقع من التخاصم بين أفراد البيت الأموي على الحكم ، والاستفجاد بشارل للتدخل في تسوية المشاكل الأسبانية . فتألفت سفارة شارل إلى هرون الرشيد من سجنسوند وانتفرد ، ومن يهودى اسمه اسحاق يتولى الترجمة . ويبدو أن السفارة ارتحلت

Kleinmann : op. cit. p. 154.

Levi - Provencal : op. cit. T. I. p. 170.

Levi - Provencal : op. cit. T. I. p. 191.

(١) انظر

(٢) انظر

حوالى سنة ٧٤٧ ، واستمرت ثلاث سنوات ، مات أثناءها مجسموند ولتفرد ،
والراجح أنهما ماتا بعد أن انجزا مهمتهما ، لأن هرون الرشيد أرسل مبعوثين
رداً على سفارة شارل . وبزعم بكمبر أن أغراض السفارة اشتملت على السعى
لتحقيق هدف أو أكثر من الأهداف الثلاثة الآتية : الأول تنظيم وضع شارلمان
فى أسبانيا وغرب البحر المتوسط باعتباره مسئولاً عن مصالح العباسيين فى هذه
الجهات . الهدف الثانى - التحالف مع هرون الرشيد وما يترب على ذلك
من التعاون المشترك ضد أسبانيا والدولة البيزنطية . الهدف الثالث - تسهيل
قدوم الحجاج المسيحيين إلى الأراضى المقدسة فى فلسطين^(١) . لما اتبعه شارل
من سياسة هجومية فى أسبانيا أرادت الخليفة العباسى ، إذ استولى على يرشونة
سنة ٨٠٣ وعلى وشقة وبامبلونا ، وأقام حكومة الصوف الأسياني ورد هجوم العرب
على جزائر البليارس سنة ٨٠٧ . وما حدث من هجوم إسلامى آخر إنما يعتبر تأييداً
من قبل حكومة بغداد لنشاط شارلمان . فى سنة ٨١٠ ، وسنة ٨١٢ هاجم المسلمون
قورسيقة وسردينية وصقلية ، وأعقب هذا الهجوم النزول بإيطاليا ذاتها
فى سنة ٨١٣^(٢) . وما أرسله نقفور إلى شارل فى سنة ٨٠٣ من مقترحات لتسوية
الأمور بين الدولة البيزنطية ودولة الفرنجة ، إنما يرجع ، فيما يبدو ، إلى أن
الحكومة البيزنطية ربما ساورها الشك فى قيام تحالف بين شارل وهرون الرشيد ،
أو على الأقل حدث شىء من التفاهم بين آخن وبغداد . غير أن المفاوضات بين
شارل ونقفور توقفت بسبب حرص شارل على أن يتال من الأباطور البيزنطى
اعترافه إمبراطوراً فى الغرب ، وهذا الشرط لم يجد قبولا فى الشرق ؛ ولعل
ما حدث من استمرار غارات المسلمين فى الشرق زمن هرون الرشيد وابنه المأمون

على أملاك الدولة البيزنطية في آسيا الصغرى ، ارتبط بانقطاع العلاقات الدبلوماسية بين بيزنطة^(١) والغرب ، وما حدث في سنة ٨٠٦ من استيلاء شارل على البندقية وداناشيا ، أى في الوقت الذى هاجم فيه هرون الرشيد أملاك الدولة البيزنطية في آسيا الصغرى ، مما نجم عن تحالف بين شارل وهرون الرشيد ، ولعل ما أصاب نفور من خيبة أمل في القضاء على التفاهم الذى بين شارل وهرون الرشيد ، هو الذى أرغم آخر الأمر الإمبراطور البيزنطى ميخائيل على أن يعترف بشارل إمبراطوراً سنة ٨١١^(٢) .

أما الأمر الثالث الذى يتعلق بالحجاج المسيحيين ، فالمرور أن المسيحيين لم يتعرضوا لأية معاملة سيئة من قبل المسلمين . وأن عدداً كبيراً من الموظفين المسيحيين دخلوا في خدمة الدولة العباسية . غير أن الحركة المناهضة لعبادة الصور في بيزنطة ، وظهور تحلة التبنى في الغرب ، أدت إلى أن ينفصل عن القسطنطينية ، لا الغرب فحسب ، بل الكراسى الرسولية الأربعة روما ، الأسكندرية ، أنطاكية ، بيت المقدس^(٣) . وما أورده اجينهارد من الإشارة إلى قبول هرون الرشيد بأن يكون لشارل السلطة والإشراف على الأماكن^(٤) المقدسة ، ربما كان المقصود منها التخلص من النفوذ البيزنطى في بيت المقدس^(٥) ، على أن ما حدث

Buckler : op. cit. p. 27

(١)

Buckler : op. cit. p. 27.

(٢) أنظر

Hodgkin : op. cit. Vol. VIII, p. 253.

Buckler : op. cit. p. 29.

(٣)

Eginhard : Vie de Charlemagne ed. Halphen - Paris 1947. p. 47

(٤)

(٥) أشارت الحوايات الملكية ، وهي المصدر الوحيد المعاصر ، في نص من التفصيل للما قام به بيزراك بيت المقدس من إرسال مفتاح كنيسة القيامة إلى شارل (نوفمبر سنة ٨٠٠) ، وهذا الحادث لم يلاحظ مما جرى من إرسال البابا جريجورى الثالث ، ولابا ابوالثالث ، مفتاح كنيسة القدس بيزراك لشارل . وتولى شارل ، ولم يترك على ذلك احتلال السلطة إلى يد الملكين ، والراجح أن اجينهارد أسماء استخدام ماورد في الحوايات من نصوس أنظر (Eginhard : op. cit. p. 48, note 1.)

في سنة ٨٠٨ يدل على كراهية رجال الدين المحليين لرجال الدين البيزنطيين ،
 إذ أرسل رهبان دير جبل الزيتون إلى البابا يحذرونه بأن رئيس دير القديس
 سابا (بين بيت لحم والبحر الميت) زمام بالهرطقة ، ونارده من كهف كنيسة
 المهد في بيت لحم ، ومن الواضح أنهم يأملون في حماية ملك الفرنجة منافس فقور
 وحليف هرون الرشيد ، من ظلم البيزنطيين المتخطفين^(١) .

^(١) Huguier, op. cit. Vol. VIII, pp. 221 - 222.

ثانياً — المصادر والمراجع العربية

١ — ابن الأثير : الكامل . نشر تورنبرج Turnberg

ج ٦ — لندن سنة ١٨٧٦

(ص ٤) — في سنة ١٥١ هـ (٧٧٣ م) بينما كان عبد الرحمن الأموي يقاتل شقبا^(١) ، جاءه كتاب من ابنته سليمان الذي استخلفه على قرطبة ، يخبره بخروج أهل أشبيلية مع عبد الغفار ، وحياة بن ملاس^(٢) عن طاعته ، وعصيانهم عليه ، وانفق من بها من أتابية معها . فرجع عبد الرحمن ، وتوجه لمنازلة أشبيلية ، وحمل مع قومه على الأتابية وأهل أشبيلية فهزمهم ، فلم تقم بعدها للتابية قائمة وقطع عبد الرحمن الخطبة لندور . أما عبد الغفار وحياة بن ملاس ، فلنهما سلا من القتل . وبسبب هذه الواقعة وسوء ظن عبد الرحمن في العرب ، مال إلى اقتناء المبيد .

(ص ٧) . وفي سنة ١٥٧ هـ (٧٧٣ / ٧٧٤ م) أخرج سليمان بن يقطان السكلي قازله ، ملك الإفرنج ، إلى بلاد المسلمين من الأندلس ، وسار معه إلى سرقسطة ، فسبغ إليها ، الحسين بن يحيى الأنصاري ، من ولد سعد بن عبادة ، وامتنع بها . (ص ٨) فاتهم قازله ، ملك الأفرنج ، سليمان ، فقبض عليه وأخذ معه إلى بلاده . فلما أبعد من بلاد المسلمين ، وأطمان ، هجم عليه مطروح وعيشون ابنا سليمان ، في أصحابهما ، فاستنقذا أباهما ، ورجعا به إلى سرقسطة ، ودخلوا مع الحسين ، ووافقوا على خلاف عبد الرحمن^(٣) .

(١) من زعماء العرب — كان يدعو إلى أن يتولى الحكم في الأندلس أحد سلاة على من طاعة ، وانماز إليه عدد كثير من العرب في الأندلس

انظر : Levi - Provençal : op. cit. T. I, pp. 112 - 113.

(٢) في ابن الأثير حوثة بن ملاس ، وأما هنا هو الصحيح .

(٣) هنا لم . ورد في سنة ١٥٧ هـ (٧٧٤) على حين جاءه المصادر الأوروبية سنة ٧٧٨

انظر : Levi - Provençal : op. cit. T. I, pp. 120 - 125.

(ص ٣٦) . وفي سنة ١٦١ هـ وقيل سنة ١٦٠ هـ (٧٧٧ / ٧٧٨ م) ، عبر عبد الرحمن بن حبيب الفهري ، المعروف بالصقلي ، وإتيا سمى به لطوله وزرقته وشقرته ، من أفر بقية إلى الأندلس محارباً لهم ، ليدخلوا في الطاعة لدولة العباسية . وكان عبوره في ساحل تدمير ، وكان سليمان بن يقطان بالدخول في أمره ، ومحاربة عبد الرحمن الأموي ، والدعاء إلى طاعة المهدي . وكان سليمان يبرشلونه ، فلم يجبه ، فاشتاق عليه ، وقصد بلده فيمن معه من البربر ، فهزمه سليمان . فعاد الصقلي إلى تدمير ، وسار عبد الرحمن الأموي نحوه في العدد والعدة ، وأحرق السفن تصديقاً على الصقلي في الحرب ، فقصد الصقلي جبلاً منياً بناحية بلنسية ، فبذل الأموي ألف دينار من أناء برأيه ، فاشتاله رجل من البربر ، فقتله . كان ذلك سنة ^(١) ١٦٢ هـ (٧٧٩ م) .

(ص ٤٢) . وفي سنة ١٦٣ هـ (٧٧٩ / ٧٨٠ م) ، أظهر عبد الرحمن الأموي ، صاحب الأندلس ، التجهيز للخروج إلى الشام ، لإزالة الدولة العباسية ، فخصى عليه سليمان بن يقطان والحسين بن يحيى بن سعيد الأنصاري . بسر قسطة ، فترك ما كان عزم عليه .

(ص ٤٣) - وفي سنة ١٦٤ هـ (٧٨٠ / ٧٨١ م) سار عبد الرحمن الأموي إلى سر قسطة . وكان سليمان بن يقطان والحسين بن يحيى قد اجتمعا على خلع طاعة عبد الرحمن ، وهما بها ، فقاتلها ثعلبة بن عبيد الجذلي ، (قائد عبد الرحمن الأموي) ، قتالاً شديداً . وفي بعض الأيام ، عاد إلى مخيمه ، فاغتم سليمان غرته ، فخرج إليه وقبض عليه ، وأخذته وتفرق عسكره . واستدعى سليمان قارله ملك الافرنج ، ووعدته بتسليم البلد وثعلبة إليه . فلما وصل إليه ، لم يصح بيده غير ثعلبة ، فأخذته وعاد إلى بلاده ، وهو يظن أنه يأخذ به عظيم الفداء . فأهله

عبد الرحمن مدّة ، ثم وضع من طلبه من الفرنج ، فأطلقوه . فلما كان هذه السنة ، سار عبد الرحمن إلى سرقطة ، وفرق أولاده في الجهات ، ليدفصوا كل مخالف ، ثم يجتمعون بسرقطة ، فسبّهم عبد الرحمن إليها . وكان الحسين بن يحيى قد قتل سليمان بن بظان^(١) وانفرد بسرقطة ، فوافاه عبد الرحمن على أثر ذلك ، فضيق على أهلها تضيقاً شديداً ، فرغب الحسين في الصلح ، وأذعن للطاعة ، فأجابه عبد الرحمن وصاغه ، وأخذ ابنه سعيداً رهينة ورجع عنه . وغزا بلاد الفرنج ، فدوّخها ، ونهب وبي ، وبلغ قاهرية ، وفتح مدينة فكيرة^(٢) ، وهدم قلاع تلك الناحية ، وسار إلى بلاد البشكنس ، ونزل على حصن مشين الأفرع فافتحه . ثم تقدم إلى ملدوثون بن أطلال وحصر قامته وقصد الناس جبلها ، وقتلهم فيها ، فلكوها عنوة وخرّبها ، ثم رجع إلى قرطبة .

(ص ٤٥) وفي سنة ١٦٥ هـ (٧٨١ م) غدر الحسين بن يحيى بسرقطة ، فنكث مع عبد الرحمن ، فسّير إليه عبد الرحمن ، غالب بن ثمامة بن علقمة في جند كثيف ، فاقتلوا ، فأمر جماعة من أصحاب الحسين ، فيهم ابنه يحيى ، فيرم إلى الأمير عبد الرحمن ، فقتلهم . وأقام ثمامة بن علقمة على الحسين يحصره . ثم إن الأمير عبد الرحمن سار سنة ١٦٦ هـ (٧٨٢ م) إلى سرقطة بنفسه ، فحصرها وضائقها ، ونصب عليها الجانيق ، ستة وثلاثين منجنيقا ، فلكها عنوة ؛ وقتل الحسين أجمع قتلة .

(ص ٥٢) وفي سنة ١٦٨ هـ (٧٨٤ م) ثار أبو الأسود محمد بن يوسف بن عبد الرحمن الفهري بالاندلس . وكان من حديثه ، أنه كان في سجن عبد الرحمن بقرطبة ، من حين حرب أبوه ، وقتل أخوه عبد الرحمن . وحس

Levi-Provençal : op cit, T. I, p 126

(١) انظر

(٢) يرى الأستاذ ابن بروفانس أن ما في المخطوط من أن

Pignatari - San Miguel de Calera.

أبو الأسود ونهال في الحبس ، وبقي دهرًا طويلاً حتى صبح عند الأمير عبدالرحمن الأموي ذلك . وكان للوككون يهملون أبا الأسود لعدم ، فاستطاع أبو الأسود أن يهرب ، ثم لحق بمطاطة فاجتمع له خلق كثير (ص ٥٢) . فرجع بهم إلى قتال عبد الرحمن الأموي ، فالتقى على الوادي الأحمر بقسمه (١) ، واشتد القتال . ثم انهزم أبو الأسود ، وقتل من أصحابه أربعة آلاف سوى من تردى في النهر . ثم عاد إلى قتال الأموي في سنة ١٦٩ هـ غير أنه انهزم وقتل أكثر رجاله ، وبقي إلى سنة ١٧٠ هـ ، فهذه بقية من أعمال مطاطة .

(ص ٨٠) وفي سنة ١٧٠ هـ (٧٨٨ م) ، خرج بالأندلس سعيد بن الحسين الأنصاري بشاغت من اقلية طرطوشة في شرق الأندلس ، وكان قد التجأ إليها حين قتل أبوه كما تقدم ، ودعا إلى الجاية ونصب لهم ، فاجتمع له خلق كثير ، وملك مدينة طرطوشة ، وأخرج عامله (ص ٨١) يوسف القيسي . فعارضه موسى بن قرتون ، وقام بدعوة هشام (بن عبد الرحمن الأموي) ، ووافقه مضر ، فقتلوا فانهزم سعيد وقتل . وسار موسى إلى سرقةطة فملكها ، فخرج عليه مولى للحسين بن يحيى اسمه جعدر في جمع كثير ، فقاتله وقتل موسى . وخرج أيضا مطروح بن سليمان بن يقطان بمدينة برشلونة ، وخرج معه جمع كثير ، فملك مدينة سرقةطة ومدينة وشقة ، وتطلب على تلك الناحية ، وقوى أمره ، وكان هشام مشغولا بمحاربة أخويه سليمان وعبد الله .

(ص ٨٣) - في سنة ١٧٥ هـ (٨٩١ م) فرغ هشام بن عبد الرحمن صاحب الأندلس من أخويه سليمان وعبد الله ، وأجلاهما عن الأندلس . فلما خلا سره

(١) وهي المعروفة في الأسبانية باسم Castoos حسب ما ورد في الترجمة الأسبانية لكتاب أخبار مجموعة ص ٢٥٠ .

منها ، اتدب مطروح بن سليمان بن يقظان ، فسير إليه جيشاً كثيفاً ، وجعل عليهم أبا عثمان عبيد الله بن عثمان ، فساروا إلى مطروح وهو بمرقطة ، فحصره بها . ثم إن مطروحا خرج في بعض الأيام آخر النهار ينصيد فقتله صاحبان له ، وأخذوا رأسه وأتيا به أبا عثمان ، فسار إلى مرقطة فكنيته أهلها بالطاعة فقبل منهم . (ص ٨٤) . ثم إن أبا عثمان لما فرغ من مطروح ، أخذ الجيش ، وسار بهم إلى بلاد الفرنجة فتصد إليه ^(١) والقلاع فاقبضه العدو ، فظفر بهم وقتل منهم خلقاً كثيراً ، رفّع الله عليه . وفي هذه السنة سير هشام أيضا يوسف بن بخت في جيش إلى حليفة ، وفي سلكهم وهو بومند ^(٢) الكبير فاقتلوا قتالا شديداً ، واهزمت الجلائقة . وقتل منهم عام كثيراً .

(ص ٩٢) ، وفي سنة ١٧٧ هـ (٧٩٤ م) سير هشام صاحب الأندلس ، جيشاً كثيفاً ، واستعمل عليهم عبد الملك بن عبد الواحد بن مغيث ، فدخلوا بلاد العدو فبلىها أربونة وجريدة ، فبدأ بخريدة . وكان بها حامية الفرنج ، فقتل رجالها وهدم أسوارها وأبراجها ، وأنشرف على فتحها ، فرحل عنها إلى أربونة ، فعزل مثل ذلك ، وأوغل في بلادهم ووطى أرض شرطانية ^(٣) ، فاستباح حرىها وقتل مقاتلتها وجاس البلاد شهوراً ، يخرب الحصون ويحرق ويغنم ، قد أجفل العدو من بين يديه هارباً ، وأوغل في بلادهم ، ورجع سالماً معه من الغنائم ، ما لا يحمله إلا الله تعالى ، وهي من أشهر غزاهي المسلمين بالأندلس .

(ص ٩٩) في سنة ١٧٨ هـ (٧٩٤ م) سير هشام صاحب الأندلس عسكراً مع عبد الكريم بن عبد الواحد بن مغيث إلى بلاد الفرنج ، فغزا إليه والقلاع ، فغنم وسلم . وسير أيضا جيشاً ، مع أخيه عبد الملك بن عبد الواحد إلى بلاد

(١) Alava ، التي شمال إسبانيا ، يقع حلب الصلة اليسرى لنهر الأبرو .

(٢) (Levi-Provençal : op. cit. I. p. 142 note 1. انظر)

(٣) هو المروء بأسم (Levi-Provençal. op. cit. I. 143. l. Vermudez l.

(٤) وهي لثروغة باسم Cordana الواردة فيها بعد

الجلالة ، فغرب دار ملكهم اذفش وكنائسه وغتم . فلما قتل المسلمون صل
الدليل بهم ، فنالهم مشقة شديدة ، ومات منهم بشر كثير ، وتفتت دوابهم ،
وتلفت آلاتهم ، ثم سلموا وعادوا .

(ص ١٠١) ، في سنة ١٨٠ هـ (٧٩٦ م) ، سبر الخسك بن هشام ، (تولى
الحكم في هذه السنة) ، صاحب الأندلس جيشاً مع عبد الكريم بن مغيث
إلى بلاد الفرنج ، فدخل البلاد ، وبث السرايا يهبون ، (ص ١٠٣) ويقتلون
ويحرقون البلاد ، وسير سرية ، فجازوا خليجاً من البحر ، كان الماء
قد جرز عنه ، وكان الفرنج قد جمعوا أموالهم وأهليهم وراء ذلك الخليج ،
ظننا منهم أن أحداً لا يقدر أن يعبر إليهم ، فجاءهم ما لم يكن في حسابهم ،
فضم المسلمون جميع ما لهم وأسروا الرجال ، وقتلوا منهم فأكثر ، وسبوا الحريم
وعادوا سالمين إلى عبد الكريم . وسير طائفة أخرى غربوا كثيراً من بلاد
فرنسيه ، وغنم أموال أهلها وأسروا الرجال . فأخبره بعض الأسرى أن جماعة
من ملوك الفرنج قد سبقوا المسلمين إلى واد وعمر السكك على طريقهم ، فجمع
عبد الكريم عساكره ، وسار على تعبئة وجد السير . فلم يشعر الكفار إلا بوقد
خالطهم المسلمون ، فوضعوا السيف فيهم ، فانهزموا وغنم ما معهم ، وعاد سالمون
ومن معه .

(ص ١٠٨) ، وفي سنة ١٨١ هـ (٧٩٧ م) خالف بهلول بن مرزوق للعروف
بأبي الحجاج في ناحية الثغر من بلاد الأندلس ، ودخل مرسطة وملكها ،
فقدم على بهلول فيها ، عبد الله بن عبد الرحمن الأموي عم صاحبها الحكم ، ويعرف
بالنس ، وكان متوجهاً إلى الفرنج .

(ص ١٨٢) ، وفي سنة ١٨٧ هـ (٨٠٢ م) ملك الفرنج مدينة تطليط بالأندلس .

وسبب ذلك أن الحكم ، صاحب الأندلس ، استعمل على ثغور الأندلس ، قائدا كبيرا من أجناده ، اسمه عمرو بن يوسف ، فاستعمل ابنه يوسف على تطيله^(١) . وكان قد انهزم من الحكم أهل بيت من الأندلس ، أولو قوة وبأس ، لأنهم خرجوا عن طاعته ، فانتحقوا بالمشركين ، فقوى أمرهم واشتدت شوكتهم ، وتقدموا إلى مدينة تطيله ، فحاصروها وملكوها من المسلمين ، فأمر أميرها يوسف وسجنوه بصخرة قيس . واستقر عمرو بن يوسف بمدينة سرقطة ، وجمع العساكر وسيرها مع ابن عم له ، فلقى المشركين ، وسار الجيش إلى صخرة قيس ، فحاصروها وافتحوها ، ولم يقدر المشركون على منها منهم ، لما نالهم من الزهق بالهزيمة . ولما فتحها المسلمون ، خلصوا يوسف بن عمرو أمير الثغر ، وسيره إلى أبيه . وعظم أمر عمرو بن يوسف عند المشركين وبعد صوته فيهم ، وأقام في الثغر أميراً عليه .

(ص ١٣٨) ، وفي سنة ١٩١ هـ (٨٠٧ م) ، تجهز لندريق (لويس) ملك الفرنج بالأندلس ، وجمع جموعه ، يسير إلى مدينة طرطوشه ليحصرها ، فبلغ ذلك الحكم . فجمع العساكر وسيرها مع ولده عبد الرحمن ، فاجتمعوا في جيش عظيم ، وتبعهم كثير من المتطوعة ، فسلخوا فلقوا الفرنج في أطراف بلادهم ، قبل أن يتألوا من بلاد المسلمين شيئا . فأنزل الله تعالى نصره على المسلمين ، فانهزم الكفار ، وكثر فيهم القتل والأسر ، ونهبت أموالهم وأثقالهم ، وعاد المسلمون ظافرين فائزين .

(ص ٢٢٣ - ٢٢٤) وفي سنة ٢٠٠ هـ (٨١٥ م) جهز الحكم أمير الأندلس جيشاً مع عبد الكريم بن مغيث ، إلى بلاد الفرنج بالأندلس ، فسار بالعساكر حتى دخل بأرضهم ، وتوسط بلادهم فحربها ونهبها ، وهدم عدة من حصونها . ووقع في أسر المسلمين جماعة من كتودهم وملوكهم وقامصتهم .

٢ - أخبار مجموعة في فتح الأندلس وذكر أمراتها رحمهم الله .

والحروب الواقعة بها بينهم

مدريد سنة ١٨٦٧

(ص ١٠٧) - ثم تار الفاطمي بعد ذلك إلى أربع سنين ، وكان اسمه سعيد
ابن عبد الواحد الشكناسي ، وكان أسر أمه فاطمة ، وأصله من بلدة بزة ، من
كتاب ، قاضي أنه فاطمي ، فوثب على ساء أبي رجيل ، عامل ماردة ليلا ، فقتله ،
وغلب على ناحية قورية ، وأخذ يمينه وشحلا ، فخرج إليه الأمير (عبد الرحمن
الأموي) ، الغزاة التي تسمى غزاة الغور ، فهرب إلى القار ، فدفع الأمير الجند
ووطئه ، وأزل بكل من شاعه ، أو دخل في شيء من أمره ، السكان ، فهدم بحرب
ومحرق ، وبسف^(١) ، حتى قدم عليه كتاب من قرطبة من عند مدر مولاه وكان
يخلفه ، يذكر أن حياة بن ملامس ، تار في أشبيلية في أهل حمص ، وكان حطرب
وتارمه عبد الغفار البحصي ، وكان مع الأمير في المعسكر من رجال أشبيلية ،
مطلب الكلبي وابي الخشاش وابنه . فلما قرأ الكتاب قتل وأخذ السير حتى
تزل المسلة (ص ١٠٨) . قبض على ثلاثين رجلا من أهل أشبيلية ، وأمرهم إلى
الحبس . ثم مضى إلى القوم ، وكانوا قد أقبلوا حتى بزوا ببسر^(٢) ، وخذلوا على
أنفسهم ، فتزلهم الأمير ، فغارهم أماما ، وكان معهم بربر الغرب ، فامر بني ميمون
بمكاتبتهم ، وأن يقدم بحسن رأي الأمير . ثم وضع للشراء في الماليك واللاحق ،

(١) الطر ما أورده ابن الأثير في هذا الشأن . (ابن الأثير : الكامل ، ج ٦ ص ١٢)

طبعة ابيد سنة ١٨٧١

(٢) في اللغة الاسمانه - ص ١٠٠ ووثب بهذا الرسم Bembere .

فقتل الناس إليه ، وسارعوا نحوه ، حتى صار منهم في ديوانه جماعة ، فأمر بحرقه . وأوصت البربر إلى بني ميمون ، إذ ملئت الحصار والقتال ، أما سنهزم غداً بالناس ، إذا نشبت الحرب ، فليبق علينا . فلما كان الغد ، واستعرت الحرب ، فعل ذلك البربر ، وجروا الهزيمة ، فلم يبق على أحد لا بربري ولا عربي ، وأخذهم السيف ، فقتلوا قتلاً ذريعاً .

(ص ١١٠) ثم ثار على الأمير إلى سنة ، عبد الرحمن بن حبيب القهري ، الذي كان يقال له : الأتلاي ، بتدمير . فكاتب ساجان الأعرابي السكبي ، وكان يبرشلونه ، ودعاه إلى المدحول في امره ، فكتب إليه الأعرابي ، إن لا أدع عونك فامنعني القهري من جوابه ، إذ ما يجمع له ، ففراخ قهرمه الأعرابي ، ففكر القهري إلى تدمير ، فخرج إليه الأمير ، فدرس تدميرا ، فنزع إلى القهري رجل من البرانس من أهل أوريط ، فصار من أصحابه (ص ١١١) . وظهرت له منه نصيحة ، حتى صار من ثقائه واطمأن إليه ، فاغتاله البرنسي ، فقتله وأخذ خيله ، ونزع إلى الأمير .

(ص ١١٢) . ثم ثار ساجان الأعرابي بسرقة ، وثار معه حسين بن يحيى الأنصاري ، من ولد سعد بن عبادة ، فبعث إليه الأمير ثعلبة بن عبيد (ص ١١٣) في جيش ، فتنازل أهل المدينة وقاتلهم أياما . ثم إن الأعرابي طلب الفرصة من المعكر ، فلما وضع الناس عن أنفسهم الحرب ، وقاتلوا قد أمسك عن الحرب ، وأغلق أبواب المدينة ، أعد خيلا . ثم لم يشعر الناس ، حتى هجم على ثعلبة ، فأخذه في المظلة ، فصار عنده أسيرا ، وانهزم الجيش ، فبعث به الأعرابي إلى غارلة . فلما صار عنده ، طمع قارله في مدينة سرقطة من أجل ذلك ، فخرج حتى حل بها ، فقاتله أهلها ودفعوه أشد الدفع ، فرجع إلى بلده . وخرج الأمير (عبد الرحمن الأموي) ، غازيا إلى سرقطة ، ومضى حتى حل بقرية

شنتيرة^(١) ، فأخذ بها ناسا بلغت عدتهم ستة وثلاثين رجلا ، فردهم إلى قرطبة فحبسوا في دار في المدينة ثم مضى ، فقبل أن يبلغ الأمير سرقطة ، (ص ١١٤) ، عدا حسين بن يحيى الأنصارى على الأعرابي يوم الجمعة ، فقتله في المسجد الجامع ، وصار الأمر لحسين وحده ، فنزل به الأمير . وكان عيشون بن سليمان الأعرابي قد هرب إلى أربونة ، فلما بلغه نزول الأمير بسرقطة . أقبل فنزل خلف السير . فمضى يوما إلى قاتل أبيه قد خرج عن المدينة ، فوقع عيشون فرسه خلف وقتله ، ثم رجع إلى أصحابه ، فمضى ذلك التوجه إلى اليوم الخامسة عيشون . ثم استدعاه الأمير ، حتى صار في عسكره ، وحارب سرقطة معه . فلما ضاق أهل المدينة من الحصار ، طلب حسين الصالح ، وأعطى ابنه رهينة ، فقبل ذلك الأمير منه . ورجع عنه ، وكان اسم ابنه ذلك سعيدا ، غدير أنه لم يبق في عسكر الأمير إلا يوما ، حتى أعمل الحيلة فهرب . ومضى الأمير فدوخ بنيونة وقنبرة ، وكر على البشقيس ثم على بلاد الشرحانيين^(٢) ، على باب بلسكوط^(٣) ، فأخذ ولده رهينة وصاحبه على الجزية ، وخاف الأمير على عيشون فأمر بضمه إلى الحبس . (ص ١١٥) ثم أمر الأمير بقتله ، فلم ذلك ثم ضلب تحت القصر . ولما صار ولد حسين عند الأمير ، عاد إلى نفاقه ، فخرج إليه الأمير غازيا إلى سرقطة . فعند ذلك نصب عليها المجانيق من كل جانب ، وضيق على أهلها أشد الضيق ، فترامى القوم إليه وأسلموا إليه حسينا ، فلم يقتل من أهل المدينة غيره . (ص ١١٦) ثم ثار محمد بن يوسف أبو الأسود ، فأقبل فيمن اتبعه من أهل الشرق ، حتى حل مدينة قسطلونه ، فأخرج إليه الأمير ، فنزل به بها الإماما ، حتى فصر جمعه فانهزم ، فأخذ إلى ناحية قورية ، فأتبعه الأمير من سنته فهرب إلى المغاز... وكانت آخر غزوات الأمير عبد الرحمن بن مطوية رحمه الله .

(١) ومي Sallaver . (الترجمة الأسبانية ص ٢٦١)

(٢) هذه المدن جميعا وردت في الترجمة الأسبانية ، ص ١٠٥ ، مي Pamplona ،

Cordoba ، Colera

(٣) له Galindo Balascones (الترجمة الأسبانية ص ١٠٥) .

٣ - نفع الطيب من غصن الأندلس الرطيب . تأليف أحمد

ابن محمد المتمرى - نشر محمد محي الدين عبد الحيد

مطبعة السعادة - القاهرة ١٩٤٩ م . الجزء الأول

(ص ٣١٠) وخاطب عبد الرحمن قارله ، ملك الفرنج ، وكان من طفاة الفرنج ،
بعد أن تشرس به مدة ، فأصابه صلب المكسر ، نام الرجولية ، قال معه إلى المداراة ،
ودعاه إلى المصاهرة والسلم ، فأجابه لاسلم ، ولم تتم المصاهرة .

(ص ٣١٨ - وفي سنة ١٩٢ هـ (٧٠٧ / ٨٠٨ م) جمع لقزريق (لويس)
ابن قارلة ملك الفرنج جموعه ، وسار إلى حصار طرسونه ، فبعث الحكم ابنه
عبد الرحمن ، في المسافر فهزمه ، ففتح الله على المسلمين ، وعاد ظافرا .

-

.

4

,

المصادر والمراجع

- Abel & Simson** : Jahrbücher des frankischen Reiches unter Karl dem Grossen. Leipzig I. 1888 II. 1883.
- Annales Palenses** ed. Kurz, Hannover 1891 (M.G.H.)
- Annales Mettenses priores** ed. B. von Simson (M.G.H.)
- Annales Regni Francorum.** ed. Kurze, Hannover 1895. (M.G.H.)
- Auzias** : L'Aquitaine carolingienne.
- Bodier J.** : Legendes epiques, Paris 1913-1914.
- Blade** : Le Sud-Ouest de la Gaule franque du royaume d'Aquitaine (jusqu'à la mort de Charlemagne. (Ann.Fac. Lettres. Bordeaux T.XI 1891).
- Bohmer** : Regesta imperii. Innsbruck. 1877.
- Boissennade, P.** : Du nouveau sur la chanson de Roland Paris. 1928.
- Bucheler, F. W.** : Harun'el Rashid and Charles the Great. Cambridge Mass. 1931.
- Bury J. B.** : A History of the Eastern Roman Empire. London 1912.
- Calmette J.** : Charlemagne. Paris 1945.
- Carpularia Regum Francorum** : (M.G.H.) T.I. 1893. ed. Boretius.
- Comtet** : Le Voyage de Charlemagne en Orient. Paris 1907.
- Dahlmann, F. C. & Walitz G** : Quellenkunde der Deutschen Geschichte ed. H. Haering 1931.
- Dictionary of Christian Biography.** ed. W. Smith & H. Wace.
- Dictionary of Christian Church** ed. Cross. Oxford 1937.
- Duchenne, L** : Histoire Ancienne de l'Eglise. 3 vols. Paris 1923.
- Ebert** : Histoire générale de la littérature du moyen âge en Occident. Trad. Aymeric et Condaminis T. III. Paris 1889.
- Eginhard** : Vie de Charlemagne. ed. Halphen. Paris 1947.

- Epistola** : H. G. H. III. (Merowingici et Karoli) aevi I) ed. Dümmler. 1895.
 IV (Karolini aevi II). ed. Dümmler 1895.
 V (Karolini aevi) ed. Dümmler. 1899.
 VI (Karolini aevi IV). ed. Dümmler 1925.
 VII (Karolini aevi V). ed. Kehr 1928.
- Paullet, M.** : Histoire de la Gaule méridionale sous la domination des conquérants germanes. Paris 1896. 4 vols.
- Pichonau, H.** : The Carolingian Empire. Oxford. 1957.
- Freeman, E. A.** : Western Europe in the Eighth Century. London 1904.
- Fustel de Coulanges** : Histoire des institutions de l'Ancienne France. 6 vols. Paris 1868-1891.
- Basquet, A.** : Etudes Byzantines. L'Empire byzantin et la monarchie franque. Paris 1888.
- Gautier, Leon** : Les épopées françaises- T. III. Paris 1889.
- Giesebrecht, W.** : Geschichte der Deutschen Kaiserzeit 3 vols. Leipzig 1855-1858.
- Glete G.** : Histoire du Moyen Age T. I. Paris 1941.
- Quinod, M.** : Histoire de la Civilisation en France, Paris 1868.
- Halphen, Louis** : Etudes Critiques sur l'Histoire de Charlemagne Paris. 1921.
- Harnack, A.** : Die Beziehungen des frankisch-italienischen Reich unter der Regierung Karls der Grossen. Göttingen. 1880.
- Henrénan, B.** : Charlemagne et sa cour. Paris. 1888.
- Hefel, C** : Conciliengeschichte. 6 vols Freiburg, 1873-1890.
- Hefel, C. & Declercq H.** : Histoire des Conciles. 8 Vols, Paris 1907-1921.
- Hinowar** : De Ordine Palatii ed. M. Prou. Paris. 1885.
- Hodgkin, Thomas** : Italy and her invaders. Oxford 1899. (vols. 1,8).
- Jaffé** : Monumenta Carolina 1867 (M.G.H.).
- Jorgensen, E.** : The Alleged Frankish Protection in Palestine. AHR. XXXII (1927).

- Kleinclausen A.** : Charlemagne. Paris 1934.
 L'Empire carolingien Paris 1902.
 La Légende du Protectorat de Charlemagne sur la Terre Sainte.
 Syria III (1926).
- Kraus** : Geschichte des Institutes der Missi dominici.
- Levi-Provençal** : Histoire de l'Espagne Musulmane. T.I. Le Caire. 1944.
- Liber Pontificalis** ed. : Duchesne, 2 vol 1886-1892.
- Lohse, G.** : Die Kämpfe der Araber mit den Karolingern bis zur Tode Ludwig II. Heidelberg 1906.
- Marignan, A.** : Etudes sur la civilisation française. vol. 1 Paris 1892.
- Mansi J.** : Sacrorum conciliorum, 31 vols. Florence & Venice. 1759-1798.
- Martino, H.** : Charlemagne et l'Empire Carolingien. Paris 1913.
- Migne, J.** : Patrologiae-Series latina 221 vols. Paris 1844-1864.
- Mommsen, F.** : Alcuin et Charlemagne. Paris 1903.
- Monod, G.** : Etudes Critiques sur les sources de l'histoire carolingienne. Paris 1898.
- Mühlbacher E.** : Deutsche Geschichte unter der Karolingern, Stuttgart 1896.
 — Die regesta des Kaiser - reiches unter den Karolingern
 T. I. 1900 (Innsbrück).
- Müller** : Der Islam im Morgen - und Abendland T. I. 1885.
- Nithard** : Histoire des fils de Louis le Pieu Trans. P. Lauer.
 Paris 1926
- Paris, Gaston** : La Littérature française au moyen âge (XI-XIVe siècle)
 Paris 1914
 — Legendes du moyen âge, Paris 1912.
- Paris** : Annales Laureshamenses. Monumenta Germaniae Scriptores
 T. I
- Reinard, M.** : Invasions des Sarrazins en France. Paris 1836.
- Richtofen** : Monumenta Germaniae. Lagen (M. G. H.).
- Richter, G.** : Annalen des frankischen Reiches im Zeitalter der Merowinger. Halle 1873.

Richter, G. Koehl : *Annalen des Frankischen Reiches im Zeitalter der Karolinger*. Halle 1887.

Thegan : *Vita Ludovici Imperatoris*. M. G. H. Script. II.

Theophanes : *Chronographia* ed. de Boer. 2 vols 1883 - 1894

Tomek, W. : *Geschichte Böhmens*

Waitz, C. : *Deutsche Verfassungsgeschichte*. 6 vols. Berlin 1850-1896.

Wilmotto : *Une nouvelle théorie sur l'origine des chansons de geste*. *Revue historique* T, CXX 1915.

Zeller, J. : *Histoire de l'Allemagne*, vol III. Paris 1864.

Zeumer : *Formular Metwungici et Karolici* sev: M.G.H. V. 1886.

Zeumer : *Der Monch von Sankt Gallen* (*Historische Aufsätze dem Andenken an Georg Waitz*).

Zotenberg, M. : *Invasions des Visigoths et des Arabes en France*. Toulouse. 1876.

كشاف

عما ورد من أسماء الأعلام والشعوب والقبائل والوفائع والمصطلحات
والوظائف .

الأبرو ٢٤٨ ، ١٠١ ، ٩٩

الابن ٧٨ ، ٦١

أبو الأسود ١٠٠

أبو الأسود محمد بن يوسف ٣٠٧ ، ٢٩٥

أبو ترث ٣٠٣ ، ٢٥٩ ، ١٠٩

أبويا ٢٥١

أجولف ١٢٥ ، ٢٠

أجيهارد ٢٦ ، ٥٢ ، ٦٥ ، ٧٠ ، ٧٤ ، ٩٨ ، ١٠٢ ، ١٢٢ ، ١٢٦ ، ١٣١ ، ١٣٦

١٣٢ ، ١٣٥ ، ١٥٠ ، ١٥٢ ، ١٥٤ ، ١٦١ ، ٢٠٢ ، ٢٠٣ ، ٢٠٤ ، ٢٠٥

٢٠٥ ، ٢٠٦ ، ٢٠٨ ، ٢١٤ ، ٢١٩ ، ٢٦٦ ، ٢٧٢ ، ٢٨٤ ، ٢٨٥

٢٩٠ ، ٣٠٣

أجيهارد (السنجل) ١٠٢ ، ٢٨٣

أخن ٣٣ ، ٨١ ، ١٢٦ ، ١٣١ ، ١٣٥ ، ١٣٧ ، ١٤٤ ، ١٤٩ ، ١٦٧ ، ١٧٠ ، ١٧١

١٧١ ، ١٧٢ ، ١٨٩ ، ٢١٠ ، ٢١٧ ، ٢١٨ ، ٢٢٨ ، ٢٣٦ ، ٢٥٧ ، ٢٦١

٢٦١ ، ٢٦٩ ، ٢٧٢ ، ٢٧٧ ، ٣٠١

أدليس ٧ ، ٥٩ ، ٧١ ، ٧٣ ، ٧٤ ، ٩٢ ، ١١٨ ، ٢٥١

أدلهارد ٢٢٣ ، ٢٤٣

أدون ٢٥٥

أدلايد ٢٥٥

آرثر الكلبي ٢١١ ، ٢٤٨

ارخون ٦ ، ١٧٧ ، ٢٤٩

ارخونيه ٦١ ، ٦٧ ، ٧٨ ، ٧٩

أرتو ١٢٣ ، ١٢٥ ، ١٣٥ ، ١٧٠ ، ٢٤١

أرولف ٢٣ ، ٢٥ ، ٢٦ ، ٢٩ ، ٤١ ، ٥٢ ، ٢١٥ ، ٢٣٣ ، ٢٧٥ ، ٢٨٧

أريخيوس ٦٢ ، ٧٤ ، ٩٢ ، ١١٨ ، ١٢١ ، ١٢٢ ، ١٢٤ ، ١٢٦ ، ٢٥١

أريوك (ملك فريولي) ١٣٤ ، ١٣٥ ، ٢٨٣

الأريوسية ٨ ، ١١ ، ٢٢ ، ١٣١

أسمريمونت ٢٨٧

أستراسيا ٢٠ ، ٧٤ ، ٢٥ ، ٢٦ ، ٢٧ ، ٢٨ ، ٥١ ، ٥٣ ، ٥٤ ، ١٣١

أسترونوموس ٢٨٣

أستريا ٦ ، ٣٦ ، ٧٨ ، ٧٩ ، ٢٥٤ ، ٢٥٥

أستقن اليهودي ٢٠٢ ، ٣٠١

أشتوريس ١٠ ، ٩٩

أثفوز ٩ ، ٢٤ ، ٣٤ ، ١٠٦ ، ١١٧ ، ١٢٤ ، ١٢٥ ، ١٢٦ ، ٢٤١ ، ٢٥٥

أثريا ٢٥٣ ، ٢٥٥

أثوليا ١١٧ ، ٢٥٤

أثينايا ١٢ ، ١٩ ، ٢٢ ، ٢٤ ، ٢٧ ، ٢٩ ، ٤٨ ، ٤٩ ، ٥١ ، ٥٣ ، ٥٥ ، ٩٠

١٠٦ ، ١٠٨ ، ١٠٩ ، ١٣٤ ، ١٤٠ ، ١٩٧ ، ١٩٩ ، ٢١٧ ، ٢٢١

٢٢٧ ، ٢٤٨ ، ٢٦٣ ، ٢٨٦ ، ٢٩٤ ، ٢٩٧

الأثراس ٥١ ، ٥٦ ، ٢٧٧

أثكنس (أثكنس) ٦ ، ٣٠

أثونس (أثفنس) — ٣١٠

أثوين ٦٢ ، ٩٠ ، ١٠٦ ، ١١٠ ، ١١٥ ، ١٢٠ ، ١٢٥ ، ١٣٦ ، ١٣٨

١٤٥ ، ١٤٦ ، ١٤٧ ، ١٦٣ ، ١٦٤ ، ١٦٥ ، ١٦٦ ، ١٧٠ ، ١٧١

١٧٥ ، ١٧٦ ، ١٧٨ ، ١٨٨ ، ١٩٣ ، ٢١١ ، ٢١٤ ، ٢٦٧

أثيانا ١٢ ، ٢١ ، ٢٢ ، ٢٤ ، ٢٩ ، ١٥٦

أثيانا ٥ ، ١٠٩ ، ٢٤٧ ، ٢٦٢

أثريانومية الرومانية النفس ١٨٢ ، ٢٦٠

أثريون ٩٨ ، ١٧٤ ، ١٧٥ ، ٢٠٣

أثريوس ١٦١ ، ٢١١ ، ٢١٣

أثريوس ١٠ ، ٤٥ ، ١٣٧ ، ١٤١ ، ١٤٩ ، ١٨٢ ، ٢٨٦

أثريادون ٨٧ ، ٨٩ ، ٩١

أثريوس ٧٢ ، ٧٣

أونو الكبير ٨٥ ، ١٠٩ ، ١١٥ ، ١٨٢ ، ١٨٤ ، ٢٤٢ ، ٢٥٣ ، ٢٥٦ ، ٢٥٧
أونو الثالث ٢٠٦ ، ٢٧٢

أود (الكونت) ٢٩٤

أودولف (الصنحيل) ٢٤٦ ، ٢٥٦ ، ٢٥٧ ، ٢٥٨
أورجل ٢٤٩

أورهم ١٠٨ ، ١٠٩

أوغطين (القديس) ٩٩ ، ١٥٨ ، ١٥٩ ، ١٩٢ ، ٢٠٨

أوفا ١٠٠ ، ١٣٦ ، ١٣٧ ، ١٢٨ ، ١٨٢ ، ٢٠٤

أيردوان ١٩٠

أيرزرج ٨٦ ، ٨٩ ، ٩٠ ، ٩٤ ، ١٠٥ ، ١٠٧ ، ١١٣

أيرن ١١٨ ، ١١٩ ، ١٢٠ ، ١٢٢ ، ١٤٤ ، ١٤٥ ، ١٤٦ ، ١٦٨ ، ١٧٢
١٨٥ ، ١٨٦ ، ٢٩٨

أيتولف ١١٠٧ ، ١١٠٨

أيونا ١٤٩ ، ١٤٧

بازريك (القديس) ٢٤٧

باجوس ٣٠ ، ٣٢

بادربورن ٩٤ ، ٩٧ ، ١٠٠ ، ١١٣ ، ١١٤ ، ١٤١ ، ١٧١ ، ٢٩٦

باديس ٢٠ ، ٣٢ ، ٣٣ ، ١٩٧

باسكاليس ١٢٠ ، ١٧١ ، ١٧٧

الباسيليوس ٦ ، ٢٦٨

بالترا ١٢ ، ٤٥ ، ٤٩ ، ٥١ ، ٧١ ، ٨٣ ، ١٠٤ ، ١٠٦ ، ١٢٠ ، ١٢١ ، ١٢٣
١٣١ ، ١٩٧ ، ١٩٩ ، ٢١٠ ، ٢١٧ ، ٢٢٠

بالتيا ١٤ ، ٥٥ ، ٥٧ ، ٥٨ ، ٦٠ ، ٦٢ ، ٦٣ ، ٦٥ ، ٦٦ ، ٧٠ ، ٧٣ ، ٨٩
٩٣ ، ١١٧ ، ١٢٢ ، ٢١١ ، ٢١٩ ، ٢٣٦ ، ٢٨٣

باسلونا ١٠١ ، ١٠٢ ، ١٤٩ ، ٢٨٥ ، ٢٧٩ ، ٣١٤

بالسولف ٢٥٣

بانوليا ٩٠ ، ٩١ ، ١٢١ ، ١٣٥ ، ١٣٦

باوليدوس (الأكوبل) ١٤٧ ، ١٤٨ ، ١٩٣ ، ٢٨٣

بين ٢٩ ، ٤٥ ، ٤٨ ، ٤٩ ، ٩٨ ، ١٠٧ ، ١١٧ ، ١٢٩ ، ١٣١ ، ١٣٣ ، ١٣٤ ،
١٣٧ ، ١٧٨ ، ١٨٦ ، ٢٠٧ ، ٢٠٩ ، ٢٢١ ، ٢٢٧ ، ٢٢٨ ، ٢٢٩ ،
٢٣٩ ، ٢٥٠ ، ٢٦٣ .

بين الأحدي ١٢٣ ، ٢١١ .

بين القدير ٢١ ، ٢٢ ، ٤٧ ، ٧٧ ، ٩٩ ، ١٥٦ ، ٢٢٦ ، ٢٤٤ ، ٢٩٤ ، ٢٩٦ ، ٢٩٥ ،
هبة بين ٧٨ .

بين لاند ٢٥ .

بين هرستال ٢٠ ، ٢٧ ، ٢٩ .

برتا ٥١ ، ٥٦ ، ٥٧ ، ٥٨ ، ٥٩ ، ١٠٥ ، ١١٣ ، ١٣٨ ، ٢٦٣ ، ٢١٠ .
برنارد ٥١ .

البرجنديون ١٢ ، ١٩ ، ٢٠ ، ٢٩ ، ٢٢ ، ١٠١ ، ٢٥٦ .

برشلونة ١٠٠ ، ١٠١ ، ١٠٦ ، ٢٠١ ، ٢٤٩ ، ٢٩٤ ، ٣٠١ ، ٣١٢ .

برمنه الكبير ٣٠٩ .

برنارد ملك إيطاليا ٢٦٥ .

برنارد صاحب الريا ٢٥٤ .

برنارد صاحب قريولي ٢٥٤ .

برنارد ٧١ ، ١٠١ ، ٢٢٧ .

بريتاني ٣٢ ، ١٠٢ ، ١٠٤ ، ١٨٣ ، ٢٤٥ ، ٢٦٤ ، ٢٨٦ .

البرجون ٢١ ، ٢٢٨ ، ٢٤٨ ، ٢٥٦ .

بطرس البيزاوي ١٥٢ ، ١٥٤ .

جدا ١٩ ، ١٠٠ ، ١٦٨ ، ١٧٤ .

الغار ٧ ، ١٣٦ ، ١٦٨ ، ١٨٣ .

بافية ٣٠٦ .

البندقية ٦ ، ٧٨ ، ٧٩ ، ١٨٦ ، ١٨٧ ، ٢٢٧ ، ٢٥٠ .

بنفشون ١٢ ، ٦٢ ، ٧٤ ، ٧٨ ، ٧٩ ، ٩١ ، ٩٥ ، ١١٨ ، ١١٩ ، ١٢٣ ، ١٢٤ ،
١٧٧ ، ١٨٣ ، ١٩٣ ، ١٩٩ ، ٢٥٢ .

بنيلاس (القديس) ٤٠ ، ٤١ ، ١٧ ، ٥٥ ، ٥٦ ، ٧٧ ، ٨٣ ، ٨٩ ، ٩٥ ، ١٠٧ ،
١٤٢ ، ١٤٠ .

ناصلو ١٩ ، ٥١ ، ٥٦ ، ٧٤ ، ٨٢ ، ١٢١ ، ١٢٢ ، ١٢٣ ، ١٢٤ .

ناكتوس ٢٢ ، ٢٢ ، ٢٠٩ ، ٤١١ .

نديم ٣٠٦ ، ٣١٨ .

نراسيوس ١٤٤

نريفسو ٩٣ ، ٩٤ ، ٢٥١ ، ٢٥٤ .

نريه ٣٢ ، ١٨٠ ، ٢٤٢ ، ٢٧٨ .

نطيله ٣١٠

نور ١٥٠ ، ١٥١ ، ١٥٣ ، ١٥٧ ، ١٥٩ ، ١٧١ ، ١٧٥ ، ٢١١ ، ٢١٩ ،

٢٤٧ .

نولوز ١٠٦ ، ١٠٧ ، ١٠٩ ، ٣٠٦

نيزين (قصة) ٩٨ ، ١٠٣ ، ٢٠٤ ، ٢٨٢ ، ٢٨٤ ، ٢٨٧

نطبة من سيد ٢٩٧ ، ٣٠٦ ، ٣١٣

نقورنحيون ٢١ ، ٢٢ ، ٢٤ ، ١٢٢ ، ١٢٣ ، ١٣١ .

نيودورك ٢١٨

نيودواف ١٢٦ ، ١٣٢ ، ١٦٣ ، ٢٠٠ ، ٢٣٦

هان بادل ٢٨٧ ، ٣٨٩ .

هانيلون ٢٨٦

جرميجورى الثورى ٤٢

جرميجورى الكبير ١٢٠ ، ١٤٦ ، ١٤٧

جرميفو ٤٩

جرميوالد ملك بايننتو ١٢٢ ، ١٣٤ ، ١٧٧ ، ٢٥٠

جليلة ٩٨ الجلائفة ٣١٠

جود فريد ٢٧٩ ، ٢٦٠

جرم سوك ٢١٤

جرموك (كوت) ١٢٨ ، ١٣١ ، ٢٨٣

جود ١٠١ ، ٣٠٦

جيزلا ٥٧ ، ٥٩ ، ١٥٣

جيسى الكومبوستلاوى (القديس) : ٢٧٣ ، ٢٨٤ ، ٢٨٧

الحسين بن يحيى ٢٩٨ ، ٣٠٦ ، ٣٠٧ ، ٣١٣ ، ٣١٤

الحكم بن هشام ٢٠١ ، ٢٢٩ ، ٢٤٩ ، ٢٥١ ، ٢٦٠

حوايات فولتا ١٣١

حياة بن ملاس ٢١٥

دعوات الأول ٢١ ، ٢٣ ، ٤٣ ، ٣١١

داني ٢٧٣

دلاشيا ١٨٦ ، ١٨٧ ، ٢٢٦ ، ٢٤٠ ، ٣٠٣

ديتولد ١١٣

ديدير ١٤ ، ٥٦ ، ٥٧ ، ٥٩ ، ٦٠ ، ٦٦ ، ٦٢ ، ٦٤

ديزيدراتا ٥٨ ، ٥٩ ، ٢١٤

ديفتر ٨٩

دابان مانور ١٥٨ ، ٢٨٠

دالكا ٦ ، ٧ ، ٤٧ ، ٦٦ ، ٦٦ ، ٧٧ ، ٨١ ، ٩٢ ، ١٧٧ ، ١٨٠ ، ١٩١ ، ٢١٨

٢٣٢ ، ٢٥١

دونود ١١٩ ، ١٢٢ ، ١٥٣ ، ٢١٤ ، ٢٩٨

دولان (أشودة) ١٠٣ ، ١٣٦ ، ٢٨٢ ، ٢٨٥

دولان (حاكم بريتانى) ١٠٢ ، ٢١١

روانيسفال ٨٣ ، ١٠١ ، ١٠٢ ، ١٠٤ ، ١٠٦ ، ٢٨٢ ، ٢٨٩ ، ٢٩٧ ، ٢٩٨ ، ٣٠١

زكريا (البابا) ٢٧ ، ٤٧ ، ١٦٨

سارنو ١٢ ، ١٢٢ ، ٢٥٢ ، ٢٥٣

ساريج ١٢١ ، ١٢٣ ، ١٣٥ ، ١٧٠ ، ٢٤١

سانكوال كبير ٢٤٩

حيثانها ١٠١ ، ٩٢٢ ، ٢٤٩ ، ٢٦٢ ، ٢٩٩

سولينو ٦٢ ، ٧٨ ، ٧٩ ، ٨٠ ، ١١٢ ، ١١٨ ، ٢٥٢ ، ٢٥٣ ، ٢٥٤ .

سيفين (البابا) ٢٧ ، ٤٧ ، ٤٨ ، ٥٧ ، ٥٨ ، ٥٩ ، ٦٦

سجستونو ٢٠٢

سرقطة ١٠١ ، ٢٨٥ ، ٢٩٧ ، ٢٩٨ ، ٣٠١ ، ٣٠٦ ، ٣٠٧ ، ٣٠٨ ، ٣١٠

٣١٢ ، ٣١٣

سيد بن الحسين الأنصاري ٣٠٨

السيكون ٢٤ ، ٢٩ ، ٥٣ ، ٦٥ ، ٧٥ ، ٨٣ ، ٨٦ ، ١٠٦ ، ١٠٨ ، ١٢٣ ، ٢٩٦

سليم (البابا) ٨ ، ٧٩ ، ١٦٨

سليم بن قنطك الـ ٣١٢ ، ٣١٣ سليمان الأعرجي ٢٩٦ ، ٢٩٧ ، ٣٠٥ ، ٣٠٦

سوابا ٢٩ ، ٢٢١ ، ٢٠٧

سواسون ٧٢ ، ٣٢ ، ٥١ ، ٥٢

سبتونيوس ١٥٢ ، ٢٠٩

سبحاريوس ٧٢

شارل الأصغر ١٢٨ ، ٢٢٠ ، ٢٧٥ ، ٢٧٨

شارل الصغير ٧٣ ، ١٨٢ ، ٢٧٤ ، ٢٧٨

شارل الكبير ٣ ، ٨ ، ١٥ ، ٢٧ ، ٤١ ، ٤٥ ، ٥٠ ، ٧٣ ، ١٢٠ ، ٢٣٥ ، ٢٥٠

٢٥٩ ، ٢٩٦ . هبة شارل الكبير ٨٨ — ٧٩ ، ١١٩ ، ١٨٤

شارل مارغل ١٠ ، ١٣ ، ١٦ ، ٢١ ، ٢٧ ، ٢٩ ، ٤٠ ، ٤٥ ، ٤٦ ، ٤٨ ، ٤٩ ،

٥ ، ٩٨ ، ٢١٩ ، ٢٤٤ ، ٢٩٤

شليريك الثاني ٢٦

الشماليون ٢٢٩ ، ٢٦٠ ، ٢٦١ ، ٢٦٢ ، ٢٧٨ .

الصفالي ٢٤ ، ٢٩ ، ٣٥ ، ٨٤ ، ١٠٩ ، ١١١ ، ١٢٦ ، ١٨٢ ، ٢٢٠ ، ٢٣٦ ،

٢٤١ ، ٢٥٥ ، ٢٥٨ .

الصجيل ٢١٦

الصوريون ٩٧ ، ١٠٩ ، ١١١

طرطودة ٢٤٩

طلطلة ٩٩ ، ١٢١ ، ١٨٩ ، ٣٠٨

عادة الصور المقدسة ١١٤ ، ١١٥ ، ١١٦

عبد الرحمن الأموي ٩٩ ، ١٠٠ ، ٢٣١ ، ٢٩٤ ، ٢٩٥ ، ٢٩٦ ، ٢٩٧ ، ٢٩٩ ،
٣٠٥ ، ٣٠٦ ، ٣٠٧ ، ٣٠٨ ، ٣١٢ ، ٣١٣

عبد الرحمن بن حبيب ٢٩٦ ، ٣٠٥ ، ٣١٣

عبد الكريم بن عبد الواحد بن مفيث ٣١٠ ، ٣١١

عبد الملك بن عبد الواحد بن مفيث ٢٩٩ ، ٣٠٩

عبدون ٢٩٧ ، ٣٠٦ ، ٣١٣ ، ٣١٤

الفوسية ١٦٥

فاسترادا ١١٣ ، ١٢٢ ، ١٣٠ ، ١٣١ ، ١٣٢ ، ١٣٣ ، ٢١٠ ، ٢١٣ ، ٢١٤

فرييل ١٥٢ ، ١٥٧ ، ١٦٣

فردان ٣٢ ، ١١٢ ، ١١٣ ، ١١٤ ، ١١٨ ، ٢٢٩ ، ٢٤١ ، ٢٦١ ، ٢٧٦

فردريك بريروسه ٢٧٣ ، ٢٨٢ ، ٢٨٨

الفرجة ٦ ، ١٠ ، ١٨ ، ٢٤ ، ٢٩ ، ٣٠ ، ٤١ ، ٤٧ ، ٤٨ ، ٤٩ ، ٥٠ ، ٥١ ،
٥٤ ، ٦٤ ، ٦٥ ، ٦٨ ، ٦٩ ، ٧٥ ، ٨٠ ، ٨١ ، ١٠٧ ، ١٠٨ ، ١٠٩ ،
١١٣ ، ١٢٣ ، ١٢٩ ، ١٣٦ ، ١٤٩ ، ١٥١ ، ١٦٩ ، ١٧٤ ، ١٧٧ ، ١٨٠ ،
١٨٤ ، ١٨٥ ، ١٨٦

فرنكفورت ١٣٨ ، ١٤٤ ، ١٤٥ ، ٢١٠ ، ٢١٧

فريول ٨٠ ، ٩٢ ، ٩٣ ، ٩٤ ، ١٢٨ ، ١٣٤ ، ٢٥٣ ، ٢٥٤

فكيرة ٣٠٧

فوديز ٣٤ ، ٥١ ، ٦٥ ، ٨٨ ، ٩٤ ، ١٢١ ، ١٢٣ ، ٢١٧

فولدا ٥٥ ، ٩١ ، ١٠٥ ، ١٠٧ ، ١٣١ ، ١٥٨ ، ١٥٩ ، ٢٤٢

فوتانيه ٥٧٦

فيلونا ٦٢ ، ٧١ ، ٧٣ ، ٢١٧ ، ٢٥٤

فارك ملك الفرنج (خارطان) ٣٠٥ ، ٣٠٦ ، ٣٠٧ ، ٣١٥

فرطانية ٥٨ ، ٩٩ ، ٢١٧

فرط ١٠٩ ، ٩٩ ، ١٠١ ، ١٣٤ ، ٢٩٩ ، ٢٨٦ ، ٣٠٧ ، ٣١٣

فصلونا ٣٠٧ ، ٣١٤

ظهيرة ٣٠٧

قطنطن ٥ ، ٦ ، ١٦ ، ١٨ ، ٧٧ ، ٧٩ ، ١٤٥ ، ١٦٨ ، ١٦٩ ، ١٧٢ ، ١٧٨ ، ٢١٤ ، ٢١٩ ، ٢٥٠

قطنطين الخامس (كوبر نيموس) ١٧ ، ٢٨ ، ٩٢ ، ١١٨ ، ٢٩٥ ، ٢٩٨

قطنطين السادس ٣٢ ، ١١٨ ، ٢٩٨

القومونات ٢٤

كايه (بيت) ١٧٩ ، ١٨٢ ، ٢٤٢

الكارولنجيون ١١ ، ٢٠ ، ٢٣ ، ٢٧ ، ٢٩

كارولين ٢٧ ، ١٧ ، ١٨ ، ٤٩ ، ٥٠ ، ٢٦٤

كارنيولا ١٣٦ ، ٢٢٦ ، ٢٥٤ ، ٢٥٥

كامبولس ١٧٠ ، ١٧١ ، ١٧٢

كلوفيس ١٠ ، ١٢ ، ١٦ ، ٢٠ ، ٢٢ ، ٢٣ ، ٢٨ ، ٢٩ ، ٢٠٩ ، ٢٧٧

لاؤون ٢٢ ، ٢٣ ، ٦١ ، ٢٨٨

اللايفوتيه ١٢٠ ، ١٢٨ ، ١٤٥ ، ١٥١ ، ١٨٥

لتفرد ٣٠١

الومبارديون ٦ ، ٨ ، ١٠ ، ٣٥ ، ٥٥ ، ٥٦ ، ٥٧ ، ٥٨ ، ٦٠ ، ٦١ ، ٩٢ ، ٩٣ ، ٧٥ ، ٧٣

١٠١ ، ١١٧ ، ١١٨ ، ١١٩ ، ١٢٥ ، ١٤٠ ، ١٤٧

لوياس ١١٧ ، ١٢٤ ، ١٧٩ ، ١٩٠ ، ٢٠٩ ، ٢٢١ ، ٢٢٧ ، ٢٢٩ ، ٢٦٦

لويس الثاني ٢٧ ، ٩٨ ، ١٠٣ ، ١١٠ ، ١٥٣ ، ١٦٧ ، ٢١٠ ، ٢١٤ ، ٢١٦ ، ٢٤٣ ، ٢٤٧ ، ٢٤٨

٢١٨ ، ٢٥٧ ، ٢٧٥ ، ٢٧٦ ، ٢٩٧ طريق ٢١١ ، ٢٦٥

لويس الثاني ١٨٥ ، ٢٧٥ ، ٢٨٣

لبنط ١٣٧

ليو ١٤١ ، ١٥٣ ، ١٦٧ ، ٢٠٦ ، ٢٦٩

ليو الابزوري ٧

ليو الثالث ١٦٨ ، ١٦٩

ليو الرابع ١٧٥ ، ١١٨

ليو تجارو ١٣٣ ، ١٧١ ، ١٧٦ ، ٢١٣ ، ٢١٤

- ٢٢٠ -

ماتيلدا ١١٥ ، ٢٥٥

متر ٢٦ ، ٢٧ ، ٢٢ ، ٢٤ ، ٢١٥

مطروح ٢٩٧ ، ٢٠٣ ، ٢٠٨

مورتنوس ٢٩١

ميجائيل (الأميراطور) ١٧٣ ، ١٨٧ ، ٢٠٣

ناريجون ٢٢ ، ١١٥ ، ١٩٧ ، ٢٤٩ ، ١٦١ ، اريو ١٦١ ، ١٦١ ، ٢٠٩ ، ٢٩١

قفور ١٧٢ ، ١٨٦ ، ١٨٧ ، ٢٠١

نورثمبريا ١٠ ، ١٣٨ ، ١١٧ ، ١١٩ ، ١٩٠

نوسنريا ٢٠ ، ٢٤ ، ٢٧ ، ٢٢ ، ٢٣ ، ٢٩ ، ٥١ ، ٢٢٨

نقيه ١١١ ، ١٨٥ ، ١٨٧ ، ١٨٨ ، ٢٠١

هاكون (الملك) ٢٩١

هادريان (اليا) ٦٥ ، ٦٦ ، ٧٤ ، ٨٠ ، ٨١ ، ١٠٥ ، ١١٨ ، ١١٩ ، ١٢٠ ، ١٢٣ ، ١٢٧ ، ١٢٨

١٢٨ ، ١٣٩ ، ١٤٣ ، ١٤٤ ، ١٦٨ ، ١٦٩ ، ٢٠٦ ، ٢٥٣

هارون الرشيد ٩٩ ، ١٧١ ، ٢٠٢ ، ٢٩٤ ، ٢٩٩ ، ٢٠١ ، ٢٠٢ ، ٢٠٣ ، ٢٠٤

هشام بن عبد الرحمن الأموي ١٣٣ ، ٢٠١ ، ٢٤٩ ، ٢٩٩ ، ٢٠٨

هتري المباد ٥٤ ، ٨٥ ، ٢٨٠

والا ٢٤٢

والهاد ٩٥ ، ١١٨

وايخر ٤٩ ، ٥٣ ، ٢٩٤

وتيسكن ٨٤ ، ٩٧ ، ١٠٨ ، ١٠٨ ، ١١٠ ، ١١١ ، ١١٢ ، ١١٤ ، ٢٨٩

وليرود ٤٥ ، ١٤٩

لوريلغزون ١٠٩ ، ١٢٨ ، ٢٣٩ ، ٢٦٠

تصحیحات

صفحة	سطر	الصيغة المراد إثباتها	صفحة	سطر	الصيغة المراد إثباتها
٦	٣	بانوبيا	٤٥	١٩	بونيقاس
٨	٤	ادعت	٥٣	٤	رأسه
٨	١٩	انرجا	٥٧	١٠	مزدوج
٨	١٩	الافاريون	٥٧	٢٢	سفين
١٢	١٦	أنايا	٦٢	٧	القرنم
١٣	١٩	الثاسين	٦٢	٣	جوارهم
١٤	٨	فخبر	٦٢	١٧	يوترويس
١٦	١	شيد	٦٤	١٧	كرلومان
١٦	١٥	يتار	٦٦	١	سنة ٧٧٢
١٦	١٧	سط خايل	٧١	١٩	يشرون لك بأس
١٩	٧	تورنجيا	٧٤	٢	اجتهارد
٢٠	١٢	المحدر	٨٠	٨	قضاياها
٢١	١	الثورمجيون	٨٥	٤	كتابه
٢٤	٧	ترمندا	٨٧	١٥	الدين
٢٦	١٥	صبة	٨٨	٢	ثلاثة
٢٧	٢٣	ضيقاتهم	٩٧	١٨	سكونيا
٢٩	٨	الكازولنجيون	٩٨	٢١	رجال
٣٠	٧	معرض	١٠١	١٧	وعدة
٣٦	٢٤	يخدم	١٠٣	٧	الطرف
٤١	٨	نمت	١٠٧	٢٢	ميوخوب
٤٢	١٣	ماده	١١٣	١٢	لاهراديين
٤٥	٩	تورنجيا	١١٧	١٩	نسابه
٤٥	١١	ل حاجه	١٢٧	١٧	جراتهم

صفحة	سطر	الصيغة المراد إثباتها	صفحة	سطر	الصيغة المراد إثباتها
١٢٩	١١	لو خلا	٢٠٥	٧	القياس
١٣٢	٩	لا يتفرسون	٢٠٥	١٠	مترجمو
١٣٩	١٤	ثمانية	٢٠٧	٩	إضافه
١٤٧	٢	نعم جوداً	٢٠٨	١٧	مدينة الخ
١٥٧	١	التون	٢١٠	٢٣	De ordime
١٧٣	١٧	انكسفت	٢١٣	٢٠	غير
١٨٢	٥	إهداما	٢١٩	١٩	وأمر
١٨٢	٧	أوتو	٢٢٣	١١	للفكر
١٨٢	٩	كاييه	٢٢٠	٢٠	الأمراموريه
١٨٨	١٣	وحياة	٢٣٧	٢١	أنوب
١٨٨	١٤	ألب	٢٣٩	٨	كان فيه
١٩٦	١	من	٢٥٠	٢٢	بورشارد
١٩٨	٥	(بالهاتين)	٢٥٢	٢١	اللعين
٢٠١	٦	أختوريس	٢٥٣	١	فقرة الشفور
٢٠٣	٤	وروى	٢٦٧	٢٢	الإثنين
٢٠٤	الصفوان	الأميراطور	٢٨٧	٢٢	Karoli

